Sondages commandés par les libéraux

Le PQ gagne dans Roberval mais serait battu au Québec

Pages 3 et 17

REA
Confiez-nous
vos épargnes-actions.
Avec nous c'est plus clair
et plus simple.
FIDUCIE
PRÊT ET REVENU
326, des Saguenéens
543-1221

le QUOTIDIEN

12e année no 36 — Chicoutimi, mardi 12 novembre 1985 — 45c — 48 pages

La Brise d'Hiver
BOUTIQUE DE SKI
FACE
AU MONTAGNAIS
1095, boul. Talbot,
Chicoutimi, Qc
Tél.: (418) 696-2018



SOUVENIR — C'était Jour du Souvenir, hier, onze novembre. On a marqué l'événement à Québec, Ottawa et un peu partout au Canada. Ici, le premier ministre Brian Mulroney dépose une couronne devant le monument aux morts.
A lire en pages 14 et 19

Mort de Clermont Tremblay

Les policiers veulent une enquête publique

Page 2

Centrale policière

Dégâts de $250,000

Page 6

Conservateurs

L'exercice du pouvoir s'avère difficile

Page 6

Québec aux urnes

Le PLQ a fait son nid en éducation

Page 10

SEMAINE DE SECURITE EN TRANSPORT SCOLAIRE DU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

Ce matin, votre enfant est parti à l'école; il a pris l'autobus scolaire; je veille sur lui jusqu'à l'école, comme si c'était mon enfant.

C'EST MA VIE... DE PROTEGER LA SIENNE
Un message de votre chauffeur d'autobus scolaire et de l'Association des transporteurs de votre région.

Evénements du 7 novembre

Le syndicat des policiers réclame une enquête publique

par Claude Côté

CHICOUTIMI (CC) -- Ce serait l'agent Eric Lalancette qui, armé d'un fusil de calibre .12, aurait tiré le coup fatal à Clermont Tremblay, jeudi matin, à la Centrale de la police de Chicoutimi.

C'est ce que l'avocat Gratien Duchesne, représentant les 11 policiers et civil impliqués dans le saccage du 7 novembre dernier, a révélé, hier, au cours d'une conférence de presse donnée par les dirigeants du Syndicat des policiers de la ville de Chicoutimi.

Mentionnant que l'autopsie aurait révélé que le coup fatal aurait été porté par un .12, Me Duchesne a mentionné que les faits recueillis après cet événement tragique et les déclarations de tous ceux qui y avaient participé ont démontré que l'agent Lalancette était l'un de ceux qui avaient alors en main un fusil d'un tel calibre. «Eric Lalancette est celui qui, étant le plus près de Clermont Tremblay, a tiré le dernier coup de feu en sa direction et il est donc probable que ce soit cette décharge qui aurait été fatale», dit-il.

Me Duchesne a indiqué que, par cet aveu, l'agent Lalancette ne vise aucunement à se glorifier d'avoir tiré sur un homme ou à se vanter de l'avoir abattu, mais simplement à enlever toute ambiguité sur l'identité du policier qui aurait posé ce geste. «Et s'il a agi ainsi, c'était pour protéger sa vie et celle de ses confrères», a précisé le nouveau procureur du groupe des policiers impliqués dans cet événement, en ajoutant que l'agent Lalancette déplore évidemment ce qui est arrivé.



DIRIGEANTS -- Pilotés par leur nouveau procureur, Me Gratien Duchesne, les dirigeants du Syndicat des policiers de la ville de Chicoutimi ont apporté, hier, au cours d'une conférence de presse, des précisions sur certains faits entourant l'événement tragique du 7 novembre dernier, à la centrale policière. Dans l'ordre, on aperçoit Me Gratien Duchesne, le sergent Marcel Caron, président du syndicat, et l'agent Guy Labelle, directeur syndical.

Question de survie

Me Duchesne a rappelé, par exemple, que trois policiers avaient été coincés dans la porte de secours à laquelle le chargeur sur roues s'était attaqué, tandis que d'autres devaient fuir le monstre mécanique qui cherchait à les attraper constamment.

Heureusement d'ailleurs, selon Me Duchesne, que Tremblay ignorait l'emplacement des entrées du gaz naturel, situées justement à proximité de la porte de secours contre laquelle il s'est acharné. «Les conséquences auraient sûrement été désastreuses», dit-il.

Me Duchesne a mentionné en outre que Tremblay, même affaissé après les coups de feu qui allaient lui être fatals, était à l'égard des policiers d'une agressivité tellement surprenante, tant en gestes qu'en paroles, qu'on dût lui passer les menottes.

Enquête publique

D'autre part, Me Duchesne a formulé le voeu que la Sûreté du Québec, chargée de l'enquête policière, dépose son rapport le plus rapidement possible.

«Mais, dit-il, ce que nos policiers souhaitent par-dessus tout, c'est que le coroner tienne une enquête publique afin que toute la lumière soit faite sur cet événement et qu'on établisse officiellement que les policiers ont agi avec bravoure et célérité et que, dans les circonstances, ils ont fait preuve d'un grand jugement.»

L'ambulance

En ce qui concerne l'ambulance, Me Duchesne a mentionné que, selon les déclarations qu'il avait recueillies auprès des policiers et civils présents au moment de l'événement de jeudi dernier, elle avait mis au moins 30 minutes avant d'arriver à la Centrale de la police après qu'on l'eut appelée par suite de l'affaissement de Clermont Tremblay.

Une nuit à la belle étoile

par Claude Côté

LAROUCHE (CC) -- Quatre jeunes gens de Jonquière, égarés dans les bois situés à proximité de Larouche, sont retournés sains et saufs, hier, à la civilisation après avoir passé la nuit à la belle étoile.

Le groupe, composé d'Eric Girard, âgé de 18 ans et domicilié sur la rue Berthier, de Robin Murray, âgé de 19 ans et domicilié sur la rue Bell, de Sonia Cormier, de la rue Maltais, et de Jacinthe Pedneault, de la rue du Roi-Georges, s'était rendu en forêt pour une excursion de petite chasse, dimanche, et se serait trompé de direction en empruntant un sentier de motoneige: au lieu de sortir du bois, le quatuor s'y serait enfoncé.

Les jeunes gens auraient ainsi été rapidement surpris par la noirceur et, devant l'impossibilité de retrouver leur chemin, ils se seraient tout simplement arrêtés pour la nuit. Et pour se protéger du froid assez intense, ils auraient allumé un feu.

Pendant ce temps, leurs proches auraient prévenu la police et, vers 1h du matin, des patrouilleurs de la Sûreté du Québec se seraient rendus dans le secteur et auraient actionné la sirène de voitures de police, mais en vain.

Et, tandis que les policiers s'apprêtaient, hier matin, à entreprendre des recherches (l'hélicoptère de la SQ avait décollé de Québec à 6h), les quatre jeunes gens sortaient du bois, vers 7h, par leurs propres moyens: durant la nuit, ils avaient pu déterminer la direction à prendre au lever du jour en entendant les sirènes de voitures de police.

Pas possible...

Fumeur dans l'eau chaude

LONDRES (AP) — Un magistrat britannique a refusé d'accorder, hier, la liberté sous caution au psychologue américain qui n'avait pas voulu arrêter de fumer son cigare dans la partie non-fumeurs d'un avion de la TWA.

M. Steven Vavaris, 52 ans, a comparu devant le tribunal d'Uxbridge pour voies de fait ayant entraîné des blessures sur un passager de l'avion. L'affaire a été renvoyée jusqu'à jeudi, sur demande de la police.

L'inspecteur Michael Byrne a déclaré à la cour que les détails réunis par la police avait été soumis au directeur des affaires judiciaires du parquet pour décider si M. Vivaris était passible de jugement en vertu de la loi sur la sécurité aérienne de 1982, qui prévoit une peine maximale d'emprisonnement à vie.

Le Boeing-747, qui se rendait d'Athènes à New York, avait dû faire un arrêt d'urgence à Londres après qu'une sérieuse altercation se fut produite dans la zone non-fumeurs. L'avion avait ensuite repris sa route, avec quatre heures de retard.

Météo...

Min.: -16
Max.: -4

Situation générale: *une crête de haute pression sur le centre du Québec se déplace lentement vers l'est. Une suite de faibles perturbations à l'ouest de la crête produiront un ennuagement suivi de faible neige sur l'ouest mardi. Les températures se réchaufferont graduellement sur le sud-ouest pour franchir le point de congélation en après-midi.*

Lac-St-Jean, Saguenay, *La Tuque, réserve faunique des Laurentides, Charlevoix et Rivière-du-Loup: nébulosité croissante et vents modérés. faible neige débutant en après-midi. Minimum près de moins 16 sauf près de moins 12 dans Charlevoix. Maximum de moins 2 à moins 4. Probabilité de précipitations: 60 pour cent. Aperçu pour mercredi: un peu de neige.*

Marée...

CHICOUTIMI — *La marée sera basse à 09h00 (0m4) et haute à 14h30 (5m5). Elle sera à nouveau basse à 21h45 (0m0) et haute à 03h00 (4m8).*

LA BAIE — *La marée sera basse à 08h00 (0m2) et haut à 14h15 (6m0). Elle sera à nouveau basse à 20h40 (0m2) et haute à 02h50 (5m3).*

Sommaire...

Petites annonces	31 à 33
Arts	21
Bandes dessinées	24
Bourse	28
Détente	36
Décès	35
Finances	29-30
Horoscope	24
Patron	34
Sports	37 à 48
Horaire télé	20

Loto...

La Quotidienne

A trois chiffres
5-7-8
A quatre chiffres
9-9-6-2

La rédaction.

Saguenay..... **545-4474**
Lac-Saint-Jean-Est (Alma)..... **668-6977**
Lac-Saint-Jean-Ouest (Dolbeau)..... **276-1889**


Mme Linda C.-Legendre

Economisez sur stores verticaux et horizontaux

N'hésitez pas, appelez notre spécialiste en décoration de fenêtres pour une
ESTIMATION GRATUITE A DOMICILE

STORE MAG 543-1112
150 Racine est, Chicoutimi



Michel Gauthier

Sondage du Parti libéral

Le PQ gagne par 3 points

SAINT-PRIME (JG)— Si les élections provinciales avaient eu lieu entre le 28 et 30 octobre, Michel Gauthier du Parti québécois aurait remporté la victoire dans Roberval par une marge de 3 points devant le libéral Patrice Laroche.

Le pourcentage d'indécis est de 15 pour cent.

Le sondage, effectué par la firme Sorecom, pour le compte de l'Association libérale de Roberval, arrive à ce résultat après avoir interrogé 377 individus de 18 ans et plus provenant de cette circonscription.

Ce sondage, rendu public hier, comporte des données très différentes du sondage effectué par la



Jacques Girard

firme Cybercom pour le compte du Quotidien et de CJPM et dont les résultats ont été divulgés la semaine dernière. A noter que Cybercom avait effectué 500 entrevues dans la région du Saquenay-Lac-Saint-Jean.

Ce dernier donnait gagnant le Parti québécois avec une avance de 22 points. La troupe de Michel Gauthier recueillait 41 pour cent des intentions de vote et celle de Patrice Laroche, 19 pour cent. Le pourcentage d'indécis s'élevait à 30 pour cent.

Le sondage de Sorécom donne 40 pour cent des intentions de vote au PQ, 37 pour cent au PLQ tandis que la marge d'indécis est réduite de à 15 pour cent.

Le sondage Sorécom révèle, entre autres, que le député péquiste sortant n'est connu que de 51 pour cent des personnes interrogées. De plus, 51 pour cent des électeurs serait insatisfait du gouvernement péquiste et le même pourcentage considère que ça va bien au Québec.

Pour la circonscription de Jonquière

Bilodeau parle de l'emploi

par Stéphane Bégin

JONQUIERE (SB) — Maurice Bilodeau, le candidat du Nouveau parti démocratique dans la circonscription de Jonquière, estime qu'il faut créer environ 6,000 emplois dans Jonquière. Même s'il avoue ne pas avoir les solutions pour régler ce problème, M. Bilodeau pense ne pas faire pire que ses deux adversaires, Francis Dufour et Aline Saint-Amand.

Maurice Bilodeau a procédé au lancement de sa campagne électorale, hier après-midi, devant quelques membres de sa famille.

Profitant de la présence de la presse, M. Bilodeau a mentionné «que même si la région est du côté du pouvoir depuis une quinzaine d'années et que nous avous eu notre part de personnages importants de la politique, la région détient le plus haut taux de chômage au Canada, avec 15,5 pour cent.

Que doit-on conclure de l'utilité et de l'efficacité de notre appartenance au pouvoir qu'il soit péquiste ou libéral?»

M. Bilodeau ajoute «que pendant ce temps, le Manitoba, qui a été longtemps gouverné par un parti Néo-démocrate, se retrouve avec un taux de chômage de 7,2 pour cent. Et en Ontario, avec la complicité des Néo-démocrates, le parti libéral baisse le chômage».

Pas de solution

Le candidat NPD n'a pas, pour le moment, les solutions pour régler le phénomène du chômage. Il parle de créer les emplois dans le secteur tertiaire, soit les services, même s'il est conscient qu'il en coûtera plus cher à l'Etat et naturellement aux contribuables. «Ca va coûter plus cher mais avons-nous le choix? On devra payer pour créer des emplois. C'est ça ou il y a des groupes qui vont travailler et d'autres qui n'auront rien comme présentement».

Subventions

Si Maurice Bilodeau n'a guère de solutions, il trouve, d'un autre côté, biens pauvres les programmes électoraux de ses adversaires. «On ne créera pas 6,000 emplois avec un incubateur (600 emplois sur 5 ans), ou avec l'aménagement des jardins de la rivière-aux-sables. M. Dufour veut améliorer l'apparence du centre des congrès mais ce n'est pas quelques coups de pinceaux qui vont créer plusieurs miliers d'emplois».

Maurice Bilodeau s'engage, s'il est élu député du NPD le 2 décembre, à défendre les emplois déjà existants, soit en évitant les coupures dans les services publics et la perte d'une succursale de la SAQ. Il veut soutenir les entreprises coopératives et communautaires tout en créant un attrait touristique majeur pour Jonquière, dans le secteur du Mont Jacob.

Il parle d'y faire un centre horticole.

Finalement, un des items majeurs de sa campagne sera d'abolir les politiques de dépannage et défendre la mise en place de politiques et de structures qui donneront, au milieu local, les pouvoirs décisionnels et financiers nécessaires à une véritable démarche collective de créations d'emplois.

M. Bilodeau veut créer un fonds alimenté et administré régionalement pour toutes les entreprises génératrices d'emplois.

Le candidat NPD ne voit pas son parti au pouvoir, le 2 décembre prochain, mais il souhaite la venue de quelques députés NPD à l'Assemblée nationale de Québec.



Maurice Bilodeau

Laroche affrontera Gauthier

Débat dans Roberval

par Lise Fortin

SAINT-FELICIEN (LF)— Le Club des média du Lac-Saint-Jean annonce, officiellement, la tenue d'un débat entre les candidats Parti libéral et du Parti québécois de la circonscription de Roberval, le 25 novembre prochain, à Saint-Félicien de 12 h 15 à 13 h 45.

Il sera diffusé, en direct, par la station de radio CHVD de Dolbeau ainsi qu'à Roberval, Saint-Prime et Saint-Félicien par la télévision communautaire de Saint-Félicien. Il sera également diffusé en différé par les télévisions communautaires de Dolbeau, Normandin, La Doré et Lac Bouchette.

es membres journalistes du Club des média du Lac-Saint-Jean seront invités à poser des questions aux candidats.

Le Club des média tient à souligner que CHRL, la radio de Roberval, a refusé de s'associer à cet événement. La station robervaloise exigeait de diffuser en exclusivité ce débat n'a pas été accepté par le Club des média du Lac-Saint-Jean parce qu'il trouvait inacceptable d'empêcher la diffusion du débat par les autres média intéressés. CHRL a préféré organiser son propre débat le 18 novembre.

L'exécutif du Club des média parle d'un «manque d'éthique de la part de la station robervaloise» et considère que toute la population se doit d'être bien renseignée et c'est pourquoi il désire diffuser son débat sur tout le territoire de la circonscription de Roberval et ce par le biais de tous les média intéressés et ce «sans en privilégier un en particulier».



REALISEZ VOTRE REVE!
Soyez le couple princier d'un jour

Courez la chance d'être choisi le couple princier en mangeant chez BOU BOU LE LUNDI, MARDI, MERCREDI soit au restaurant même ou par commande téléphonique.

En collaboration avec Julac

LE FORFAIT COMPREND
Chauffeur privé
Souper à la chandelle
Cocktail
Ambiance royale
Nuit d'amour et petit déjeuner au Motel Richelieu

Tirage d'une bague à diamant pour l'un des 12 couples gagnants à la fin de la promotion. Gracieuseté de la Bijouterie Le Reflet

Le Reflet

Un couple gagnant par 15 jours

Pour plus de renseignements, écoutez CKRS-RADIO

Boubou
2407, ST-DOMINIQUE
JONQUIERE – TELS: 547-6662

Le Québec aux urnes...

Les conservateurs sont prudents

Les députés conservateurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean sont plutôt des observateurs de la campagne électorale provinciale. Pas question pour eux de commenter l'allure de cette campagne et, moins encore, de faire des prédictions sur l'issue du scrutin.



Gilles Lalancette

Pour un, André Harvey est extrêmement prudent. C'est connu, le député de Chicoutimi aux Communes a fait ses classes à l'école péquiste. Son organisateur lors de l'élection du 4 septembre 1984, Gilles Lambert, mène une dernière bataille avec l'équipe de Jeanne Blackburn.

Un tel scénario fait dire à M. Harvey que les députés, quoi qu'on en dise, n'ont pas toujours le contrôle sur les militants du parti.

Son collègue de Jonquière, Jean-Pierre Blackburn confirme qu'il ne prendra pas position dans la campagne provinciale. «Nous ne pouvons nous attacher les mains», dit-il.

Parce que dans l'esprit des conservateurs le mot d'ordre est de travailler en collaboration avec tous les intervenants, surtout les députés provinciaux, pour assurer un développement harmonieux partout au Saguenay-Lac-Saint-Jean et ce, de quelques formations politiques qu'ils soient.

André Harvey a sa petite idée là-dessus. Il estime que la population en a soupé des chicanes entre les représentants des gouvernement provincial et fédéral. «Ce que les gens veulent c'est de la collaboration et surtout des réalisations», raconte le député de Chicoutimi aux Communes.

Des dossiers comme l'autoroute Alma-La Baie et le développement de la zone périphérique de Parc Saguenay ont pris une toute autre direction depuis que les conservateurs sont au pouvoir à Ottawa. «C'est un signe des temps, affirme André Harvey, parce qu'il y a une volonté de notre part pour que ces dossiers aboutissent».

Un coup de pouce

Dans cette optique, est-il possible que le gouvernement péquiste réussisse à convaincre Brian Mulroney pour que des annonces importantes se fassent avant la conclusion de la campagne électorale, dans le dossier de parc Saguenay, par exemple?

A cet endroit, le travail des députés André Harvey et Hubert Desbiens est passablement avancé. Les ministres Jacques Brassard et Jack Murta sont en communication depuis longtemps et les projets ne manquent pas pour le développement de la zone périphérique.

Toutefois, c'est dans le cadre de l'entente fédérale provinciale sur les équipements récréo-touristiques que des annonces importantes pourraient se faire. Une marina et un camping, pourquoi pas?

Aussi bien André Harvey que Jean-Pierre Blackburn ne s'aventure sur ce terrain. C'est trop glissant. On peut donc prévoir que les députés conservateurs, ceux de la région en tous cas, seront plutôt discrets lors de la campagne électorale provinciale. En bout de course, c'est Brian Mulroney qui aura le dernier mot. Faut-il, oui ou non, donner un coup de pouce aux péquistes durant cette campagne?



André Harvey

Au cours des derniers jours, les observateurs nationaux ont parlé de cette collusion possible entre péquistes et conservateurs. Un gouvernement libéral en Ontario c'est suffisant dans l'esprit du premier ministre canadien, disaient-ils. Surtout que le Parti québécois a bien changé.

Brassard dévoile ses priorités

ALMA -- Assagi par neuf années dans la sphère du pouvoir Jacques Brassard, qui a entrepris sa carrière en défendant le grand rêve collectif de faire du Québec un pays, tente aujourd'hui d'obtenir un troisième mandat en prêchant les vertus du réalisme, de la rigueur et de l'excellence.



Benoît Munger

Rendant public, hier en conférence de presse, ses priorités d'action, le député de Lac-Saint-Jean et ministre du Loisir, de la Chasse et de la Pêche a ainsi fait la démonstration, on ne peut plus clair, de son évolution politique marquée au coin d'un réalisme qui, avant le référendum et la récession économique de 1982, passait bien après le grand rêve collectif. C'est donc une liste de priorités inscrites dans la continuité et où les projets sont plutôt modestes que M. Brassard a dévoilée, hier à son bureau du Complexe Jacques-Gagnon.

Interrogés par les journalistes, le député a admis que les neuf dernières années lui ont donné une leçon de réalisme. D'ailleurs son programme en porte manifestement la marque, la plupart de ses priorités consistant à poursuivre des projets déjà entrepris.

Dans le domaine récréo-touristique, par exemple, M. Brassard mentionne le parc de Pointe-Taillon, l'accès aux rives du lac Saint-Jean, le centre du mont Lac-Vert et le Camp musical de Métabetchouan, quatre dossiers qu'il s'agit simplement de poursuivre. Seul élément de nouveauté, la réalisation d'un centre d'accueil et d'hébergement touristique à Sainte-Monique.



Jacques Brassard

En agriculture, même continuité avec la réalisation du troisième plan agro-alimentaire et l'intensification de la production horticole.

Dans le domaine routier, le ministre parle de compléter l'amélioration de la route du parc des Laurentides, d'amorcer la construction de l'autoroute entre Alma et Jonquière, d'accélérer la réfection de la route de ceinture du lac Saint-Jean et de créer un circuit cyclable autour du Piékouagami.

C'est probablement dans le secteur de la faune que M. Brassard offre le plus de nouveautés avec la mise en application d'un plan de gestion de la faune aquatique comportant "un vaste programme d'ensemencement de la ouananiche" et la mise en place d'un centre aquicole pour l'élevage de cette espèce dont l'avenir ne manque pas d'inquiéter.

Enfin, le député Brassard parle de créer un incubateur d'entreprises et de soutenir les projets viables de transformation de la tourbe. Il veut aussi qu'on étudie à fond la question du flottage du bois sur le lac Saint-Jean (chose que fait actuellement le ministère de l'Environnement dans un cadre plus large) et se dit favorable à un programme d'aide financière aux agriculteurs en matière d'environnement.

Quant aux grands rêves à entretenir, le député les voient surtout dans deux domaines: celui du lac Saint-Jean, dont on peut souhaiter que la population puisse un jour en jouir pleinement; et celui de l'entrepreneurship, source possible d'innovations, estime-t-il dans son nouveau credo.

Flash...

Johnson dans la région

Le premier ministre Pierre-Marc Johnson sera au Saguenay-Lac-Saint-Jean samedi le 16 novembre. Le chef péquiste se déplacera dans les cinq circonscriptions de la région. L'avion de M. Johnson doit se poser à Roberval vers 10 heures le matin et la journée pourrait se terminer par un grand rassemblement à Jonquière en soirée. Cette visite serait la première de M. Johnson au Saguenay-Lac-Saint-Jean dans le cadre de cette campagne électorale.

Débat à CJPM

La station de télévision CJPM de Chicoutimi vient de faire parvenir aux dirigeants de toutes les formations politiques qui présentent un candidat, à l'élection du 2 décembre, une invitation à participer à un débat télévisé qui aura lieu le vendredi 22 novembre entre 18h30 et 19h30. Le directeur de l'information de CJPM, Claude Poulin, a confirmé la nouvelle, hier. Ainsi, chaque formation politique devra nommer un représentant, de préférence un candidat, et un substitut au cas ou la personne désignée ne pouvait se rendre au débat. Ils seront interrogés par des journalistes des différents média de la région.

Pas pour Brassard

Que les média de la circonscription de Lac-Saint-Jean se le tiennent pour dit. Jacques Brassard n'a pas l'intention de participer à un débat public contre son adversaire libéral, Luc Harvey. Le ministre l'a confirmé, hier, en précisant qu'il n'a pas de compte à rendre aux libéraux mais plutôt à la population de sa circonscription. «Et je me charge de les rencontrer personnellement pour leur dire», affirme M. Brassard. On sait que M. Harvey a demandé à plusieurs reprises la tenue d'un tel débat contre son adversaire péquiste.

Son salaire

Le conseiller municipal et candidat libéral dans Dubuc, Julien Tremblay, vient de faire un don de $660,94 à la Maison des jeunes de Ville de La Baie. Le plus coquace, c'est que M. Tremblay verse son salaire de conseiller municipal pour le mois de novembre à la Maison des jeunes. Dans un communiqué, il dit vouloir aider la jeunesse et ne pas profiter de l'argent des contribuables de Ville de La Baie durant le mois où il ne peut se consacrer exclusivement à son travail de conseiller municipal.

Tournée

La candidate du Parti libéral du Québec, dans Jonquière, a encore une semaine de travail bien chargée. La députée a entrepris, hier, une visite de différentes entreprises de sa circonscription tout en poursuivant le porte à porte. Hier, Mme Saint-Amand était chez Cascades et Domicilex. Mercredi, elle rendra visite aux employés de la firme LMBDS-SIDAM tandis que jeudi, elle sera à la papeterie Abitibi-Price. La députée doit aussi se rendre dans certains établissements du réseau des affaires sociales, surtout pour y rencontrer bénéficiaires et employés.

Drapeau

Le candidat libéral dans Lac-Saint-Jean se souvient qu'en 1976 les péquistes brandissaient le drapeau québécois à la moindre occasion. «Aujourd'hui, le seul endroit où on retrouve le drapeau c'est sur les chèques de Bien-être social», a dit Luc Harvey dimanche, lors du lancement de sa campagne électorale en présence de Robert Bourassa.

Assurance-médicaments du Québec

Pourquoi les pharmaciens québécois sont-ils plus mal payés que leurs collègues canadiens?

Depuis juin 1983, les pharmaciens-propriétaires du Québec reçoivent du gouvernement du Québec un traitement injuste par rapport à celui de leurs confrères canadiens. Ils ne touchent que 3,52$ par ordonnance pour les personnes âgées et les assistés sociaux alors que les pharmaciens ailleurs au Canada reçoivent un minimum de 5$. Différence qui rend précaire la gestion financière des pharmacies du Québec.

Depuis deux ans et demi, l'entente qui lie les pharmaciens du Québec et le gouvernement est échue. La situation est telle que, les uns après les autres, les pharmaciens se préparent à abandonner le programme d'assurance-médicaments. Pourquoi le gouvernement tarde-t-il tant à donner aux pharmaciens des honoraires raisonnables pour leur travail professionnel?

Province	Honoraires/ ordonnance
Terre-Neuve	5,25 $
Île-du-Prince-Édouard	5,50 $
Nouvelle-Écosse	5,50 $
Nouveau-Brunswick	5,55 $
Québec	**3,52$**
Ontario	5,23 $
Manitoba	5,05 $
Saskatchewan	5,21 $
Alberta	5,50 $
Colombie-Britannique	5,90 $



LES PHARMACIENS DU QUÉBEC

Membres
de l'Association
Québécoise
des Pharmaciens
Propriétaires

Dans Lac-Saint-Jean

Diriger s'avère difficile

ALMA -- L'apprentissage d'un pouvoir qu'ils n'avaient pas connu depuis des lustres avant le 4 septembre 1984 s'avère difficile pour les conservateurs de la circonscription de Lac-Saint-Jean dont l'équipe dirigeante vient d'être presqu'entièrement renouvelée.

Réunis hier soir à Alma, quelque 80 militants du Parti progressiste conservateur de cette circonscription ont en effet été placés devant l'obligation de changer presqu'en entier la composition du conseil d'administration, tous les membres de l'ancienne équipe, à deux exceptions près, ayant décidé de tirer leur révérence, le président, Léonce Gilbert, en tête. De fait, 13 des 15 membres de l'ancien conseil d'administration n'ont pas demandé de renouvellement de mandat; seuls Roger Fillion et Maurice Boudreault sont restés, le premier ayant été élu président et l'autre vice-président.

Dans son dernier message, l'ex-président, Léonce Gilbert, qui occupait ce poste depuis deux ans, laisse entendre que cette démotivation est attribuable à des divergences entre les dirigeants de l'association conservatrice et le député, Clément Côté. M. Gilbert donne un aperçu de ces divergences en soulignant que le travail d'équipe qui a permis aux conservateurs d'arracher la circonscription aux libéraux n'a pu se poursuivre par la suite, situation qui a résulté en conflits, en paralysie, en une incapacité d'organiser une action cohérente et en l'impossibilité de rallier vers un même objectif le pouvoir élu, l'organisation centrale et l'association locale, selon ses propres mots.

Interrogé après l'assemblée, le député Côté a refusé de parler de déchirements admettant cependant qu'il y avait effectivement eu divergences d'opinions attribuables, selon lui, au fait que l'apprentissage du pouvoir est difficile. Il a par ailleurs nié que le changement de son personnel à Alma et Ottawa soit une manifestation des tiraillements chez les conservateurs.

Roger Fillion, le nouveau président qui occupait, au sein de l'ancienne équipe, le poste de responsable de l'organisation, a lancé, quant à lui, un appel à l'unité:«Nous devons apprendre à travailler avec le pouvoir, apprendre à faire consensus...

Nous devrons ramer dans le même sens», a-t-il déclaré. De plus, il a affirmé que les dirigeants de l'association et le député devront apprendre à travailler ensemble.



Clément Côté

Chicoutimi

Dépôt du bilan financier

CHICOUTIMI (LT) — Le maire de Chicoutimi, Ulric Blackburn, a présenté, à l'occasion de la première assemblée du nouveau conseil municipal de Chicoutimi, le bilan financier de la ville, en prévision du budget 1986.

Au 31 décembre 1985, la dette officielle de la ville de Chicoutimi se situera à $70 millions. Toutefois, en ajoutant les emprunts non effectués, le montant de la dette s'élève à $78 millions.

Les emprunts ont été adoptés au conseil mais ne seront effectués pendant les prochains mois, suivant la réalisation de certains travaux.

Pour l'année 1985, le taux de taxation est demeuré le même qu'en 1984 mais selon le maire, cette taxation a été rendue possible en raison de l'augmentation des rôles d'évaluation. Le maire a de plus ajouté que pour 1986, si le conseil accepte, les contribuables de Chicoutimi ne subiront pas d'augmentation de taxe.

Voilà les grandes lignes des états financiers de la ville de Chicoutimi. Au cours de la même assemblée, le nouveau conseil a refusé d'accepter le budget de la CITS. Là dessus, les conseillers ont à nouveau soulevé la question du transport le samedi.

Toutefois, le refus de Chicoutimi ne posera pas de problème pour la CITS car si les conseils de La Baie et de Jonquière acceptent ce budget, il deviendra effectif et Chicoutimi se verra dans l'impossibilité d'implanter le transport le samedi.



DOSSIERS — Les conseillers Gilbert Fillion et Marina Larouche n'ont rien attendu pour s'imposer concernant certains dossiers touchant le secteur Nord, comme les rénovations du Camp des hommes, dont les coûts sont évalués à $149,000.

(Photo Réal Tremblay)

Centrale policière

Dommages de $250,000

CHICOUTIMI (LT) — Le maire de Chicoutimi, Ulric Blackburn, indiquait hier, suite à l'assemblée spéciale du conseil, que le coût des dommages causés à la nouvelle Centrale policière, s'élevait à tout près de $250,000.

Selon le maire Blackburn, la population de Chicoutimi n'aura pas a défrayer les réparations. Les différents équipements touchés dans ce saccage sont couverts par les assurances de la ville de Chicoutimi.

Toutefois, le premier magistrat était dans l'impossibilité de préciser combien de temps allait durer la période des réparations à l'édifice. Pour ce qui est des camions, tout indique que la ville pourrait dans un délais relativement court, remettre en fonction les camions à incendie touchés.

Rappelons que jeudi dernier, un individu s'est attaqué à la nouvelle Centrale policière. A l'aide d'un chargeur sur roues, l'individu a endommagé les portes du garage du côté est et les vitres de la façade de l'édifice.

En bref...

Criminels nazis

QUEBEC (PC) — Deux professeurs d'université ont répondu, lundi, au juge Jules Deschênes, qui a soutenu que les criminels de guerre nazis n'ont pas obtenu de procès vraiment équitables, parce que tous les juges ont été nommés par les Alliés.

La thèse du juge Deschênes, qui dirige actuellement une commission d'enquête sur les criminels de guerre qui ont trouvé refuge au Canada, est défendue dans un livre qu'il a publié en 1979, mais qui ne fait actuellement que commencer à retenir l'attention à l'extérieur des cercles judiciaires.

Si des juges allemands n'ont pas été nommés à Nuremberg, a noté M. Maxwell Cohen, professeur de droit international à l'Université d'Ottawa, c'est parce que presque toute l'Allemagne vaincue était identifiée au régime nazi. "Vous ne pouviez pas leur demander de partager l'application de la loi", a dit M. Cohen.

Pour M. Armand de Mestral, professeur de droit à l'Université McGill, à Montréal, il aurait été difficile d'inviter des juges allemands. A cemoment, a-t-il rappelé, l'Etat allemand "avait été totalement démoli. Un tiers des juges avaient été retirés du banc par le régime nazi, tandis que les autres n'avaient pas pris la défense des victimes".

Hell's Angels

SHERBROOKE (PC) — Gerry "le chat" Coulombe a terminé hier en principe sa déposition à l'enquête préliminaire des 17 individus qui sont inculpés du meurtre au premier degré de cinq membres du chapitre de Laval survenu le 24 mars à Lennoxville.

Il a passé près de 15 jours à la barre à cette enquête présidée par le juge Laurent Dubé de la Cour des sessions de la paix.

"Le chat", âgé de 30 ans, pourrait être rappelé par la défense pour répondre à des questions complémentaires.

On ne peut publier le contenu de son témoignage à cause d'une ordonnance de non publication émise en marge de cette affaire.

L'enquête a repris hier après une pause d'une semaine.

Coulombe s'est assis tout l'avant-midi dans la salle d'audience. Les défenseurs Léo-René Maranda, Jacques Bouchard et Michel Dussault n'avaient plus d'autres questions à poser au témoin pour le moment.

Coulombe est escorté dans tous ses déplacements et surveillé au palais de justice par cinq agents du groupe d'intervention de la SQ.

Décès en cellule

MONTREAL (PC) — Un homme d'origine asiatique est mort hier dans une cellule du poste 52 de la police de la Communauté urbaine de Montréal.

La victime, qui était en état d'ébriété, avait été conduite au poste après un accident de la circulation. Quelques heures plus tard, les policiers l'ont trouvé mort.

La Sûreté du Québec a été chargée de l'enquête.

Comparution

RIVIERE-DU-LOUP (PC) — Deux individus détenus relativement à l'assassinat d'un agent de la conservation de la faune à Squatec, dans le comté de Témiscouata, ont comparu hier devant le coroner à Rivière-du-Loup.

Michel Saint-Pierre et Guillaume Desbiens, tous deux âgés de 25 ans, seront détenus jusqu'à la tenue de l'enquête publique fixée au 20 novembre.

Le drame s'est produit dans la nuit de samedi à dimanche, dans le rang Saint-Antoine, près de Cabano.

Drogue

Semaine de sensibilisation

JONQUIERE (SB) — Sensibiliser les étudiants au phénomène de la drogue; trouver des moyens pour leurs fournir de l'informations adéquates et les informer sur les services qu'ils peuvent obtenir à l'intérieur et à l'extérieur de l'école, tels sont les objectifs de la Commission scolaire régionale Lapointe, dans le cadre de la semaine de sensibilisation sur la drogue.



Stéphane Bégin

Durant toute la prochaine semaine, «Vivre dans l'vrai» sera le thème de cette campagne de sensibilisation, qui se tient pour une troisième année consécutive. De concert avec le comité d'étude sur la drogue, la CSRL présentera une gamme d'activités auxquelles les étudiants assisteront. Les élèves des polyvalentes Jonquière et Arvida écouteront les témoignages d'anciens toxicomanes, mais aussi des gens qui ont déjà trouvé la signification de «Vivre dans l'vrai», a expliqué le président du comité de sensibilisation au CSRL, Emilien Tremblay.

Les étudiants du secondaire auront l'occasion d'écouter et de comprendre les difficultés qu'a rencontrées le directeur du centre Le Portage de Québec, Robert Latendresse, avec la drogue. Le journaliste sportif Claude Lussier et l'ancien hockeyeur Dany Kirouac de Jonquière s'adresseront aussi aux jeunes pour expliquer les effets et les conséquences de l'usage de la drogue. De plus, des membres du groupe Plein Air afficheront leurs couleurs de façon positive. Les membres du groupe ont décidé de ne pas faire usage de la drogue et ils ont l'intention de faire part de leur décision aux étudiants.

Emilien Tremblay, d'autre part, croit que l'une des bonnes façons pour sensibiliser les jeunes est de les placer dans la situation même de la drogue. «Nos murs sont tapissés de posters. L'important c'est le visuel, l'aspect sensationnel, pour avoir le contact avec les jeunes», lance M. Tremblay.

Sondage

Les responsables de la CSRL ont effectué un sondage auprès de 775 élèves du secteur. En comparaison avec un autre sondage réalisé en 1983, le nombre de consommateurs de drogues douces a baissé de 4 pour cent. En rapport avec avril 1983, le nombre de non-consommateurs est passé de 74 à 78 pour cent.

D'un autre côté, le pourcentage de consommateurs réguliers de drogues douces a augmenté de 2 pour cent. Il atteint 10 pour cent en octobre 1985.

Les dirigeants de la CSRL tenteront donc de sensibiliser la clientèle étudiante sur la drogue, tout en expliquant les sentences qui s'appliquent à tous les étudiants qui enfreignent le règlement scolaire.

Sabotage

SAINT-PRIME (JG) - Le candidat libéral dans Roberval, Patrice Laroche, a dénoncé, hier, dans un communiqué de presse, les actes de vandalisme dont ses affiches ont été l'object.

Bien qu'il n'accuse pas formellement le Parti québécois, l'aspirant Laroche attribue ce sabotage à des adversaires politiques. Du même souffle, il déplore "qu'on s'attaque ainsi à ses panneaux publicitaires et il demande à ses adversaires de s'en tenir à des gestes plus francs et honnêtes pendant cette campagne électorale".

Enfin, le candidat libéral est confiant que les citoyens du comté Roberval sauront juger ces actes de saccage de ses panneaux publicitaires.

"Pourquoi M. Johnson a-t-il peur d'un vrai face-à-face?"

"Pourquoi ne voulez-vous pas défendre le bilan des neuf années de votre gouvernement péquiste? Pourquoi avoir peur d'une véritable rencontre, face-à-face, dans un vrai débat?

Les électeurs et électrices du Québec ont le droit de savoir. Ils ont le droit de pouvoir entendre, comprendre, comparer et évaluer les deux partis. Qui présente la meilleure équipe? Qui a le meilleur programme? Le programme le plus concret, le plus réaliste, le plus solide pour préparer l'avenir du Québec?

Il est temps que les questions de chômage, de taxes, de soins de la santé et du gaspillage soient débattues devant le public. Il est temps que la population puisse y voir clair. On ne choisit pas une formule de débat en fonction d'une simple question d'image.

Une formule de débat à deux, de plus d'une heure, en face-à-face, permettra aux électeurs et électrices de choisir clairement, le 2 décembre prochain, qui pourra le mieux gouverner le Québec."

Robert Bourassa

LIBÉRAL

Autorisé et payé par Jean-Pierre Roy, agent officiel du Parti libéral du Québec

Commentaire

L'obstacle de Québecair se situe à Toronto

Malgré la discrétion de nos corps publics et groupes de pression, Québecair gagne continuellement du terrain dans l'offensive qu'elle a lancée, voilà quelques semaines, pour acquérir la compagnie rivale, Nordair.

La victoire n'est toutefois pas acquise, reconnaissait, hier, dans une conversation téléphonique, le président et chef de la direction, Jacques-C. Léger. Car ce sont des Torontois qui détiennent les derniers blocs d'actions dont l'acquisition permettrait à Québecair de faire définitivement pencher la balance.



Bertrand Tremblay

Mais on le sait, si le monde financier ontarien a l'habitude de contrôler des secteurs importants de notre économie, il est très réfractaire à la montée des sociétés francophones, surtout celles détenues majoritairement par le gouvernement québécois.

Or, Québecair a été rescapée par l'Etat après une désastreuse période déficitaire qui la conduisait droit à la faillite. La presse montréalaise et l'Opposition ont sévèrement critiqué l'initiative de l'Etat. Elles lui reprochaient de gaspiller l'argent des contribuables pour alimenter un autre canard boiteux.

Mais la nouvelle direction de Québecair, animée par Jacques-C. Léger, un gestionnaire connaissant parfaitement tous les rouages de l'aviation commerciale, a manifesté un dynamisme serein et une imagination conquérante pour atteindre le cap de la rentabilité.

Elle a multiplié les initiatives, au cours des deux dernières années, pour augmenter au maximun l'utilisation de ses appareils et rendre le transport aérien plus populaire, chez nous, en pratiquant des réductions de tarifs à certaines périodes. Et après l'offre d'achat de Nordair, elle a conclu une entente fort profitable avec Pacific Western Airlines.

L'acquisition de Nordair permettrait à Québecair de rivaliser avec les géants Air Canada et CP Air. Ce serait évidemment à l'avantage de notre région, car je doute que la déréglementation nous soit favorable si Québecair demeure une compagnie régionale. La clientèle est trop restreinte pour susciter une véritable guerre de tarifs comme sur les trajets Montréal-Toronto-Vancouver.

Le PLQ doit collaborer

L'affaire Nordair-Québecair survient en pleine campagne électorale. Le Parti libéral voudrait que sa conclusion soit reportée après le scrutin. Ce délai coulerait la transaction. Nos candidats qui présenteront leur programme régional, cette semaine, devront se pencher sur ce dossier.

La situation de Québecair a été volontairement noircie. Ce n'est pas $105 millions que Québec a consacrés au repêchage du transporteur mais $79 millions, et dans un raisonnement comptable assez complexe, le président Léger soutient que l'achat de Nordair coûterait moins de $10 millions même si le montant de la transaction atteindrait $40 millions.

"Le projet d'acquisition de Nordair par Québecair mérite de réussir", écrivait, en fin de semaine, le confrère Jean-Paul Gagné, rédacteur en chef des **Affaires**, qui avait observé d'un oeil sévère la prise de possession de la compagnie aérienne par le gouvernement québécois.

Comme Québecair doit retourner au secteur privé, les centres de décision du Québec, dans les secteurs de la politique et de l'économie, serviraient les meilleurs intérêts de la collectivité en appuyant dorénavant l'intégration de Nordair à Québecair.

Si Air Canada s'est retirée de Bagotville en 1972, c'est évidemment parce que son exploitation était déficitaire. Notre région sera toujours mieux servie par un transporteur en bonne santé financière.



L'opinion des autres

Les procès font crouler l'assurance

Les compagnies d'assurance-responsabilité traversent une véritable crise dont tous les consommateurs font les frais. Des institutions décident tout bonnement de fermer ou de transformer leur vocation pour ne pas faire banqueroute, faute de se résoudre à augmenter les primes de 400 ou 500 pour 100. Des clients prêts à payer le gros prix ne trouvent personne pour les assurer; d'autres abandonnent leur protection, incapables d'acquitter les primes exorbitantes.

Les maisons spécialisées dans la couverture des poursuites civiles ne font plus leurs frais. Les assureurs canadiens ont récolté $6,9 milliards en prime, en 1984, pour débourser $7,9 milliards en réclamations. Le fossé s'élargit régulièrement depuis quelques années. Par contre, le gouvernement du Québec profite de la spirale avec sa taxe de 9 pour 100 qui lui rapportera $400 millions dès la première année.

La hausse déchaînée des primes touches tous les citoyens. Si l'assurance-responsabilité coûte presque rien pour un individu, elle représente une petite fortune pour les institutions, les entreprises et les professionnels. Les hôpitaux du Québec ont vu leurs paiements passer de $2 millions à $8 millions en un an. La municipalité de Sherbrooke vient de débourser $1,1 million pour renouveler l'assurance qui lui avait coûté $238,000 l'an dernier. Une commission scolaire a payé $49,000 au lieu de $20,800 prévus. Un anesthésiste en en rendu à débourser dans les $10,000. Un fabricant de jeux pour enfants a reçu un compte de $47,000 au lieu de $6,500.

Aux Etats-Unis, on connaît ce drame depuis plusieurs années déjà. La situation y est tellement sérieuse que des étudiants en médecine choisissent leur spécialité en fonction du coût de la protection en assurance-responsabilité qui engloutit jusqu'à $100,000 annuellement dans certains cas. Il ne faut pas se leurrer, au bout de la ligne c'est toujours le consommateur ou le payeur de taxes qui acquitte la note. Directement ou indirectement.

• • •

Le grand nombre de poursuites et les montants énormes accordés par les tribunaux causent principalement l'explosion des primes. Les juges sont plus généreux et les citoyens plus revendicateurs. La mentalité a évolué en ce sens et l'Etat fournit les outils qui facilitent l'accès aux tribunaux. Des municipalités, des commissions scolaires et des hôpitaux sont condamnés à payer des compensations individuelles de plusieurs millions de dollars. La pratique des tribunaux américains a franchi la frontière.

Il est bien évident maintenant que l'assurance est vue comme un mécanisme de compensation universelle. Le commerce de l'assurance, issu du capitalisme, est en train de devenir un problème de société. Un sujet qui demande réflexion.

Il ne faudrait pas attendre que des citoyens se retrouvent avec des jugements de cour favorables, mais qu'ils ne pourraient pas faire exécuter. Et le débat doit être élargi si on ne veut pas en venir à l'obligation de s'assurer contre les hausses de primes d'assurances.

Vianney Duchesne,
«**Le Soleil**».

le QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

Edité et imprimé par:
Imprimerie Le Progrès du Saguenay
Division groupe UNIMEDIA INC.
1051, boul. Talbot — Chicoutimi
G7H 5C1 — Tél.: 545-4474

Dépôt légal
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de la
deuxième classe (no 32131)
Abonnement ABC
Audition 2e semestre
32,271 abonnés

Editeur: Jean-Guy Faucher
Président-directeur général: Gaston Vachon
Contrôleur: Jacques Larouche
Directeur de la rédaction: Bertrand Genest
Directeur de l'information: Carol Néron
Editorialiste en chef: Bertrand Tremblay
Chef des nouvelles: Andree Rainville
Responsable de la section des arts et de la famille: Christiane Laforge
Responsable de la section des sports: Pierre Fellice
Directeur des ventes: Jean Tremblay
Directeur de la circulation: Jean-Louis Lavoie
Directeur de la distribution: Jean Béland
Représentant publicité nationale: Robert Blasonnette
Tél.: Mtl: 844-5005

Votre opinion...



Francis, le mysogyne

Vous savez combien Francis Dufour aime les femmes,
Il les aime tellement qu'il en devient un vrai
MYSOGYNE. Il ne peut s'en passer.
Vous avez vu à la table du Conseil. Une seule
Femme - et il a essayé par tous les moyens
De s'en débarrasser.

VOUS, CHERES CITOYENNES DE JONQUIERE, VOUS CROYEZ QUE FRANCIS DUFOUR VA ALLER DEFENDRE VOS INTERETS A QUEBEC. NON MESDAMES, JAMAIS IL NE LE FERA. IL PENSE BEAUCOUP PLUS A SON PROFIT QU'A VOUS MESDAMES.

IL VOUS FAUT VOTER POUR UNE GRANDE DAME, QUI SAIT TRES BIEN SE DEBROUILLER DANS LES DOSSIERS QUI TOUCHENT PARTICULIEREMENT LES FEMMES, ET QUE VOUS CONNAISSEZ TOUTES, MADAME ALINE SAINT-AMAND. ELLE SEULE EST CAPABLE DE DEFENDRE NOS INTERETS ET D'APPORTER DES SOLUTIONS CONCRETES A NOS DEMANDES.
Je vous en supplie, pensez-y le 2 décembre,
VOTONS TOUTES ENSEMBLE ALINE SAINT-AMAND.

Suzanne Kimmerle
3080, Morrison
Jonquière,
(Québec)
G7S 2K6

Il faudra payer la note

Je me souviens, devise du Québec. Ce sont même les péquistes qui l'ont fait insérer sur les plaques d'auto.

Je me souviendrai, le 2 décembre, des taxes sur mon permis de conduire, des taxes sur les plaques d'immatriculation.

Je me souviendrai que ce gouvernement taxe les pauvres jusqu'au bout de la corde. Nous allons leur faire payer la note bientôt.

Jules Larouche,
19, rue Dr Desgagné,
Ville de La Baie.

L'école: un univers de tensions

L'école est recommencée depuis bientôt deux mois et voilà que la folle course des examens et des remises de travaux est arrivée. On se côtoie dans les couloirs de l'école et tout le monde est tendu et stressé. On ne dort plus, on ne mange plus, bref on se sent coincé entre quatre murs. La peur de rater un examen, de ne pouvoir remettre un travail à temps, de manquer l'autobus qui s'en va aussitôt le son de la cloche entendu, peur de ne pas être capable de payer son loyer au début du mois (la bourse n'était pas rentrée) et enfin un travail à temps partiel qui occupe toutes nos fins de semaine.

Tout ceci n'est pas de la fiction mais bien une réalité que nous, étudiants(es) faisons face à chaque jour. On croit souvent que la vie étudiante n'est remplie que de bons moments et que tout est facile mais ce n'est pas toujours aussi rose que l'on peut le croire. Notre système scolaire actuel crée autour de nous un univers de tensions innombrables qu'il est difficile d'éviter. L'école nous entraine à travers un courant très rapide qu'on se doit de suivre sinon on se retrouve bien vite sur les bords du rivage (décrocheurs(euses).

J'aimerais vous partager l'horaire d'une seule journée dans la vie d'une étudiante du secondaire. 7h00 levée, 7h15 déjeuner, 7h30 départ en autobus pour l'école, 8h00 arrivée à l'école, 8h20 premier cours de la journée, 9h15 à 9h20 temps de repos et début du deuxième cours de la journée, 10h10 à 10h20 temps de repos, etc., jusqu'à la fin de la journée qui se termine ordinairement vers les 15h15. Cette journée n'est qu'un exemple mais qui ressemble à beaucoup d'autres.

Bref le milieu scolaire par son rythme rapide ne favorise pas l'épanouisement naturel des étudiants(es). Nous devons suivre la cadence et faire face à nos urgences! C'est alors que le corps réagit, la tension sanguine augmente, la respiration devient plus rapide...

Richard Tremblay
«Des jeunes à la page»
C.P. 53
Lac Pouce, Laterrière

Ode au maire Dufour

Quand vous vous sentez
Tellement important
Et que votre ego est satisfait,

Quand vous pensez que vous êtes
Le plus sage de tous,
Quand vous croyez que votre absence
Laisserait un grand trou,

Suivez ces instructions,
Elles rendent humbles
N'importe qui

Prenez un seau rempli d'eau,
Mettez-y votre main,
Jusqu'au poignet.

Retirez votre main.

Le trou qui y restera
Représente à quel point
On vous manquera.

En y entrant, faites des vagues,
Remuez avec vigueur,
Puis arrêtez,
Et en une seconde,
Tout sera redevenu
Comme avant.

La morale de cette histoire:
Souvenez-vous que personne,
cher Francis,
N'est indispensable
Et que le trou est vite rempli.

Ginette Tapin
4061, Du Louvre
Jonquière

Comment procurer des jobs à nos attristés-sociaux?

Réponse à M. Bergeron suite à son article «Toujours en situation précaire» paru dans Le Quotidien du 4 novembre.

Un moment donné vous écrivez: «Vous me direz: ça prend de l'$ pour administrer. Administrer sans taxes et impôts, c'est une utopie! Vous avez peut-être raison!»

Pourquoi cette interrogation «Vous avez peut-être raison!»? Est-ce dire que vous en doutez et que vous croyez qu'un gouvernement peut s'administrer sans taxe et impôt. Est-ce dire que pour appuyer le fameux slogan «A mort les taxes et impôts» des créditistes?

Là n'est pas mon problème. Ce qui m'importe, c'est de vous dire ceci: Rien ne se perd et rien ne se crée, tout se transforme, donc, d'une façon ou d'une autre, le G (gouvernement) doit s'approprier les ressources (humaines et physiques) dont il a besoin pour mener à bien les activités sous sa juridiction (de sa compétence)... pour effectuer ses dépenses. Il a donc besoin de $ pour s'administrer. Taxe ou pas, impôts ou non, peu importe, il demeurera que le G devra mobiliser des travailleurs et capacités de productions que nous ne pourrons plus employer ailleurs (dans le secteur privé à produire des biens de consommation plus visibles comme des vêtements, nourriture, plutôt que des services). Voilà le prix à payer pour administrer les dépenses du G.

On ne doit pas se plaindre de payer des taxes et impôts, mais d'assumer des taux bien trop élevés. Preuve qu'on est surponctionné (taxé, imposé. etc.); l'offre serait en mesure de satisfaire une demande bien plus vorace (stimulante). Comment ça l'offre serait en mesure de...? Bien oui, avec tous ces bras et cerveaux de libres, nos centaines de milliers d'attristés-sociaux qui s'affairent aux TDP (tournage de pouce), c'est évident que nous sommes plus que jamais diposés «ce n'est toujours bien pas la main-d'oeuvre qui manque! Plus de 10% de chômage, ça n'en fait du monde à occuper?» pour donner gain de cause à une demande bien mieux intentionnée (mieux garni! le G ayant un peu moins dégarni vos chèques de paye) qu'aurait su faire éclore nos branleux de dirigeants qui attendent que la cigogne apporte des jobs à nos attristés-sociaux.

Administrer sans taxe ni impôts n'est pas une utopie, mais une impossibilité mathématique. Rien de plus et rien de moins. Voilà les faits. Vouloir prétendre le contraire n'est que pur non-sens. SVP, ne retombons pas dans les propos crétineux «à mort les taxes et impôts» des créditistes, propos qui ont donné le coup de grâce au crédit social. Pour ceux qui voudraient croire qu'un G pourrait s'administrer sans taxe, impôt, je vous rappelle cette évidence: Bien oui, avec un super parapluie construit à cet effet, on pouvait remplacer un parachute, mais ça reviendrait au même.

Pour finir votre article, vous dites: «Réfléchissons à notre situation, et de grâce: Réagissons!»

Réagir, OUI, mais faire quoi au juste? Pourquoi ne pas le dire qu'il faudrait que chacun de nous commence par lire «le chômage, le pire des cancers» et ça même si, dans cette première publication, l'auteur paraît plus chialeux et radoteux qu'autre chose. Voyez-vous, si j'utilise un langage très très ordinaire et que je m'en donne à coeur joie à massacrer nos branleux de brillants de dirigeants, ça ne veut nullement dire que mes propos ne sont pas sensés et qu'à la fin de tout ça, je ne tiendrai pas mes promesses. Ne vous laissez pas prendre par les apparences trompeuses. Amusez-vous donc à chercher du non sens dans les propos tenus dans mes publications (actuelle et à venir), comme ça, vous en aurez pour le reste de votre vie à vous amuser... et pour pas cher, pas cher. Les propos conlogiques, je laisse ça à nos dirigeants et ils s'acquittent très bien de cette tâche.

J. Potvin, physicien
Chicoutimi
545-9124

Mesure sans cohérence

La Fédération des Organismes Familiaux s'oppose fortement aux intentions gouvernementales actuelles de toucher aux allocations familiales indexées et les autres mesures aidant les familles.

Où se situe la cohérence de votre approche, monsieur le PREMIER MINISTRE? D'un côté vous dites avoir de la considération pour les familles, de l'autre vous attaquez les seules, petites et maigres mesures qui existent pour elles. Nos FAMILIAUX se QUESTIONNENT?

LA FEDERATION DES ORGANISMES FAMILIAUX
SAGUENAY-LAC-ST-JEAN
Guy Tremblay, prés.
547-7151

Suggestion à Broadbent

M. Gérard Kérouac
Chicoutimi
Monsieur,

J'ai bien reçu votre lettre en date du 1er octobre et je vous en remercie.

Votre suggestion de créer un ministère de la paix a été notée et j'en discuterai avec mes collègues au caucus à la première occasion.

Comme vous le savez, les néo-démocrates s'opposent à la guerre des étoiles ainsi qu'à toute intensification d'armes nucléaires. Nous continuerons de dénoncer les manoeuvres en coulisse des conservateurs et des libéraux, visant à engager le Canada plus profondément, dans la course effrénée aux armements. Le Canada se doit de prendre des initiatives plus énergiques, originales et constructives en vue du désarmement.

F. Broadbent,
Chef du
Nouveau Parti
Démocratique
Ottawa

Un autre Père Noël

C'est terrible! Après 9 ans qu'on se promène dans des routes dangereuses, monsieur Desbiens a le culot de nous annoncer des millions pour notre route. Il se prend pour le Père Noël on nous prend pour des imbéciles.

En plein milieu de la campagne électorale, il annonce un gros projet de réfection de route qui passe de Saint-Félix jusqu'à Saint-Siméon. Il a eu neuf ans pour le faire. Il veut ACHETER NOS VOTES et il nous le dit carrément.

Huguette Pépin
St-Félix d'Otis
344-7867

En matière d'éducation

Le PLQ présente son programme

MONTREAL (PC) - S'il est porté au pouvoir, le Parti libéral du Québec s'engage à relancer vigoureusement l'éducation en mettant l'accent sur l'accessibilité, la qualité et la simplification des structures. Cette relance pourrait coûter, une fois complétée, jusqu'à $150 millions par année.

Voilà ce qu'a annoncé hier le critique libéral de l'éducation et député candidat d'Argenteuil, M. Claude Ryan, au cours d'une conférence de presse où il était accompagné de son chef Robert Bourassa et d'autres candidats.

Le programme libéral est assorti de 22 engagements dont la mise en oeuvre devrait s'établir "selon les ressources disponibles".

Dans un communiqué remis à la presse, M. Ryan indiquait que le coût annuel de ces engagements électoraux "s'élèvera à quelque $150 millions par année dans l'hypothèse où toutes les mesures annoncées devraient se réaliser dans la première année d'un mandat gouvernemental". Il ajoutait immédiatement que la mise en oeuvre de ces 22 engagements s'étalera "sur les quatre années d'un mandat normal".

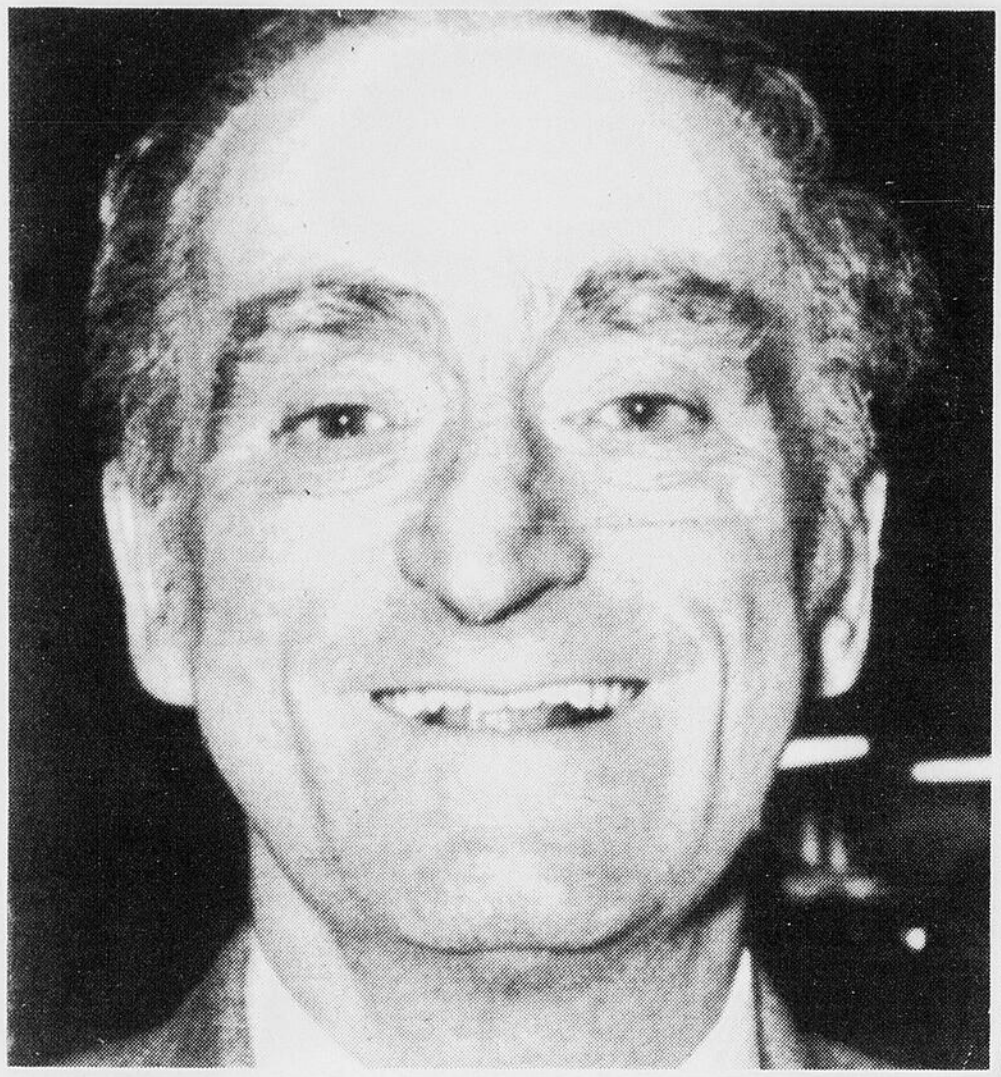
Questionné sur les sommes qui seraient réellement engagées au cours de la première année, M. Bourassa s'est montré hésitant avant de répondre: "Mettons qu'on divise ça ($150 millions) en quatre pour appliquer ça année après année, on arrive à quelque $35 miilions pour la première année."

Le chef libéral a ajouté que les $150 millions nécessaires par année en bout de ligne pourront "certainement" se financer "avec la croissance naturelle des revenus".

Engagements chiffrés

Parmi les engagements dévoilés hier, certains étaient assortis de précisions sur leurs incidences budgétaires:

- report graduel du 30 septembre au 31 décembre de l'âge d'admission à l'école: 25,000 enfants touchés. Coûts échelonnés sur 14 ans évalués à $8.5 millions pour la première année;
- rajustement des droits de pension des enseignants ex-religieux sécularisés depuis 1965. Coûts annuels de $8 à $10 millions sur une base de 20 ans. M. Ryan précise qu'une telle mesure favorisera en contrepartie le retour de quelques centaines d'enseignants présentement en disponibilité;
- gratuité aux étudiants adultes inscrits à des cours de formation dispensés par les commissions scolaires. Présentement, les frais scolaires qu'on exige d'eux s'élèvent à $10 millions;
- gel des frais de scolarité universitaire, hausse de déduction pour la contribution parentale pour l'octroi des bourses, prêts sans intérêt pour les étudiants du secteur professionnel secondaire, ajustement de l'aide pour tenir compte de l'éloignement. Total $28 millions une fois tout mis en place;
- augmentation du temps de présence en classe de 23 heures et demie à 24 heures, ce qui nécessitera "selon les calculs du PLQ" l'addition de quelque 600 enseignants et des dépenses accrues de $25 millions par année.



Claude Ryan

M. Ryan a indiqué que les autres mesures devraient se financer à partir des ajustements effectués à même les coûts réguliers de fonctionnement du système d'enseignement, avec "l'esprit et les méthodes de gestion rationnelle que le Parti libéral s'engage à imprimer à l'ensemble de l'appareil gouvernemental.

Réforme scolaire

M. Ryan a indiqué par ailleurs que certains principes de la loi 3 sur l'enseignement primaire et secondaire public ont été retenus dans le train de mesures libérales : le regroupement des commissions scolaires du primaire et du secondaire, la responsabilisation des écoles, la participation accrue des parents et la reconnaissance des commissions scolaires comme "rouage indispensable" du système scolaire.

Comme la loi 3 est présentement contestée devant les tribunaux, M. Ryan a refusé de s'engager à la défendre advenant une victoire libérale le 2 décembre parce que c'est une loi du présent gouvernement.

Dans la liste de ses engagements, il suggère plutôt de modifier la vieille loi de l'Instruction publique, une position qu'il a toujours défendue lors des débats autour de la réforme scolaire proposée par le gouvernement péquiste.

M. Ryan se dit favorable à la formation de commissions scolaires linguistiques plutôt que confessionnelles mais ne veut prendre aucune mesure à cette fin "à moins que n'ait été établi un consensus à ce sujet".

Le PQ veut soutenir le bénévolat

QUEBEC (PC) — Un gouvernement du Parti québécois soutiendra le bénévolat, a annoncé lundi le chef du parti, le premier ministre Pierre Marc Johnson.

Lors d'une rencontre avec un groupe de bénévoles du Centre des loisirs de Saint-Sacrement, à Québec, le premier ministre a annoncé quatre mesures que son gouvernement mettra de l'avant pour encourager le bénévolat:

— reconnaissance officielle du bénévolat dans l'évaluation des étudiants faite par les institutions scolaires;

— dans la fonction publique, celui qui postulera un emploi pourra compenser une scolarité manquante par une expérience de travailleur bénévole;

— mise en place d'un régime de bourses allant jusqu'à $10,000 pour les bénévoles;

— convocation d'Etats généraux du bénévolat.

M. Johnson a pris ces engagements dans le comté de Jean-Talon alors qu'il était accompagné du candidat péquiste local, l'ex-sous-ministre Ghislain Théberge.

Comme la journée d'hier était celle du bénévolat au Québec, le premier ministre a souligné qu'il avait lui-même vécu une expérience de bénévolat comme secrétaire général d'OXFAM-Québec, un organisme présidé alors par le comédien Yvon Deschamps et destiné à recueillir des fonds pour lutter contre la faim dans le monde.

Plus de dix pour cent des Québécois se livrent aujourd'hui à des activités bénévoles et le développement de plusieurs mouvements repose uniquement sur ce type de collaboration, a rappelé M. Johnson: c'est le cas du féminisme, de l'écologie ou du pacifisme.

Flash...

Débat

MONTREAL (PC) — Le réseau TVA a transmis hier aux représentants du Parti québécois, du Parti libéral, du Parti indépendantiste et de l'Union nationale, une nouvelle proposition en vue d'un débat à quatre chefs.

Selon cette proposition, rendue publique hier soir par le Parti québécois, l'émission conservait essentiellement le même format que celle proposée jeudi dernier, mais elle serait prolongée de 30 minutes, de facon à ce qu'une période minimum de 36 minutes puisse être consacrée à des échanges directs entre MM. Pierre-Marc Johnson et Robert Bourassa.

Relâche

MONTREAL (PC) - Le chef libéral Robert Bourassa a modéré sa cadence hier, sans pour autant être capable de prendre complètement congé.

Après une fin de semaine exténuante qui l'aura conduit de Montréal à Gatineau, à Amos, à Alma, à Rivière-du-Loup, à Mont-Joli, à Amqui et de retour à Montréal, M. Bourassa s'est contenté de deux figurations hier.

Le chef libéral s'est présenté avec quelques minutes de retard à la conférence de presse de M. Claude Ryan qui dévoilait les 22 engagements de son parti dans le domaine de l'éducation.

M. Bourassa a répondu aux quelques questions qui lui ont été adressées mais il paraissait encore fatigué.

Puis, le chef libéral s'est rendu au Ritz Carlton saluer les quelques centaines d'hommes d'affaires venus acclamer l'équipe économique des libéraux.

Montréal

MONTREAL (PC) — S'il est reporté au pouvoir le 2 décembre, le Parti québecois entend accentuer la vocation internationale de Montréal.

En conférence de presse, hier, le ministre responsable de la région de Montréal et candidat dans Crémazie, Guy Tardif, a dévoilé les engagements de son parti en cette matière.

Parmi les projets prioritaires du PQ figurent la mise sur pied d'un centre maritime international et la création d'un centre international de transport de marchandises.

SOQUIP

MONTREAL (PC) — S'il était élu, le Parti libéral privatiserait Soquip et l'intégrerait à Gaz Métropolitain, a déclaré hier le porte-parole en matière énergétique et député d'Outremont, M. Pierre Fortier.

Cette privatisation totale apporterait plus de $100 millions aux coffres de l'Etat, et l'intégration renforcirait la position québécoise dans le secteur gazier. Gaz Métropolitain obtiendrait des intérêts souhaités depuis longtemps dans la production en amont, intérêts gaziers qu'elle serait financièrement plus à même de développer que ne le peut la société d'Etat.

Pauling

QUEBEC (PC) — Si ce n'avait été de la campagne électorale, le Dr Linus Pauling, détenteur de trois prix Nobel de passage au Québec, aurait pu s'adresser aux députés de l'Assemblée nationale, a-t-on appris lundi.

Toutefois, en période électorale, l'Assemblée ne siège pas. Le récipiendaire de trois prix Nobel a pu toutefois rencontrer le premier ministre Pierre Marc Johnson, et, la veille, le représentant libéral Claude Ryan et le chef du Nouveau Parti démocratique John-P. Harney.

Jour du souvenir

Fête émouvante

MONTREAL (PC) — C'est sous un ciel clair et par une température hivernale que le Tout Montréal est venu se joindre à des centaines d'anciens combattants pour rendre hommage, à l'occasion du Jour de l'Armistice, aux Canadiens morts sur les champs de bataille d'Europe, d'Asie et d'Afrique du Nord au cours des trois grandes guerres, (1914-18, 1939-45 et Corée 1951-53) auxquelles le Canada a participé.

Dès 10 heures, le carillon du centenaire de l'édifice Sun Life se faisait entendre, noyant les bruits de la ville et créant une atmosphère propice aux émouvantes cérémonies qui allaient suivre.

Puis pendant que la fanfare jouait des hymnes de circonstances et que les gardes prenaient place autour du cénotaphe, le lieutenant-gouverneur Gilles Lamontagne, accompagné du lieutenant-général C.H. Belzile, procédait à la revue de la Garde d'honneur, composée d'élèves-officiers du Collège militaire de Saint-Jean.

Vingt-deux couronnes ont été déposées au pied du cénotaphe par des représentants des gouvernements fédéral, provincial, municipal, des Forces armées — force mobile, collège militaire, milice — de la GRC, de la Sûreté du Québec, de Montréal, de la Légion royale canadienne, du Royal 22e, des Amputés et des aveugles de guerre, de la Société montréalaise de secours du Coquelicot, des administrateurs de la Parade des dix sous, de l'Ordre de St-Jean, de la Croix-Rouge et du Corps de cadets.

2 DÉCEMBRE

ÉLECTIONS QUÉBEC 85

RÉVISION DES LISTES ÉLECTORALES DU 11 AU 16 NOVEMBRE

Parce que votre nom doit être inscrit et bien inscrit

Pour vous prévaloir de votre droit de vote lors des élections générales qui se tiendront au Québec le 2 décembre 1985, vous devez vous assurer que votre nom est inscrit et bien inscrit sur la liste électorale.

Votre directeur du scrutin vous fera parvenir la liste électorale de votre section de vote. Vérifiez si votre nom y est inscrit et bien inscrit.

Si votre nom n'apparaît pas sur la liste électorale ou s'il est mal inscrit, vous pouvez alors faire une demande d'inscription ou de correction lors de la révision des listes électorales. Cette révision aura lieu du 11 au 16 novembre.

Révision urbaine: si vous êtes domicilié dans une section de vote urbaine (municipalités de plus de 2 000 habitants), vous devez vous présenter au bureau de dépôt le plus près de chez vous. Ces bureaux seront ouverts du 11 au 16 novembre, entre 10h et 22h.

Révision rurale: si vous êtes domicilié dans une section de vote comprise dans une municipalité rurale de plus d'une section de vote (municipalités de 2 000 habitants ou moins), vous devez vous présenter à la commission de révision établie pour votre municipalité. Cette commission recevra les demandes d'inscription, de radiation et de correction du 11 au 16 novembre, entre 10h et 12h30, entre 14h30 et 17h30 et entre 19h et 22h.

Si vous êtes domicilié dans une municipalité dans laquelle il n'y a qu'une seule section de vote, vous devez vous présenter chez vos réviseurs ruraux. Ils recevront vos demandes d'inscription, de radiation ou de correction du 11 au 16 novembre, entre 16h et 18h et entre 19h et 21h. Pour connaître leur adresse, communiquez avec votre directeur du scrutin ou consultez votre liste électorale.

Pour être inscrit sur la liste électorale, vous devez posséder la qualité d'électeur. Peut être inscrite sur la liste électorale toute personne qui, le jour du scrutin, soit le 2 décembre:

1. a 18 ans accomplis;
2. a la citoyenneté canadienne;
3. est domiciliée au Québec depuis 12 mois;
4. n'est pas interdite, n'est pas en cure fermée suivant la Loi sur la protection du malade mental ou n'est pas sous la juridiction du Curateur public; et
5. n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la Loi électorale.

Votre inscription sur la liste électorale doit se faire seulement dans la section de vote où vous étiez domicilié le jour de la prise du décret, soit le 23 octobre. Ce n'est qu'à cet endroit que vous pourrez exercer votre droit de vote.

Pour toute demande d'inscription, de radiation ou de correction, vous devez vous présenter au bureau de dépôt, à la commission de révision rurale ou chez vos réviseurs ruraux.

TRAVAILLEURS! ÉTUDIANTS! PERSONNES HOSPITALISÉES!

Si vous avez quitté temporairement votre domicile pour aller travailler ou étudier, vous pouvez choisir de vous inscrire dans la section de vote où vous résidez aux fins de votre travail ou de vos études.

Si vous séjournez dans un centre hospitalier ou dans un centre d'accueil, vous pouvez choisir de vous inscrire dans la section de vote où vous résidez aux fins de votre séjour.

Ce choix doit se faire au moment de la révision des listes électorales. En milieu urbain, vous n'avez qu'à vous rendre au bureau de dépôt le plus près de chez vous tandis qu'en milieu rural, vous devez vous rendre à la commission de révision établie pour votre municipalité ou chez vos réviseurs ruraux, selon le cas.

Pour plus de renseignements, composez SANS FRAIS: 1-800-463-4378 (de 9h à 22h, 7 jours par semaine).

parce qu'un vote, ça compte

tenue d'un scrutin | financement des partis politiques | carte électorale

Le Directeur général des élections du Québec

Pierre-F. Côté, C.R.

Fourre-tout...



Carol Néron



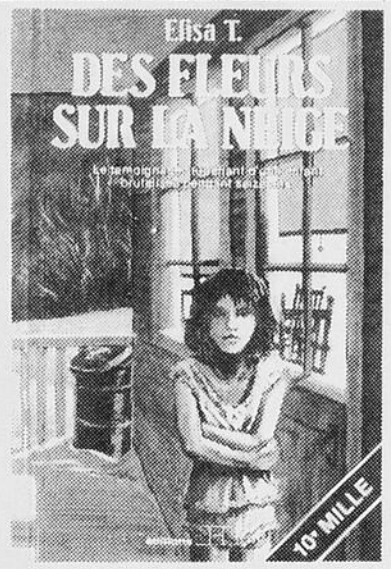
A Chicoutimi pour la dernière fois

Le «Mathilda-Desgagnés» a accosté au port de Chicoutimi pour la dernière fois, jeudi dernier. Ce cargo, qui livre des cargaisons de sel, accostera au port du Saguenay, à La Baie, à compter de l'an prochain. La disparition de la montagne de sel, sur le site de l'ancien port de Chicoutimi, fera plaisir à tout le monde. Les Chicoutimiens pourront profiter, enfin, de l'environnement unique que leur offre le Saguenay.

10e mille

«Des fleurs sur la neige», de l'auteure Elisa T., est certainement l'un des plus important succès de librairie de l'histoire québécoise de l'édition. Autant par l'actualité de son sujet que par son incroyable témoignage, «Des fleurs sur la neige» a effectué une percée significative partout au Québec.

Les rééditions se succèdent et, récemment, Jean-Claude Larouche, éditeur d'Elisa T., nous faisait savoir que l'autobiographie de cette dernière avait atteint le dix millième exemplaire...



Inauguration



Le député de Jonquière aux Communes, Jean-Pierre Blackbrun, a réussi à intéresser, l'autre semaine, la presse régionale à l'inauguration d'un projet domiciliaire, situé dans le secteur Arvida. Avouez que le député a été chanceux, puisque par les temps qui courent, il n'y en a que pour la campagne électorale provinciale dans les médias!

Ce projet domiciliaire, «la Volière», a été réalisé conjointement avec le gouvernement fédéral et comprend 24 logements répartis en trois bâtiments. L'aide fédérale est de plus de $95,000 et sera répartie sur une base annuelle, en vertu de l'article 56.1 de la Loi nationale sur l'habitation.



Sécurité et transport scolaire

Le Saguenay-Lac-Saint-Jean, comme la plupart des régions du Québec, tient depuis hier une Semaine de sécurité dans le transport scolaire. Cette initiative est réalisée conjointement et implique autant les institutions d'enseignement que les transporteurs. On a fait connaitre les objectifs de cette Semaine, récemment, dans le cadre d'une conférence de presse à laquelle assistaient Jacques Hudon, Jean-Yves Bourgault et Claude Tremblay, respectivement conseiller à l'Association des transporteurs scolaires, président de l'ATEQ et président de la Commission scolaire régionale Lapointe.

Réunion d'automne

L'exécutif régional de la Corporation professionnelle des travailleurs sociaux tiendra sa réunion d'automne au Roussillon de Jonquière, le jeudi 14 novembre, à compter de 19h30.

Les membres de l'exécutif sont Hélène Dauphinais, Placide Blackburn et Lucie Lambert. La représentante au sein du bureau provincial est Yvette Cagneau.



Au printemps

Maril et Lesley, deux mannequins londoniens, vous présentent une tenue décontractée qui fera des malheurs, dit-on, au printemps de 1986 dans les endroits à la mode.

Ces deux ensembles font partie de la collection «Pretty Folly 1986» et seront vendus dans certaines boutiques de prêt-à-porter.

Le style de ces mini-jupes n'est pas sans rappeler celui du milieu des années soixante, alors que des vêtements de ce genre ont fait sensation, tout en consacrant de façon significative la libération sexuelle.



Landré à Alma

Le populaire imitateur québécois Claude Landré était de passage récemment à Alma afin de mousser la vente de son livre «l'Anartiste». Il a profité de l'occasion pour dédicacer l'un de ses bouquins, sous le regard attentif de la caméra... et de deux admiratrices.

Festival du vin

Le premier Festival du vin québécois aura lieu le 23 novembre prochain au Patro de Charlesbourg, en banlieue de la Vieille capitale. Cette initiative, sous la responsabilité de l'Association des producteurs de vins du Québec, permettra aux amateurs de déguster des produits fabriqués de façon artisanale.

On peut obtenir plus d'information à ce sujet en communiquant avec l'association, au 626-2890.



Bouchard conférencier

Le député-ministre de Roberval aux Communes, Benoît Bouchard, sera le conférencier de la Chambre de Commerce de Saint-Félicien, le jeudi 14 novembre prochain.

L'intervention de Benoît Bouchard portera sur les nouveaux programmes d'emplois du gouvernement fédéral.

Le rendez-vous est fixé à midi à l'hôtel Colonial de Saint-Félicien.

Erreur sur la personne

Maurice Beaulieu n'est plus à l'emploi de Télésag depuis quatre ans. Or, nous lui attribuions une déclaration dans cette page, le week-end dernier... Il y a eu évidemment erreur sur la personne.

Les habitués de cette chronique ont dû lire, dans l'édition de samedi, une information relativement aux projets d'expansion de Télésag à Saint-Ambroise et Shipshaw. Si la nouvelle était correcte, il aurait fallu cependant attribuer la paternité de la déclaration à Gilles Bouchard, relationniste à Télésag...

Voilà qui replace les choses dans une perspective plus juste.

Coquetel bénéfice

Le coquetel bénéfice au profit du Musée du Saguenay aura lieu le 23 novembre prochain, sous la présidence du maire de Chicoutimi, Ulric Blackburn.

L'événement coïncide cette année avec la tenue de l'exposition «Minéraux et pierres précieuses, un royaume à découvrir».

On mettra l'occasion à profit pour procéder au tirage d'un bijou signé Pierre La Roche. Ce tirage s'adresse uniquement aux souscripteurs des oeuvres du Musée du Saguénay.

Régions écologiques

Le ministère des Terres et Forêts met à la disposition du public un répertoire des cartes écologiques du Québec.

Réalisé par le Service de la cartographie du ministère, ce répertoire offre un vaste panorama de la végétation québécoise dans le domaine de la forêt commerciale.

On peut obtenir ces cartes à la Photocartothèque québécoise, 1995, boulevard Charest ouest, Sainte-Foy.

Bagarre

Bouchard plaide la légitime défense

MONTREAL (PC) — André Bouchard, un chauffeur d'autobus de la STCUM qui subit son procès pour voies de fait sur un passager, a plaidé hier la légitime défense.

La bagarre du 26 avril dernier s'était terminée par la mort soudaine et violente de Raoul L'Italien, un passager de l'autobus que conduisait Bouchard ce soir-là.

Le chauffeur, qui est âgé de 33 ans et a cinq ans de service, a expliqué hier qu'il était arrivé à la station de métro 11 minutes avant l'heure. Il devait donc, selon les règles, attendre le signal du départ en gardant son autobus en retrait. Mais plusieurs passagers, qui attendaient à la pluie et au froid, se plaignaient amèrement.

Il cèda aux pressions et fit monter les passagers. Avec L'Italien en particulier, un cardiaque âgé de 57, la discussion fut vive.

D'après Jean-François Gervais, un passager, le chauffeur et L'Italien s'insultaient joyeusement. Il a également eu l'impression que le passager était plutôt émêché et que le chauffeur se montrait inutilement agressif.

La pluie d'injures a finalement "stressé" le chauffeur, qui a choisi de faire descendre tout le monde, les invitant à prendre l'autobus garé derrière le sien.

L'Italien est sorti, puis est revenu vers Bouchard et lui à craché au visage. Bouchard a répliqué par un coup de poing. L'Italien est revenu à la charge, mais le chauffeur a répliqué par un coup de pied.

Le quinquagénaire a titubé et s'est écroulé. On a alors constaté qu'il était mort. Le pathologiste a conclu qu'une hémorragie cérébrale l'a emporté et non les coups reçus.

L'avocat de la défense, Me Jacques Bellemare a plaidé que le chauffeur "n'avait pas, dans les circonstances, l'obligation de se sauver et d'abandonner son autobus.

Il avait plutôt le droit de se défendre, voire d'appliquer la force nécessaire pour répliquer au premier crachat et prévénir d'autres coups".

Pour Me Bellemare, la poursuite a, dans une affaire pareille de légitime défense, le fardeau d'établir avec certitude que l'accusé a dépassé les limites de ce que prévoit ici la loi.

Avant de riposter, la Couronne, représentée par Me Louise Villemure, a demandé d'y réfléchir jusqu'à ce matin, alors que le procès se terminera devant le juge Roger Vincent.

Voici le tout nouvel
INVESTICOMPTE
AVEC CHÈQUES



Faites plus d'argent...
et des chèques sans frais!

Oui, ça compte vraiment! Car avec le tout nouvel Investicompte avec chèques de la Banque de Montréal, vous pouvez bénéficier d'un intérêt à taux d'investissement élevé et faire autant de chèques que vous le voulez, sans frais. Oui, ça compte vraiment, car vous profitez...

- d'un intérêt à taux d'investissement élevé sur les soldes de plus de $3 000
- d'un taux d'intérêt d'épargne intéressant sur les soldes de $500 à $3 000
- de chèques sans frais quand vous maintenez un solde mensuel minimum de $500.

Ça compte vraiment car, en plus, ce compte spécial est offert en fonds canadiens et en fonds américains. Alors, passez vite vous renseigner à la succursale de la Banque de Montréal la plus près! Profitez-en pour ouvrir un Investicompte avec chèques de la Banque de Montréal et commencez à gagner plus d'argent dès aujourd'hui!

Banque de Montréal
Toujours plus pour vous

Aujourd'hui, le taux d'intérêt d'investissement est de 7 1/4 %*

*Taux en vigueur en date d'aujourd'hui. Peut être modifié sans préavis. Ce taux ne s'applique qu'aux soldes de plus de $3 000 (taux d'intérêt annuel, calculé chaque jour et payé chaque mois).

Maraudage dans la construction

La CSN sort gagnante

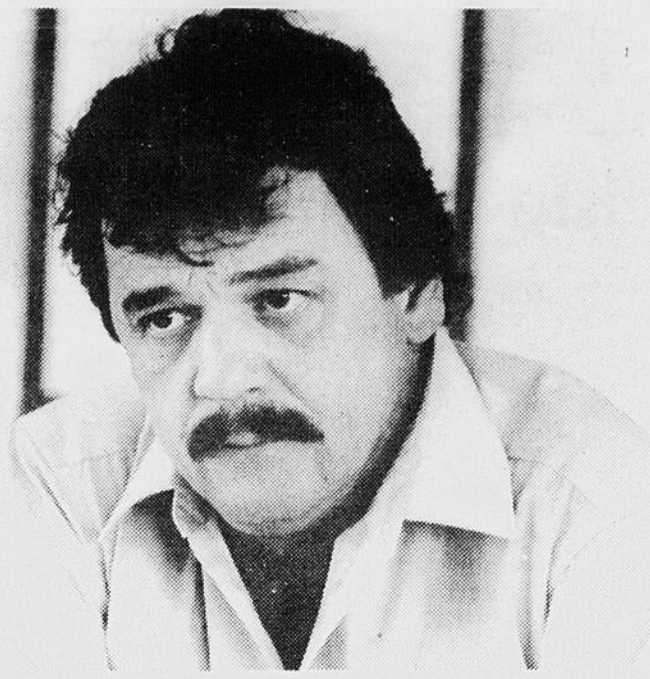
CHICOUTIMI (YB)— Cent soixante (160) travailleurs de la construction ont joint, hier, les rangs des 1,491 travailleurs membres de la CSN-Construction de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

La tenue du vote d'allégeance syndicale de l'industrie de la construction a permis, sur le plan régional, à la Confédération des syndicats nationaux (CSN) de distancer les autres associations syndicales et d'augmenter ses effectifs de 9,7 pour cent, portant ainsi à 1,651 le nombre de ses membres dans ce secteur.

«Ce gain est à nos yeux excellents», de faire remarquer hier les responsable de la campagne de maraudage effectuée entre le 1er et le 31 octobre dernier, Marcel Saint-Germain. «Les services de placement et services généraux de la CSN-Construction, la présence des représentants de la centrale sur les chantiers de la construction, et le travail soutenu de la centaine de militants qui ont participé au maraudage expliquent en bonne partie le résultat obtenu», de péciser le permanent syndical.

Etaient en lice lors du vote d'allégeance, tant sur le plan provincial que régional, les associations syndicales suivantes: la Confédération des syndicats nationaux (CSN), le Conseil provincial du Québec des métiers de la construction (CPQMC), la Fédération des travailleurs du Québec (FTQ), la Centrale des syndicats démocratiques (CSD), et le Syndicat de la construction Côte-Nord de Sept-Iles (SCN).

Selon l'Office de la consruction du Québec (OCQ), seulement 8,455 des 78,000 salariés admissibles ont participé au vote d'allégeance qui s'est tenu du 6 au 10 novembre, soit le plus bas taux de participation enregistré depuis 1975. Le nouveau pourcentage de représentativité des centrales syndicales ne sera connu que mercredi, de signaler par ailleurs l'OCQ, car les bulletins d'adhésion doivent être traités par ordinateur, au cours des prochaines heures.



Marcel Saint-Germain

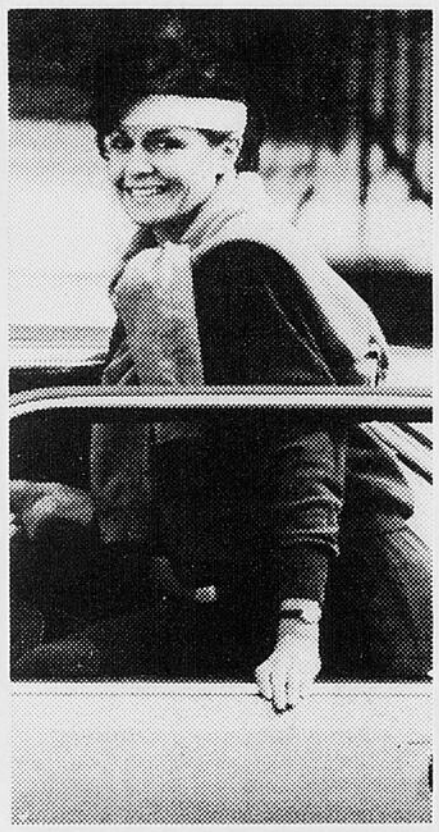
AVEC UN ASSUREUR
FINANCIÈREMENT FORT
J'AI DOUBLEMENT
L'ESPRIT TRANQUILLE.

Une police d'assurance, c'est un contrat ou l'assureur garantit à l'assuré une indemnité monétaire en cas de dommages ou perte des objets assurés.

Aujourd'hui, la solidité financière de Wawanesa est reconnue à travers le Canada. Incorporée en 1896 et établie au Québec depuis plus de 50 ans Wawanesa est l'une des plus importantes compagnies d'assurance au Canada.

Au Québec, Wawanesa a son bureau principal à Montréal et met à votre disposition 27 autres bureaux de service et de vente, où vous pouvez assurer votre automobile, votre maison et vos biens.

Au bureau Wawanesa proche de vous, vous obtenez à un prix accessible, une police d'assurance émise par une compagnie financièrement forte et fiable, qui règle rapidement les réclamations.



Wawanesa
Avec nous, vous avez l'esprit tranquille.
CHICOUTIMI: 475, Des Champs-Élysées,
(à côté de la Place du Saguenay) **G7H 5V7 Tél.: 543-7791**
Ouvert du lundi au mercredi de 8h30. à 17h.
Le jeudi et le vendredi de 8h30 à 21h.

BAIE COMEAU • CHICOUTIMI • DRUMMONDVILLE • GRANBY • HULL • JOLIETTE • MONTREAL • QUEBEC • RIMOUSKI • ROUYN NORANDA • SEPT ILES • SHERBROOKE • STE FOY • ST JEAN • ST JEROME • TROIS RIVIERES • VALLEYFIELD • VICTORIAVILLE

1/2 PRIX
sur une grande sélection de bas culotte Kayser ou Hanes



1/2 PRIX
sur un lot de collants de laine ou coton, couleurs variées.



La Dame de C♥EUR
LINGERIE ET VETEMENTS DE BASE
CHEZ LESSARD SUR LA COTE
405, RACINE EST — CHICOUTIMI 696-3383

C'est la grande

VENTE D'AUTOMNE

DEBUTANT
MERCREDI
13 NOVEMBRE

Notre service de decoration d'interieur
est offert a tous nos clients par Sylvie Veillette

POTVIN TREMBLAY
1687 boul Talbot Chicoutimi

Dolbeau

Le conseil fier de ses performances

par Lise Fortin

DOLBEAU-(LF)- Le conseil municipal est fier des performances obtenues pendant les quatre dernières années, les actifs de la ville ont été doublés, ils atteindront au-delà de $30 millions.

C'est avec une grande satisfaction que le maire de Dolbeau, Henri-Paul Brassard, a livré son rapport sur la situation financière de la ville de Dolbeau pour 1985.

Selon le maire, cette performance exceptionnelle s'est faite sans augmentation de l'endettement. Il faut s'attendre, dit-il, qu'à l'avenir il faudra davantage participer au développement par le biais de la taxation.

L'année 1985 a été marquée par trois dossiers majeurs: celui des jeux du Québec, le complexe sportif et l'épuration des eaux.

Le complexe sportif a fait couler beaucoup d'encre, il reste un manque à recevoir du fédéral. Selon le maire, la ville a de la difficulté à recevoir cette subvention à cause de l'opposition dans ce dossier. Les prévisions d'utilisation dépassent largement les prévisions. Un achalandage d'une centaine de personnes au conditionnement physique était prévu, alors que l'on enregistre 300 inscriptions.

Le maire fait appel au nouveau conseil afin d'être ouvert et collaborateur dans le but de projeter davantage Dolbeau sur la scène régionale.

Le fond d'administration budgétaire de l'exercice s'est soldé par un surplus de $80 748. L'endettement de la ville de Dolbeau se chiffre à $8 783 229. Le ratio de la dette en fonction de l'évaluation est de 8,06 pour cent.

Les prévisions budgétaires révèlent que le conseil devra générer de nouveaux revenus pour faire face à la croissance normale des dépenses. Selon le maire, la négociation de trois conventions collectives pour 1986 incitent le conseil à une grande prudence et à favoriser d'abord les projets essentiels et ceux dont les retombées économiques aideront à soulager le fardeau des citoyens.



UNE PETITE ANNONCE DANS LE QUOTIDIEN
CHICOUTIMI 545-4474



M. François Claveau
propriétaire
549-1323

NOUVEAU SERVICE
VENTE ET ENTRETIEN
DE PORTES DE GARAGE
LE COIN DES PORTES BALZAC INC.
(SERVICE 24 HEURES)
670, rue Balzac, Chicoutimi

GAGNEZ UNE VOITURE DE MARQUE PONY 1985
4 portes, radio AM/FM, degivreur arriere d'une valeur de 7 000 $
UNIVERS de la Couleur inc.
CONDITIONS: Le prix n'est pas transferable ni remboursable en argent. Des taxes de ventes ne sont pas incluses. Les employes et les membres de leurs familles ne sont pas eligibles au tirage.

VOILA LA RAISON DE NOS BAS PRIX
- Aucun intermédiaire
- Service rapide

APPORTEZ VOS MESURES

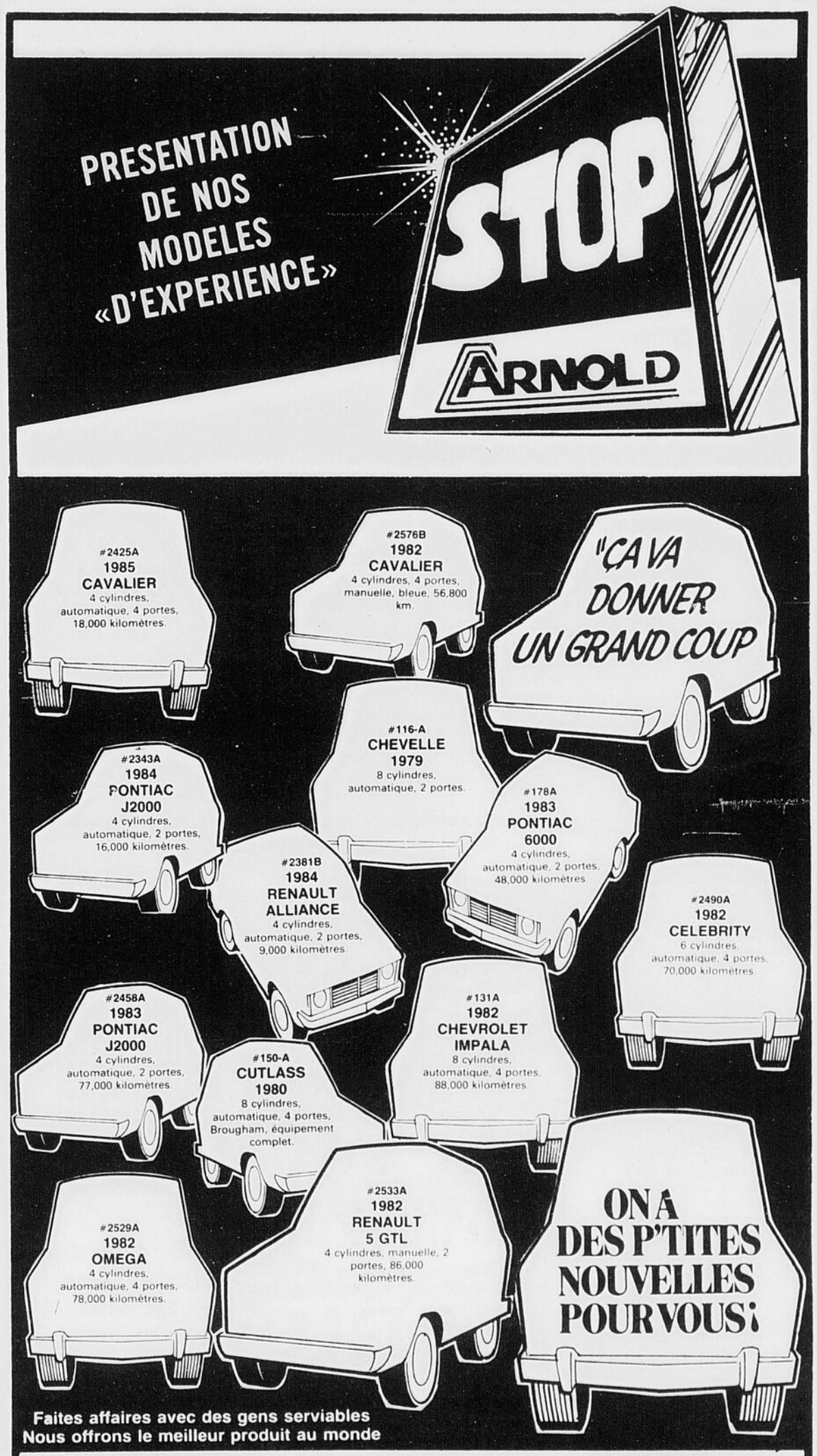
EXIGER LA QUALITE
TOILE PVC 30 mm
NOUS NE VENDONS QUE DE LA PREMIERE QUALITE.

TOILE VERTICALE
P.V.C. 75 x 84
CHOIX DE 4 COULEURS
$39.95

Nous fabriquons maintenant les toiles en aluminium de 2" et 3½" dans un choix de couleurs assorties.

UNIVERS de la Couleur inc.
CHICOUTIMI: 296, av. Sainte-Anne, G7J 2M4 549-3613
ALMA: 480, rue Sacré-Coeur ouest, G8B 1L9 662-6691
ROBERVAL: 693, boul. Saint-Josepn 275-5529 ainsi que le specialiste de la TOILE horizontale et verticale (magasin associe) 2230, rue Saint-Dominique, Jonquière: 542-9567
PLAN MISE DE COTE

N'oubliez pas chez Univers de la Couleur, on ne cherche pas on trouve



Jonquière

Dufour dépose les états financiers

par Stéphane Bégin

JONQUIERE (SB) - La situation financière de la ville de Jonquière, telle que présentée par le maire Francis Dufour, s'avère en excellente santé pour le moment. Mais cette bonne santé financière repose aussi sur le dossier de contestation de l'évaluation foncière par la compagnie Alcan. Par contre, il semble possible que l'on puisse identifier une base de règlement acceptable aux parties dans ce dossier.



Francis Dufour

A l'occasion d'une assemblée régulière du conseil municipal de Jonquière, le maire Dufour a livré le rapport des états financiers de la municipalité pour l'année 1984. Il a aussi présenté le rapport du vérificateur, les programmes triennaux des dépenses immobilières, les prévisions budgétaires pour l'année en cours et les orientations du budget de 1986.

M. Dufour, qui a agit seulement à titre de maire, constate que l'administration municipale révèle un excédent des revenus sur les dépenses de $2,725 039 au niveau de l'administration et de la section de l'électricité pour l'an dernier. De ces montants, le conseil a approprié $950,000 au budget de 1985, alors qu'un montant de $626,000 a été viré au surplus libre. D'un autre côté, tout le surplus de l'électricité ($1,148,423) a été remis au surplus réservé pour le financement de la construction d'un poste d'abaissement du voltage.

En raison de ces excédents, la ville a amassé la somme de $4,965,000 (plus $2 millions pour mauvaise créance) pour la contestation d'Alcan. On sait qu'Alcan conteste des taxes de $38 865 054, mais qu'elle a payé jusqu'à maintenant la somme de $25 981 819. D'autre part, la dette à long terme de la ville de Jonquière s'élève, pour toutes les activités, à $56 704 000, alors qu'elle était de $45 201 000 en 1980. Par rapport à l'évaluation uniformisée des immeubles imposables, la dette représente seulement 4,3 pour cent.

Même si l'année 1985 n'est pas encore terminée, le maire Dufour prévoit réaliser un excédent des revenus de $1 500 000. On croit obtenir des revenus supplémentaires de $184 000 au niveau de la taxe foncière, $150 000 sur les droits de mutation et $650 000 en recouvrement net. Par contre, les amendes amèneront environ $115 000 de moins dans les coffres de la localité. «Permettez-moi de douter que la raison de cette baisse découle d'une plus grande obéissance des automobilistes aux lois de circulation», a lancé le maire Dufour, faisant plutôt allusion au fait que les policiers sont actuellement en négociation pour le renouvellement de la convention collective.

Dans un autre ordre d'idée, les conseillers ont pris à partie le maire Dufour, relativement au fait que les conseillers ne pouvaient prendre sa place dans certains dossiers. M. Dufour prétend qu'il doit continuer à faire son travail de maire, même s'il est candidat aux élections provinciales. Les élus municipaux ont demandé à M. Dufour d'être plus prudent dans ses déclarations, afin de ne plus les abaisser de la sorte. Renald Laforte croit que le maire laisse entendre que personne ne peut assumer de responsabilités parmi les conseillers.

Avec Domtar

Dolbeau s'entend

par Lise Fortin

DOLBEAU (LF)— Le conseil de ville de Dolbeau et la compagnie Domtar en sont venus à une entente en ce qui concerne le dossier de l'évaluation.

La ville devra rembourser une somme de $500,000 pour l'évaluation des années 1982 à 1985, alors que la facture aurait pu se chiffrer à $1,286 000. Le maire Henri-Paul Brassard se dit très satisfait de cette entente.

Le semaine dernière, les deux parties se sont rencontrées pendant deux jours pour déboucher sur cette entente. L'entente prévoit un remboursement de $50,000 par année.

Outre le dossier de la taxation, plusieurs autres sujets ont été discutés. La compagnie Domtar a cédé pour $1.00 la bâtisse du centre civique de Dolbeau. L'entente comprend également la cessation des terrains ou se trouve le complexe sportif et ceux utilisés pour le contournement de la rue des Erables.

Le maire Brassard a tenu à souligner l'attitude adopté par la compagnie Domtar. Selon lui, Domtar a démontré un engagement social et n'a pas voulu que la population de Dolbeau soit prise en otage dans cette affaire.

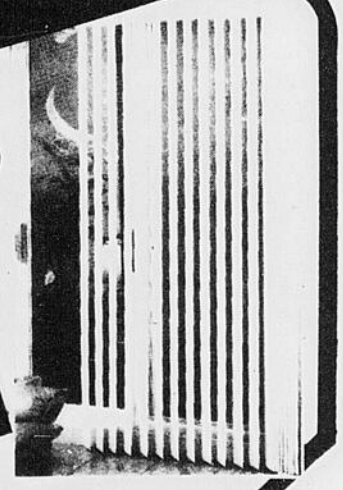
FABIEN TREMBLAY
SYNDIC
TREMBLAY & CIE LTEE, SYNDICS ET GESTIONNAIRES
ALMA 65, ST-JOSEPH SUD 668-3068
CHICOUTIMI 582, BOUL. SAGUENAY 549-5642
ROBERVAL 773, BOUL. ST-JOSEPH 275-5626

Les Entreprises
MARCEL BOUCHARD
VENTE REPARATION ET ENTRETIEN
- Filtre électronique
- Pompe à chaleur
- Systèmes de chauffage à l'huile et électrique
- Bi-énergie

Plan de protection pour système bi-énergie.
RESIDENTIEL ET COMMERCIAL
Pour information:
Luc Bouchard: 549-3081


Marcel Bouchard
propriétaire

GRAND SPECIAL
TOILE POUR PORTE-PATIO
BLANC — IVOIRE
SABLE — GRIS
75" x 84"
39.95



AU COIN DU TAPIS
1740, boul. Talbot
Chicoutimi, Québec
G7H 5B4, 549-6240

WEEK-END évasion
CP Hôtels



Quand l'envie vous prend de rompre avec la routine, évadez-vous... au Château Frontenac.

En famille, en amoureux ou en solitaire, il y a bien des façons de s'y divertir. Découvrez la vieille ville à l'abri des remparts. Admirez le majestueux Saint-Laurent depuis la terrasse Dufferin. Appréciez le confort des chambres récemment rénovées. Sans même quitter l'hôtel, jouez les gourmets au restaurant Le Champlain ou rassasiez vous «à la bonne franquette» au Café Canadien.

Du 25 octobre 1985 au 27 avril 1986, vous pourrez économiser jusqu'à 40 % sur le tarif courant les vendredis et/ou samedis (et même les dimanches si le coeur vous en dit). À partir de 28,00 $ par personne, par nuit; deux par chambre.

QUÉBEC
À PARTIR DE
28,00 $
PAR PERSONNE, PAR NUIT; DEUX PAR CHAMBRE*

Rabais applicables à toutes les chambres et suites. Aucuns frais pour les enfants (maximum 2) de moins de 14 ans partageant la chambre d'un adulte. Réservez au moins 48 heures à l'avance. Consultez votre agent de voyages ou appelez-nous au 1-800-268-9411.

*Sauf pendant la période du Carnaval.
Ces rabais ne s'appliquent pas aux groupes ou voyages organisés ni aux tarifs déjà réduits.

CP Hôtels
Le Château Frontenac
1, rue des Carrières
Québec, Québec G1R 4P5 (418) 692-3861

Des amis...bien placés.

CP et sont les marques déposées de Canadien Pacifique Limitée

VOUS VOULEZ...
- Faire un sondage
- Réaliser une étude de marché
- Rejoindre votre marché cible
- Lancer un nouveau produit
- Développer une stratégie marketing

Consultez les spécialistes en marketing et télémarketing de chez
CYBERCOM inc.
110, Racine est, suite 235, Chicoutimi
(418) 549-0042
Chicoutimi, Montréal, Laval, Québec, Trois-Rivières, Granby, Drummonville.

Sondage interne du PLQ

Les libéraux auraient pris le pouvoir

MONTREAL (PC) — Si les élections avaient eu lieu la semaine dernière au Québec, les libéraux de Robert Bourassa auraient remporté la victoire sur les péquistes de Pierre Marc Johnson.

C'est ce que révèle un sondage réalisé par la maison CREATEC, pour le compte du Parti libéral du Québec, et dont Le Devoir a obtenu copie.

Les intentions de vote exprimées à travers cette enquête d'opinion, réalisée du 4 au 7 novembre, indique en effet que le PLQ maintient une avance de huit points sur le PQ, après répartition des indécis.

A la question: "S'il y avait des élections provinciales au Québec, aujourd'hui, pour qui voteriez-vous ou seriez-vous tenté de voter?". 51 pour cent des personnes interrogées se sont prononcées en faveur du PLQ alors que 43 pour cent ont préféré le Parti québécois.

Le Parti conservateur a recueilli 2 pour cent, tandis que les autres tiers partis réunis n'ont obtenu que 3 pour cent des intentions de vote.

Les tendances ainsi observées dans le sondage de CREATEC se démarquent sensiblement du dernier sondage de CROP, réalisé entre le 22 et le 28 octobre, et qui accordait seulement trois points d'avance au Parti libéral.

D'autre part, le sondage effectué par l'IQOP du 24 au 28 octobre accordait huit points d'avance au PLQ, tandis que celui de SORECOM, réalisé du 28 au 31 octobre, établissait à neuf points l'écart qui séparait le PLQ du PQ.



VOUS CHERCHEZ QUELQU'UN DE SPECIAL?

ESSAYEZ LES PETITES ANNONCES DU QUOTIDIEN

CHICOUTIMI 545-4474 — ALMA 668-4506 — ST-FELICIEN 679-3832

CHOC-FM Stéréo 92,5 C'est entendu

C.P. 306
Jonquiere, Qc
G7X 7W1

PROGRAMMATION HIVER/PRINTEMPS '86

Les personnes, groupes populaires, organismes sans but lucratif et syndicats peuvent soumettre des projets d'émissions radiophoniques à CHOC-FM dans le cadre de sa programmation HIVER/PRINTEMPS '86. Les formulaires de présentation des projets sont disponibles pendant les heures de bureau.

Les formulaires devront être reçus et signés avant le 15 novembre '85.
Les propositions de projet doivent s'intégrer aux thématiques suivantes:

EMISSIONS THEMATIQUES

— La condition féminine
— Les informations internationales
— Les groupes populaires
— L'écologie
— Les jeunes et la société
— Le syndicalisme
— Avenir et société
— Fictions radiophoniques
— Humour
— Affaires culturelles
— Les personnes âgées

EMISSIONS MUSICALES

Prioritairement:
— Musique classique
— Blues
— Jazz
— Musique francophone
— Musique rare
— Musique régionale

Autres:
— Reggae
— Dance music
— Rock (tous les genres)

Pour de plus amples informations ou pour vous procurer un formulaire de propositions d'émissions radiophoniques à CHOC-FM:

Guy Laprise
CHOC-FM
C.P. 306, Jonquière
G7X 7W1
542-2265

NOTE: CHOC-FM assure la formation technique

VENTE AVANT NOEL

JUSQU'A SAMEDI SEULEMENT

TOUT EST REDUIT

20%

SUR TOUTE LA LINGERIE

33 1/3%

de rabais sur un lot de pyjamas en molleton et flanellette

50 à 75%

sur un lot de jupons soutien-gorge, culottes et bas-culottes

20% sur tous les uniformes

10% sur tous les vêtements de base, culottes, camisoles et jupons

CARTES VISA ET MASTER CARD ACCEPTEES

Lingerie Ligne d'Eve enr

CORSETIERE DIPLOMEE

162, Racine est, Chicoutimi, 543-4114

Investissements étrangers

Wilson mousse le Canada

LONDRES (PC) — Ce n'est pas parce que deux banques ont fait banqueroute, ni parce que le premier ministre Brian Mulroney a dit, en employant une figure de style, que le pays était en faillite, que les Européens devraient s'interdire d'investir au Canada.



Michael Wilson

C'est ce qu'a déclaré hier le ministre canadien des Finances, M. Michael Wilson, devant la Confederation of British Industry, à Londres.

M. Wilson effectue une tournée de quatre pays, dans le but de mousser le Canada auprès des milieux d'affaires et des investisseurs étrangers.

Reprenant un des messages favoris des conservateurs, le ministre a rappelé que les investissements étrangers sont les bienvenus au Canada.

"Je tiens personnellement à dissiper tout doute au sujet de la solidité du système bancaire canadien", a déclaré M. Wilson. Il a minimisé la portée des récentes faillites de deux banques de l'Ouest du pays. Selon lui, ces banqueroutes, les premières au Canada en 60 ans, sont "uniques et non représentatives" et concernent deux banques régionales d'importance relativement faible qui ne représentent que moins de un pour cent des avoirs totaux des banques canadiennes."

Par la suite, en conférence de presse, M. Wilson s'est vu demander quel intérêt auraient les investisseurs britanniques à investir au Canada quand M. Mulroney dit que le pays est en faillite.

M. Wilson a esquivé la question, pour mettre plutôt l'accent sur les efforts des conservateurs en vue de réduire l'ampleur du déficit fédéral.

Le ministre s'est également employé à apaiser les inquiétudes des Européens face à un éventuel traité sur le libre-échange Canada-Etats-Unis. Les Européens craignent qu'un tel accord ne nuise au commerce Europe-Canada.

Selon le ministre, un tel accord accroîtrait l'attrait que représente le Canada aux yeux des investisseurs européens.

M. Wilson estime en outre qu'un traité commercial avec les Etats-Unis serait "totalement compatible" avec l'appui canadien à une nouvelle série de pourparlers en vue de réduire les barrières tarifaires dans le cadre des accords du GATT.

Après la Grande-Bretagne, M. Wilson se rendra à Frankfurt, en Allemagne de l'Ouest, à Zurich, en Suisse et à Paris.

Hatfield

La controverse reste vivante

FREDERICTON (PC) — La controverse entourant le leadership du premier ministre du Nouveau-Brunswick et chef du Parti conservateur de la province, Richard Hatfield, demeure vivante.

Bien que les délégués à la réunion annuelle du parti qui avait lieu en fin de semaine lui aient réitéré leur confiance par un vote secret, des rumeurs non confirmées indiquent que 41.6 pour cent des voix favorisaient la résolution qui aurait pavé la voie à un congrès au leadership.

Avant la tenue du vote, samedi, Richard Hatfield a eu droit à une ovation debout qui a duré 16 minutes.

On ne connaît pas l'origine des spéculations sur les résultats du vote. Selon les autorités du parti, seulement quatre personnes étaient au courant des chiffres, soit la présidente Janice Clarke et trois comptables de la firme Thorne Riddell.

Le directeur exécutif du parti, Fred Blair, était visiblement irrité par les rumeurs, qu'il a qualifiées de totalement imaginaires.

Les membres du groupe opposé à M. Hatfield n'ont pas été plus en mesure d'éclaircir l'origine du 41.6 pour cent, chiffre qui a été largement rapporté par les médias, mais ils n'ont pas été aussi prompts à contester la rumeur.

"Je ne sais pas si c'est vrai", a dit Eric Bungay, porte-parole du groupe anti-Hatfield, ajoutant que si la proposition avait été refusée par 90 pour cent des délégués, on n'aurait pas tenu secrets les résultats du vote.

Un porte-parole blâme les médias

VICTORIA (PC) — Le président de la Fédération des sociétés sikhs du Canada, Mohinder Singh Gosal, a reproché aux médias d'avoir identifié comme Sikhs, et non comme Canadiens, les deux individus arrêtés la semaine dernière à Vancouver en relation avec l'écrasement du Boeing d'Air India et l'explosion d'une bombe à l'aéroport international de Tokyo.

Réélu pour un deuxième mandat à l'occasion du congrès de la fédération qui avait lieu en fin de semaine, M. Gosal a avancé que si les deux individus arrêtés avaient été catholiques, on ne les aurait pas identifiés.

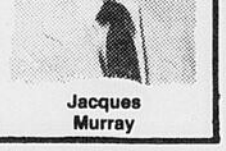
Lapointe, Paquet
& Associés. C.G.A.
COMPTABLES GENERAUX LICENCIES
Gabriel Lapointe, C.G.A.
Gérard Paquet, C.G.A.
100, rue Racine est, Suite 200
Chicoutimi, G7H 1R1
TELEPHONE: (418) 696-4646

LA PRUDENCE C'EST PAYANT



René Sergerie
co-propriétaire

Vêtements pour hommes
et jeunes hommes.
AUX QUATRE VENTS
Complexe Gagnon Frères
400, Racine est
Chicoutimi - 696-1261



Jacques Murray

NOUVEAU ENTREPRENEUR GENERAL
Spécialité:
Fabrication et rénovation
• Résidentiel • Commercial • Industriel
(Armoires de cuisine • Escaliers • Garde-corps • Meubles)



André Bouchard
549-2933



Alain Deschênes
549-8537

LES ENTREPRISES
BOUCHARD ET DESCHESNES INC.
228, Henri-Bourassa
Chicoutimi

Communiquez
avec le représentant
de votre journal le
QUOTIDIEN
et renseignez-vous
sur l'efficacité du...
"NOIR SUR BLANC"



Yvon Girard
représentant

Chaque jour, on trouve dans le journal Le Quotidien de l'information sur l'actualité mondiale, les nouvelles communautaires, les produits et services. Qu'ils choisissent de se détendre ou de stimuler leurs capacités intellectuelles, nos lecteurs, **vos clients**, trouveront ce qu'ils cherchent dans le Quotidien d'aujourd'hui. **Votre annonce publicitaire ne devrait-elle pas y être?**

Communiquez avec votre représentant Yvon Girard (secteur Chicoutimi) 545-4474.

Les Canadiens se souviennent

OTTAWA (PC) — Des centaines d'anciens combattants et des milliers d'autres Canadiens ont entouré le cénotaphe du square de la Confédération, lundi, pour rendre hommage aux morts de la Première et Seconde Guerre mondiale et de la guerre de Corée.

Le gouverneur général, Mme Jeanne Sauvé, a placé une gerbe de fleurs au pied du monument, suivie du premier ministre Brian Mulroney, du ministre des Anciens combattants George Hees et de Mme Rose Bernst, de Thunder Bay (Ontario), qui a perdu deux de ses sept fils dans le second conflit mondial.

Après la salve traditionnelle de 21 coups de canon, des catholiques, des protestants et des juifs ont récité une prière commune: "Nous nous souvenons aujourd'hui de la tragédie de la guerre — la misère et l'héroisme, les terribles maux et les sacrifices salutaires. Donne-nous la vision du bon qui peut sortir du mal de la guerre."

Puis, il y a eu défilé des anciens combattants, d'unités des forces armées et de contingents de la GRC.

La police a dû déloger un homme muni d'un porte-voix qui, perché sur un abri d'autobus, se disait convaincu que le Canada continuait à faire partie d'un "complexe militaro-industriel à la Hitler"



FLEURS — C'est madame Rose Bernst, 87 ans, domiciliée à Tunder Bay, Ontario, qui a déposé une couronne de fleurs au pied du cénotaphe qui commémore le souvenir des soldats canadiens tombés au cours des deux conflits mondiaux, à Ottawa.

(Photolaser PC)

Investissez sur votre vie
La Fondation Régionale de l'Hopital de Chicoutimi
305, ave St-Vallier, Chic.
Tél.: (418) 549-2195 Poste 568

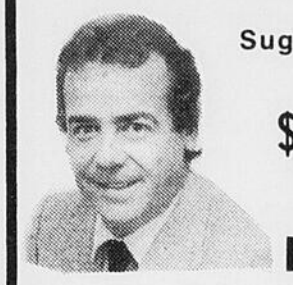
CLINIQUE DE JEÛNE
dans un site magnifique près de la Rivière Chicoutimi
REPOS. PERTE DE POIDS. DESINTOXICATION GENERALE. ABANDON DE LA CIGARETTE. PROBLEMES DE DIGESTION. ASTHME. ARTHRITE. MAUX DE TÊTE. ACNÉ. TENSION ARTERIELLE. PROBLEMES CARDIAQUES ETC
Tél.: 543-6292
2075, Place Belvédère, Chicoutimi, Qué. G7H 5B3

AUTOMOBILES USAGEES
CHOIX - QUALITE - PRIX
CHEZ
BEDARD

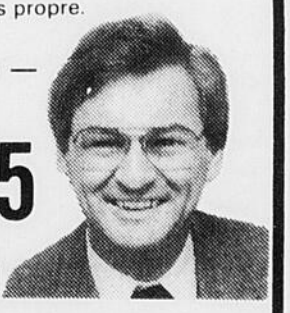
Le Baron G.T.S. Premium
5 portes, démonstrateur, cassette, barrures electriques, couleur: grise, intérieur rouge.
Sugg.: $14,363.00 — SPECIAL:
$12,895
DONAT



Dodge Shelby Sport 1983
5 vitesses, très propre, gris pâle/bleu, 4 mags, 4 roues supplémentaires avec pneus d'hiver.
Sugg.: $7,450.00 — SPECIAL:
$6,895
FLORENT



Plymouth Voyageur 1984
2 tons, automatique, très propre.
Sugg.: $12,250.00 — SPECIAL:
$11,995
MICHEL



Renault 1983 Alliance
2 portes, automatique, très propre.
Cotation: $5,450.00 — SPECIAL:
$3,695
JOCELYN



MODELE ARIES 1985
4 portes et 2 portes
A PRIX DE RABAIS.
VENEZ FAIRE VOTRE CHOIX.
BEDARD
DODGE CHRYSLER LTEE 549 1264
1464, Boul ST-PAUL CHICOUTIMI,

SUPER VENTE DE STORES ET TAPIS
Personne ne vend moins cher... personne ne vend autant.
EPARGNEZ JUSQU'A 50% SUR TAPIS PRELARTS
STORES VERTICAUX
$$$$$$$$$$$$$$$$$$
PRIX INEGALES
GRATUIT: Valence
GRATUIT: Installation
GRATUIT: Livraison
GRATUIT: Service à domicile
1ère qualité, 3 ans de garantie.
120 COULEURS
«Stores horizontaux»
VENEZ COMPARER
$$$$$$$$$$$$$$$$$$
PRIX INEGALES
$$$$$$$$$$$$$$$$$$
1ère qualité, 3 ans de garantie.
GRATUIT
Service de décoration à domicile
Nous allons prendre vos mesures
TAPIS — LINOLEUMS — TOILES VENITIENNES
DRAPERIES — DÉCORATION INTERIEURE
Luc Ruelland inc.
193, des Ormes, Chicoutimi, 696-4717

MAQUILLAGE PERMANENT
Création permanente de:
* LIGNE DE SOURCILS
* CONTOUR DES YEUX
* CONTOUR DES LÈVRES



Par ELECTROLYSE ESTHETIQUE BRONZAGE
Salon de Beauté Pauline Bourdon inc.
19, Du Pont
Chicoutimi-Nord
543-5327

Votre horaire télé...

CKRS (RC) Jonquière
CJPM (TVA) Chicoutimi
CBFT (RC) Montréal
CBJET (RC) Montréal
MPTZ (NBC) Plattsburgh
WVNY (ABC) Burlington
WTUS (CBS) Detroit
WJBK (PBS) Detroit
RQ Radio-Québec
CFER (TVA) Rimouski
CFCF (CTV) Montréal
TVO Télé-Ontario
TVFQ Télé française
SE Super Ecran
FC First Choice

MARDI 12 NOVEMBRE

5h00
FC — SLIPSTREAM

5h10
CFCF — WKRP IN CINCINNATI

5h30
WPTZ — GREAT SPACE COASTER
WVNY — JIM BAKKER (1h.)
SE — MASSACRE AU CAMP D'ÉTÉ

5h40
CFCF — PK'S VIDEO GOLD

6h00
CFCF — ROMPER ROOM AND FRIENDS
WJBK — CBS EARLY MORNING NEWS (1h.)
WPTZ — MORNING STRETCH

6h30
CFCF — CANADA A.M. (2h.30)
WPTZ — NBC NEWS AT SUNRISE
WVNY — JIMMY SWAGGART
FC — FITZCARRALDO

6h50
CFER — LA CITÉ DU PÈRE

7h00
CFER — LA BANDE À NIMÉE
TVO — THE NEW LITERACY: AN INTRODUCTION TO COMPUTERS
WJBK — CBS MORNING NEWS (2h.)
WPTZ — THE TODAY SHOW (2h.)
WVNY — GOOD MORNING AMERICA (2h.)
SE — ALBATOR

7h30
CFER — CAFÉ SHOW (1h.)
TVO — PROJECT UNIVERSE: AN INTRODUCTION TO ASTRONOMY MARS (9e de 30). — Voyons ce que l'on a décelé à la surface de la planète Mars.
CJPM — HORAIRE CJPM
WTVS — FARM DAY
SE — L'EMPIRE DES CINQ

7h40
CJPM — LES DESSINS ANIMÉS

7h45
WTVS — A.M. WEATHER

7h50
CJPM — LE SIX EXPRESS

8h00
TVO — POLKA DOT DOOR
CJPM — BONJOUR SAGUENAY LAC ST-JEAN (1h.)
WTVS — SESAME STREET (1h.)
SE — JEUX DE GUERRE

8h30
CFER — GYM
TVO — FLOWER STORIES

8h35
CKRS — FARIBOLES

8h45
TVO — MISTER ROGERS' NEIGHBORHOOD

9h00
CFCF — GOOD MORNING WORKOUT
CFER - CJPM — BONJOUR MATIN (1h.)
CKRS — PACHA
WJBK — HOUR MAGAZINE (1h.)
WPTZ — PHIL DONAHUE (1h.)
WTVS — INSTRUCTIONAL PROGRAMS (5h.30) au **WTVS**, (2h.30) au.
WVNY — BEWITCHED
FC — MY KIND OF TOWN

9h08
CBJET — THOUGHT FOR TODAY

9h12
CBJET — CBC 6 GOOD MORNING

9h15
TVO — REPORT CANADA

9h20
TVO — READALONG Reprise de lundi, 9h20

9h30
CBFT — HORAIRE
CBJET — THE MUPPET SHOW
CFCF — GIMME A BREAK
TVO — CITIZEN SEATBELT
CKRS — PRINCE NOIR
R.-Q. — QUEBEC SCHOOL TELECAST
TVFQ — LE VILLAGE DANS LES NUAGES
WVNY — I DREAM OF JEANNIE

9h35
CBFT — FARIBOLES

9h45
TVO — READ ALL ABOUT IT! Reprise de lundi, 14h00

9h50
TVFQ — LA MAISON DE TF1

10h00
CBFT - CKRS — À VOTRE RYTHME
CBJET — FRED PENNER'S PLACE
CFCF — THE NEW YOU
CFER - CJPM — MATINÉE AVEC... Chroniqueurs: Jacques Laurin (le français); Francine Marchand (cuisine); Andrée-Anne de Sève (dentelle) et Claude Paquin (consommation). (1h.)
TVO — WRITE ON! Reprise de lundi, 10h00
R.-Q. — PAUSE MUSICALE
WJBK — THE NEW $25,000 PYRAMID
WPTZ — YOUR NUMBER'S UP
WVNY — THE LOVE BOAT (1h.)
SE — UN DIMANCHE DE FLIC

10h05
TVO — PARLEZ-MOI Reprise de lundi, 10h05

10h15
CBFT - CKRS — PASSE-PARTOUT
CBJET — FRIENDLY GIANT
TVO — SEE, HEAR!
TVFQ — LES AMOURS DES ANNÉES 50

10h20
TVO — THE BODY WORKS

10h30
CBJET — MR. DRESSUP
CFCF — DEFINITION
TVO — JEREMY Reprise de lundi, 14h15
R.-Q. — LE MARCHÉ AUX IMAGES (1h.) En reprise à 13h30
TVFQ — LES JOURS HEUREUX
WJBK — CATCH PHRASE
WPTZ — SALE OF THE CENTURY
FC — HOT TOUCH

10h45
CBFT - CKRS — BOBINO
TVO — INSIDE/OUT

11h00
CBFT — DE BIEN BELLES CHOSES Anim.: Lise Lefebvre. — COMMENT RAFRAICHIR UN VIEUX CHAPEAU. Inv.: Darie Gaudreault. — CONFECTION DE LAMPES SUSPENDUES. Inv.: Aline Lamothe.
CBJET — SESAME STREET (1h.)
CFCF — BRIAN GAZZARD HOMOSEXUALITY. Inv.: Francis Bates et Bernard Courte. — Les droits des homosexuels.
CFER - CJPM — ODYSSÉE
TVO — PRI-MATHS
CKRS — HEIDI
TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES
WJBK — THE PRICE IS RIGHT (1h.)
WPTZ — WHEEL OF FORTUNE
WVNY — THREE'S A CROWD

11h10
TVO — LES BOUCANIERS D'EAU DOUCE

11h20
TVFQ — TOUT LE MONDE LE SAIT (1h.15)

11h30
CBFT — DANIEL BERTOLINO, L'EXPLORATION ET VOUS COMORES. (dern. de 2).
CFCF — TOP OF THE MORNING Anim.: Al Dubois.
CFER - CJPM — AU CHÂTEAU DES ENFANTS
TVO — HARRIET'S MAGIC HATS
CKRS — GENS DU MIDI
R.-Q. — PAUSE MUSICALE
WPTZ — SCRABBLE
WVNY — ALL STAR BLITZ

11h45
TVO — READALONG Reprise de lundi, 9h20

11h55
TVO — REPORT CANADA Reprise de 9h15

12h00
CBFT - CKRS — PREMIÈRE ÉDITION
CBJET — MIDDAY (1h. appr.)
CFCF — THE FLINTSTONES
CFCF — HI! NOON
CFER — LE MONDE
TVO — PEOPLE PATTERNS
CJPM — LE SIX VOUS INFORME
R.-Q. — D'AUTRES CHAMPS, D'AUTRES JARDINS
WJBK — THE NEWS
WPTZ — DIVORCE COURT
WVNY — RYAN'S HOPE
FC — IN MOTION
SE — PABLO, FILS DE LIZA

12h10
WJBK — ACROSS THE FENCE

12h15
CFER - CJPM — CINÉ-QUIZ LES MAINS DANS LES POCHES. (2h.15)

12h20
CBFT — TÉLEXARTS

12h30
CBFT - CKRS — VIVRE À TROIS Jack et Janet se font du souci: il est 3h30 du matin et Chrissy n'est pas rentrée.
CFCF — PULSE 12:30
TVO — THE HALF-A-HANDY HOUR
R.-Q. — SCIENCES ET CULTURES
WJBK — THE YOUNG AND THE RESTLESS (1h.)
WPTZ — SEARCH FOR TOMORROW
WVNY — LOVING
FC — ROLLER BOOGIE
SE — UNE FILLE POUR GREGORY

12h35
TVFQ — LES NOUVEAUX JEUX DE 20 HEURES

12h57
CBJET — COMMUNITY NOTES

13h00
CBFT - CKRS — TERRE HUMAINE Elizabeth fait part à Jean-François de la proposition qui lui a été faite concernant un emploi supplémentaire. Jeanne reçoit la visite de Stéphanie Dubreuil. Réal, hospitalisé à Montréal, demande à voir son frère Antoine et leur père. REPRISE.
CBJET - WVNY — ALL MY CHILDREN (1h.)
CFCF — LIFETIME L'acteur Sean McCann ("Night Beat") joue avec sa fille Bridget des scènes typiques opposant parents et adolescents. Tout sur le SIDA: origine, effets et dépistage. (1h.)
TVO — MATH WISE
R.-Q. — QUEBEC SCHOOL TELECAST
TVFQ — LA CHANCE AUX CHANSONS
WPTZ — DAYS OF OUR LIVES (1h.)

13h15
TVO — ARTS ALIVE

13h30
CBFT - CKRS — AU JOUR LE JOUR (1h.)
TVO — REPORT CANADA Reprise de 9h15
R.-Q. — LE MARCHÉ AUX IMAGES (1h.) Reprise de 10h30
TVFQ — CINÉMA, CINÉMAS (1h.10)
WJBK — AS THE WORLD TURNS (1h.)

13h35
TVO — TÉLÉFRANÇAIS

13h45
TVO — THE COMPUTER ROOM: DEMO REEL

13h50
TVO — READALONG Reprise de lundi, 9h20

14h00
CBJET — DALLAS (1h.)
CFCF - WPTZ — ANOTHER WORLD (1h.)
TVO — ARTSCAPE
WVNY — ONE LIFE TO LIVE (1h.)

14h15
TVO — IT'S YOUR MOVE
SE — L'AMOUR À MORT

14h30
CBFT - CKRS — CINÉMA POUR TOI, MA STÉPHANIE. (1h.30)
CFER - CJPM — LA PETITE MAISON DANS LA PRAIRIE L'AGRONOME. (1h.)
TVO — GUESS WHAT?
R.-Q. — INTER-ACTION
WJBK — CAPITOL
WTVS — MODERN MATURITY
FC — BREAKIN'

14h40
TVO — BARBAPAPA
TVFQ — PSY SHOW

14h45
TVO — THINKABOUT

15h00
CBJET — CORONATION STREET (1h.)
CFCF — GENERAL HOSPITAL (1h.)
TVO — DESTINATION SAINTE-MARIE
R.-Q. — PAUSE MUSICALE
WJBK — GUIDING LIGHT (1h.)
WPTZ — TOM & JERRY
WTVS — THE JOY OF PAINTING
WVNY — HE-MAN

15h30
CFER - CJPM — LA BANDE À NIMÉE
TVO — OCTO-GICIEL Reprise de dimanche, 13h00
R.-Q. — DROIT DE PAROLE UN COUPLE PEUT-IL SURVIVRE À UNE AVENTURE? (1h.) REPRISE.
WPTZ — MASK
WTVS — LILIAS, YOGA AND YOU
WVNY — SCOOBY DOO

16h00
CBFT - CKRS — FÉLIX ET CIBOULETTE
CBJET — PARENTING
CFCF — MUSIC VISION
CFER — REVUE VIDÉO
TVO — A VOTRE SERVICE Reprise de dimanche, 19h35
CJPM — LES SATELLIPOPETTES
WJBK — DYNASTY (1h.)
WPTZ — VOLTRON
WTVS — SESAME STREET (1h.)
WVNY — TRANSFORMERS
FC — EARTH ODYSSEY: PENGUINS
SE — COPAINS, COPINES

16h30
CBFT - CKRS — MINIBUS Avec Johanne Beauchamp, JeanPierre Chartrand, Rémy Girard, Marcel Leboeuf, Gerry Leduc et Pauline Martin.
CBJET — OWL TV
CFCF — TAKE A BREAK
CFER - CJPM — GALAXIE Avec la participation d'Anita Barrière, Marcel Giguère, Gérard Vermette, Maurice Côté et Georges Lebel.
TVO — KIDSWORLD
R.-Q. — RETRAITE-ACTION REPRISE.
TVFQ — LE VILLAGE DANS LES NUAGES
WPTZ — THE NEW NEWLYWED GAME
WVNY — G.I. JOE

16h37
CFCF — WHEEL OF FORTUNE

16h50
TVFQ — LA MAISON DE TF1

16h59
CBJET — NEWSWATCH UPDATE

17h00
CBFT - CKRS — LE TRAIN DE 5 HEURES (1h.)
CBJET — VIDEO HITS
CFCF — THE PRICE IS RIGHT (1h.)
CFER - CJPM — MONTRÉAL EN DIRECT Avec la participation de Shirley Théroux et Joel Denis. (1h.)
TVO — SESAME STREET (1h.)
CJPM — COUP DE SOLEIL (1h.)
R.-Q. — LA PÉRIODE DE QUESTIONS (1h.)
WJBK — BENSON
WPTZ — JEOPARDY
WTVS — MR. ROGERS' NEIGHBORHOOD
WVNY — DIFF'RENT STROKES
FC — INSPECTOR GADGET

17h15
TVFQ — LES AMOURS DES ANNÉES 50

17h30
CBJET — THREE'S COMPANY
TVFQ — LE JOURNAL
WJBK — PEOPLE'S COURT
WPTZ — HEADLINE CHASERS
WTVS — THE SECRET CITY
WVNY — NEWS CENTER 22
FC — NOT NECESSARILY THE NEWS

18h00
CBFT - CKRS — CE SOIR
CBJET — NEWSWATCH (1h.)
CFCF — PULSE (1h.)
CFER — LE MONDE (1h.)
TVO — POLKA DOT DOOR
CJPM — LE SIX VOUS INFORME
R.-Q. — PASSE-PARTOUT
TVFQ — LES JOURS HEUREUX
WJBK — THE NEWS (1h.)
WPTZ — NIGHTLY NEWS ON 5
WTVS — THE MACNEIL/LEHRER NEWSHOUR (1h.)
WVNY — BARNEY MILLER
FC — THE KARATE KID
SE — CROC BLANC ET LE CHASSEUR SOLITAIRE

18h05
CKRS — LES NOUVELLES RÉGIONALES

18h25
CBFT — LES NOUVELLES DU SPORT

18h29
CBFT - CKRS — LA MÉTÉO

18h30
CBFT - CKRS — AVIS DE RECHERCHE
CJPM — CASSE-TÊTE
R.-Q. — TÉLÉSERVICE (1h. appr.) En reprise à 23h00
TVFQ — DES CHIFFRES ET DES LETTRES Deuxième manche de la première demifinale.
WPTZ — NBC NIGHTLY NEWS
WVNY — ABC WORLD NEWS TONIGHT

18h35
TVO — TODAY'S SPECIAL

18h50
TVFQ — TOUT LE MONDE LE SAIT Anim.: Jacques Martin. — Un candidat peut se mériter de somptueux cadeaux s'il répond correctement à neuf questions. (1h.15)

19h00
CBFT - CKRS — NATURE SANS FRONTIÈRES LÀ OÙ RÈGNE LA PEUR. Anim.: Lorne Greene. — Mammifères et reptiles de la jungle de Colombie.
CBJET — GZOWSKI & CO Anim.: Peter Gzowski. — Portrait de la jeune violoncelliste Ofra Harnoy.
CFCF — ENTERTAINMENT TONIGHT Diahann Carroll nous parle de Dominique Devereaux, personnage qu'elle incarne dans la série "Dynasty."
CFER - CJPM — PEAU DE BANANE RADIO-DAKAR avec Louise Deschâtelets et Yves Corbeil. — Une animatrice-vedette de Radio-Dakar effectue un stage à CTMF.
WJBK — CBS NEWS
WPTZ — WHEEL OF FORTUNE
WTVS — THE NIGHTLY BUSINESS REPORT
WVNY — THREE'S COMPANY

19h05
TVO — AUTOMANIA Reprise de samedi, 19h35

19h27
R.-Q. — TIRAGE DE "LA QUOTIDIENNE"

19h30
CBFT - CKRS — L'AGENT FAIT LE BONHEUR LES PIGEONS. Avec Roger LeBel, Raymond Cloutier et Danielle Proulx. — Les dirigeants de Charlesville veulent exterminer les pigeons qui polluent l'hôtel de ville. Une manifestante contre ces mesures est amenée au poste.

CBJET — THE GOLDEN GIRLS THAT WAS NO LADY avec Beatrice Arthur, Betty White, Rue McClanahan et Estelle Getty.
CFCF — LORNE GREENE'S NEW WILDERNESS THE HEART OF AFRICA (2e de 2). — Suivons l'exode d'un demi-million d'animaux sauvages vers le Sud dont plusieurs sont victimes de sécheresse et d'inondation.

CFER - CJPM — LES DEUX FONT LA PAIRE LE SAUVEUR. (1h.)

R.-Q. — DEFI SURVIVRE ROBERT LARCHE. — Des symptômes de grippe et des essoufflements sporadiques conduisent Robert Larche chez son médecin de famille. Après de nombreuses visites, on lui révèle qu'il est atteint d'une silicose-protéinose qui peut être mortelle à court terme. En reprise vendredi, 17h00
WJBK — THE PRICE IS RIGHT
WPTZ — M*A*S*H
WTVS — CROSSROADS THE BIRTH PROJECT: une remarquable exposition de travaux d'aiguille célébrant la créativité des femmes.
WVNY — THE BENNY HILL SHOW

19h35
TVO — MAGIC SHADOWS BLITHE SPIRIT (2e de 5). Voir lundi, 19h35

20h00
CBFT - CKRS — MONSIEUR LE MINISTRE Avec Michel Dumont, Andrée Lachapelle et Monique Mercure. — Le premier débat en chambre du gouvernement Grandvert. Anne ne se défend pas trop mal. Quant à Alain, il ne sait pas encore apprécier son nouveau rôle.
CBJET — THE FIFTH ESTATE Anim.: Eric Malling, Bob McKeon et Hana Gartner. (1h.)
CFCF - WPTZ — THE A-TEAM BODY SLAM avec Hulk Hogan et Mr. T. — Le lutteur Hulk Hogan aide les membres de l'équipe à empêcher que des maffiosi obtiennent la fermeture d'une fondation charitable. (1h.)
R.-Q. — ARRIMAGE Anim.: Sorey Prom Tep, Jean-Claude Icart, Marie-Claude Hansenne et Nabiha Moussa. Sujet: les élections et les femmes musulmanes au Canada. En reprise samedi suivant, 17h30
WJBK — CBS SPECIAL PRESENTATION NORTH BEACH AND RAWHIDE (1ère de 2). Avec William Shatner, James Olson et Tate Donovan. — Rawhide, ex-détenu, accueille sur son ranch les jeunes délinquants des villes. Il est convaincu que le meilleur moyen de réhabiliter un criminel est de lui confier certaines responsabilités. Le dur labeur est plus salutaire qu'un séjour en prison. (1h.) Suite mercredi, 20h00
WTVS — NOVA CHILD SURVIVAL :THE SILENT EMERGENCY. — Voyons les progrès du programme spécial du Fonds des Nations-Unies pour les enfants, visant à sauver les vies des 7 millions d'enfants qui meurent annuellement de maladies curables. (1h.) En reprise au **WTVS**, 1h00
WVNY — WHO'S THE BOSS? Avec Tony Danza, Judith Light, Katherine Helmond et Paul Sand.
SE — JEUX DE GUERRE

20h05
TVFQ — LES NOUVEAUX JEUX DE 20 HEURES Anim.: Jean-Claude Poirot. Inv.: Pierre Trabaud, Christine Fabrega, Michel Muller et Christophe.

20h10
TVO — SOUTH SEAS VOYAGE COPPER, COPRA, AND VOLCANOES (dernière). — L'équipage de La Violante visite une mine de cuivre et se rend dans une ville située à proximité d'un volcan. (1h.05)

20h30
CBFT - CKRS — UN AMOUR DE QUARTIER Avec Olivette Thibault, Linda Sorgini et Guy L'Écuyer. — Branle-bas de combat chez Alice. Elle a provoqué un incident dont l'ampleur l'effraie. Aidée de Lucien et d'Ernest, elle parviendra toutefois à contrôler la situation afin d'en faire un événement dont tous se souviendront: une course cycliste pas comme les autres...
CFER - CJPM — ENTRE CHIEN ET LOUP Avec Jacques Thisdale, Marie Bégin, Suzanne Langlois et Yves Massicotte. — On fête l'inauguration de la nouvelle église de St-Jean des Bois.
R.-Q. — VISAGE MARCEL BOULANGER. Anim.: Jeanette Biondi. — Philosophe de la médecine, Marcel Boulanger a toujours pratiqué une médecine humaine. Il est maintenant directeur de l'Institut de cardiologie de Montréal. En reprise vendredi, 17h30
TVFQ — LA CHANCE AUX CHANSONS Inv.: Patricia Carli, Annie Gould et Frédéric François.
WVNY — GROWING PAINS Avec Alan Thicke, Joanna Kerns, Elizabeth Ward, Jeremy Miller et Kirk Cameron.
FC — BREAKIN'

21h00
CBFT - CKRS — DALLAS ENFIN UN COUPABLE! avec Larry Hagman, Barbara Bel Geddes, Linda Gray et Victoria Principal. — Sue Ellen est formellement accusée d'avoir tiré sur son mari et est incarcérée. Une personne inconnue paie le cautionnement que les Ewing ont refusé de verser. Avec l'aide de son psychiatre, elle tente de reconstituer les événements de la journée fatidique. (1h.)
CBJET — REMINGTON STEELE Avec Pierce Brosnan et Stephanie Zimbalist. (1h.)
CFCF - WJBK — SPECIAL MOVIE PRESENTATION WILD HORSES. (2h.)

CFER - CJPM — MADE IN QUEBEC CHANSONS D'AMOUR (2e de 9). Anim.: Jean-Pierre Coallier. Inv.: Claude Léveillée, Renée Claude, Martine Chevrier, Nicole Martin et Michel Louvain. (1h.)
R.-Q. — CINÉ-MARDI LES DIEUX SONT TOMBÉS SUR LA TÊTE. (1h.40 appr.)
TVFQ — MARDI CINÉMA Anim.: Pierre Tchernia et Jacques Rouland. Inv.: Sandrine Bonnaire, Nicole Garcia, André Dussolier et Philippe Noiret. (1h.10)
WPTZ — RIPTIDE WHO REALLY WATCHES THE SUNSET? avec Perry King, Joe Penny et Thom Bray. — Craignant pour sa vie, une journaliste fait appel aux services de Nick, Boz et Cody. Ils établiront un lien entre une série d'accidents mortels et une équipe de chercheurs. (1h.)
WTVS — WAR: A COMMENTARY BY GWYNNE DYER Pourquoi les nations entrent-elles en guerre et quelles sont les causes des échecs répétés dans la poursuite d'une paix durable? (1h.)

Télévision

Une nouvelle station diffusera

JONQUIERE (CL) - Pendant que Radio-Saguenay annonçait, hier soir, l'implantation d'une nouvelle station de télévision, CKRS-TV nous faisait



Christiane Laforge

part de la visite, lundi prochain de Rose-Anna et Joseph-Arthur.

Dans un même souffle il était question de la co-production, CKRS et Radio-Québec, pour l'émission «A cause des mots», championne régionale des cotes d'écoute pour le réseau et de la venue projetée du «Train de cinq heures» en février 1986 comme outil de promotion pour la Croix-Rouge et moyen de souligner le 150e anniversaire de l'existence des trains au Canada.

Enfin, au cours de cette conférence de presse, donnée hier soir, à la station de CKRS-TV, nous apprenions que ce poste serait alimenté du réseau Radio-Canada par satellite, qu'un contrat de travail de deux ans avait été signé avec le Syndicat des employés de CKRS télévision et radio et que lundi, 18 novembre, clients et employés de CKRS-Télévision étaient conviés à la clôture du 30e anniversaire de la station en présence des héros du Temps d'une paix.

Coïncidant avec cet anniversaire, CKRS-TV a fait don de documents visuels aux Archives Nationales du Québec à Chicoutimi. Il s'agit de documents d'informations accumulés de 1963 à 1975.

Nouvelle station

Radio-Saguenay, qui détient déjà CKRS-TV, CKRS radio et CJAB a déposé une demande au Conseil de la Radiodiffusion et des Télécommunications canadiennes pour implanter une nouvelle station de télévision dans la région.

Cette station serait affiliée au Réseau Quatre Saisons Inc. dont la programmation sera annoncé ultérieurement.

Cependant, on sait déjà qu'elle se veut complémentaire à ce qui existe déjà, que Guy Fournier est le directeur de la programmation, qu'elle présentera chaque soir un film de 20h à 22h ainsi qu'un cinéma de fin de soirée, que ses émissions débuteront à 14h et que cette station sera synthonisée sur le canal 4 à partir du Mont-Valin. (La population de Saint-Fulgence et de Valin qui utilisent ce canal comme répétiteur de CKRS-TV, prendront le poste actuel en bande UHF.



NOUVELLE STATION DE TELEVISION - Yvon Perron, directeur général de CKRS-Télévision et Gilles Grégoire du Réseau Quatre Saisons inc. que Radio-Saguenay envisage de retransmettre à partir de l'automne prochain.

La nouvelle station de télévision devrait être en opération en automne 1986.

A cause des mots

Sans doute pour la dernière année, l'émission A Cause des mnots sera diffusé dès janvier prochain. Cette nouvelle série sera réalisée en co-production avec CKRS-Télévision qui diffusera également cette émission de jeu-questionnaire destinée aux étudiants de secondaire IV et V.

Présentée le samedi, 16h30 à CKRS et à 17h30 à Radio-Québec, cette émission donnera des prix intéressants aux participants.

Le poste CKRS souligne son 30e anniversaire de plusieurs façons. Ainsi, rendant hommage au passé, la station a remis aux Archives nationales du Québec à Chicoutimi des documents audio-visuels répertoriés et recopiés sur vidéo au cours d'un projet dirigé par Denis Bergeron. Ce projet a permis d'inventorier et de répertorier les documents les plus intéressants concernants l'information échelonnée sur les années 1963 à 1975.

La suite, soit les années de 1975 à 1980 fait partie d'un projet futur. En 1980, l'arrivée des cassettes vidéo a modifié les habitudes archivistes des médias télévisés.

De l'avis de Louis Côté, des Archives nationales, la région est une des mieux pourvues pour ce genre de documents.

CINE-TELE

MARDI
12 NOVEMBRE

12h15

CFER - CJPM — LES MAINS DANS LES POCHES (4), (The Lords of Flatbush) É.-U. 1974. Étude de moeurs de S.F. Verona et M. Davidson avec Perry King, Sylvester Stallone et Susan Blakely. — Les déboires sentimentaux de deux adolescents faisant partie d'un club de Brooklyn dans les années 50. — Climat de l'époque reproduit avec exactitude. Construction dramatique plutôt élastique. Ensemble intéressant. Jeu naturel des interprètes. (2h.15)

14h30

CBFT - CKRS — POUR TOI MA STÉPHANIE (5), (Three Hundred Miles for Stephanie) É.-U. 1980. Mélodrame de C. Ware avec Tony Orlando, Julie Carmen et Peter Graves. — Un policier de San Antonio s'impose une épreuve épuisante pour obtenir de Dieu la guérison de sa fillette attardée. — Scénario fondé sur une expérience vécue. Sentimentalité appuyée. Mise en scène de métier. Interprétation acceptable. Film tourné pour la télévision. — A. (1h.30)

21h00

CFCF - WJBK — WILD HORSES É.-U. Western de Dick Lowry avec Kenny Rogers, Pam Dawber et Ben Johnson. — Un ex-champion de rodéo, las de sa petite vie paisible, décide de participer au rassemblement de troupeaux au cours duquel les animaux seront marqués au fer rouge. — Film tourné pour la télévision. (2h.)

R.-Q. — LES DIEUX SONT TOMBÉS SUR LA TÊTE (3), (The Gods Must Be Crazy) Af.S. 1981. Comédie de J. Uys avec Marius Weyers, Sandra Prisloo et Xao. — Un indigène du Kalahari a pour tâche de se débarrasser d'une bouteille maléfique tombée du ciel. — Fable cocasse nourrie d'observations de moeurs. Mise en scène vivante. Interprétation d'une bonhomie parfaite. — E. (1h.40 appr.)

23h00

WTVS — ANGELS WITH DIRTY FACES (4), É.-U. 1939. Drame social de M. Curtiz avec James Cagney, Pat O'Brien et Humphrey Bogart. — Un prêtre, ancien camarade d'un voleur, cherche à le ramener dans le droit chemin. — Thème doté d'une certaine valeur psychologique. Mise en scène habile. Interprétation efficace. (2h.)

23h50

CBFT — BUTCH CASSIDY ET LE KID: PREMIERS EXPLOITS (4), (Butch and Sundance - The Early Days) É.-U. 1979. Western de R. Lester avec Tom Berenger, William Katz et Jeff Corey. — La rencontre et les premiers exploits de deux célèbres hors-la-loi de l'Ouest. — Traitement souple et humoristique. Photographie soignée. Interprétation dégagée. — A. (2h.10)

23h57

CBJET — ONE WAY PASSAGE (5), É.-U. 1932. Comédie dramatique de T. Garnett avec William Powell, Kay Francis et Warren Hymer. — Un criminel ramené aux États-Unis par un policier renonce à s'évader pendant le voyage par amour pour une malade. — Intrigue peu vraisemblable. Traitement mi-sentimental, mi-humoristique. Mise en scène de métier. Interprétation dégagée. — A. (2h.)

00h00

CFER - CJPM — LE MOINE (6), Fr. 1972. Drame fantastique de A. Kyrou avec Franco Nero, Nathalie Delon et Nicol Williamson. — Au XVIe siècle, le supérieur d'un couvent, séduit par une sorcière, sombre dans la débauche et le crime. — Adaptation artificielle d'un roman "gothique". Mise en scène plus appliquée qu'inventive. Trucages débiles. Interprétation fausse. (2h.15)

00h23

CKRS — MADE IN PARIS (6), É.-U. 1965. Comédie sentimentale de B. Sagal avec Ann-Margret, Louis Jourdan et Chad Everett. — Une employée remplace au pied levé sa patronne pour aller à Paris acheter de nouveaux modèles de robes. — Conventionnel et superficiel. Un Paris de studio. Interprétation sans conviction.

00h40

WJBK — HUNT FOR A LONELY GIRL (5), É.-U. 1972. Drame policier de G. Levitt avec James Farentino, Kim Darby et Ray Milland. — Un détective américain recherche au Canada une jeune fille dont le témoignage pourrait innocenter un finantier accusé de meurtre. — Épisode de la série "Cool Million". Intrigue forcée. Réalisation acceptable. Jeu fonctionnel des comédiens. — A. Film tourné pour la télévision. (1h.20)

01h00

CFCF — THE CLASS OF MISS MACMICHAEL (5), G.-B. 1978. Drame social de S. Narizzano avec Glenda Jackson, Oliver Reed et Michael Murphy. — En plus d'enseigner à une classe d'élèves difficiles, une institutrice est aux prises avec un directeur incompétent. — Variations caricaturales sur un sujet déjà exploité. Ensemble peu convaincant. Interprétation inégale. (1h.55)

WVNY — MOONLIGHTING Avec Bruce Willis et Cybil Shepherd. (1h.)

21h15

TVO — MAPP AND LUCIA BATTLE STATIONS (2e de 5). — Lucia fait des jaloux en gravissant les échelons de la hiérarchie.

22h00

CBFT - CKRS — LE TÉLÉJOURNAL
CBJET — THE NATIONAL

CFER - CJPM — ARME ET CHARME PITIÉ POUR HARIETTE avec Michael Brandon et Glynis Barber. — Dempsey et Makepeace enquêtent sur le vol d'une collection de jade chinois. (1h.)

WPTZ — REMINGTON STEELE FORGED STEELE avec Pierce Brosnan et Stephanie Zimbalist. — Remington ne se souvient pas d'avoir joué au poker. Il semblerait qu'il ait misé sa propre agence et perdu le tout. (1h.)

WTVS — THE NADINE GORDIMER STORIES: DRAMAS OF SOUTH AFRICA A CHIOP OF GLASS RUBY. — L'histoire d'un couple indien vivant illégalement à Johannesburg. M. Banjee demeure prudent mais sa femme s'implique dans un groupe anti-apartheid. (1h.)

WVNY SPENSER: FOR HIRE Avec Robert Urich. (1h.)
FC — BODY ROCK
SE — BODY DOUBLE

22h10

TVFQ — MOI...JE Anim.: Pascale Breugnot et Bernard Bouthier. Sujets: l'amour à la récré; circulez, y'a rien à voir; quand il n'y aura plus d'homme; 100 briques pour un clap et trompe la mort. (1h.)

22h15

TVO — THE PHOTOGRAPHIC VISION A VISUAL HERITAGE (2e de 20). — L'histoire de la photographie: du daguerréotype à la photo d'art.

22h25

CBFT - CKRS — LE POINT
CBJET — THE JOURNAL

22h50

TVO — EVERYBODY'S BUSINESS

23h00

CBFT - CKRS — LA MÉTÉO
CBJET — NEWSWATCH
CFCF — CTV NATIONAL NEWS
CFER - CJPM — LES NOUVELLES TVA
R.-Q. — TÉLÉSERVICE (1h.) Reprise de 18h30
WJBK — THE NEWS
WPTZ — NIGHTLY NEWS ON 5
WTVS — FRONT ROW FEATURE ANGELS WITH DIRTY FACES. (2h.)
WVNY — NEWS CENTER 22

23h04

CBFT - CKRS — LES NOUVELLES DU SPORT

23h10

TVFQ — LA TRAPPE

23h15

CBFT — TÉLEXARTS
TVO — PROJECT UNIVERSE: AN INTRODUCTION TO ASTRONOMY
CKRS — LE RÉGIONAL — DERNIÈRE ÉDITION

23h20

CBFT — RENCONTRES Inv.: Claude Bruaire, philosophe, professeur à la Sorbonne. (1ère de 2).

23h21

CFCF — PULSE

23h23

CKRS — LA LUTTE INTERNATIONALE (1h.)
TVFQ — LE JOURNAL

23h27

CBJET — BARNEY MILLER

23h30

CFER — LE MONDE RÉGIONAL
CJPM — LE SIX VOUS INFORME
WJBK — SIMON AND SIMON (1h.10). REPRISE.
WPTZ — THE TONIGHT SHOW (1h.)
WVNY — ABC NEWS NIGHTLINE
FC — SCREWBALLS

23h35

CFER - CJPM — LES SPORTS

23h50

CBFT — CINÉMA BUTCH CASSIDY ET LE KID: PREMIERS EXPLOITS. (2h.10)
CFER - CJPM — LA COULEUR DU TEMPS
TVO — BELONG Lors de la Xe Compétition internationale de ballet tenue à Varna, en Bulgarie, Evelyn Hart et David Peregrine, premiers danseurs du Royal Winnipeg Ballet, exécutaient "Belong", un pas de deux. REPRISE.

23h57

CBJET — CBC LATE NIGHT PORTPOURRI: FESTIVAL: ONE WAY PASSAGE. (2h.)

00h00

CFCF — THE FALL GUY (1h.)
CFER - CJPM — CINÉMA DE FIN DE SOIRÉE LE MOINE. (2h.15)
WVNY — 100 HUNTLEY STREET (1h.)
SE — TENDRES COUSINES

00h23

CKRS — CINEMA MADE IN PARIS.

00h30

WPTZ — LATE NIGHT WITH DAVID LETTERMAN (1h.)

00h40

WJBK — CBS LATE NIGHT MOVIE HUNT FOR A LONELY GIRL. (1h.20)

01h00

CFCF — CINEMA 12 THE CLASS OF MISS McMICHAEL. (1h.55)
WTVS — NOVA (1h.) Reprise de 20h00
FC — THE LINE

01h45

SE — LA MALÉDICTION DE L'ILE AUX CHIENS

02h30

FC — THE LAST AMERICAN VIRGIN

02h55

CFCF — MATT HOUSTON (1h.)

03h30

SE — LE LAURÉAT

03h55

CFCF — LOU GRANT (1h.)

04h15

FC — HOT TOUCH

04h55

CFCF — COVER UP (1h.)





Brian Mulroney

Peu de Canadiens croient que le libre-échange créera des emplois

TORONTO (PC) — Deux Canadiens sur trois ne partagent pas l'opinion du premier ministre Brian Mulroney, selon lequel le libre-échange avec les Etats-Unis créerait des emplois au Canada.

En fait, seulement 35 pour cent des 1,500 personnes interrogées par Decima Research à ce sujet, en juillet dernier, se sont dits de cet avis. Trente-huit pour cent croient qu'il n'y aurait aucun changement et 27 pour cent pensent même que le pays perdrait des emplois.

Les résultats de l'enquête, faite pour le ministère des Affaires extérieures, ont été obtenus par le Toronto Star en vertu de la Loi d'accès à l'information.

Cinquante-cinq pour cent des personnes interrogées, d'un autre côté, estiment que M. Mulroney manifestent trop de faiblesse lorsqu'il s'agit de défendre les intérêts canadiens devant les Etats-Unis.

Trente-six pour cent disent que le premier ministre canadien agit bien à cet égard et huit pour cent s'imaginent qu'il y va au contraire trop fort.

Indépendance

Près de 70 pour cent des Canadiens, d'un autre côté, s'entendent pour dire que le Canada devrait suivre sa propre politique, quels que soient les problèmes que cela peut causer avec les Etats-Unis.

Dans le domaine des relations internationales, 54 pour cent des personnes interrogées croient que le gouvernement Mulroney a fait un travail passable ou pauvre depuis son accession au pouvoir, en septembre 1984.

Le enquêteurs ont par ailleurs prévenu le gouvernement que le libre-échange avec les Etats-Unis "n'est pas perçu comme une question urgente par une portion significative de la population".

De plus, ajoutent les enquêteurs, "la crainte que l'augmentation des barrières tarifaires des Etats-Unis causerait du tort au Canada n'est pas répandue". •

Contrôleurs aériens

Le projet de coupures inquiète

TORONTO (PC) — Le projet du gouvernement canadien de réduire le nombre des contrôleurs aériens aux aéroports du pays fait planer le risque de désastres aériens, affirme l'organisme représentant les 2,000 contrôleurs aériens du Canada.

M. Jack Butt, président de l'Association canadienne des contrôleurs aériens, a affirmé, dimanche, que les données fournies par Transport Canada font état d'une augmentation de 79 pour cent des irrégularités qui se sont produites l'année dernière dans ou au-dessus des aéroports du pays.

Ces irrégularités incluent des cas d'avions volant trop rapprochés les uns des autres au point où des quasi collisions aériennes ont été évitées de justesse, et de manoeuvres concernant les décollages et les atterrissages.

M. Butt attribue les réductions du nombre de contrôleurs aériens aux compressions budgétaires imposées à Transport Canada.

Il a ajouté qu'il a appris que les centres de contrôle aérien de Vancouver, Winnipeg, Moncton et Gander ont tous commencé à fonctionner avec un nombre réduit de contrôleurs aériens en fin de semaine dernière.

Le représentant syndical a ajouté que les problèmes provoqués par la réduction du nombre de contrôleurs aériens, qui varie de 14 à 28 pour cent aux sept centres de contrôle à travers le pays, sont amplifiés du fait que la circulation aérienne a augmenté de façon considérable. Pendant ce temps, la circulation aérienne continue à augmenter au fur et à mesure que la déréglementation de l'industrie du transport aérien progresse, a-t-il signalé.

Mouvement syndical

Mettre sur pied sa banque

TORONTO (PC) — Le mouvement syndical devrait examiner attentivement la possibilité de mettre sur pied sa propre banque, a déclaré lundi le principal dirigeant syndical de l'Ontario.

M. Cliff Pilkey, président de la Fédération du travail de l'Ontario, a dit en entrevue que l'idée d'une banque dirigée par les syndicats suscite de plus en plus d'intérêt, étant donné l'attitude antiouvrière persistante du milieu financier.

Il a cependant reconnu que c'était une question complexe et que rien de concret ne pouvait être envisagé dans un avenir immédiat.

M. Cliff Pilkey participait au 29e congrès annuel de la Fédération, qui a débuté hier à Toronto.

Plus tôt au cours de la journée, les 1,500 délégués ont adopté par une vaste majorité une résolution en faveur de l'investissement de fonds dans des institutions financières syndiquées.

Le mouvement syndical tente depuis longtemps de s'implanter dans le secteur financier, où la plupart des employés ne sont pas syndiqués, mais il se bute à la résistance des administrateurs, disent les leaders syndicaux.

M. Sam Fox, délégué au congrès et co-directeur du syndicat des Travailleurs amalgamés du vêtement et du textile, a admis que la rumeur d'une déréglementation de l'industrie financière, en vue d'éliminer les obstacles à l'implantation de nouvelles banques, pourrait redonner une nouvelle vigueur au projet de banque syndicale.

Certains délégués se sont toutefois dit opposés à ce projet.

John Fraser a eu son congé

PRINCE GEORGE, C.-B. (PC) — Le député fédéral John Fraser, qui s'était effondré samedi au cours du congrès du Parti conservateur de la Colombie-Britannique, a obtenu son congé lundi de l'hôpital Prince George Regional.

On avait d'abord indiqué qu'il pourrait sortir mardi de l'hôpital.

M. Fraser, qui est âgé de 53 ans, est l'ex-ministre des Pêches qui a remis sa démission en septembre dernier à la suite du scandale du thon avarié.

M. Ian Reid, président de l'association des conservateurs de cette circonscription, a déclaré l'avoir trouvé "en meilleure forme" quand il l'a vu, lundi matin, à l'hôpital. Assis sur son lit, il lisait des revues de pêche et de faune.

LA PRUDENCE C'EST PAYANT

UN MESSAGE DE VOTRE JOURNAL LE QUOTIDIEN



LE MAGAZINE D'ACTUALITÉ PAR EXCELLENCE

LISEZ LA Semaine

PLUS L'horaire TV GRATUIT

le plus complet au Québec

EN VENTE PARTOUT À TOUTES LES SEMAINES

NPD de l'Alberta

Les dons sont encore limités

CALGARY (PC) — Les membres du Nouveau Parti démocratique de l'Alberta ont accepté hier d'imposer de nouvelles restrictions aux contributions financières des compagnies, malgré un avertissement du vérificateur du parti selon lequel celui-ci se trouve au bord de la faillite.

En vertu de la résolution adoptée par les délégués au congrès annuel du NPD de l'Alberta, à l'issue d'un débat houleux de 90 minutes, le parti ne sollicitera pas de dons de la part des banques, des compagnies de trust et de holding, et des sociétés anonymes.

La motion adoptée hier prévoit également que les contributions non-sollicitées seront scrutées par un comité qui tiendra compte de l'attitude des compagnies face à leurs employés, de leurs préoccupations écologiques et de leurs investissements à l'étranger.

Selon le président du parti, Allen Eng, les contributions du secteur privé représentent une mince part du budget de la formation politique, qui a actuellement un déficit de $16,000. Les nouvelles restrictions ne devraient donc pas être trop douloureuses pour les finances du parti, a-t-il indiqué.

M. Tony Higgins, un membre de l'exécutif provincial du NPD, s'est lui aussi fait rassurant sur la situation financière du parti. Le manque à gagner de $16,000 n'est pas très significatif pour un budget annuel de $620,000, a-t-il affirmé.

"Nous avons connu des situations bien plus difficiles à plusieurs reprises", a poursuivi M. Higgins, ajoutant que l'objectif de financement de $1.5 millions en vue des prochaines élections, qui doivent avoir lieu l'année prochaine.

Pendant les discussions au sujet des contributions des firmes privées, un intervenant a critiqué le parti pour avoir approché deux brasseries qui avaient mis leurs employés en lock-out et une banque ayant des investissemens en Afrique du Sud. Au moins une brasserie, dont le nom n'a pas été dévoilé, a accepté de contribuer aux caisses du parti albertain.

Les membres du NPD de l'Alberta ont d'ailleurs décidé de mettre sur pied un comité qui étudiera les politiques de financement à long terme du parti.

CENTRE DES DIRIGEANTS D'ENTREPRISE

Souper conférence



M. Jean-Guy Gaudreault

Mardi le 12 novembre 1985 à 18h00 au Restaurant le Bordelais au motel Universel de Chicoutimi aura lieu le 2e souper mensuel du centre des dirigeants d'entreprise du Saguenay-Lac-St-Jean.

Le conférencier invité sera Monsieur Jean-Guy Gaudreault, président de Tracto Inc. Le coût du repas $15.00 par personne.

Pour information:

Président, Carol Vachon, notaire
Téléphone:
545-1667

la cagnotte
D'ARGENT

DU LUNDI AU VENDREDI
5 FOIS PAR JOUR

AIDE-MEMOIRE

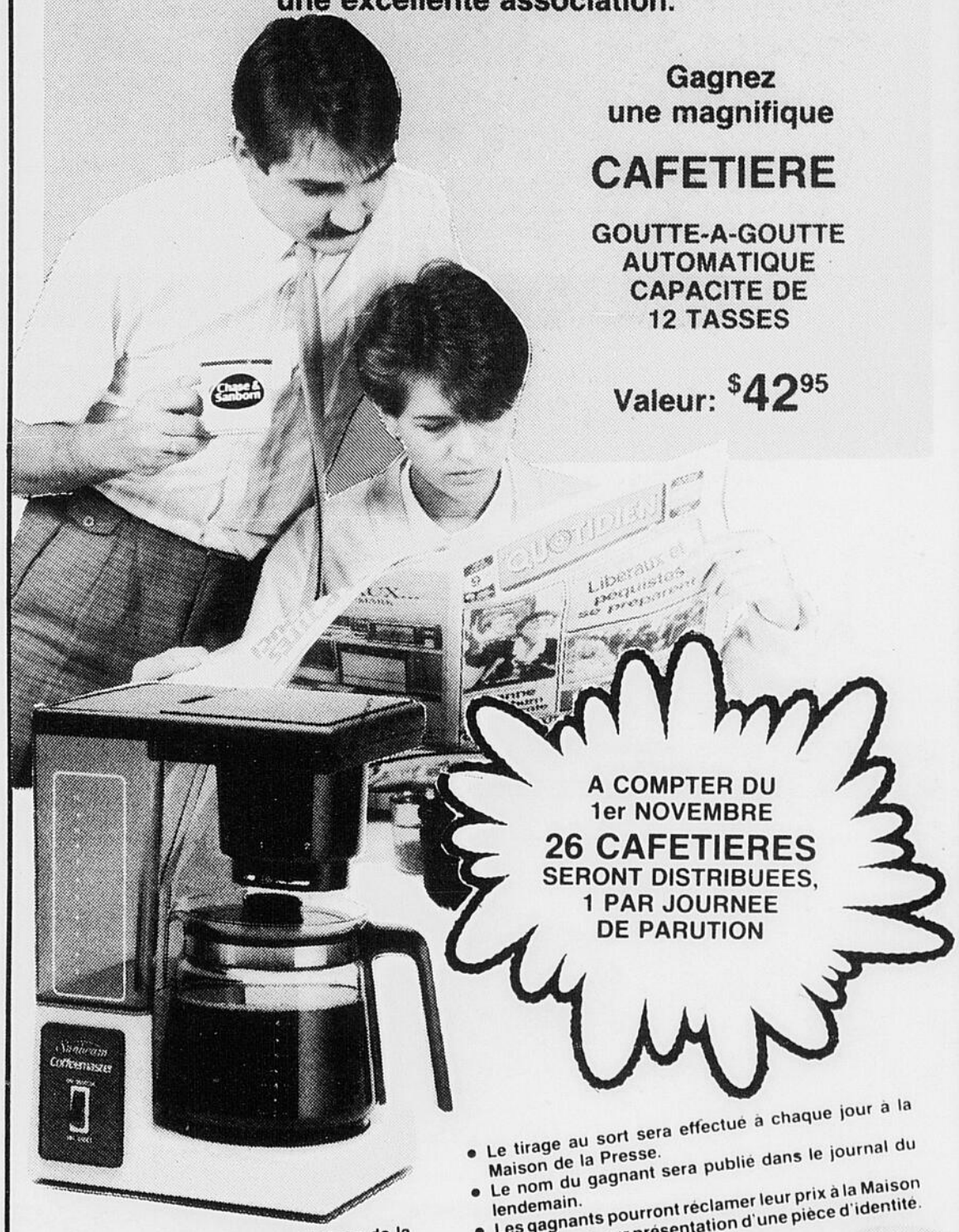
8h05 $_____
9h05 $_____
10h05 $_____
11h05 $_____
16h05 $_____

VOUS POUVEZ GAGNER BEAUCOUP D'ARGENT COMPTANT EN ECOUTANT TOUS LES JOURS CJMT/142

ECOUTEZ CJMT 142

Un plaisir renouvelé!

Mon premier café de la journée,
Chase & Sanborn
et mon journal
le QUOTIDIEN
une excellente association.



Gagnez une magnifique CAFETIERE

GOUTTE-A-GOUTTE AUTOMATIQUE CAPACITE DE 12 TASSES

Valeur: $42.95

A COMPTER DU 1er NOVEMBRE 26 CAFETIERES SERONT DISTRIBUEES, 1 PAR JOURNEE DE PARUTION

- Le tirage au sort sera effectué à chaque jour à la Maison de la Presse.
- Le nom du gagnant sera publié dans le journal du lendemain.
- Les gagnants pourront réclamer leur prix à la Maison de la Presse, sur présentation d'une pièce d'identité.

Règlements disponibles à la Maison de la Presse

Faites parvenir vos coupons de participation, y joindre une preuve d'achat ou fac-similé d'un produit Chase & Sanborn à:

«PROMOTION CAFE» 1051, boul. Talbot
La Maison de la Presse Chicoutimi G7H 5C1

Nom: .....
Adresse: .....
Ville: .....
Code Postal .....
Tél.: Rés.: ..... Bureau .....





• Q-12-11-85

Seuls les coupons originaux seront acceptés.

L'AGENT CORRIGAN







DONALD









BLONDINETTE

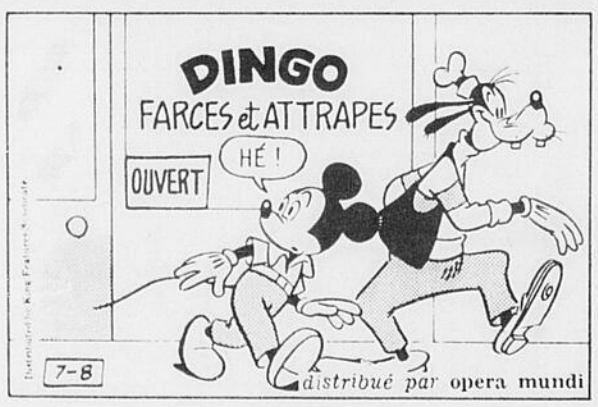








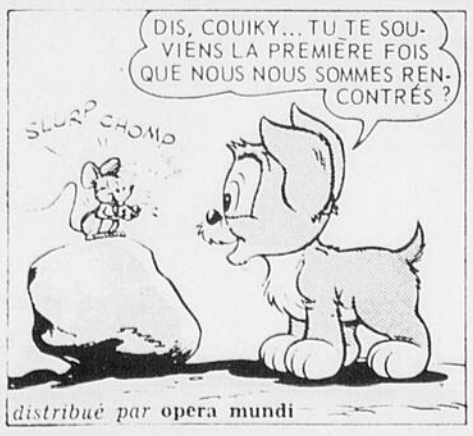
SOURIS MIQUETTE



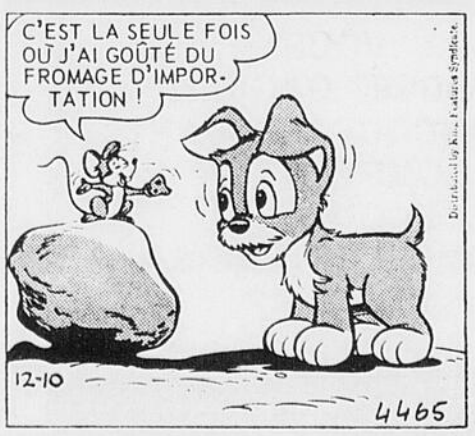




SCAMP







Horoscope...

Horoscope du mardi, 12 novembre 1985

Les aspects lunaires vous inspirent d'excellentes idées. Vous aurez le souci de mettre en valeur votre groupe et vous pourrez jouer le rôle d'un excellent avocat. Votre souci du bien commun vous permettra de prendre plus d'importance dans votre groupe. Chance avec 5 et 32.

ANNIVERSAIRES: Vous aurez tendance à vous faire des illusions sur votre entourage, les décisions que vous devrez prendre vous conduiront à plus de réalisme.

NAISSANCES: Les enfants nés ce jour seront profonds, actifs et consciencieux. Leur ambition s'exprimera à travers un engagement total.

BELIER (21 mars - 20 avril) **Profession:** Vos réactions vis-à-vis de l'autorité ne seront pas très adaptées, prenez garder d'attirer sur vous l'attention. **Affection:** Redoutez les sautes d'humour de votre partenaire, essayez de ne pas le contrarier. **Santé:** Bonne.

TAUREAU (21 avril - 20 mai) **Profession:** La journée sera favorable à la mise en train ou à la conclusion de problèmes l'ordre pratique et concret. **Affection:** Ne vous laissez pas abuser par les apparences. **Santé:** Bonne reprise de vitalité.

GEMEAUX (21 mai - 21 juin) **Profession:** Vous aurez tendance à lier vos projets aux intérêts de relations désinvoltes qui chercheront à faire passer leurs objectifs avant les votres. **Affection:** Joie au foyer. **Santé:** Mangez à heures régulières.

CANCER (22 juin - 22 juil.) **Profession:** La chance accompagnera les travaux et les affaires vivement menées ainsi que toutes les démarches que vous effectuerez. **Affection:** Ne vous laissez pas aller à la mauvaise humeur. **Santé:** Bon tonus.

LION(23 juil. - 22 août) **Profession:** Ne cherchez pas de faux fuyants pour rompre des engagements qui vous pèsent, ayez le courage d'assumer vos reponsabilités. **Affection:** Montrez vous plus tendre avec l'être cher. **Santé:** Bonne.

VIERGE (23 août - 22 sept.) **Profession:** Un orgueil immodéré pourrait vous faire regretter des actes qui peuvent être regrettables par la suite, soyez modeste. **Affection:** Vos sentiments ne sont pas toujours bien compris. **Santé:** Bonne vitalité.

BALANCE (23 sept. - 22 oct.) **Profession:** Un apport inattendu vous permet de démarrer une nouvelle affaire et de vous sentir plus à votre aise dans votre organisation. **Affection:** Evitez les aventures sans lendemain. **Santé:** Bon tonus.

SCORPION (23 oct. - 21 nov.) **Profession:** Soyez plus malin et intelligent face à une personne qui cherche à vous nuire dans vos affaires, essayez d'établir une sympathie entre vous deux. **Affection:** Soyez plus souple, vous éviterez les tensions. **Santé:** Fumez moins.

SAGITTAIRE (22 nov. - 20 déc.) **Profession:** C'est le moment de mettre en pratique les idées que vous ont données des personnes expérimentées et ingénieuses. **Affection:** Accueillez les marques d'un tendre sentiment. **Santé:** Ne négligez pas les soins dentaires.

CAPRICORNE (21 déc. - 19 janv.) **Profession:** Votre désir d'indépendance vous nuiera si vous persistez dans cette voie, ce n'est qu'en acceptant certaines contraintes que vous réussirez. **Affection:** Consacrez plus de temps à votre famille. **Santé:** Surveillez votre tension.

VERSEAU (20 janv. - 18 fév.) **Profession:** Vous saurez trancher avec autorité divers problèmes et vos succès contribueront à votre avancement professionnel. **Affection:** Faites de petits cadeaux à l'être cher. **Santé:** Soignez vos cheveux.

POISSONS (19 fév. - 20 mars) **Profession:** Il vous faudra aller jusqu'au bout de vos décisions et prendre tous les risques qu'elles impliquent. **Affection:** Vos liens seront plus tendres, mais aussi plus secrets. **Santé:** Ecartez-vous des lieux humides.

Ford

L'AVANTAGE DE LA QUALITÉ ET DES VALEURS SÛRES

Plus

UNE REMISE EN ARGENT DE

500 $

DE FORD SUR LES

ESCORT · LYNX · TEMPO · TOPAZ · MUSTANG · CAPRI

La remise de 500 $ en argent de Ford est offerte sur les modèles Escort, Lynx, Tempo, Topaz, Mustang et Capri 1985 – 1986 en stock, vendus et livrés à des particuliers. Tous les détails chez les concessionnaires Ford et Mercury participants : mais faites vite, cette offre est d'une durée limitée.

Plus

des aubaines additionnelles sur les "ensembles valeurs plus:"



LA FORD ESCORT 1986

La voiture la plus populaire du monde.

Économisez 632 $



LA FORD TEMPO 1986

La voiture la plus populaire du pays.

Économisez 981 $



LA FORD MUSTANG 1986

La voiture sportive la plus populaire du pays!

Économisez 972 $



LE RANGER 1986

Le camion compact le plus populaire du pays!

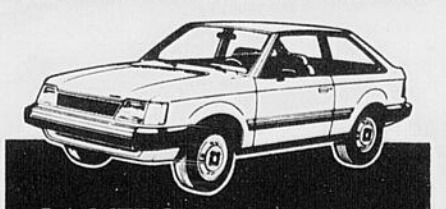
Économisez jusqu'à 1468 $



LA MERCURY CAPRI 1986

Fougueuse et drôlement excitante!

Économisez 936 $



LA MERCURY LYNX 1986

Polyvalente, pratique et économique!

Économisez 632 $



LA MERCURY TOPAZ 1986

La reine des compactes à traction avant!

Économisez 981 $



LE BRONCO II 1986

Le véhicule utilitaire le plus populaire du pays!

Économisez 952 $

FORD **La qualité, chez Ford, passe avant tout.** MERCURY

Les économies susmentionnées sont déterminées à partir du prix de vente suggéré par le fabricant à l'achat de l'ensemble valeurs plus sur certains modèles de voitures et de Bronco II, ainsi qu'à l'achat des groupes-options "Grosses corvées" et Explorer sur certains modèles Ranger. L'ensemble valeurs plus "Climatiseur" sur la Tempo et la Topaz ne comprend pas la taxe fédérale d'accise. Certains concessionnaires peuvent ne pas disposer de véhicules spécialement équipés pour livraison immédiate. Tous les détails chez les concessionnaires Ford et Mercury participants.

Rencontre Reagan-Gorbatchev

Mesures de sécurité sans précédent

GENEVE (AP) — Contrôle des frontières renforcé, soldats armés qui tireront après une seule sommation, fréquents contrôles routiers et d'identité sur la voie publique, interdiction de survol d'une zone d'un kilomètre de large entre Genève et la frontière vaudoise, plusieurs zones bouclées et trafic dévié,... telles sont quelques-unes des mesures de sécurité qui seront prises à Genève des le 16 novembre à l'occasion du sommet Reagan-Gorbatchev.

Le président du gouvernement genévois Jacques Vernet a appelé lundi la population à faire preuve de compréhension et il a qualifié l'accueil par Genève de cette rencontre historique "d'honneur important".

"Lors du sommet des quatre grands de 1955, deux gendarmes en costume d'apparat assuraient seuls la sécurité du lieu de réunion", a ajouté M. Vernet. "Aujourd'hui, les mesures de sécurité nécessaires sont évidemmement beaucoup



Ronald Reagan

plus importantes. J'espère que la population nous le pardonnera."

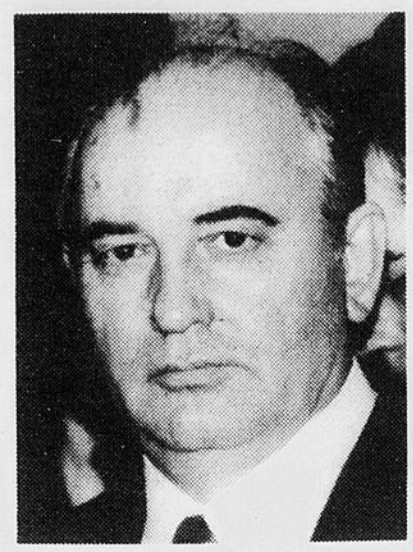
Sans entrer dans les détails du dispositif qui reste secret, M. Guy Fontanet, chef du département de Justice et Police, a précisé qu'un certain nombre de routes franchissant la frontière franco-suisse seront interdites à toute circulation dès le 14 novembre. Les contrôles routiers seront "multipliés" de même que les patrouilles de police en ville. Il sera par ailleurs interdit de se garer dans les environs des lieux de résidence des délégations, tous situés sur la rive droite.

Les véhicules en infraction — celles du corps diplomatique y compris — seront enlevées immédiatement. Il en sera de même le long des itinéraires empruntés par les illustrés hôtes de Genève.

Ilot de paix

Selon l'expression de M. Fontanet, Genève doit rester un îlot de paix publique durant la rencontre. Ainsi, les manifestations pourront être autorisées sur la voie publique jusqu'au 16 novembre, sauf à proximité des organisations internationales.

Les 17 et 18, elles ne pourront avoir lieu que sur la rive gauche du lac et du Rhône. En-



Mikhail Gorbatchev

fin, toute manifestation sera interdite les 19, 20 et 21 novembre.

En ce qui concerne la présence de l'armée, le colonel divisionnaire Henri Butty a précisé que le Régiment d'infanterie 10 composé d'Argoviens et de Soleurois, une compagnie de grenadiers de char valaisans et une batterie de DCA mobilisés pour l'occasion participeront à la sécurité de l'aéroport et des lieux de résidence et de rencontre. Les soldats en garderont les pourtours et auront ordre de tirer après une seule sommation.

Il sera strictenment interdit de photographier les dispositifs de sécurité et les films qui auraient servis à de telles photographies seront saisis. Enfin, le survol d'une zone d'un kilomètre de large entre la frontière vaudoise et Genève est interdite par le conseil fédéral. Tout appareil suspect ou non identifié sera intercepté. Des restrictions de navigations ont aussi été décrétées.

Des mesures particulières seront prises pour parer à tout accident ou maladie de l'un des deux chefs d'Etat.

Le programme de la rencontre n'a pas été rendu public, les responsables suisses laissant ce soin à Moscou et Washington.

Afrique du Sud

Travailleurs noirs menacés d'expulsion

JOHANNESBURG (AFP) — Le gouvernement sud-africain a brandi hier la menace d'une expulsion massive de ses travailleurs immigrés noirs au cas où les sanctions économiques dont il est l'objet de la part de nombreux pays occidentaux viendraient à aggraver la crise que traverse le pays et le chômage qui frappe sa population noire autochtone.

Le ministre de la Main-d'oeuvre, M. Pietie du Plessis, a démenti lundi que son gouvernement ait déjà décidé — comme l'avait annoncé quelques heures plus tôt la presse de Johannesburg — d'expulser bon nombre des 1.5 million de travailleurs immigrés noirs résidant en Afrique du Sud. Mais il a confirmé qu'un tel plan existait sur le papier et qu'il serait mis à exécution quand il s'avèrera nécessaire.

Plus d'un million et demi de travailleurs étrangers de race noire résident actuellement en Afrique du Sud, selon des estimations officielles, et 350,000 d'entre eux seulement sont légalement employés, à 80 pour cent dans les mines de charbon, d'or et de diamant.

Au premier rang des pays dont ces travailleurs sont originaires figurent le Lesotho (139,000 travailleurs), le Mozambique (60,000), le Malawi (30,000), le Botswana (26,000) et le Swaziland (17,000).

Par ailleurs, le gouvernement a libére lundi les 19 promoteurs d'un boycottage des commerces blancs par leurs clients noirs dans la région de Port Elizabeth, sur l'océan INdien, dans l'ouest de la province du Cap.

La semaine dernière, le boycottage de ces commerces a été suspendu pour une période d'essai de 15 jours. La libération des 19 meneurs de ce mouvement était l'une des conditions posées.

A la prison de Pollsmoor, près du Cap, 32 détenus — 30 femmes et deux pasteurs blancs — ont entamé une grève de la faim de durée indéfinie, selon leurs familles et amis, pour protester contre leur incarcération au-delà des 14 jours prescrits par la loi sur la sécurité intérieure de l'Etat.

Depuis la fin du mois dernier, l'état d'urgence décreté au Cap autorise la police à prolonger ces peines de détention préventives.

La police, qui assure que deux de ces détenus seulement font la grève de la faim, a confirmé en revanche que sept détenus de la prison de Oudtshoorn, près de George, dans l'est de la province du Cap, avaient entamé eux aussi une grève de la faim.

Visite princière

Des fleurs pour le soldat inconnu

WASHINGTON (AFP) — Le prince et la princesse de Galles ont achevé, lundi, leur visite à Washington dans une atmosphère empreinte de gravité, Charles déposant une gerbe sur le tombeau du soldat américain inconnu et Lady Diana visitant un centre de désintoxication de drogués.

A l'occasion de la Journée du souvenir, le couple princier s'est rendu dans l'après-midi au cimetière militaire national d'Arlington, où Charles a salué la mémoire des Américains morts aux côtés des soldats des pays du Commonwealth, qui, a-t-il dit, ont donné leur vie pour la cause de la liberté.

Vingt-et-un coups de canon avaient salué leur arrivée au cimetière d'Arlington, où ils ont écouté les hymnes britannique et américain avant que le prince de Galles, en uniforme de la Royal Navy, ne dépose une gerbe sur la tombe du soldat inconnu.

Auparavant, Lady Di, accompagnée de Mme Nancy Reagan, avait visité un centre de désintoxication et de réadaptation de drogués à Springfield (Virginie), dans la banlieue de Washington.

Les deux femmes, qui partagent le même intérêt pour les questions de toxicomanie, notamment chez les enfants, ont écouté une adolescente parler de son combat contre la drogue. La princesse Diana est restée silencieuse, alors que la première dame des Etats-Unis s'adressait aux jeunes pensionnaires du centre, déclarant notamment: un monde immense vous attend au dehors, et nous avons besoin de vous.

Lundi matin, le couple princier avait effectué une visite promotionnelle de produits britanniques dans un grand magasin de Virginie.

Devenez propriétaire plus tôt...

et pour moins cher!

Comparez les taux d'intérêt du prêt hypothécaire à doubles versements* du Trust Royal avec les autres taux offerts.

9 3/4 %†

Sur la base d'un terme de 1 an

Vous pouvez doubler la tranche du capital et des intérêts de vos mensualités...quand vous le voulez! C'est l'un des meilleurs prêts hypothécaires sur le marché.

*Pour les nouveaux prêts hypothécaires résidentiels.
†Ces taux peuvent être modifiés sans préavis.
Intérêt calculé semi-annuellement et non d'avance.

**2876, Place Davis,
Jonquière,
548-3108.**

TRUST ROYAL
Service des prêts hypothécaires

Leonid Brejnev est fortement critiqué

MOSCOU (AFP) — Trois ans après sa mort, Leonid Brejnev n'est plus pour l'historiographie soviétique le chef vénéré, mais un personnage critiqué avec d'autant plus de vigueur que le pouvoir de Mikhail Gorbatchev lui impute la responsabilité des problèmes économiques actuels du pays.

Le troisième anniversaire de son décès, le 10 novembre 1982, a été marqué par un article symbolique de la Pravda qui, sans jamais citer son nom, s'est longuement élevée contre la pratique intolérable de la flatterie dont il était devenu l'objet pendant les dernières années de son règne de 18 ans.

La débrejnevisation a non seulement gagné les textes officiels du Parti communiste, où les références négatives se font toujours plus nombreuses à un certain passé récent, marqué par des décisions erronées dont le pays a encore à souffrir.

Elle se manifeste même dans la vie culturelle, où le théâtre des jeunesses communistes de Moscou a présenté récemment une parodie musicale des plus féroces de l'ancien secrétaire-général.

Le successeur immédiat de Brejnev, Youri Andropov, et l'actuel secrétaire-général Mikhail Gorbatchev ont tout fait pour se dissocier de son image et envoyer à la retraite ses nombreux partisans, généralement septuagénaires.

Un an après sa mort, alors qu'Andropov malade n'était déjà plus apparu en public depuis trois mois, le nouveau pouvoir n'était pas encore suffisamment établi pour se lancer dans la critique, même allusive: un grand article de la Pravda consacré à Brejnev parlait certes autant d'Andropov que de son prédécesseur, mais l'image donnée de l'ancien numéro un était parfaitement neutre, sans condamnation ni appréciation trop élogieuse.

Un an plus tard, Constantin Tchernenko, brejnevien des plus fidèles, est au pouvoir et, lui aussi, marqué par la maladie, mais Mikhail Gorbatchev, déjà numéro deux du parti, a une influence considérable.

Ortega se fait précis

MANAGUA (AFP) — Le gouvernement du Nicaragua a averti le Groupe de Contadora qu'il ne signera pas certains des engagements concernant la sécurité et le contrôle des armements qui figurent dans la nouvelle version de l'Acte de paix pour l'Amérique centrale, a annoncé, lundi, le président nicaraguayen Daniel Ortega.

Dans une lettre envoyée aux gouvernements des pays membres du Groupe de Contadora (Panama, Colombie, Venezuela, Mexique) et dont le contenu a été rendu public à Managua par M. Ortega, le gouvernement sandiniste indique qu'il accepte certains des engagements mentionnés par l'Acte de paix en ce qui concerne les manoeuvres militaires, le gel et la réduction des armements, mais qu'il considère comme inacceptables certains autres points portant également sur des questions de sécurité.

Le gouvernement explique dans sa lettre que ce refus est dû à la situation de guerre que connaît le Nicaragua et aux agressions américaines. La signature de ces points par le gouvernement nicaraguayen ne serait possible que si les Etats-Unis prenaient l'engagement réel et effectif de cesser leurs agressions.

Le président Ortega a réaffirmé que le Nicaragua avait le droit d'acquérir les moyens nécessaires à sa défense tant que persisteraient ce qu'il a appelé les menaces d'une intervention directe des Etats-Unis.

VISEZ DANS LE MILLE!



Regardez bien cette Pony Prince 1986.

Seulement mille personnes au Canada auront l'occasion d'en posséder une. La Prince est une édition spéciale limitée de la Hyundai Pony 86.

La Prince, c'est une Pony rouge Formule Un, avec toit ouvrant, déflecteur à l'avant et à l'arrière, visière de lunette arrière, volant type sport et garnitures spéciales.

Impossible de la manquer!

Un fougueux moteur à arbre à cames en tête de 1600 cc, accouplé à une boîte de vitesses à 5 rapports, la rend très performante.

Notez aussi les pneus radiaux Michelin quatre saisons ceinturés d'acier, les servofreins, les sièges individuels inclinables et toutes les autres caractéristiques standard qu'on retrouve sur une Pony.

Son prix?

Vous n'en croirez pas vos oreilles...et le concessionnaire devra vous l'écrire noir sur blanc!

La Pony Prince.

Hyundai vous en a construit une et 999 autres, destinées au Canada seulement.

PRINCIÈREMENT, MONTEZ EN PONY AUJOURD'HUI.

HYUNDAI

Les Autos du Lac St-Jean Inc.
695, avenue du Pont Sud
Alma 668-4581

Les Automobiles Sud Coréennes du Saguenay Inc.
2285, boul. St-Paul
Chicoutimi 696-1500

La bourse...

Toronto...

TORONTO (PC) — La tendance était à la hausse et l'activité modérée lundi à la Bourse de Toronto. L'indice composé a terminé la séance sur un bond de 25.09 points, à 2773.45.

Environ 11.13 millions d'actions ont été jouées, comparativement à 15.54 millions vendredi dernier.

Dans les valeurs industrielles, Alcan a gagné 1 1-8 à $35 7-8; Royal Bank 3-8 à $33 1-8; Moore Corp. 3-4 à $27 3-4; Woodwards A 1-8 à $7 et Sears Canada Inc. 1-8 à $10 7-8. Intermetco a perdu 1 à $9; Ahed Corp. 12 cents à 20 cents; Digitech trois cents à huit cents; First Marathon 35 cents à $4.15 et Lambda Mercantile 25 cents à $2.75.

Du côté des mines, Pegasus Gold a monté de 1 3-8 à $10 3-8; Placer Development de 7-8 à $22 7-8 et Teck Corp. A de 1-2 à $14 5-8. Tara Exploration a cédé 1-4 à $17 3-4.

Dans les pétroles, Scurry Rainbow gagne 1 1-2 à $24 1-2; Numac Oil and Gas 1-2 à $13 et Chieftain Development 1-2 à $12 1-4. Rio Alto Exploration abandonne neuf cents à $1.21.

Valeurs Vtes, Haut Bas Fer. Ch Net.

A à B

AGF M	126928	$18⅝	18	18¼	+ ¾
AMCA Int	20678	$14	13¾	14	+ ¼
AMCA p	1300	$25½	25⅜	25⅜	- ⅛
AMCA 2 p	1400	$27¼	27⅛	27¼	
AMCA 3 p	2300	$25⅝	25½	25½	
Abatera o	4500	90	90	90	
Aberford	200	$9⅛	9⅛	9⅛	+ ¼
Aberford w	z50	130	130	130	
Abti Prce	250	$17¾	17½	17¾	+ ¼
Abitbi 7½p	100	$44½	44½	44½	
Aces ATM o	1000	425	425	425	
Agassiz	4599	340	335	340	+ 15
Agnico E	1300	$19¼	19⅛	19⅛	- ⅛
Agra Ind A	400	$8½	8½	8½	- ¼
Agra B f	400	$8⅜	8⅜	8⅜	
Ahed C	511	20	20	20	- 12
Alt Energy	27500	$17¾	17½	17½	
Alt Enr A	600	$28½	28⅜	28½	
Al Enr 1125	450	$36	35⅞	36	+ ¼
Al Enr 775	300	$26¾	26⅝	26¾	+ ¼
Alta Nat	400	$14½	14⅜	14½	+ ⅛
Alcan	139413	$35⅞	34¾	35⅞	+ 1⅛
Alcan w	19300	455	435	455	+ 30
AStel p	300	$26⅛	26⅛	26⅛	
Algma St B	1750	$24	24	24	+ ¼
Algon	400	$40	40	40	
Algon pr	100	$32	32	32	
Altex o	5400	105	105	105	+ 2
Alum A	600	$28⅛	28⅛	28⅛	+ ⅛
Alum B	see below				
Alum c p	800	$25⅜	25¼	25¼	- ¼
Alum d pr	see below				
Am Eagle o	1200	175	175	175	- 5
Andrs WA f	1230	$15	14⅜	14⅝	- ⅛
Andres W B	500	$15	14⅞	15	+ ⅞
Androk A f	z60	190	190	190	
Androck B	z30	190	190	190	
Ang CT 265	z25	$32	32	32	
Arbor B f	350	$11¼	11¼	11¼	- ¼
Argus	320	$19½	19½	19½	+ ½
Argus B pr	250	$32⅜	32⅜	32⅜	+ ½
Argus C pr	357	$19	19	19	- ¼
Argyll A f	1000	245	245	245	
Asamera	8750	$12⅞	12¾	12¾	
Asamera 8	1500	$28⅛	28	28	- ¼
Astral A f	150	$9⅝	9⅝	9⅝	- ¼
Astral B f	850	$9¾	9½	9½	- ¼
Atco II	750	$10⅜	10¼	10¼	- ⅛
Atco 11½	200	$32⅞	32⅞	32⅞	
Atco w	13000	260	250	260	+ 10
Atl C Cop	100	145	145	145	- 5
Atl Shop p	1300	$27⅝	27⅝	27⅝	- ⅛
Atlas Yk o	44200	32	31	32	+ ½
Augmitto o	500	105	105	105	- 3
Aur Res o	800	123	123	123	
Avinda o	4500	35	35	35	
BC Rail p	2100	$27⅝	27⅝	27⅝	- ⅛
BC Sugar A	500	$25½	25½	254	¼
BC Sugar P	100	$14½	14½	14½	+ 1
BC Sugar w	2300	375	375	375	- 5
BGR A	1800	$7⅜	7⅛	7⅛	- ⅛
BGR w	8900	37	32	32	- 4
BMB Comp	3500	250	240	240	- 10
BP Canada	8530	$31¾	31¼	31¼	- ½
BRISA o f	902	$12½	12½	12½	
Bachelor	1000	325	325	325	
Banister C	372	$8¾	8¾	8¾	
Bk Alberta	200	$8⅝	8⅝	8⅝	c
Bank BC	10832	$5	495	5	+ 5
Bk BC 222	100	$24½	24½	24½	
Bank Mtl	55813	$33¼	32⅞	33	+ ⅛
Bk Mtl 250	3500	$28	27¾	27¾	- ⅛
Bk Mtl 3p	900	$27⅝	27¼	27⅝	+ ⅜
Bk Mtl w	42000	$5⅛	495	5	
Bk NS	114006	$14	13¾	14	+ ⅛
Bk N S 1p	1500	$26⅜	26¼	26⅜	+ ⅛
Bankeno o	1340	295	290	290	- 5
Barons Oil	7000	$5¾	5½	5¾	+ ¼
Barrick o	17740	184	180	183	+ 3
Barick w	81000	64	63	64	
Baton A f	5800	$19¼	19	19¼	+ ⅛
Baton B	2400	$19¼	19¼	19¼	+ ¼
Bay Mills	3400	$17¼	17	17	- ¼
Beau CA o	5250	69	65	69	+ 4
BCE	109344	$42⅞	42⅝	42¾	
BCE 1.80 p	300	$29¼	29¼	29¼	+ ⅛
BCE 2.70 p	26175	$43¾	43⅜	43¾	+ ⅛
Biotech	300	380	380	380	- 5
Blkdom o	2000	410	405	410	
Bluesky	6600	370	365	370	+ 5
Bombdr B f	200	$13⅜	13⅜	13⅜	+ ⅛
Bonanza R	5962	385	375	380	+ 5
Bonar	600	$17½	17	17½	+ ¼
Bonar					w
	5600	$7½	7½	7½	+ Bow
	27758	$15½	15⅜	15½	+ ⅛
Bow Vly 205	600	$27	26⅝	27	+ ½
Bow Vly 200	see below				
Bow Valy w	422	150	150	150	- 5
Bow Vly R	15556	360	345	350	- 5
Bralorne	2200	385	380	385	+ 5
Bralor 8.75	300	$18⅜	18¼	18⅜	+ ⅛
Bramalea	6850	$16¾	16½	16¾	+ ⅛
Brmlea B p	400	$26⅝	26½	26½	
Brscade p	2729	$39¾	39⅝	39⅝	- ⅛
Brascan A	42075	$34¼	34	34¼	+ ¼
Brscn 1981	1200	$26⅜	26⅜	26⅜	- ⅛
Brkwater o	15800	$6⅝	6⅜	6½	
Brenda M	94246	$8½	8½	8½	+ ¼
Bright A	100	$20	20	20	- ½
Brinco	1210	90	90	90	- 5
Brinco p	z5	330	330	330	
BCFP	19246	$9⅜	9⅛	9⅜	+ ¼
BCFP p	150	$36	36	36	+ ½
BC Res	15945	209	207	207	
BC Res p	1500	$30	30	30	+ ⅛
BC Phone	15572	$25¾	25½	25¾	
BCPh 4.84	250	$15⅝	15⅝	15⅝	+ ½
BCPh 6.80	500	$22	22	22	
BCP 11.24 p	500	$31⅜	31½	31½	- ¼
Bruncor	3860	$18⅜	18½	18⅜	+ ⅛
Brunswk	700	$12⅜	12⅝	12⅝	- ⅛
Budd Can	250	$30¼	30¼	30¼	- ¼
		C			
CAE	7002	$16¾	16⅝	16⅝	- ⅛
CB Pak	2668	$23¼	23⅛	23⅛	- ¼
CB Pak w	100	$9¼	9¼	9¼	
CCL A	800	$15⅞	15¼	15¼	- ¾
CCL B f	1768	$15¾	15½	15½	- ⅜
CDC Life	400	$23¼	23	23⅛	+ ⅛
CFCF f	1000	$15¼	15	15¼	+ ⅜
CIL	2642	$29⅞	29½	29¾	+ ½
CME Res o	z42	36	36	36	
Cableshar	2400	$7½	7⅛	7⅜	+ ⅛
Cabre	10500	370	360	365	- 5
Cad Frv	7300	$13	12⅞	13	
Cad Frv A	13300	$9¾	9⅝	9¾	
Cad Frv 2	29362	$11	10⅞	10⅞	- ⅛
Cad Frv w	1050	$7⅞	7⅞	7⅞	- ⅛
Calgary 1 p	700	$26⅜	26⅜	26⅜	
Cambridg	9400	$18½	18⅜	18½	+ ⅛
Cmbridg w	9850	405	395	405	+ 20
Camco Inc	3000	$15¾	15¾	15¾	+ ⅛
Camel O G	5400	24½	24½	24½	+ ½
Camp Res	6840	300	300	300	+ 5
Camp R w	3068	38	38	38	+ 1
Camp Soup	2800	$21⅛	21⅛	21⅛	- ⅛
Campeau f	1700	$25½	25¼	25½	+ ¼
Cmp B	2000	$24½	24¼	24¼	- ⅜
Camreco o	500	76	76	76	- 4
CCem ex p	978	$11	10¾	10¾	
CCem 2 p	14130	$16	15⅜	16	+ ⅝
CDC f	2036	$9⅞	9⅞	9⅞	
CDC pr B	z7	$107	107	107	
CDC 1980	10320	$18	17¾	17¾	- ¼
CDC 1983	1300	$26⅝	26⅜	26⅝	+ ⅜
Can Malt	400	$20½	20⅛	20⅛	- ⅛
C Nor West	36971	$25	24⅞	25	+ ¼
CanP Ent	52689	$29¼	28½	29	+ ⅝
C Packrs	500	$34½	34	34½	
CPerm 8	2088	$24	23¾	24	+ ¼
CPerm C p	2100	$26⅝	26½	26½	
CS Pete f	1300	425	420	4	- 5
C Trust 11	1800	$23¾	23¾	23¾	- ¼
C Tung	1506	$10⅛	10	10	
CDolar A f	3200	$11⅞	11⅞	11⅞	+ ⅛
CForms A f	2000	395	390	395	+ 5
C Formst B	1000	380	380	380	- 15
CI Bk Com	98851	$40⅜	40	40⅜	+ ⅜
CIBC 250 p	2000	$26⅛	26	26	
CIBC 2.05 p	43560	$31¾	31½	31⅝	+ ⅛
CIBC 35625	5760	$29	28⅞	28⅞	
CIBC 3 p	100	$101⅜	101⅜	101⅜	
CIBC w	33750	$8	7¾	8	+ ⅜
CIBC w A	24100	$8½	8	8⅜	+ ½
Cdn Jorex	3550	350	340	340	
C Marconi	62500	$22½	22	22½	+ ½
CNat R	z100	19	19	19	
C Ocdental	17706	$26¼	25¾	26¼	+ ½
CP Ltd	229129	$17¾	17⅜	17⅝	+ ¼
CPL Cdn p	300	115	115	115	
Cdn Roxy	18073	$6	5⅞	5⅞	- ⅛
Cdn Tire	2700	$12¾	12½	12¾	
CTire A f	49833	$9¼	9	9⅛	+ ⅛
CUtil A f	11092	$18⅝	18⅜	18⅝	+ ⅛
C Util B	3020	$18½	18⅜	18½	
C Util 9.24	400	$26⅛	26	26	
C Util 7.30	420	$22½	22½	22½	- ¼
CUtil 2nd F	1400	$27⅞	27¾	27¾	
CUtil 2nd G	700	$29	28¾	29	+ ¼
CUtil 2nd H	400	$23⅜	23⅛	23⅜	+ ⅛
CUtil 2nd I	600	$27⅜	27⅝	27⅝	
CUtil B w	1501	360	350	360	+ 10
C Wrld	385	400	400	400	- 5
CWorld 1 p	405	$10¼	10¼	10¼	+ ⅜
Cnamax o	1700	490	485	490	+ 10
Canfor	50000	$7⅞	7¾	7¾	
Canfor					pr
	800	$16¾	16½	16½	- 1
	4955	$14⅝	14½	14⅝	+ ⅛
Canterra	2900	$9⅝	9½	9½	
Cara	1000	$16⅝	16⅝	16⅝	+ ⅛
Cara A f	500	$16¼	16¼	16¼	
Carl OK	17882	$13	12¾	12⅞	+ ⅛
Carl B p	200	$30	30	30	
Carlyle o	18000	37	35	35	- 2
Carma A	14610	34	34	34	+ 2
Carolin o	2100	275	273	275	
Cascades	2700	$11	11	11	+ ⅛
Celanese	575	$9¼	9¼	9¼	+ ¼
CFund A f	10275	$5⅝	5⅜	5⅝	+ ⅛
Centrl Tr	5100	$14⅜	14¼	14⅜	+ ⅜
Cntrl Tr p	1300	$26⅜	26⅝	26⅝	- ⅜
Chnclr	4000	41	41	41	
Chateau A f	100	$23½	23½	23½	+ ½
Chvco A	1000	$5¼	5¼	5¼	+ ⅛
Chieftan	3890	$12¼	12	12¼	+ ½
Chrysler	285	$57¼	57¼	57¼	+ 1¼
CHUM B f	100	$41¼	41¼	41¼	+ ¼
Cineplex	12810	$9⅜	9	9⅛	- ⅛
Coastl A f	2200	$9	9	9	
Coho A	211	275	275	275	+ 10
Coin Lake o	500	147	147	147	+ 2
Colonial o	2500	135	135	135	+ 5
Cominco	13258	$12	11½	12	+ ⅜
Cominco A	100	$26¼	26¼	26¼	
Compu H o	2000	200	200	200	- 15
Cmplg	1700	$13	12¾	12⅞	+ ⅜
Cmp Inv o	23200	320	305	315	- 5
Comterm	1675	190	190	190	+ 10
Ctrm w	1000	130	130	130	+ 6
CAscot	z200	33	33	33	
Con Bath A	3270	$16½	16¼	16¼	- ⅛
C Bath 525	see below				
C Norex	7052	305	295	305	+ 15
C Norex r	28024	8	8	8	
C Distb A	2800	$6⅜	6⅜	6⅜	
CDistb B f	200	$6¼	6¼	6¼	+ ⅛
Cons Gas	7350	$26¼	25⅞	26	+ ⅛
CTL Bank	4650	$10	9⅞	10	+ ⅛
Contrans A	25300	$6⅛	5¾	5⅞	- ⅛
Conwst B f	25750	$7¾	7¾	7¾	
Conwst 12	500	$27¼	27	27¼	+ ¼
Co enerco A	3400	495	490	490	- 5
Corby	375	$41¼	41¼	41¼	- ½
Corby B f	100	$39	39	39	
Cor Mark f	20100	370	370	370	- 15
Core Mrk w	1400	64	64	64	- 5
C Falcon C	860	$13⅞	13¾	13¾	- ⅛
Corrida o	z100	15	15	15	
Coseka R	5200	267	265	267	+ 2
Coseka 7 p	500	$6⅜	6¼	6¼	
Costain Ltd	803	$9⅞	9¾	9⅞	+ ⅛
Crain RL f	1325	$21⅞	2	21⅞	+ ⅜
Cr Life Ap	1650	$27⅜	27¼	27¼	- ⅛
Crownx	4650	$22⅜	21⅞	22⅛	+ ⅛
Crownx A f	13185	$21⅞	21⅝	21¾	
Crownx 1 p	10100	$31	30¾	30¾	
Crownx 2 p	3000	$26½	26¼	26¼	- ¼
Crnx w	3300	$7¾	7⅜	7½	- ½
Curtiss W	z60	$6⅝	6⅜	6⅜	
Cuvier o	2000	20	20	20	+ 1
Czar Res	14200	240	235	238	- 2

D à G

Dor Val o	500	156	156	156	+ 1
DRG A f	20335	$11½	11¼	11½	+ ¼
Daon Dev	29291	480	470	480	+ 10
Datatech o	4000	52	52	52	- 3
Davidson o	7000	$5⅛	5	5⅛	
Dejour o	4000	26½	25½	26½	+ 1
D					Eldona
o	1550	65	65	65	- 1 Delhi Pac
o	2000	10	10	10	
Denison A p	9139	$13½	13¼	13½	+ ¼
Denison B f	3219	$12⅞	12½	12⅞	+ ⅜
Denison p	11250	$26	25¾	26	+ ¼
Denison B p	4900	$25¾	25⅝	25¾	
Denison w	12150	189	183	188	+ 3
Derlan	39800	$11¾	11¼	11¾	+ ½
Develcon	3000	$5⅝	5½	5½	- ¼
Dexleigh o	15820	305	295	296	- 14
Dexligh w	61200	140	122	130	- 5
Dicknsn A f	2000	$6½	6½	6½	
Dicknsn B	530	$6⅝	6⅜	6⅝	+ ⅜
Dicon Sys	2907	$6⅝	6½	6⅝	+ ⅛
Digtech	32100	10	8	8	- 3
Discovry f	1500	195	185	195	+ 15
Dofasco	7771	$26	25⅝	26	+ ⅜
Dfs 4¾	900	$60	59½	60	+ 1½
Dfs 260	4545	$35¾	35½	35¾	+ ¼
Dofor 1 p	3900	$26⅜	25⅞	26⅛	+ ¼
Doman A	1810	275	270	275	
Doman B f	3730	199	195	5199	+ 4
Dome Cda	39150	$8⅛	8	8	+ ⅛
Dome Mine	12550	$11⅜	11⅜	11⅜	+ ¼
Dome M gw	2500	245	235	235	- 5
Dome M sw	42750	375	365	370	- 5
D Pete	145836	277	271	275	+ 4
DPete A p	900	$16⅜	16⅜	16⅜	
D Pete w	47500	30	27	28	+ ½
D Expl fo	2500	33	33	33	- 3
D Textie	2201	$13¼	13	13¼	
Domtar	21981	$18¾	18⅜	18¾	+ ⅜
Donohue	32700	$17¾	17⅝	17⅝	+ ⅛
Dorset o	z200	43	43	43	
Dover Ind	400	$24¾	24½	24¾	+ ½
Dover pr	z72	$6⅝	6⅝	6⅝	
Drm Pete o	6000	18	16½	16½	- 1½
Dunde	2000	20	20	20	
Dunoil A o	1450	130	130	130	
Dunraine o	1500	32	32	32	- 2
Du Pont A	30640	$25¼	25	25¼	+ ¼
Durham f	3166	221	215	215	- 5
Dylex A	24750	$13⅞	13⅝	13⅞	+ ¼
Dynamar	8667	77	77	77	+ 2
Dynmr 105	600	$8	8	8	
Eaglet o	1700	112	112	112	
Echo Bay	16504	$17⅛	16⅞	17⅛	
Echo 1986 w	13500	$6⅞	6⅞	6⅞	
Echo 1987 w	200	$6⅛	6⅛	6⅛	- ⅛
Elcthom X	1000	$7	7	7	
Elcthm Y f	200	$7	7	7	+ ⅜
Empire 1p	z50	$23⅞	23⅞	23⅞	
Enertec	z60	15	15	15	
Equity Svr	4200	$6⅝	6¼	6⅝	+ ⅛
Equity p	1000	$20	20	20	
Erickson	700	380	370	380	+ 10
FCA Intl	11000	$20½	20¼	20½	
Flbrdg	103950	$17½	17¼	17½	+ ¼
Flcnbrdg w	5000	$28½	26⅞	28½	+ 1¾
Fathm Ocn	16900	400	390	395	+ 5
Fed Ind A	1200	$12½	12¼	12¼	- ⅛
Fed Ind II	1100	$35⅜	35	35⅜	+ ½
Fidinam p	301	$28⅝	28⅜	28⅝	- ¼
Fin Truco	12000	$8⅛	7⅞	8	
F Trsco 1p	1082	$9⅜	9⅜	9⅜	
Fin Trsco w	1700	75	75	75	
FClgry A o	z600	75	75	75	
F Calgry p	1300	$7½	7¼	7¼	- ¼
F City Fin	5800	$10½	10½	10½	
F Cty Tr C	200	$8	8	8	- ⅛
F Cty Tr D	300	$8¼	8¼	8¼	
F Marth A f	1529	415	415	415	- 35
F Mrcn A	1000	$7⅝	7¼	7¼	- ⅜
F Mrcn w	2700	200	165	165	- 35
Flanagan o	6000	185	185	185	
Fleet Aero f	1000	$15¼	15	15	- ¼
Fleet Aro w	700	$5¾	5¾	5¾	
Ford Cnda	355	$142½	142¼	142½	
Franco o	43050	180	174	176	+ 6
Futurtek o	24000	38	36	38	+ 2
GB Auto	1000	$5	5	5	
GTC TrCon	550	$12⅝	12½	12⅝	+ ¼
GSW Cl A	200	$12	12	12	+ ½
Galctic o	9740	$17⅞	17¼	17¾	+ ⅝
Galctic L	17500	$13¼	12⅞	13⅛	+ ¼
Galctic L w	19400	390	375	385	+ 15
Galveston	2500	210	210	210	
Gandalf	3228	$8⅞	8¾	8⅞	
Gaz Metr	2765	$12¾	12½	12⅝	
Gaz 5.40 p	z25	$96¾	96¾	96¾	
Gendis A	510	$34½	34⅛	34½	
GMC	238	$93½	93½	93½	+ 1⅛
Genstar f	68464	$28¼	28	28¼	+ ⅛
Gnstar 2.35	5400	$31	30⅞	31	
Genstr D p	9425	$27⅛	27	27⅛	
Genstr E p	720	$26	26	26	- ⅛
Gnstr Fin p	9800	$25⅛	25	25⅛	+ ⅛
Geocrd	198237	390	385	390	
Gibraltar	600	$8½	8¼	8¼	- ¼
Glamis	800	$9⅛	9	9⅛	
Glenayre	11500	$5⅞	5⅝	5⅞	
Goldale A f	22450	325	305	325	+ 5
Goldcorp f	1800	$6½	6½	6½	- ⅛
Goldcrp w	13000	34	31	34	
Gld Kn	2500	435	430	435	
G Rang	4000	45	45	45	
Gldn Rul o	26500	133	125	128	- 9
G Sceptr o	15750	$8⅜	8¼	8¼	+ ⅛
Gldn Ter w	7000	10	10	10	
Goldnbel o	2000	205	204	205	+ 7
Goliath G o	3450	$9⅛	9	9	
Goodyear	100	$37⅛	37⅛	37⅛	- ⅜
Grafton A f	300	$15½	15	15½	+ ½
Grandma	5500	70	60	65	- 5
GL Forest	2650	$18	18	18	+ ⅛
Gt Pacific	700	$34¼	34¼	34¼	
GW Steel A	1000	200	200	200	
Greyhnd	400	$23⅜	23⅜	23⅜	+ ¼
Growth I		2125	$12¾	12¾	
Growth p	3300	$27¼	27¼	27¼	
Growth w	5700	340	330	335	+ 15
Gardn MS f	3100	$6¾	6⅝	6¾	+ ⅛
Gard MS w	z100	45	45	45	
Gard PA f	1700	$10¾	10⅝	10⅝	- ⅛
Gardn P w	28000	148	143	148	+ 4
Gulf Can	34038	$20⅜	20¼	20⅜	
Gulfstrm o	10500	125	123	125	+ 5

H à L

HCI A f	9500	42	42	42	- 3
HCI Hldg B	10000	43	43	43	- 2
Haley	6400	$11⅛	11	11⅛	+ ⅛
H Group A	301	$6¾	6¾	6¾	
H Can B	400	$27⅛	27	27⅛	+ ¼
Hardee	15300	145	135	145	+ 10
Hrding A f	1700	228	225	225	+ 4
Hard Crp C	2500	230	230	230	
Harris A f	1600	$9¾	9½	9⅝	+ ⅛
Hawker	800	$20¼	20	20¼	+ ¼
Hayes D	5602	$12¼	12	12	- ⅛
Hayes r o	z300	30	30	30	
Hees Intl	12100	$22	21⅞	21⅞	- ⅛
Hees D p	6600	$25¾	25⅝	25⅝	- ⅛
Hees E p	86501	$24½	24½	24½	+ ½
Hees Intl w	1200	$5⅞	5¾	5⅞	+ ⅛
Helix	600	$6⅞	6⅞	6⅞	+ ⅛
Heritag A f	180	$21	21	21	
Highwod o	1800	295	290	290	- 5
Hollingr I	6300	$20¼	20	20¼	+ ¼
HBay Mn s	2800	$6⅞	6¾	6⅞	+ ¼
H Bay Co	160	$26½	26½	26½	- ¼
HBC A p	7500	$19⅛	19	19⅛	+ ⅛
HBC B p	67700	$33⅛	32¾	33	+ ⅜
Husky Oil	53150	$9⅞	9¾	9¾	
ICG Util p	z50	$18¼	18¼	18¼	
IU Intl	550	$18⅜	18	18½	+ ⅞
Imasco	36441	$25	24¾	24¾	
Imp Oil A	20059	$52⅜	52⅜	52⅜	
Imp Oil	see below				
Inca o	1000	240	240	240	
Inco	86726	$16⅞	16	16⅞	+ ¾
Inco 10	1300	$27¼	27⅛	27¼	+ ⅛
Indal	1000	$17¼	17¼	17¼	
Innopac	31267	$14⅛	14	14	- ⅛
Inspiratn	100	$6½	6½	6½	+ ¼
Inter-City	8750	$16⅞	14	16¾	- ⅛
Inter C C p	4500	$32⅞	32⅝	32⅝	- ⅜
Intmt	100000	$9¾	9	9	- 1
I Atlantis o	8409	122	122	122	
I Atlantis w	1050	2	2	2	- 3
IBM	672	$183½	182⅛	183½	+ 1¼
IBM	see below				
I Corona o	2300	$14⅛	14	14⅛	
I Polaris o	1000	41	41	41	+ 1
Intl Thom	22700	$9⅛	9	9⅛	+ ⅛
I Verifac o	1200	340	325	340	+ 15
Intpr Pipe	14090	$45½	45	45½	+ ⅞
Invntrnic o	1500	80	80	80	- 5
Inverness	2500	$5¼	5	5	- ⅛
Ipsco	z50	$13	13	13	
Iron Bay T	8100	38	30	32	- 6
Irwin Toy	503	$5⅞	5⅞	5⅞	- ⅛
Ivaco A f	21600	$18⅛	18	18	
Ivaco D p	100	$26⅝	26⅝	26⅝	

Coup d'oeil...

NEW YORK

Dow Jones:.....1431.8 Chang. net: ..... +27.4
Volume:....127,100,000

MONTREAL

Composé.....134.8 Chang. net..... +1.69
TSE 300 .....2,771.7 Chang. net..... +23.3

Valeurs industrielles les plus actives

Can. Pacifiic à.... 17½ Chang. net: ..... + ⅛
Nova à ..... 6¼ Chang. net: ..... A.C.
Noranda..... 14½ Chang. net: ..... + ½
Sears à..... 10⅞ Chang. net: ..... + ⅛
Dome Petro. à.....2.75 Chang. net: ..... + .04

VALEURS D'INTERET LOCAL

Alcan à..... 35⅞ Chang net: ..... + 1⅛
Bell Canada à..... 42¾ Chang net: ..... A.C.
Cons. Bathurst à. 16¼ Chang net: ..... - ⅛
Domtar à..... 33

Montréal...

MONTREAL (PC) — Le marché a progressé sur tous les fronts lundi à la Bourse de Montréal et l'indice général a clôturé avec un gain de 1.79 point, à 134.96.

Les échanges ont porté sur 1,843,217 actions, comparativement à 2,878,914 vendredi dernier.

L'indice des valeurs minières a gagné 2.20 à 112.83, les industrielles 1.20 à 111.84, les forestières 1.20 à 130.85, les bancaires 1.17 à 148.51, les services publics 0.77 à 140.65 et les pétrolières 0.34 à 135.80.

Le titre Banque de Montréal, en hausse de 1-8 à $33 s'est traité à 126,337 exemplaires. Louvem a monté de 5 cents à $1.25 et 4,600 actions ont changé de main.

Alcan a gagné 1 1-8 à $35 7-8, Northern Telecom $1 à $47 1-4, Seagram 3-4 à $59 5-8, Noranda 5-8 à $14 5-8, Westburne International 1-4 à $17 3-4 et CP Ltd 1-4 à $17 5-8.

Bell Canada Enterprises était inchangé à $42 3-4.

Sur 336 titres mis en jeu, 156 ont terminé la journée en hausse, 83 en baisse et 97 stables.

Stock	Sales	High	Low	close p.m.	Net Ch'ge
Agnico E	525	$19¼	19¼	19¼	+ ⅛
Aiguebelle	450	375	375	375	
Alta energ	1665	$17¾	17½	17½	
Alcan Alu	56028	$35⅞	34¾	35⅞	+ 1⅛
Alcan Wt	6700	460	440	460	+ 30
Algoma St				102	$18⅞C
J7⅝ 18⅞					− ⅛
Algma2.00	200	$24	24	24	
Aligro	2000	$11½	11¾	11½	+ ⅜
Alum 2.312	1500	$28	28	28	+ ⅛
Alum C 84	81200	$25⅜	25¼	25⅜	+ ⅛
AMCA int	5614	$14	13¾	13⅞	+ ⅛
Asamera	900	$12¾	12¾	12¾	− ⅛
Asamera 8	1400	$28⅛	28	28⅛	+ ⅛
fAstral A	z50	$9⅝	9⅝	9⅝	− ⅛
fAstral B	z50	$9¾	9¾	9¾	− ⅛
fAtco I	1000	$10½	10¼	10¼	
Atco wt	z50	250	250	250	+ 5
Atco 11.5	100	$32¾	32¾	32¾	− ⅛
BCE	48178	$42⅞	42½	42¾	
BCE 2.70p	3900	$43¼	43⅜	43⅝	
B C Forst	513	$9¼	9¼	9¼	+ ⅛
BGRwt	1000	33	33	33	− 6
BC Phone	13225	$25⅞	25½	25⅞	+ ⅜
BP Can	900	$31½	31½	31½	− ⅛
Bank NS	30700	$14	13⅞	13⅞	+ ⅛
B NS sr1	1200	$26¼	26¼	26¼	
Bque Cont	2900	$10	9⅞	9⅞	− ⅛
Bq Mercn	4500	$8⅜	8½	8½	
Bque Mtl	126337	$33⅛	32⅞	33	+ ⅛
BMO 2.85	2690	$37¼	37	37	
BMO $2.50	600	$28	27⅞	27⅞	
BMO Sr3	1100	$27½	27¼	27¼	− ¼
BMO Wts	8050	$5	495	5	
Bq Eparg	7765	$22	21⅜	21⅜	− ¼
BqEp 2.62	1050	$28½	28¼	28¼	
Bque Nat	24409	$21⅜	21¼	21⅜	+ ⅛
B Na W	30661	295	280	295	+ 5
Bq Nat s4	700	$28⅛	28	28	− ⅛
Bq Royale	32730	$33¼	32¾	33¼	+ ½
Bq Ry Wt	2475	385	380	380	
BqRy 1.45	2300	$18⅜	18¼	18⅜	+ ⅛
BqRy 1.88	400	$24¾	24½	24¾	+ ¼
BqRy 2.75	1365	$33¾	33½	33¾	+ ⅛
Berkley pr	3150	450	440	450	+ 10
Biotech	1100	380	380	380	− 10
fBomb A	1660	$13½	13½	13½	
fBomb B	3315	$13⅜	13½	13⅜	− ⅛
Bow Val	4246	$15⅝	15⅜	15½	+ ⅛
BowVl2.05	1000	$26⅞	26¾	26¾	
Bow V Rs	1000	355	350	355	+ 20
Bow R 2.12	100	$23¾	23¾	23¾	− ¼
Brascade	364	$39¾	39¾	39¾	
Brascan A	10369	$34¼	34	34¼	+ ¼
Bruncor	1500	$18½	18½	18½	
Brunswick	100	$12⅝	12⅝	12⅝	− ⅜
CAE Ind	200	$16¾	16¾	16¾	+ ⅛
CDC Life	1000	$23¼	23	23⅛	+ ½
CB Pak	800	$23⅜	23¼	23¼	
CB Pak wt	350	$9½	9½	9½	+ ¼
C T G Inc	200	450	450	450	+ 25
Cad Frvw	2500	$13	12⅞	12⅞	− ⅛
CadFw B	1200	$11	11	11	+ ⅛
Cmbdg	2000	$18½	18½	18½	+ ⅛
CmbrdgWt	500	400	400	400	+ 15
Camp R	530	300	300	300	+ 5
Cmpbel Sp	200	$21	21	21	− ⅛
CmpeauWt	500	$6⅛	6⅛	6⅛	− ⅛
fCDC	200	$9¾	9¾	9¾	− ¼
CDC 1980	1200	$18	17⅞	18	+ ¼
C Imp Bk	9319	$40⅜	40	40⅜	+ ⅜
CIBq 2.05	600	$31¾	31⅝	31¾	+ ⅜
CIBQ 3.562	500	$29	29	29	
CIBC w	4500	$8	7¾	8	+ ¼
CIBC w.a	4500	$8⅜	8⅛	8⅜	+ ½
CP Ltee	46845	$17¾	17¼	17⅝	+ ¼
Cdn Tire	1400	$12¾	12¾	12¾	+ ⅛
fC Tire A	7600	$9⅛	9	9⅛	+ ⅛
fC Utilit A	1800	$18½	18⅜	18½	
C Utilit B	150	$18⅜	18⅜	18⅜	
C Util SrH	700	$23¼	23¼	23¼	
C Util Srl	1000	$27⅝	27⅝	27⅝	− ¼
C Util wtb	2600	355	350	350	
fCmnac A	2575	$18¾	18¾	18¾	
Canron A	1100	$14½	14⅜	14⅜	
Carl Ok	6400	$12⅞	12¾	12⅞	
Cascades	9880	$11¼	10¾	11⅛	+ ⅜
Cassidys	1900	$5¼	5⅛	5⅛	− ¼
Celanese	500	$9	9	9	
Cent Dyn	1500	84	80	80	
Cent.D sr1	300	475	475	475	
fCFCF Inc	9500	$15⅜	15⅛	15¼	+ ¼
Charan	1100	$9⅞	9⅝	9⅝	− ⅛
Charan wt	1950	$6⅛	6⅛	6⅛	
fChateau	2600	$23¾	23¼	23⅝	+ ⅛
Circo Crft	100	$7⅛	7⅛	7⅛	+ ⅛
CimL PrE	450	$11	10¾	10¾	
Cim L 1.17	7200	$15⅞	15½	15¾	+ ½
Cmrd a	2612	495	490	490	− 5
Cmp Inv.	7400	320	305	310	− 5
Comterm	8800	190	185	185	− 3
C Bath A	1035	$16½	16¼	16½	
Cons Gas	3300	$26¼	26⅛	26⅛	+ ⅛
C gas 1312	300	$32½	32½	32½	+ ⅜
CnsGas914	400	$27⅞	27¾	27⅞	− ⅛
Con Glass	200	$18¼	18⅛	18¼	+ ⅛
fCrain RL	300	$21¾	21¾	21¾	+ ⅛
CIDesj pr	300	$11½	11½	11½	− ½
Crwn Pr 1	100	$31	31	31	+ 1¾
Daon Dvlp	10075	480	470	475	+ 5
Datagram	1100	360	355	355	− 5
Datamark	2000	280	280	280	
Denison A	400	$13¼	13¼	13¼	
fDenisonB	1400	$13	12½	13	+ ⅜
Den9.75	2000	$25⅞	25¾	25⅞	+ ⅛
Denism9.50	200	$25⅝	25⅝	25⅝	+ ⅛
Den Wt	2300	188	185	188	− 3
Dofasco	1600	$26	25⅞	26	+ ⅛
Dfs	700	$35¾	35½	35¾	+ ⅛
Dofor A	1700	$9¾	9⅝	9⅝	− ⅛
Dofor pra	2500	$26	25⅞	26	
Domco Lte	1735	$22½	22½	22½	
Dome Cda	17450	$8⅛	8	8	+ ⅛
Dome Mns	2700	$11½	11½	11½	
Dme.M.wt	700	245	245	245	+ 5
Dme.wt a	1700	370	370	370	+ 5
Dome Pet	2400	273	271	273	+ 3
Dome wt	10000	30	30	30	
Domtex	2718	$13¼	13⅛	13⅛	− ⅛
Domtar	9092	$18¾	18½	18¾	+ ¼
Donohue	130	$17⅜	17⅜	17⅜	− ⅛
DuPont A	300	$25	25	25	+ ¼
Dupt pr b	100	$37¼	37¼	37¼	+ ¼
fDylex Ltd	1000	$13¾	13¾	13¾	+ ¼
DynmrPrB	500	$8⅛	8⅛	8⅛	+ ⅛
Echo Bay	3556	$17	16¾	17	− ⅛
fEnheat A	100	$18	18	18	
Entrep CP	19178	$29¼	28⅝	29	+ ⅝
Eq Denis	500	195	195	195	
FCA Inter	500	$20½	20½	20½	
Falcn Cop	500	$13⅞	13¾	13⅞	+ ⅛
FalLtee	1200	$17⅜	17¼	17⅜	+ ¼
FILteeWts	200	$28⅛	28⅛	28⅛	+ 1⅛
Forex	5000	100	100	100	
GBC Ltd	500	190	190	190	
Gaz Metr	10230	$12¾	12½	12⅝	+ ⅛
Genstar	16300	$28⅜	28⅛	28¼	+ ⅛
Genstar c	1100	$31	31	31	
Geocrude	2500	390	385	390	
fGldcrp A	1000	$6½	6½	6½	
Gldcrp Wt	2300	34	34	34	+ 1
Goodfellw	401	405	405	405	
Grma Lee	z601	70	60	65	− 4
Gr Lk For	4000	$18	18	18	+ ¼
G lauru	10950	$12	11	11¼	+ ¼
Gr T GTC	2600	$12⅝	12½	12½	
Guard prA	900	$6¾	6¾	6¾	+ ⅛
Guard prB	100	$8⅝	8⅝	8⅝	+ ⅛
Gulf Can	3350	$20⅜	20⅜	20⅜	
Hartco	925	425	420	420	− 5
Hawker	440	$20¼	20¼	20¼	− ¼
Hees Int	3525	$22	22	22	
Hir Walkr	36600	$34¼	34	34¼	+ ⅛
H Wlkr D	1046	$30⅝	30⅝	30⅝	+ ⅛
H Wlkr E	200	$30½	30½	30½	+ ¼
Wlkr Wts	1300	360	355	360	
H Bay Co	300	$26½	26½	26½	− ¼
H Bay2.25	200	$33	33	33	+ ⅞
Husky Oil	5000	$9⅞	9¾	9⅞	
Imasco ltd	25649	$25	24⅝	24¾	− ⅛
Imp Mtls	1000	102	102	102	− 6
Imp Oil A	7587	$52⅝	52¾	52½	− ¼
Inco Ltd	17060	$16⅞	16	16⅞	+ ¾
Innopac	800	$14⅛	14	14⅜	− ⅛
IBM	187	$184¾	184¾	184¾	+ 2⅜
Inter Pipe	25700	$45¼	45	45⅛	+ ⅜
Irwin Toy	z2	$6	6	6	+ ⅛
Ivaco srl	1400	$27¼	27	27¼	+ ¼
Ivaco sr2	500	$27½	27	27½	+ ¼
Ivaco sr4	100	$33¼	33¼	33¼	+ ½
Janock	3100	$17¾	17⅝	17¾	
Kaufel	330	$6¼	6¼	6¼	− ⅛
Kiena	300	$24	24	24	
Labatt	2200	$31¼	30⅝	31¼	+ ¾
Laidlaw A	2000	$14⅝	14½	14⅝	+ ¼
fLaidlw B	1000	$14⅛	14⅛	14⅛	
Lanpar T	300	380	380	380	+ 10
Laur Mutl	3300	$27½	27	27½	+ ½
fLaVrdy a	500	205	205	205	− 5
Loblaw	200	$22½	22¼	22½	+ ½
Lonvest	870	$19⅛	19⅛	19⅛	+ ¼
LnvstW	11685	330	320	325	+ 20
Louvem	4600	125	120	125	+ 5
MPA vid	2000	410	400	400	− 10
McM Bldl	1170	$19⅝	19⅜	19½	
MntobaP p	200	$28	28	28	
C Marconi	6900	$22⅝	22⅛	22⅝	+ ¾
fMarit Tel	1400	$15¼	15⅛	15⅛	− ¼
Mark Spen	140	$14	14	14	− ⅜
Mass Fer	1200	310	310	310	− 5
Mcintyre	100	$37	37	37	+ ⅜
McNeil M	4800	495	490	495	+ 5
Merland	1000	325	325	325	+ 5
Midep Int	z75	190	190	190	− 10
Min Lac	900	$32¼	32¼	32¼	− ¼
Mitel Corp	17460	$8¾	8¾	8¾	+ ⅛
fMolson A	8060	$19¾	19⅛	19⅛	− ⅜
Molson B	335	$19¼	19¼	19¼	− ⅜
MTrustco	1500	$16	16	16	− ⅛
MTrco Wt	3500	110	105	105	− 5
Moore	20800	$28	27	28	+ 1
fMorgn T	200	315	315	315	
Multidev	1200	330	325	330	+ 10
Muscocho	2300	340	335	335	− 10
Musco pr	100	$13¾	13¾	13¾	− 1
NfldLiht A	200	$18¾	18⅜	18⅜	
NfldT 13.5	200	$25	25	25	+ ⅜
Noranda	50586	$14⅝	14	14⅝	+ ⅝
Noran pA	z20	$98⅜	98⅜	98⅜	+ ⅜
Norcen En	2200	$15⅝	15⅜	15⅝	
Normick	z25	$8	8	8	
Nor Tel	44536	$47½	46¼	47¼	+ 1
fNova Alt	1900	$6⅜	6⅛	6¼	
Nova 612	200	$21⅜	21⅜	21⅜	− ⅛
Nova 15	500	$29¼	29¼	29¼	+ ¼
Nova 12	1300	$28½	28¼	28½	+ ⅛
Nova 11.24	100	$28⅜	28⅜	28⅜	+ ⅛
OakwoodA	500	$7	7	7	− ⅛
Pancdn Pt	4400	$34¾	34⅝	34⅝	+ ⅛
Perkins P	100	455	455	455	
Pet Sun	200	175	175	175	
Placer Dv	1051	$22¼	22	22¼	+ ⅜
PlacerDwt	4000	105	81	105	+ 21
Placer wa	500	290	290	290	+ 15
fPowr Cr	23857	$19¼	19¼	19⅛	− ⅛
PowC 2.37	300	$38	38	38	+ 1½
Power Fin	1300	$27¾	27¾	27¾	
Precamb	2500	490	470	490	+ 30
Prooptic	1500	179	170	179	
Provigo	5700	$13¼	12⅞	13¼	+ ¼
Que Tel	1011	$41¼	41¼	41¼	− ¼
Quebecor	2880	$12	11⅞	12	+ ⅛
Redpath	10800	$14	13⅞	14	+ ¼
Reed Cll	515	$43	43	43	+ 1
fReitmn A	z5	$26½	26½	26½	+ ¾
Rio Algom	540	$22¾	22⅝	22⅝	+ ¼
fRogerC B	700	$14¾	14¾	14¾	− ⅛
Rolland B	200	$20	20	20	+ 1½
Rothman	300	$31½	31	31	− 1
Ry Trco A	2100	$21½	21⅜	21⅜	− ⅛
Royex Gld	z54	213	213	213	− 67
Royx PrA	z51	490	470	490	− 135
SHL Syst	550	$10½	10⅜	10⅜	+ ¼
fSI CemA	970	$22½	22⅜	22⅜	− ⅜
Sceptre	300	455	455	455	− 5
Scot Paper	265	$21½	21¼	21½	+ 1
Seagram	95214	$59⅝	58⅞	59⅝	+ ¾
Sears Can	1500	$10⅞	10¾	10⅞	+ ⅛
fSelkirk A	13300	$20½	20⅜	20½	+ ⅛
Shell Can	5965	$23⅞	23½	23¾	− ¼
Southam	5500	$14⅜	13¾	14⅜	+ ⅜
fSpar Aer	1425	$25⅜	25⅛	25⅜	+ ⅛
fSparCap	11200	375	335	365	+ 5
fSteinb A	2662	$31½	31	31	− ¼
Stinbg prC	100	$22¾	22¾	22¾	
Stbg Pr D	1100	$29½	29½	29½	+ ¼
Stelco A	3039	$21¼	21	21¼	+ ⅜
Stelco Wts	3000	100	100	100	
Stel 1.94	2200	$25⅝	25	25⅝	+ ⅜
Stelc 3.625	100	$30½	30½	30½	+ ¼
Sullvn Min	200	365	365	365	− 5
Sumabus	1100	$7⅜	7½	7½	− ⅛
Teck A	700	$14¼	14¼	14¼	+ ⅛
fTeck B	500	$13⅜	13¼	13¼	
fTele Cap	6850	$9	9	9	
fTel Mt B	300	$28⅜	28⅜	28⅜	+ ⅜
Tembec A	350	289	289	289	+ 4
Texaco	1360	$30⅞	30⅝	30¾	− ⅛
Texaco Rc	700	$13⅜	13½	13⅜	+ ⅛
Thomsn A	22900	$22¾	22	22¾	+ ⅝
TIE teleco	4200	$9¼	9	9⅛	+ ¾
Tor Dm Bk	3142	$24¼	24⅛	24¼	+ ¼
TrDm pc	400	$26⅞	26⅞	26⅞	+ ⅜
Tot Pet pr	175	$40	40	40	
TrAlta A	12997	$26¾	26½	26⅝	+ ⅛
TrAlta wt	1100	450	450	450	+ 5
TrCan Pl	28356	$22¾	22⅝	22⅝	
TrCan pf	150	$58¼	58¼	58¼	+ ¼
TrCan Srl	1000	$52¼	52¼	52¼	− ⅛
Trs mount	400	$10⅜	10¼	10⅜	+ ¼
Trillium T	2000	$11	10⅞	10⅞	
Trimac	500	320	320	320	+ 5
Trust Gen	1750	$10⅛	10	10	+ ⅛
fUAP InA	200	$24	24	24	
UAP Wt	z50	$21⅛	21⅛	21⅛	+ ¼
fUnigs B	3700	410	400	405	+ 5
Uni Wt	12500	106	100	102	− 3
UnigesprA	500	$8	8	8	
Un Carbid	600	$13	12⅝	13	+ ½
Union Ent	380	$12⅛	12⅛	12⅛	
fVersa ClA	500	345	345	345	
Walwyn	700	250	240	250	+ 10
Wargton	2500	75	71	75	+ 4
Wburn	50900	$17¾	17½	17¾	+ ¼
West Trn	950	$17	17	17	
Westmin	3400	$12	11⅞	12	− ¼
Westm 2.12	800	$27½	27⅜	27½	− ⅛
WrldEa	2100	$8⅝	8⅝	8⅝	
Xerox wt	1800	220	220	220	− 5

Junior Mines Oils

Abcourt	1910	105	105	105	− 3
Americ M	18000	20	20	20	+ 5
Augmitto	100	108	108	108	− 9
Aunore	300	200	200	200	
Barexor	34000	67	65	66	+ 3
Barx w	13000	17	16½	16½	+ 3½
Cons I Rs	z63	15	15	15	− 10
Dumagmi	277	360	360	360	− 5
Dumont	25000	15½	15	15	− 1
Dyna Mn	7000	10½	10½	10½	
Explo Que	1000	39½	39½	39½	
Gln gW	29500	25	18	18	− 3
Goldex Un	4000	196	196	196	− 4
Gordex	8700	245	230	245	+ 16
JAG Mine	1000	35	35	35	− 2
Laduboro	14750	44	40	40	− 3
Lynx Exp	2000	30	30	30	
Maufo wtb	5000	2	2	2	− 1
Mid Canad	1000	35	35	35	− 5
MonDor	1000	71	71	71	− 2
N Pascalis	2400	66	66	66	− 1
NA RareM	8000	14	11	13	+ 1
Oakw Intl	3000	7½	7½	7½	+ 1½
OrmicoEx	3000	22½	22½	22½	+ 2½
PerronGld	3198	280	270	270	
Talisman	3000	33	33	33	+ 1
Yorbeau	64000	82	80	80	

Total market: 1,843,217.

Mercuriales...

MONTREAL (PC) — Voici les prix de gros des légumes:

Prix aux détaillants dans la région de Montréal, tels que fournis par le ministère de l'Agriculture du Québec.

Bettes à carde: $6.10 la caisse de 12 paquets

Betteraves: $3.95 à $4.50 pour 12 pqts de 2 lb.

Betteraves: $3.35 $3.50 le sac de 25 lb.

Brocoli: $12.65 les 14 unités.

Carottes: $6.00 à $6.50 24x2 lb ou 10x5 lb.

Carottes (mini): $6.50 à $7.25 les 20 paquets de 12 onces.

Céleri: $15.50 la caisse de 24 unités.

Coeur de céleri: $10.50 à $11.00 la caisse de 12 unités.

Choux chinois (neppa): $6.10 à $6.50 la caisse de 12 unités.

Choux de Bruxelles: $7.25 à $9.50 la caisse de 9 tiges; $5.25 à $6.10 la caisse de 12x10 oz; $11.40 à $14.25 la caisse de 25 lb.

Choux de Savoie: $6.25 à $6.75 la caisse de 12 unités.

Choux-fleurs: $10.35 à $13.00 la caisse de 12 unités.

Choux rouges: $5.50 à $6.50 les 12 unités.

Choux verts: $4.25 à $5.00 les 14 à 16 unités

Citrouilles: $5.95 la dz.

Endives: $8.75 à $9.25 la caisse de 5 lb.

Epinards: $8.50 à $8.65 pour 12 paquets de 10 onces.

Laitue Boston (serre): $6.65 à $7.25 pour 12 unités.

Laitue chinoise: $6.60 à $7.25 pour 12 unités.

Oignons blancs à mariner: $6.00 le sac de 10 lb.

Oignons à bouillir: $0.75 à $1.25 le 10 lb.

Oignons jaunes: moyens, $5.00 à $5.30 le sac de 50 lb; $5.50 à $6.25 pour 24 sacs de 2 lb ou 10 sacs de 5 lb.

Oignons rouges: $8.50 12x2lb.

Oignons verts: $9.00 la caisse de 4 doz.

Panais: $4.65 à $6.00 12x1 lb.

Persil: $10.25 la caisse de 5 dz; $3.30 à $3.75 la doz.

Poireaux: $3.75 à $4.50 la botte de 12 unités; $9.80 la boîte de 12x3 (36) unités.

Poivrons verts doux: $18.55 les 25 lb.

Poivrons rouges doux $25.50 les 25 lb.

Radis: $5.00 la caisse de 30x6 onces ou 12x1 lb.

Rutabaga: moyen, $4.50 à $5.25 les 50 lb.

Scarole: $5.00 la caisse de 12 unités.

Tomates de serre roses No 1: $9.15 à $9.75 la caisse de 8 lb.

Toronto...

Westmin p	350	$27½	27⅜	27½	− ⅛
Westmnt r	2000	135	135	135	
Weston	430	$98½	98½	98½	+ ½
Wharf	1800	250	245	245	− 5
Whonok A f	4403	425	420	425	+ 5
Wilshir E o	18000	50	48	50	+ 7
Win-Eld o	2500	42	42	42	
Wdrd A	354698	$7	6¾	7	+ ⅛
WEqite A f	1950	$8¾	8⅝	8¾	+ ⅛
WEqute I w	5150	40	40	40	+ 3
WEqu II w	12000	130	125	130	+ 5
X Cal o	5000	64	63	63	− 1
X Cal w	18000	11	10½	11	
Xerox	1300	$19¼	19¼	19¼	
Xerox w	2200	220	220	220	
Yk Bear	400	$7½	7½	7½	− ⅛

Partially Paid Shares

BrTel adr 9	100	$37	37	37	+ ¼
CDC I R	14500	460	450	450	
Placer I R	9000	$9⅞	9	9⅞	+ ⅜
Tex I R	105640	$13¾	13½	13⅝	+ ⅛

Partnership Units

Lehndorff	2000	$7½	7¼	7¼	− ½
P Storage	100	$30	30	30	+ ½
P Storag II	1000	$17⅞	17⅞	17⅞	− ⅛

Trust Units

C Perm un	2100	$10½	10¼	10¼	− ¼
FPT u	26000	$16½	16⅜	16½	− ⅛

Traded In US Funds

Alum B	600	$26⅜	26⅜	26⅜	− ⅛
Alum d pr	100	$24½	24½	24½	
Bow Vly	200	$24	23½	23½	− ¼
Imp Oil	3000	$38¼	38¼	38¼	+ 1¼
IBM	z31	$133⅛	133⅛	133⅛	
Mercntl 1	2600	$26¾	26½	26⅝	
Ranger p	800	$26⅜	26½	26⅜	+ ⅛
Stinbg 2875	200	$28½	28½	28½	

Gagnantes de la loto

Le rêve continue

MONTREAL (PC) — "Chacune d'entre nous se sent comme une millionnaire. Et nous nous réjouissons de partager ainsi ce million. Les montants individuels n'étant pas fabuleux, ils ne chambardent pas notre façon de vivre. C'est comme un beau petit velours".

Sabina, Eleonor, Claire et les autres acquiescent d'un sourire ou d'un hochement de tête aux propros de Jane Troop et de Michèle Dottin. Dix des 15 employées de l'hôpital St. Mary's — 14 infirmières et une réceptionniste, toutes assignées au département d'obstétrique qui ont remporté la grosse cagnotte de Loto-Québec tirée en direct — savouraient, hier, leur joie dans le coude-à-coude du travail.

Elles sont rentrées de bon matin à la salle des accouchements après une nuit de sommeil fort courte. Mais l'heureux événement, répandu dans tout l'hôpital depuis la veille, parait ce lundi-là d'un air de fête. Le personnel de la section des maternités leur avait réservé un accueil de circonstance. Des grappes de ballons et une banderole effrangée arborant les prénoms des gagnantes coiffés du mot félicitations ornaient le poste des infirmières. Çà et là, de petites affiches collées aux murs: "Nous l'avons gagné. Nous l'avons mérité".

Mais la besogne a d'emblée accaparé les héroines du jour. "Il y a eu cinq naissances cet avant-midi", signale Jane Troop qui a la responsabilité de surveiller la borne marche des soins infirmiers du département d'obstétrique. S'accordant un moment de répit, les dix compagnes de travail nous ont surtout parlé des témoignages chaleureux qu'on leur a exprimés.

"Tous les gens que nous croisons dans les corridors, dans les ascenseurs, et même les patients nous disent qu'ils sont heureux pour nous. Certains nous demandent: laissez-moi vous toucher, je n'ai jamais rencontré un millionnaire en chair et en os", ont relaté deux infirmières du groupe.

Fonds mutuels...

MEMBERS		
Aetna-Midland		
MMF	8.55	10.00
Fix Inc		10.30
Dividend		10.08
am Blue Chip		10.02
ed Blue Chip		10.02
Rsces Can		10.04
AGF Group		
AmerGrwth		6.65
Cdn Gas Egy		7.09
Cdn Sec Grth		7.52
Cdn Trustd		4.62
Corp Inv		11.40
Corp Inv Stk		6.87
Green Line		4.95
Grwth Eqty		7.79
HiTech		8.94
Japan		11.12
MMF	8.56	10.00
Optn Eqty		4.57
Pfd Inc		10.47
Special		11.68
Allied Captl Mgmt.		
ynCanadian		5.08
ynDividend		5.04
ynIncome		5.08
ynInternat'l		5.08
ynMny Fd	8.63	5.00
nAssoc Inv.		6.50
Bolton Tremblay		
Cda Cum		13.93
Intern'tl		18.84
Mny Fd	8.35	1.00
Pfd Income		11.22
Pfd Rsces		12.09
Taurus		5.19
Calvin Bullock		
CIF		7.55
American		6.01
Dividend		10.78
Growth		2.09
Income		8.21
ynCan PermEq		30.96
Central Group		
Compound		13.19
Dividend		13.57
Nat Resources		5.60
Revenue Gth		3.87
Univest		6.89
CGF Group		
Int'l Gth



Michel Belzile

de Lévesque et Beaubien Inc.

Canron

Canron a déclaré un bénéfice par action de 0.41$ au 3e trimestre contre 0.14$ au 3e trimestre 1984. Les postes extraordinaires (reconnaissance du report des pertes à fin d'impôts) ont fait monter le B/A des 9 premiers mois à 1.28$ contre 0.34$ en 1984. La nette amélioration des résultats de la société est la confirmation d'un revirement dans son exploitation. Les facteurs suivants ont eu un impact positif sur les bénéfices du 3e trimestre:

— Hausse des bénéfices de la division des Plastiques due à la fermeté de la demande (regain d'activité dans le secteur du logement) et à la consolidation des résultats de Clarex et de Grandview Plastics rachetées en 1984 et de Pacific Plastics rachetée au 2e trimestre 1985.

— Fermeté persistante des marchés des charpentes de l'Est, avec un arriéré de commandes en hausse de 20% sur la fin 1984.

— Amélioration des résultats d'exploitation de la division de la fonderie et de Tamper grâce aux mesures d'encadrement des coûts mises en place l'année dernière.

Les résultats de Western Bridge étaient en baisse à cause du marasme persistant sur le marché de la construction dans l'Ouest du Canada.

La société a annoncé qu'elle projetait d'effectuer un placement privé d'un million d'actions privilégiées convertibles de série B, à dividende de 7¾%, afin de réunir 25$ millions. Le produit de cette vente servira à rembourser un emprunt bancaire non garanti de US$5 millions, échéant le 2 décembre 1985 et à financer de futures acquisitions. L'action privilégiée est convertible en 1.529 action ordinaire de catégorie A, ce qui représente un prix de conversion de 16.35$ par action ordinaire, jusqu'au 30 novembre 1995 inclus.

Nous pensons que la société continuera de bénéficier du programe de rationalisation entrepris ainsi que du raffermissement de la demande pour ses produits et services.

Les mines Camchib Inc.

En 1981, Les Ressources Camchib Inc., (la compagnie antérieure à Les Mines Camchib Inc.) (la «Compagnie») et la Premìère Société en Commandite Camchib (la «Société») ont émis 500,000 unités; chaque unité comprenait deux actions ordinaires et un bon de souscription de la Compagnie, et une part dans la Société. La souscription minimale était de 100 unités (3,000.00$), totalisant 200 actions ordinaires et 100 bons de souscription de la Compagnie ainsi que 100 parts dans la Société.

En vertu des termes de l'émission, la Compagnie s'est engagée à faire une offre annuelle pour acheter toutes les parts en circulation de la Société.

En 1983, les 200 actions ordinaires et les 100 bons de souscription de la Compagnie ont été convertis respectivement en 120 actions ordinaires et 60 bons de souscription de Les Ressources Campbell («Campbell»), suite à la fusion des deux compagnies.

L'offre de cette année est de 1.67$ la part et elle expire le 25 novembre 1985.

Cette offre est fondée sur une évaluation au 31 décembre 1984 préparée par une firme d'ingénieurs-conseils indépendant. Le prix est basé sur la valeur actualisée nette estimative des revenus nets futurs provenant des participations minières de la société. La valeur tient compte des réserves prouvées, probables et possibles, des frais d'exploration et de mise en valeur requis afin d'amener ces réserves au stade de la production ainsi que des frais anticipés d'extraction et de traitement.

Les détenteurs doivent faire parvenir la lettre d'acceptation et les certificats à leur courtier pour qu'il les achemine au Montréal Trust.

Collaborateurs sur la touche

Jaruzelski fait table rase

VARSOVIE (AFP) — Le général Wojciech Jaruzelski a fait table rase autour de lui en éliminant, lundi, les deux seules personnes qui pouvaient à la rigueur lui faire ombrage: MM. Stefan Olszowski, considéré comme un dur, et Kazimierz Barcikowski, passant pour être moins dur, estiment les observateurs étrangers à Varsovie.

Malgré son jeune âge, 54 ans, M. Olszowski, homme ambitieux et énergique, possède une expérience politique complète pour avoir gravi tous les échelons du parti avant d'accéder aux instances suprêmes du Parti communiste polonais (POUP).

Dans les années 1970, il s'était opposé à l'ancien premier secrétaire du parti, M. Edward Gierek, qui l'avait rapidement mis sous l'éteignoir en le nommant ambassadeur de Pologne en Allemagne de l'Est.

Pendant les grandes grèves d'août 1980, M. Olszowski est rappelé par la nouvelle équipe qui succède à M. Gierek et au sein de laquelle le général Wojciech Jaruzelski joue déjà un rôle de premier plan. Il est réhabilité et réintégré dans ses fonctions de membre de plein droit du Bureau politique et de secrétaire du Comité central.

Mais on s'en méfie visiblement. En effet on n'a pas oublié qu'il est le chef de file des plus durs au sein du parti et qu'il a des affinités avec une côterie d'homme partageant ses points de vues. Il s'agit notamment de membres du parti qui ont joué un rôle de premier plan dans un passé récent et qui ont été évincés: MM. Stanislaw Kociolek, actuel ambassadeur de Pologne à Moscou, et Tadeusz Grabski, conseiller commercial à l'ambassade de Pologne à Berlin-Est.

Le départ de M. Olszowski est préparé en catimini. En juillet 1982, il est nommé ministre des Affaires étrangères, ce qui pourrait paraître comme une promotion, bien qu'il ait détenu ce portefeuille dans les années 1971-1976. En réalité, il est déjà aiguillé sur une voie de garage. Tout en gardant son poste au Bureau politique, il perd celui de secrétaire du Comité central — poste très important dans les pays du socialisme réel. En effet, le secrétariat est en fait l'exécutif du parti et tout secrétaire bénéficie de larges prérogatives et supervise plusieurs ministères.

Raisons personnelles

Lundi, M. Olszowski a démissionné officiellement du Bureau politique en faisant valoir des raisons personnelles et son intention de se consacrer à des activités journalistiques et scientifiques.

Le général Jaruzelski, fait-on remarquer, poursuit sur sa lancée et met également sur la touche M. Kazimierz Barcikowski, 58 ans, qui passe pour être le représentant des moins durs. Homme de grande expérience politique et généralement connu pour son bon sens, il représentait un poids politique dans les instances dirigeantes du parti.

M. Barcikowski qui demeure membre de plein droit du Bureau politique, se voit en effet priver de son poste de secrétaire du Comité central. Cette disgrâce ressemble étrangement à celle qu'avait subie dans un premier temps M. Olszowski. M. Barcikowski que l'on sait malade a démissionné à la suite de sa nomination la semaine dernière aux fonctions honorifiques de vice-président du Conseil d'Etat (présidence collégiale de la république).

M. Barcikowski, tout comme M. Olszowski, s'était lui aussi opposé à M. Edward Gierek en matière de politique agricole. Cette incartade lui avait valu de perdre son poste de ministre de l'Agriculture.

Ce départ en douceur revêt une signification particulière dans la mesure où M. Barcikowski a signé, le 30 août 1980, avec les grévistes des chantiers navals Warski les accords de Szczecin — premier volet des accords historiques de Gdansk. On fait remarquer à ce propos que le cosignataire, avec Lech Walesa, des accords de Gdansk, M. Mieczyslaw Jagielski, a été depuis longtemps jeté aux oubliettes de l'histoire.

Si le général Jaruzelski a frappé à sa gauche et à sa droite, il a fait nommer au secrétariat du Comité central, visiblement en remplacement de M. Barcikowski, un homme qui a fait une carrière fulgurante dans son sillage. Il s'agit de M. Marian Wozniak, 49 ans. Déjà membre du Bureau politique de plein droit et chef du parti de Varsovie, M. Wozniak ne passe pas pour être un libéral.

Espionnage

Helmut Schmidt sur la sellette

BONN (AFP) — Les services d'espionnage ouest-allemands (BND), déjà passablement discrédités par leur perméabilité aux taupes d'Europe de l'Est, sont touchés par de nouvelles révélations, confirmées officiellement hier à Bonn, selon lesquelles ils ont accepté en 1979-1980 des fonds de l'industrie privée, notamment du holding Flick par qui le scandale politico-financier du même nom arriva.

Cette fois, c'est l'ancien chancelier social-démocrate Helmut Schmidt qui est mis sur la sellette. Sous la responsabilité de son secrétaire d'Etat exerçant, à la chancellerie, la tutelle des services secrets, trois firmes privées et une fédération d'industriels ont viré, en cinq fois, un montant de 400,000 DM (150,000 dollars) pour financer la recherche à l'étranger de membres du groupe terroriste Fraction Armée Rouge (RAF).

Selon M. Friedhelm Ost, porte-parole du gouvernement chrétien-démocrate qui a succédé à celui du chancelier Schmidt, les services d'espionnage (BND) ont fait appel pour cela à un célèbre bureau de détectives, dont le nom n'a pas été révélé. Selon une radio de Hambourg, son propriétaire serait un dénommé Werner Mauss alias Claude. Son bureau, spécialisé dans les fraudes aux assurances, aurait aussi contribué, d'après des sources informées, à la découverte du trésor volé de la cathédrale de Cologne et à celle des fûts de dioxine de Seveso entreposés en France.

Un financement étrange

Le bureau de détectives a été recruté le 21 août 1979 et a reçu pour un an des honoraires de 650,000 DM (250,000 dollars). Quatre cent mille provenaient de fonds privés et 250,000 de fonds publics. Voilà bien un financement étrange, a admis lundi le porte-parole du gouvernement Kohl, qui a regretté ce nouveau discrédit de services qui ne l'ont pas mérité.

Les fonds transitaient sur le compte bancaire personnel d'un collaborateur permanent du BND à Munich et l'opération ne se serait soldée, selon des sources informées, que par des résultats marginaux.

L'initiative est attribuée à des industriels qui craignaient pour leur vie ou pour les intérêts de leurs entreprises.

L'un des payeurs n'est autre que Hans-Eberhard von Brauchitsch, le fondé de pouvoirs du holding Flick, l'homme qui est au centre du fameux scandale politico-financier. C'est lui qui, des années durant, a fait bénéficier des hommes et partis politiques de tous bords des largesses de l'empire Flick. C'est lui qui, vendredi, de la barre des accusés au tribunal de Bonn, a laissé tomber en passant cette révélation sur les dons aux services secrets. Le groupe Flick, a-t-il dit, a versé deux fois 40,000 DM (15,000 dollars) sur le compte bancaire munichois pour combler un poste budgétaire.

FAO

Ouverture de la 23e assemblée

ROME (AFP) — Un appel énergique du Pérou à reconstruire un système monétaire international sur de nouvelles bases assurant justice et dignité au Tiers-Monde a marqué la première journée officielle des travaux de la 23-ème conférence générale de la FAO.

Le président péruvien, M. Alan Garcia (36 ans), a prononcé un violent réquisitoire contre le Fonds monétaire international (FMI), le rendant responsable d'avoir provoqué dans son pays une contraction de la demande, du crédit, des dépenses publiques, de la production, de l'emploi et des revenus, et une détérioration de l'alimentation, particulièrement grave pour les plus pauvres.

La FAO préférée au FMI

Nous avons maintenant décidé de faire volte-face. Entre le FMI et la FAO, nous avons choisi la FAO parce que la vocation de nos gouvernements n'est pas de payer la dette extérieure et d'accepter des politiques d'ajustement, a-t-il ajouté, dans un discours prononcé d'un ton ferme, devant un parterre de plus d'une centaine de ministres de l'Agriculture.

M. Garcia a réaffirmé que son pays ne consacrerait pas plus de 10 p.c. de ses recettes d'exportation pour rembourser sa dette extérieure (14 milliards de dollars) en honorant en premier lieu les crédits de coopération et l'aide réelle. Il a invité les autres pays en développement, qui cumulent un endettement de 970 milliards de dollars (égal aux dépenses annuelles d'armement), à en faire autant.

Petites annonces

POUR NOUS REJOINDRE

SECTEUR SAGUENAY	ALMA ET LES ENVIRONS	ST-FELICIEN ET LES ENVIRONS
545-4474	**668-4506**	**679-3832**

TARIFS PETITES ANNONCES

Une insertion de 10 mots ou moins

ANNONCES CLASSEES	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
1 jour	$4.00	$4.85
2 jours	$4.50	—
3 jours	$5.00	—
4 jours	$6.00	—
5 jours	$7.00	—
6 jours	$8.00	—
Chaque mot additionnel	$0.25	$0.25
Encadrement autour de l'annonce	$1.65	$1.65
Chaque mot ou no de téléphone en gros caractères	$1.65	$1.65

Note:
Les petites annonces du Progrès-Dimanche reçues le vendredi sont placées sous la rubrique Dernière Heure avec un supplément de $0.50 du tarif régulier.

	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
ANNONCES PLACARDS	$0.72/lig. agate	$0.87/lig. agate

NO DE DEPARTEMENT	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
Courrier à expédier à l'annonceur	$20.00	$20.00
Courrier retenu à nos bureaux	$15.00	$15.00

	QUOTIDIEN		PROGRES-DIMANCHE	
AVIS	Avec photo	Sans photo	Avec photo	Sans photo
Décès	$35.00	$30.00	$35.00	$30.00
Remerciements	$35.00	$30.00	$35.00	$30.00
Service anniversaire	$35.00	$30.00	$35.00	$30.00

	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
POEMES OU PENSEE EN SUPPLEMENT	$5.00	$5.00
PRIERES AU SAINTS	$20.00	$20.00

QUOTIDIEN
Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 11h30 la veille de la parution.

PROGRES-DIMANCHE
Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après jeudi 3h30 p.m.

INDEX DES RUBRIQUES

CARTES DE CREDIT ACCEPTEES: VISA et MASTER CARD
IL SUFFIT DE DONNER LE NUMERO ET LA DATE D'EXPIRATION DE VOTRE CARTE

HABITATIONS

A partager ..... (1)
A vendre ou à louer ..... (2)
Bâtisses commerciales ..... (3)
Bloc appartements ..... (4)
Chalets à vendre ..... (5)
Chalets à louer ..... (6)
Chambres à louer ..... (7)
Commerces à vendre .... (8)
Commerces à louer ..... (9)
Condominiums à vendre ..... (10)
Condominiums à louer ..... (11)
Fermes à vendre ..... (12)
Garages à vendre ..... (13)
Garages à louer ..... (14)
Locaux à louer ..... (15)
Logements à louer ..... (16)
Maisons à vendre ..... (17)
Maisons à louer ..... (18)
Maisons mobiles à vendre ..... (19)
Maisons mobiles à louer ..... (20)
Terrains à vendre ..... (21)
Terrains à louer ..... (22)

VEHICULES

Autos à vendre ..... (30)
Avions à vendre ..... (31)
Bateaux à vendre ..... (32)
Camions à vendre ..... (33)
Machinerie ..... (34)
Motos à vendre ..... (35)
Motoneiges à vendre .... (36)
Pièces et accessoires ... (37)
Remorques ..... (38)
Roulottes à vendre ..... (39)
Roulottes à louer ..... (40)
Souffleuses à vendre .... (41)
Tracteurs à vendre ..... (42)
Véhicules divers ..... (43)

EMPLOI - ENSEIGNEMENT

Enseignement - Cours .. (50)
Occasion d'affaires ..... (51)
Offres de services ..... (52)
Personnel demandé ..... (53)

DIVERS

A donner ..... (60)
A vendre ou à échanger ..... (61)
Ameublement ..... (62)
Animaux à vendre ..... (63)
Bois de chauffage ..... (64)
Camping ..... (65)
Coin du bébé ..... (66)
Demandé ..... (67)
Divers ..... (68)
Equipement de bureau .. (69)
Equipement commerce et rest. ..... (70)
Musiques et accessoires ..... (71)
Ordinateurs et jeux ..... (72)
Perdu ou retrouvé ..... (73)
Photos et vidéo ..... (74)
Poêles à bois ..... (75)
Sport, chasse et pêche (76)
Vacances, voyages ..... (77)
Vêtements ..... (78)

AVIS A NOS ANNONCEURS

PROGRES-DIMANCHE OU LE QUOTIDIEN ne se tient pas financièrement responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires, mais il s'engage à reproduire la partie du texte où se trouve l'erreur. Les annonceurs sont priés d'alerter le plus tôt possible le journal, dès qu'ils noteront des erreurs semblables dans leurs textes publicitaires. Le journal se réserve cependant le droit de refuser toute publicité ne convenant pas avec sa politique.

DE PLUS:
Nos annonceurs sont priés de prendre note que toutes les annonces doivent être publiées en conformité avec la Loi sur la protection du consommateur, article 242, qui stipule: "Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant", ainsi que la charte des droits et libertés de la personne qui stipule que:

10- Toute personne a droit à la reconnaissance et à l'exercice, en pleine égalité, des droits et libertés de la personne, sans distinction, exclusion ou préférence fondée sur la race, la couleur, le sexe, la grossesse, l'orientation sexuelle, l'état civil, l'âge sauf dans la mesure prévue par la loi, la religion, les convictions politiques, la langue, l'origine ethnique ou nationale, la condition sociale, le handicap ou l'utilisation d'un moyen pour pallier à ce handicap.
Il y a discrimination lorsqu'une telle distinction, exclusion ou préférence a pour effet de détruire ou de compromettre ce droit.

10-1 Nul ne doit harceler une personne en raison de l'un des motifs visés dans l'article 10.

11- Nul ne peut diffuser, publier ou exposer en public un avis, un symbole ou un signe comportant discrimination ni donner une autorisation à cet effet.

* Toutes les annonces classées sont payables à l'avance.

La Direction

LE QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

TARIF D'ABONNEMENT
LIVRAISON PAR PORTEUR:
$2.50 par semaine

Rtes motorisées $ 3.00
Dans les dépôts: $0.45 la copie

PAR LA POSTE:
Saguenay-Lac-St-Jean:

3 mois	$ 45.00
6 mois	$ 80.00
1 an	$160.00

Autres régions du Canada:

6 mois	$ 87.50
1 an	$175.00

Pays étrangers:

6 mois	$100.00
1 an	$200.00

Autorise comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes et port payé en numéraire. No d'enregistrement 3213.

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec.

Blocs appartements (04)

LA-BAIE: bloc de 4 logements, investissement rapporte 24%, prix: $72,500.00. Inf.: Ernest Lemay, 544-6500, 544-3373, Re-Max La-Baie.

Chalets à louer (06)

LATERRIERE: chalet habitable, à l'année, Portage des Roches sud, tél.:542-0905.

Chambres à louer (07)

ARVIDA: entrée indépendante, possibilité de cuisiner, libre 1er décembre. Tél.:548-9736, après 17h00.

CHICOUTIMI: près McDonald, laveuse, sécheuse, stationnement, entrée indépendante, $41.00 par semaine, tél.:545-7125.

CHICOUTIMI: chambre à la semaine ou au mois. INF.: Château Champlain, 306, Labrecque. Tél.:543-9003.

CHICOUTIMI: chambre voisin de Place du Saguenay. Tél.:545-4684.

CHICOUTIMI: 370, Bégin, près cégep et université, entrée indépendante, libre immédiatement. Tél.:543-4007.

CHICOUTIMI: chambre, cuisine commune, câble gratuit, centre-ville, 307, Labrecque. Tél.:543-3942.

CHICOUTIMI: chambre, $40.00 par semaine, possibilité de cuisiner. Tél.:543-5007, soir:543-0276.

CHICOUTIMI: centre-ville, $35.00 par semaine. Tél.:545-0959.

JONQUIERE: chambre avec cuisine et salon disponible, service de lavage, tél.:547-2350, 547-1019.

JONQUIERE: chambre avec déjeuner et lavage de linge compris, paroisse St-Dominique, tél.:542-6683.

Commerces à vendre (08)

MINI-RESTAURANT 12x28, isolé, ouvrable à l'année, 17 places assises, très fonctionnel, construit sur roues. Peut facilement être déménagé, demi-prix. A voir, au 875, St-Wilbrod, Hébertville-Station ou téléphonez après 18h00: 344-1446.

Fermes à vendre (12)

170 ACRES: maison rénovée, lot à bois. Grange 60x30, possibilité d'échange. Tél.:547-6119.

JONQUIERE: local commercial, 25x50, pouvant servir pour menuiserie, mécanique, peinture, débosselage ou entreposage, avec servitudes. Situé parc industriel. Tél.:548-4071.

RIVIERE-DU-MOULIN: locaux, chauffés, éclairés, avec sprinklers, pour petite entreprise ou entrepôt. Tél.:549-3065.

ESPACE COMMERCIAL A LOUER: espace de 2,806 pieds carrés, soit une partie du deuxième plancher de La Maison de la Presse, 1051, boulevard Talbot, Chicoutimi. Conviendrait pour professionnels ou autres. Disponible immédiatement. Pour informations: tél.: 545-4474, poste 241, M. Jacques Larouche.
F-000000-1-2

A VENDRE

Pièces d'autos usagées, avec bon revenu de location, très bonne rentabilité, très bien situé. Possibilité de vendre bâtisse seule.

Aussi, local à louer

H.D. AUTO 545-4935

LOCAL COMMERCIAL

Situé boul. Talbot près du Rond-Point, immeuble récent, libre immédiatement

Inf.: le jour: **548-7103**
le soir: **548-1288**

AVIS IMPORTANT

Nous avisons tous nos clients qui auront à se servir d'un numéro de département pour leur publicité dans les annonces classées ou carrières et professions qu'ils devront faire parvenir un accusé de réception à tous(tes) les candidats(es) qui auront postulé un emploi et ce, dans les quinze jours suivant la fermeture du poste.

A défaut de se conformer à cette directive, nous nous réservons le droit de divulguer l'identité de l'annonceur.

Ceci est devenu obligatoire dû aux très grands nombres de plaintes provenant des postulants(es).

LA DIRECTION

LOCAL A LOUER

au 1051, boul. Talbot
(5,295 pieds carrés)
Hauteur de 15 pieds

Disponible immédiatement. Comprenant un débarcadère ajustable. Système de climatisation installé. Prix à discuter.
Pouvant servir pour plusieurs genres d'entreprises:

- **PLOMBIERS, ELECTRICIENS**
- **ATELIERS DE REPARATIONS**
- **ENTREPOSAGE DE TOUS GENRES, ETC.**
- **PLUS DE 3,000 PIEDS CARRES POUR ESPACE DE BUREAUX**

La Maison de la Presse
a/s M. Jacques Larouche, contrôleur
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, P.Q. — G7H 5C1
Tél.: 545-4474

Locaux à louer (15)

CHICOUTIMI: pour bureau, commerce, rue Racine, superficie: 1,500 pi.car., chauffé, éclairé, ventilé, rénové. Tél.:543-3400.

CHICOUTIMI-NORD: Boul. Ste-Geneviève, local à louer. Tél.:543-3225.

CHICOUTIMI: espace à bureaux plus ou moins 650 pi.car.. INf.: Château Champlain, 306, Labrecque. Tél.:543-9003.

CHICOUTIMI: 451, Racine est, rez-de-chaussée, premier étage, 1,000 à 1,700 pi.car., libre immédiatement ou février 1986. B.Picard, 543-7771.

CHICOUTIMI: local commercial 30x40, chauffé, situé 362, Du Havre, libre 15 janvier. Référer: Encadrement Nolin, 545-7028.

ENTREPOT: rue Racine, Chicoutimi, superficie: 600 pi.car., chauffé, éclairé, facilité d'accès. Tél.:543-3400.

Logements à louer (16)

CHICOUTIMI: Angoulème, 3½ semi-meublé, $295.00. 4½ non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, $395.00. Tél.:549-6418.

ARVIDA: garçonnière meublée, éclairée, chauffée, libre immédiatement, près du centre fiscal. Tél.:548-4245.

ARVIDA: grand 3½, eau chaude fournie, non meublé, non chauffé, non éclairé, deuxième plancher, 2961, boulevard du Royaume, $240.00 par mois. Tél.:548-5015.

ARVIDA: 2342, Burma, 4½, sous-sol, entrée indépendante, $375.00 chauffé, non éclairé, tél.:548-4217, heure de repas.

ARVIDA: 2744, Vaudreuil, 3½ pièces, libre immédiatement. Tél.:672-4844, 672-4877 après 17h00.

ARVIDA: 3½ dans un bas, 4½, libre, s'adresser 2720, Marquette, tél.:542-8019, 548-6766.

ARVIDA: 2½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er novembre, tél.:543-9147, 547-5286.

ARVIDA: 4½, MODERNE, VASTE, 2IÈME ETAGE, SITUE NON LOIN DE METRO SORRENSON, NON CHAUFFE, NON ECLAIRE, $330.00, TEL.:548-8103, APRÈS 18H00.

ARVIDA: 4½, 5½ pièces, chauffés, éclairés, libres immédiatement. Tél.:543-9147, 547-5286.

BAGOTVILLE: 3½ pièces, moderne, premier plancher, vue sur La Baie, remise intérieure, stationnement, piscine, non chauffé, non éclairé, $300.00, 120, rue Simard, libre 1er décembre. Tél.:544-4598.

CHICOUTIMI: rue Georges Vanier, 3½ semi-meublé, $370.00, aussi 4½, non chauffé, non éclairé, non meublé, tapis, porte patio, $430.00, entrée contrôlée, libre immédiatement. Tél.:549-6418.

CHICOUTIMI: près Parc Rosaire Gauthier, 3½, chauffé, éclairé, meublé ou non, $360.00. Tél.:678-9500.

CHICOUTIMI: 3½, très grand, arrière CJPM, luxueux, rez-de-chaussée, moderne, neuf, jamais habité, non chauffé, non éclairé, non meublé, entrées laveuse sécheuse. Tél.:543-6888, 549-9792.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, moderne, bien situé, 158 Orléan, libre immédiatement. Tél.:545-7622.

CHICOUTIMI: 4½, non meublé, $378.00, chauffé, éclairé. Tél.:543-9670.

Logements à louer (16)

JONQUIERE: 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.:547-1456, 547-5286.

ARVIDA: à sous-louer, 2½ pièces, près centre-ville. Tél.:548-8627, 548-1716.

ARVIDA: Dubose, grand 4½, non chauffé, non éclairé, patio, balcon, libre immédiatement, $405.00, tél.:549-6418.

ARVIDA: près Manoir du Saguenay, 4½, libre immédiatement, tél.:548-2175, 548-9023.

SHIPSHAW: 4½ pièces, non chauffé, non éclairé, neuf, libre immédiatement. Tél.:547-3044, 662-6946.

CHICOUTIMI: APPARTEMENTS 3½, 4½, PRÈS UNIVERSITE, MEUBLES OU SEMI-MEUBLES, PISCINE EXTERIEURE; PRÈS CEGEP ET HÔPITAL 1½, 2½, 3½, MEUBLES OU SEMI-MEUBLES. TEL.:549-9983, 696-0727, 543-7585, 549-6909.

CHICOUTIMI-NORD: grands 3½, 4½, 5½, accès contrôlé, endroit tranquille, porte-patio, face à Charles-Gravel. Tél.:543-5330, 662-5340, frais virés.

CHICOUTIMI: PLACE PERIBONKA: NOUVEAU SITE DOMICILIAIRE, GRANDS 4½, 5½, PLANCHERS BETON, EAU CHAUDE FOURNIE, CONCIERGERIE, REMISE INTERIEURE, ENTREE LAVE-VAISSELLE, TEL.:543-5141, 549-7434.

CHICOUTIMI-NORD: rue Colbert, près de l'église St-Luc, 4½, non chauffés, non éclairés, libres immédiatement. Tél.:543-9147, 547-5286, 547-1165.

CHICOUTIMI: 1½ pièce, arrière Place-Saguenay, meublé, tél.:545-4020, 549-0691.

CHICOUTIMI: PLACE DES AIRELLES, 3½, 4½, 5½, PRES CENTRES D'ACHATS, GRAND SALON, PORTE-PATIO, SALLE A MANGER, TAPIS, ENTREE CONTROLEE, CONCIERGERIE, TEL.:543-0222, 543-2983.

CHICOUTIMI: 4½, NEUFS, DISPONIBLES IMMEDIATEMENT, STYLE CONDO, BLOC DE 4 LOGEMENTS, ENTREE INDEPENDANTE, SUPER INSONORISATION, LOGEMENTS TRES VASTES, SUPER ISOLATION THERMIQUE, PERSONNE CHERCHANT TRANQUILLITE. SITUE ARRIERE PLACE DU ROYAUME, PRES SURETE DU QUEBEC, RUE ADELARD-PLOURDE. TEL.:547-2976, 696-1939.

CHICOUTIMI: 4½, fini moderne, $325.00, tapis mur à mur, non chauffé, non éclairé, situé coin Taché et Fafard. Tél.:549-9039 soir, 549-6648 jour.

CHICOUTIMI: 3½, 4½, balcon, piscine, conciergerie, buanderie, semi-meublé, meublé, quartier université. Tél.:549-6909, M.Duchesne, 543-2624, M.Tremblay.

CHICOUTIMI: 3½ PIECES, MEUBLE, CHAUFFE, PRES CENTRES D'ACHATS ET UNIVERSITE, LIBRE 1ER DECEMBRE. TEL.:696-2614, 548-1265.

CHICOUTIMI: 1½ pièce, $240.00 par mois, chauffé, eau chaude fournie. Tél.:heures de bureau, 543-0775.

CHICOUTIMI: 5½, rue d'Anjou, Rivière-du-Moulin, $425.00 non chauffé, non éclairé; 6½, rue Lafontaine, $500.00, chauffé, éclairé. Tél.:549-3919.

CHICOUTIMI-NORD: $300.00 par mois, grand 5½, non chauffé, non éclairé, libre 1er décembre, propre. Tél.:545-6821.

CHICOUTIMI-NORD: 4½ et 5½ pièces, coin Ste-Marie et boulevard Ste-Geneviève. Tél.:545-3533, 674-9142.

CHICOUTIMI: près Université, rue Alma, 3½, chauffé, éclairé, meublé, porte-patio, tél.:549-8564.

CHICOUTIMI: 5½, chauffé, $440.00, libre immédiatement. Tél.:549-7674, 545-7125.

CHICOUTIMI: Côte-Réserve, 5½ pièces, libre immédiatement, $350.00 par mois. Tél.:549-7996.

CHICOUTIMI-NORD: 2½, entrée indépendante, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, $225.00. Tél.:543-2816.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, chauffé, éclairé, $295.00 par mois, un mois gratuit. Tél.:543-6755.

CHICOUTIMI: 3½, semi-meublé, près du centre-ville, $235.00, non chauffé, non éclairé, 82 Paquet, tél.:548-3426.

CHICOUTIMI-NORD: 3½ pièces, très propre, $240.00 par mois. Tél.:696-1277, 543-0678.

CHICOUTIMI: 1242, Adélard-Plourde, arrière Place du Royaume, 4½, moderne, neuf, endroit tranquille, tél.:543-5951, 543-7692.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, non chauffé, non éclairé, rez-de-chaussé, $375.00, remise extérieure, libre immédiatement. Tél.:543-0576 après 16h00 sur semaine.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, chauffé, meublé, laveuse, sécheuse. Tél.:543-9487.

CHICOUTIMI: rue Racine, deux 3½, chauffés, eau chaude fournie, $340.00; 3½, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, $290.00; 3½, non chauffé, non éclairé, $300.00; tous ces logements sont au centre-ville avec porte d'entrée barrée 24 heures. Tél.:549-7847.

CHICOUTIMI: à sous-louer, 4½, $200.00, libre 1er décembre, tél.:549-4379.

CHICOUTIMI: 3½ pièces, meublé, éclairé, chauffé, centre-ville, face au Saguenay, beau site, libre immédiatement, $375.00 par mois. Endroit tranquille. Tél.:544-6453.

CHICOUTIMI: derrière centre d'achats, 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, endroit très tranquille, balcon, bain sauna, aspirateur, salle de lavage, $425.00 par mois, aussi: près hôpital et cégep, 2½ pièce, $275.00 par mois. Tél.:545-0698.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, buanderie, 2ième étage, 205 Des Champs-Elysées, app. 5, tél.:545-2782.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, semi-chauffé, près université et cégep. Tél.:543-2500 jour, 673-7575 soir, demandez Linda.

CHICOUTIMI-NORD: 5½, chauffé, libre 1er décembre, $350.00, tél.:545-6370.

CHICOUTIMI-NORD: 1½ pièce, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er décembre, $225.00, tél.:545-6370.

CHICOUTIMI: un mois gratuit, à sous-louer 5½, non chauffé, arrière Place Saguenay, libre 1er novembre, très propre, 3ième étage, $450.00. Place des Airelles, tél.:696-3534, 543-0222.

CHICOUTIMI: 4½, 544, rue Ste-Anne, entrées laveuse, sécheuse, libre immédiatement. Tél.:543-0858.

CHICOUTIMI: grand 1½ pièce, meublé, chauffé, éclairé, près centres d'achats, $230.00 par mois, libre immédiatement. Tél.:696-3469.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, sous-sol, chauffé, éclairé, tapis, $325.00, libre immédiatement, quartier St-Luc. Tél.:545-0763.

CHICOUTIMI: centre-ville, deux 3½ pièces, semi-meublés, laveuse, sécheuse, non chauffés, $275.00-$300.00. Tél.:549-5654.

CHICOUTIMI: 1½ et 2½, chauffés, meublés, situé près hôpital, cégep, université. Tél.:549-9240.

CHICOUTIMI: très grand, 4½ pièces, neuf, fenêtres à manivelles, porte-patio, entrée indépendante, très moderne, près boulevard Barrette et rue Bégin, libre fin novembre. Tél.:545-8755.

CHICOUTIMI-NORD: grand 4½ sur deux étages, très propre, remise extérieure, entrée indépendante, terrain avant et arrière, non chauffé, non éclairé, $370.00 par mois, libre 1er décembre, 206, St-Emile. Tél.:543-4314, 543-3922.

CHICOUTIMI: 4½ pièces, rue Alma, $396.00 par mois, non éclairé, non chauffé. Tél.:545-0908.

CHICOUTIMI: 3½, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, $240.00, demi-sous-sol. Tél.:543-7093.

CHICOUTIMI: 4½ pièces, tapis, libre 1er décembre, non chauffé, non éclairé. Tél.:545-3304.

CHICOUTIMI: à sous-louer, grand 4½, demi-sous-sol, non chauffé, non éclairé, meublé ou non, près Place du Royaume, libre 1er décembre. Tél.:543-2954.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, chauffé, éclairé, eau chaude, meublé, tapis, stationnement, moderne, vue sur le Saguenay, $350.00, tél.:543-2611.

CHICOUTIMI: rue Sydenham, 2½, chauffé, meublé, éclairé, libre immédiatement, $325.00 par mois, novembre et décembre gratuit. Tél.:545-5332, 545-6103.

LOGEMENTS A LOUER
TRES BEAUX
APPARTEMENTS BETONS
PRIX SPECIAUX
3½ pièces meublées 4½ pièces non meublées
Arrière Place du Royaume
543-9135

CHICOUTIMI-NORD: 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, tél.:543-8498.

CHICOUTIMI: 5½ pièces, premier plancher, non chauffé, non éclairé, $390.00. Tél.: après 18h00, 545-6714.

CHICOUTIMI: 4½, non chauffé, non éclairé, porte-patio, tél.:545-4344.

CHICOUTIMI: 2½, neuf, non chauffé, non éclairé, entrée indépendante. Tél.:545-4344.

CHICOUTIMI: 4½ NEUF, BALCON, PORTE-PATIO, LIBRE IMMEDIATEMENT, 314 RUE MALRAUX, TEL.:678-9762, 549-9695.

CHICOUTIMI: grand 4½ pièces, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. 234, Henri-Bourassa. Visites sur rendez-vous, tél.:545-7449 après 17h00.

CHICOUTIMI: 5½, REMIS A NEUF, $350.00, NON CHAUFFE, NON ECLAIRE, BOUL. SAGUENAY OUEST, TEL.: ENTRE 8H00 ET 16H00 547-4505.

CHICOUTIMI: grand 4½, non chauffé, non éclairé, situé près de tout. Tél.:après 18h00, 543-7674.

CHICOUTIMI-NORD: 2276, boul Ste-Geneviève, 4½, non chauffé, non éclairé, $280.00, libre immédiatement. 2½, meublé, chauffé, éclairé, $275.00. Tél.:549-4246.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, neuf, $375.00. 4½ à sous-louer, $335.00. Tél.:545-9255.

CHICOUTIMI: 4½, chauffé, éclairé, non meublé, demi sous-sol, libre janvier, situé près hôtel Mont-Valin, 3480, Talbot, $335.00. Tél.:545-0465.

CHICOUTIMI: 2½, 455, Jacques-Cartier, près cégep, chauffé, éclairé, meublé, libre immédiatement, $210.00 par mois. Tél.:696-3108.

CHICOUTIMI-NORD: 4½, 268, St-Ephrem, chauffé, libre immédiatement, $300.00 par mois. D. Dufour, 549-7227.

CHICOUTIMI: 4½, 354, Ste-Anne, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, $265.00 par mois. Tél.:543-4814, M.Fournier.

CHICOUTIMI: 4½ et 6½, 605, Taché, libres immédiatement, chauffés, stationnement. B.Picard, 543-7771.

CHICOUTIMI: 2½, meublé, chauffé, éclairé, $240.00, tél.:696-0757.

CHICOUTIMI: 748, St-Paul, grand 4½ pièces, libre immédiatement. Tél.:549-2674.

CHICOUTIMI: 4½, non chauffé, non éclairé, près centres d'achats, libre immédiatement. Tél.:après 17h00, 543-9950.

CHICOUTIMI-NORD: deux 5½ neufs, $425.00, non chauffés, non éclairés, tél.:543-9397, 543-4577, 543-9584.

CHICOUTIMI: 4½, chauffé, éclairé, entrée indépendante, fini moderne, $360.00 par mois, 20-A, William est, libre 1er décembre. Tél.:543-1167, 549-6594.

CHICOUTIMI: 192, Thomas-Duperré, 5½, libre 1er décembre, non chauffé, non éclairé, $395.00, tél.:672-2345.

CHICOUTIMI: 4½, non chauffé, non éclairé, haut de maison,. $300.00, 749, St-Jean, près rue St-Paul, libre immédiatement. Tél.:545-4054.

CHICOUTIMI: 3½ pièces, chauffé, éclairé, rénové, situé 2825, boulevard St-Jean-Baptiste, libre immédiatement. $300.00. Tél.:549-6957.

CHICOUTIMI-NORD: 40, rue du Pont, à sous-louer 4½ pièces, $340.00. Tél.:543-5946.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, situé 490, rue des Crécerelles, app.9, arrière Place du Royaume, libre immédiatement, $335.00, tél.:549-5149, 549-0403.

CHICOUTIMI: 4½, meublé ou non, non chauffé, situé 510, des Crécerelles, libre immédiatement, $385.00. Tél.:549-0403, 549-5149.

CHICOUTIMI: 5½ pièces, très propre, tapis, stationnement déneigé, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, $325.00. Tél.:545-8350.

CHICOUTIMI: 3½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, arrière Place Saguenay, $345.00, $350.00 par mois, libre immédiatement. Tél.:545-9500.

CHICOUTIMI: 4½, à sous-louer, libre 1er décembre. Tél.:543-4032 heures d'affaires, demandez Jean.

CHICOUTIMI: 3½, non meublé, non chauffé, non éclairé, $275.00, libre 1er novembre. Tél.:545-4818, 542-2656.

JONQUIERE: 5½ pièces, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:547-1456, 547-5286.

JONQUIERE: rue de l'Anjou, 4½, chauffé, entrée indépendante, tapis, $360.00, libre immédiatement. Tél.:547-4976 après 16h00.

JONQUIERE: 5½, non chauffé, non éclairé, $350.00 par mois, libre 1er décembre. Tél.:542-7991.

JONQUIERE: 4½, 3ième étage, non chauffé, non éclairé, $200.00. Tél.:548-7565.

JONQUIERE: à sous-louer, 2½, meublé, chauffé, éclairé, $260.00, tél.:548-1828, 543-8675, après 16h00.

JONQUIERE: 4½ pièces, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:542-2903, 547-5286.

JONQUIERE: 3½ pièces, meublé, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, possibilité chauffé et éclairé, libre immédiatement. Tél.:547-1456, 547-5286.

JONQUIERE: 3½, meublé, chauffé, éclairé, $350.00 par mois. Tél.:542-2960.

JONQUIERE: 3½ pièces, chauffé, éclairé, libre immédiatement, entrée indépendante, stationnement. Tél.:547-8170.

JONQUIERE: grand 3½ non meublé, rue St-Dominique, tél.:542-3904.

JONQUIERE: 4½, très bien situé, tél.:547-1724, 547-4683.

JONQUIERE: 4½, libre immédiatement, non chauffé, non éclairé, isolation extérieur, rénovation intérieur. Tél.:547-5058.

JONQUIERE: maison 4½ pièces, non chauffée, non éclairée, $325.00, 3668, St-Alfred. Tél.:547-5807.

JONQUIERE: 4½, non meublé, situé 3850, Bruchési, $300.00 par mois, libre 1er décembre. Tél.:547-2028.

JONQUIERE: 3½ pièces, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, libre 15 novembre. Tél.:542-6313.

JONQUIERE: paroisse Ste-Famille, 4½, très moderne, bas de maison, $350.00, non chauffé, non éclairé, tél.:547-1873.

ARVIDA: 2½ pièces, meublé, chauffé, éclairé, $280.00 par mois. Tél.:547-5022.

KENOGAMI: grand 6½, non chauffé, non éclairé, $280.00 par mois, tél.:548-3763.

KENOGAMI: 6½ pièces, chauffé, $475.00 par mois, tél.:548-2916.

LA BAIE: maison à louer, 4½ pièces, non chauffée, non éclairée, libre immédiatement, $275.00 par mois, tél.:544-4275.

LA BAIE: UN MOIS GRATUIT, 4½ et 5½ pièces, situés près de la polyvalente et de l'Alcan. Tél.:544-5084.

LA BAIE: 4½, boul. St-Anicet, près Aéroport, rénové, chauffé, eau chaude fournie, $300.00. Tél.:544-4145.

LA BAIE: 4½, chauffé, eau chaude fournie, tél.:548-6757 soir, 543-9619.

LA BAIE: 4½ neuf, insonorisé, rue Alfred-Dubuc, près de la polyvalente, tél.:544-8327, 549-7995.

LA BAIE: 5½ neuf, $350.00, non chauffé, non éclairé. Tél.:543-9670.

LATERRIERE: centre du village, logements neufs, 4½, libres immédiatement, $330.00. Tél.:678-2533, 678-9686.

LATERRIERE: 3½, neuf, non chauffé, non éclairé, fini moderne, entrée indépendante, libre immédiatement, $290.00, tél.:678-2712.

RIVIERE-DU-MOULIN: 5½, chauffé, eau chaude fournie, situé quartier Hamel, libre immédiatement. Tél.:545-0876.

RIVIERE-DU-MOULIN: grand 5½ pièces, non chauffé, non éclairé, rez-de-chaussée, $425.00, libre 1er décembre. Tél.:545-9771.

RIVIERE-DU-MOULIN: grand 3½, très propre, tranquille, $345.00 discutable, immédiatement, tél.:549-6748 après 17h00.

RIVIERE-DU-MOULIN: à sous-louer, luxueux 5½ pièces, non chauffé, non éclairé, $440.00, libre 1er décembre. Tél.:545-6916.

RIVIERE-DU-MOULIN: 4½ pièces, libre 1er décembre. Tél.:543-9797.

ST-HONORE: à sous-louer, 4½, non chauffé, non éclairé, $255.00 par mois. Libre immédiatement. Tél.:673-7092, 673-4875.

ST-JEAN-EUDES: 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, $160.00. Tél.:548-7616.

VALIN, CANTON-TREMBLAY: grand 4½, non chauffé, non éclairé. Tél.:549-3560.

VILLE-DE-LA-BAIE: (secteur Grande-Baie), grand 4½, non chauffé, non éclairé, haut de maison, prix à discuter. Tél.:543-4611, 544-4958.

VILLE-DE-LA-BAIE: 3½, 4½, meublés ou non, libres immédiatement, de $275.00 à $330.00 par mois. B.Picard, 543-7771, 544-7651.

15 VITRES doubles encadrées aluminium, 33½ x 38½. Tél.:547-5058.

Maisons à vendre (17)

MAISON MOBILE, grand terrain, garage, loyer avec option d'achat, financement par le vendeur. LATERRIERE: belle canadienne, grand terrain, planchers de bois franc. PLACE-SAGUENAY: 62, Malbaie, bungalow, sous-sol fini. MURDOCK: rue Blanchard, bungalow, sous-sol fini. TERRAIN au Domaine du Roi. Inf.: Claudette T.Cantin, 545-4303, Fiducie Prêt et Revenu, 543-1144.



LAROUCHE: 720, rue Gauthier, 6 chambres à coucher, salon, cuisine, salle de bain, maison propre. Inf.: Lionel Bouchard, 347-5052.

La Caisse d'Etablissement
SAGUENAY-LAC-ST-JEAN
COURTIER
371, rue Racine est
• Chicoutimi, P.Q., G7H 1S8
549-7501

CHICOUTIMI: rue des Tangaras (arrière Place Royaume), terrain 11,550 pi.car., foyer, armoires en chêne. CHICOUTIMI-NORD: rue René-Bergeron, sous-sol 90% fini, piscine, clôturé. INFORMATIONS: MICHEL BRASSARD, Trust Général Inc., 543-5511, 549-2590.

CHICOUTIMI: face au Parassol, vue panoramique sur le Saguenay, 51'x42', bien entretenue, extérieur brique, planchers bois franc, solarium triple verre, foyer, sous-sol fini, garage double, entrée 400amps. Conviendrait pour bureau d'affaires. Tél.:549-4543.

JONQUIERE: belle maison avec terrain clôturé 65x100, remise, 4 chambres, 2 salles de bains, plancher tapis et marquetterie, sous-sol fini au trois quarts, prix raisonnable, tél.:542-6683.

LA BAIE: À 4 MILLES DE LA VILLE, MAISON-CHALET, 24X40, MEUBLEE, TAPIS, CHAUFFAGE ELECTRIQUE ET AU BOIS, GARAGE 20X24, TERRAIN 150X300, PELOUSE, $36,000.00. TEL.:544-8908.

LA-BAIE: deux jumelées, très propres, un étage, $43,000.00, un deuxième de deux étages $46,000.00. Inf.: Ernest Lemay, 544-3373, 544-6500, Re-Max La-Baie.

LA BAIE: du propriétaire, bungalow en briques, 24x38, logement au sous-sol avec revenus: $280.00 par mois, grand terrain, cause: transfert; $66,000.00. Tél.:544-7901.

LA BAIE: secteur Bagotville, bungalow avec revenu. Tél.:544-4048.

LA BAIE: secteur polyvalente, bloc de 3 logements, neuf, un 6 pièces, deux 4½. Logez-vous pour le prix de vos taxes seulement. Prix très raisonnable, tél.:544-8327, 549-7995.

Maisons à louer (18)

ARVIDA: maison 5½ pièces, rue McLeod, libre immédiatement. Tél.:548-5311.

ARVIDA: près du Manoir du Saguenay, duplex, 3 chambres, grand terrain clôturé, avec garage, non chauffée, non éclairée, $450.00 par mois, libre immédiatement, pour rendez-vous, 548-9823.

CHICOUTIMI: très grande, très luxueuse, arrière CJPM, moderne, toit cathédrale, palier, jamais habitée. Tél.:543-6888, 549-9792.

CHICOUTIMI-NORD: 5½ pièces, en réparations, libre 1er décembre, rue St-Ephrem. Tél.:545-9218.

CHICOUTIMI-NORD: Vimy, maison seule, 3½ pièces, chauffage électrique, $300.00 par mois. Tél.:549-4362.

CHICOUTIMI: unifamiliale, 3 chambres, des Roitelets, décembre à juin inclusivement. Tél.:545-7444.

CHICOUTIMI: 708, boul Saguenay, ouest, maison seule, 7½, près de N.G., $350.00, grande cours. Tél.:545-1574.

LA-BAIE: premier mois gratuit, 5½, près de la base militaire. Tél.:544-2715, 677-2678.

LAC KENOGAMI: 8½ pièces, tapis mur à mur, non chauffée, non éclairée, $375.00 par mois. Tél.:547-9863.

ST-FULGENCE: 5½ pièces, redécorée à neuf, libre 1er décembre. Tél.:674-2669, 543-3878.

Maisons mobiles à vendre (19)

CHICOUTIMI: maison mobile 60x10, 2 chambres, chauffage électrique, idéale pour chalet ou pour bureau de chantier, tél.:543-1718, 549-3903.

ST-AMBROISE: 72x14, chauffage électrique, grand terrain, 7 ans, Norfab, bonne possibilité de financement, $3,000.00 comptant, prix: $16,000.00, personne sérieuse seulement. Tél.:542-5877.

Maisons mobiles à louer (20)

CHICOUTIMI: 4½ pièces, rénovée, grande remise, novembre gratuit. Tél.:547-9098.

Terrains à vendre (21)

CHICOUTIMI-NORD: pour construction multifamiliale 90x100, St-Luc, tél.:545-9218.

Autos à vendre (30)

ACADIAN T-1000 1984, de luxe, 40,000 milles, tél.:548-8112, 549-7808.

AMC SPIRIT DL 1982, automatique, 6 cylindres, 44,000 kilomètres, $4,495.00, tél.:549-2945, 545-1570.

BUICK CENTURY Limited 1984, équipement complet, 15,000 kilomètres, très propre, acheteur sérieux. Tél.:547-5680.

BUICK SKYLARK 1982, 27,000 kilomètres, 4 portes, 4 cylindres, automatique. Tél.:672-4312.

CADILLAC SEVILLE 1980, complètement équipée. MERCURY Lynx GS, familiale, 1984, 16,000km. OLDSMOBILE Omega 1982. DODGE Omni 1979. HONDA Civic-GL, 1984. Tous très propres, échanges acceptés. Tél.:696-2211.

CHEVELLE MALIBU 1977, moteur 305, $600.00, tél.:545-8017.

CHEVETTE 1981, 4 portes, 61,000 milles, très propre, $2,700.00. Tél.:668-4211.

CHEVETTE, 1982, état neuve, 40,000 milles, prix à discuter. Tél.:548-7731.

CHEVROLET CAPRICE Landau 1979, 2 portes, air climatisé, vitres électriques, AM-FM stéréo, seulement 51,000 milles, très très propre, mécanique A-1, $2,800.00. Tél.:549-7807.

CHRYSLER LE BARON 1982, garantie transférable, excellente condition. Tél.:544-2718.

DATSUN B-210, 1978, bon état, prix à discuter. Besoin d'argent. Tél.:696-2279, Denis.

DODGE ARROW 1979, automatique. Recherche siège avant Reliant 1983. Tél.:542-3324.

DODGE ASPEN 1979, 43,000 milles, bonne condition. Tél.:543-4303.

DODGE OMNI 024, MANUELLE, 1979, 67,000 KILOMETRES, TRÈS BON ETAT, PRIX EN BAS DE LA COTATION. TOUTE OFFRE RAISONNABLE ACCEPTEE. TEL.:549-4212, 549-5732.

EAGLE 4 x 4, 1980, carrosserie impeccable, mécanique en excellente condition. A VOIR. Tél.:549-0846.

FIERO SPORT 1985, COMPLETEMENT EQUIPEE, 11,000 KILOMETRES, BALANCE DE GARANTIE, PRIX A DISCUTER. TEL.:251-5173, 542-1250.

FIERO 1984, 22,000 kilomètres, manuelle, garantie 2 ans, tél.:549-1681.

FIREBIRD 1985, avec équipement, 25,000 milles. Tél.:548-8112, 549-7808.

FORD FAIRMONT 1978, peinture neuve, 6, automatique, toit ouvrant, très bonne condition. Tél.:545-1944 entre 18h00 et 20h00.

FORD GRENADA 1979, excellente condition, très bas prix, tél.:696-2510, 549-6958.

FORD LTD 1983, 4 cylindres, air climatisé; FORD THUNDERBIRD 1984, 6 cylindres, très propre, 18,000 kilomètres; prix à discuter. Tél.:543-8694, 543-4501.

GIRARD AUTOS, achat et vente autos et camions usagés. Transfert de particulier à particulier. Meilleur prix en ville. 1401, Route 170, Chicoutimi. Tél.:543-1718, 543-3083.

HONDA ACCORD 1979, très bon état, $2,200.00. Tél.:696-1141.

HONDA CIVIC 1978, 130,000 kilomètres, $1,000.00 négociable. Tél.:668-8446.

HONDA CIVIC-GL, 1984, seulement 12,000 kilomètres, 5 vitesses, $7,200.00. Tél.:696-2211.

HONDA PRELUDE 1985, 17,000 kilomètres, équipement unique, $14,500.00, à voir, tél.:548-8112.

LYNX Station-Wagon, 1985, manuelle, 20,000 kilomètres, $7,500.00. Tél.:543-9426.

MAZDA GLC 1985, 35,000 kilomètres, 5 portes, 5 vitesses, $7,400.00. Faut voir. Tél.:696-3327 après 17h00.

MERCURY BOBCAT 1980, 80,000km, très bonne condition, pour vente rapide, $2,000.00. Tél.:542-1109.

MERCURY MONARCH 1978, 6 cylindres, gris, très propre, système de son, toit ouvrant, $1,850.00. Tél.:543-8794.

MICRA-GL, 1984, 30,000 kilomètres, très propre, prix à discuter. Tél.:549-1833.

PLYMOUTH RELIANT-K 1981, 2.2 litres, manuelle, 2 portes, siège velours, équipement complet, pneus d'été et d'hiver, cause: auto fournie. Tél.:696-2644.

PONTIAC GRAND PRIX 1981, moteur 267 po.cu., économique, vitres électriques, très bas millage, 32,000 milles, très propre, 4 pneus neufs, excellente condition, un seul propriétaire, $6,500.00. Tél.:543-0970.

PONTIAC GRAND LEMANS 1981, 4 portes, radio am-fm, air climatisé, 60,000 milles, excellente condition, tél.:662-4046.

PONTIAC PARISIENNE Brougham Landau 1978, 2 portes, petit moteur 305 po.cu., économique, bas millage, peinture originale, presque jamais sorti l'hiver, une seule propriétaire, mécanique A-1, comme neuf, faut voir, $2,600.00. Tél.:549-7807.

PONTIAC SUNBIRD 2,000, 1984, 53,000 kilomètres, très bon état, prix à discuter, cause: raison d'affaires. Tél.:543-9074, après 17h00.

PONY GL, 1984, 5 vitesses, très bonne condition. Tél.:547-8596, après 17h00.

RENAULT 5, 1981, parfait état, peinture neuve, $2,500.00. Tél.:545-1622, 549-6958.

RENAULT 5, 1982, GTL, manuelle, prix à discuter. Tél.:696-2637, 545-3091.

SPECIAL: Renault 5-GTL, sport, 1985, 4 mois d'usure seulement, comme neuve. Tél.:276-2115.

STELLAR GSL 1985, automatique, 4 portes, 8,000 kilomètres, freins assistés, AM-FM stéréo-cassettes, $10,700.00. Tél.:543-5113.

TOYOTA CAMRY 1984, 4 portes, automatique, équipement complet, cotation: $10,500.00, prix spécial: $8,795.00. CAMARO Z-28, 1979, cotation: $5,500.00, spécial: $3,995.00. Girard Auto, 1401, Route 170, Chicoutimi, tél.:543-1718, 543-3083.

TOYOTA TERCEL familiale, 1985, 20,300km, parfaite condition, garantie 4 ans-100,000km, $8,700.00. Pierre, tél.:549-3353.

VOITURE EXCEPTIONNELLE: seulement 27,000 milles, Dodge Aspen SE-1977, 4 portes, moteur 318, mécanique A-1, état neuf, une seule propriétaire, $1,900.00. Tél.:549-7807.

VOLVO FAMILIAL 1983, DL, 125,000 kilomètres, équipée pour l'hiver, $8,750.00. Jean-Pierre Auto, tél.:1-681-6227 ou 1-849-4986.

VOLVO Station Wagon 1980, excellent état, 5 vitesses, vente rapide désirée, toute offre raisonnable acceptée. Tél.:543-7949.

VOLVO 245, 1979, familiale, excellent état, tél.:696-0665.

AUTOS SELECT ENR.
COURTIER DE VEHICULES MOTORISES
André Desbiens, courtier
J. Wido, A. Harvey, courtiers
Achetez et vendez directement du propriétaire.
Epargnez du temps et des $$$.
DES AUTOMOBILES A DES PRIX TRES COMPETITIFS.
VOS AVANTAGES:
Personnel compétent, garantie prolongée disponible, terrain d'exposition, publicité à nos frais, etc...
1515, Route 170, Chicoutimi, 696-2120.

Camions à vendre (33)

BRONCO 4x4, 1975, mécanique excellente condition, très propre, support sur le toit, attache pour remorque. Tél.:548-3568.

CAMION GMC Suburban 1977, automatique, 4x4, 64,000 milles, excellente condition, $1,800.00. Tél.:545-1671.

CHEVROLET 1974, 1 tonne, doubles roues, moteur 350, manuelle, 4 vitesses, boîte en fer, bonne condition, tél.:674-9116.

FORD ECONOLINE 1978, 351 po.cu., ½tonne renforci, très bonne mécanique, servi pour arpentage seulement, isolé, 4 pneus d'hiver, $1,900.00. Tél.:549-5455, 548-2366.

FORD RANGER EXPLORER 1984, 4x4, 23,000 kilomètres, tél.:544-7762 après 17h00.

G.M.C. ½ tonne, 1974, très bon état de marche, 350 po.cu., automatique. Tél.:543-4710.

G.M.C. 1972, 1½ tonne, 6 roues, refait à neuf au complet, moteur 350, 5 vitesses, manuelle, avec dompeur. Prix à discuter. Tél.:678-9783.

JEEP RENEGADE 1976, avec gratte, $3,800.00. Tél.:545-4819.

PICK-UP DODGE D-50, 1979, automatique, 4 cylindres, tél.:548-4709.

VANNE GMC 1984, 6 cylindres, 4 vitesses au plancher, tél.:668-4803.

1984, JEEP RENEGADE CJ-7, 31,000 kilomètres, état neuf. Informations, tél.:673-3119, après 18h00.

Machinerie (34)

Graders Caterpillar 12-E, 1965, série 99E13342, aile à neige et gratte avant; tracteur D7E, 1965, série 48A5744, chaines à l'huile, bonne condition, tél.:545-1034, 549-7287.

LIFT TRUCK 4000 International, élévation 14', mécanique A-1. Tél.:549-3065.

PEPINE MF-70, 1977, avec 3 godets et un ripper, très bonne condition, prix à discuter. Tél.:343-3100.

TIMBERJACK 1973, entièrement refait à neuf, y compris le moteur, prix à discuter. Tél.:481-2397.

Motos à vendre (35)

QUATRE ROUES Honda 1986, 250, 3 mois d'usage, pneus spéciaux et marche-pied inclus, acheteur sérieux. Tél.:545-7165.

TROIS ROUES Honda, 250R, 1984, à vendre ou à échanger contre motoneige. Tél.:542-1242.

Motoneiges à vendre (36)

ARTIC CAT 1973, carrosserie refaite, moteur 440cc-w, $275.00, tél.:678-9917.

CITATION 3500 1980; John Deere Trail Fire 340 1980; Artic Cat El-Tigre 6,000, 1981; faut voir. Tél.:549-1051.

CITATION 4500 1980, dossier, tachymètres, housse, casque, très propre. Tél.:(418)467-3328.

CITATION 4,500, 1981, parfaite condition, $1,400.00. Tél.:547-9089.

PANTHER ARTIC-CAT, 1985, 1,300 milles, comme neuve, ($3,600.00). Remorque double pour motoneige ($225.00). Tél.:662-2587.

RABAIS de 15% sur pièces motoneiges toutes marques. C.O.D., commandes téléphoniques acceptées. Accessoires de Motos ADM, 1494, boul. Talbot, Chicoutimi. Tél.:549-7972.

VENTE de pièces neuves et usagées pour toutes marques de motoneige. ANDRE BOUCHARD INC., 5869, boul. Talbot, Laterrière. Tél.:678-9511.

YAMAHA Modèle Trappeur 340-ET, 1985, état neuf, tél.:543-2833, après 17h00.

Pièces et accessoires (37)

MOTEUR de Chevelle Malibu 1975, V-8, 350, 92,000 milles. Tél.:696-1333.

PIECES ET ACCESSOIRES usagés, aussi: pneus toutes grandeurs. Récupération de voitures pour pièces. Girard Autos, 1401, route 170, Chicoutimi. Tél.:543-1718, 543-3083.

QUATRE PNEUS d'hiver, P-205-75R15, un pneu d'hiver 205-70R14. Tél.:543-7596.

QUATRE PNEUS Michelin d'hiver, à clous, 145R13. Tél.:après 17h00, 548-1315.

SPECIAL: jantes de roues, caps de roues, 13", 14", 15", sièges d'autobus, kits de trailers, 1 hood de TRANSTAR 4200 1977. PAYSAN PIECES D'AUTOS USAGEES, 228, route 170 est, Chicoutimi. Tél.:696-0597.

Remorques (38)

Remorque 2 essieux, capacité de charge de 3,500 livres, état neuf, tél.:549-6506.

Tracteurs à vendre (42)

TRACTEUR International 632, 4x4, 1,500 heures, souffleur à neige 8 forces, hache-viande 1 force. Tél.:543-7969, 674-2434, 543-0937.

TRACTEUR 12 forces avec chaine, souffleur 40", bonne condition, tél.:545-1236.

Ens.-Cours (50)

TECHNIQUE NADEAU par un professeur formé du Centre de Yoga Colette Maher Inc., tél.:545-1602.

Occasions d'affaires (51)

RECHERCHE esthéticienne avec clientèle, possibilité de partir en affaires. Tél.:549-5000.

RECHERCHE associé pour commerce en pleine expansion, léger capital requis. Tél.:543-5007.

TEMPS PLEIN OU PARTIEL. Manufacturier en expansion, Vie-Tal désire s'établir dans votre région. Formerons hommes et femmes qui seront choisis. Possibilité de $340.00, $680.00 ou plus par semaine. Informations gratuites: 1-514-326-1201 ou 1-800-361-6614.

Offres de services (52)

ARTISAN-EBENISTE: sur demande, fabrication de meubles et d'armoires de cuisine. Prix très intéressant. Estimation gratuite, tél.:674-2359.

CONSTRUCTION, rénovation, de tout genre. Estimation gratuite. Daniel Beaulieu Construction. Tél.:543-6917.

Couple offre ses services pour conciergerie, ferait entretien général et tenue de livres, tél.:543-1601, entre 9h00 et 14h00.

CURRICULUM VITAE: (rédaction professionnelle, personnalisée) — DACTYLOGRAPHIE. SECRETARIAT EXPERT — 549-0053.

DAME avec expérience garderait des enfants à son domicile, rue Pasteur. Tél.:543-1409.

DECAPAGE: répare, achète et vends meubles modernes et antiques. Estimation gratuite. Tél.:543-1452.

HOMME D'EXPERIENCE: peinture, plastrage, plafond texturé appliqué à la machine. Spécial. Estimé gratuit. Tél.:549-2894.

HOMME OFFRE SES SERVICES pour tous genres de menuiserie. Tél.:547-3329.

JOCUS. NOEL ARRIVE. Réalisez une présentation de jouets éducatifs à la maison. 10% des ventes de la soirée vous sera remis en jouets. Tél.:542-3238.

J'OFFRE MES services pour la rédaction et la correction de rapports, textes, curriculum vitae. Prix spécial pour édutiant. Tél.:549-3353.

J'OFFRE MES SERVICES pour faire des ménages à la journée. Tél.:549-3173.

LES ARMOIRES G.L. ENR.: fabrication d'armoires mélamine et bois. Armoires en démonstration au 2499, Fréchette, Jonquière. Tél.:548-1231.

LES BAIGNOIRES DU SAGUENAY ENR. EMAILLAGE D'APPAREILS DE SALLE DE BAINS ET MENAGERS. ESTIMATION GRATUITE. TEL.:543-1697.

MASSAGE 7 JOURS: Massage professionnel pour tous. Pour rendez-vous, tél.:542-6200.

MENUISERIE DE TOUS GENRE, 10 ans d'expérience, rénovation, peinture, bonne références. Tél.:549-3746.

MENUISIER, 20 ans d'expérience, offre ses services pour tout genre de construction ou rénovation. Tél.:696-4101.

PERSONNE pour faire le ménage, le vendredi. Tél.:545-8755.

PLANS DE MAISON: dessinateur avec expérience offre ses services pour faire des plans de maison, tél.: 543-1574, Serge Gagnon.

PLASTRAGE, tireur de joints, (travail propre). Tél.:695-0008, 547-6500.

SPECIAL D'AUTOMNE: NETTOYEUR JACK, LAVAGE TAPIS ET MEUBLES à LA VAPEUR, TRAVAIL PROFESSIONNEL, TEL.:545-8605, 549-0002.

SPECIALISTE EN RECOUVREMENT EXTERIEUR, ALUMINIUM OU VINYLE, SOFFITE ET FACADE, AUSSI GOUTTIÈRES, SUR RENOVATION OU NEUF, ESTIMATION GRATUITE, TEL.:545-6168, ENTRE 18H00 ET 20H00.

Personnel demandés (53)

AIDE-FAMILIAL(E) avec expérience demandé(e), 5 jours semaine, pour garder enfant (2 mois), devra se voyager ou loger chez l'employeur, quartier St-Philippe. Tél.:548-5103 après 18h00.

AIMERIEZ FAIRE plus d'argent? Vous avez l'occasion de gagner de $100.00 à $500.00 par semaine, même si vous ne travailler que 20 heures par semaine. Vous pouvez faire des semaines de 10 heures ou de 50, il n'en tient qu'à vous. Doit posséder automobile. Pour Jonquière et les environs. Tél.:547-5727.

COMPAGNIE INTERNATIONALE vous offre l'opportunité de faire de l'argent honnêtement et rapidement. Venez voir comment. Rendez-vous les 16 et 17 novembre à 19h30, à l'Hôtel le Montagnais, Chicoutimi.

CONSEILLER(E) en produits de beauté demandé(e). Tél.:547-4901.

COUTURIER(E) avec expérience sur machine industrielle. Temps plein ou partiel. Tél.:696-2881.

GARDIEN(NE) demandé(e), 3 jours par semaine, quartier Ste-Claire. Tél.:543-4589.

Personnes sérieuses demandées, vente de bijoux à domicile, aucun investissement, tél.: Danielle, 544-5152, 678-9132.

Personne d'expérience demandée pour garder enfant à domicile, du lundi au vendredi, tél.:548-4007.

Recherche personne avec expérience dans quartier Des Ecrivains pour garder un enfant à son domicile, tél.:696-2029, 696-3804.

TEMPS PLEIN OU PARTIEL: distributeurs(trices) indépendant(e)s pour compagnie nationale. Pas d'investissement spécifique. Revenu de $400.00 à $900.00 par semaine. Expérience non nécessaire. Entraînement complet. Informations, tél.:sans frais, 1-800-361-9625.

URGENT! On demande aide-familial(e) avec expérience pour s'occuper de 2 enfants, en bas âge, quartier Panoramique, Chicoutimi. Personne sérieuse et intéressée seulement. Tél.:696-1807.

Ameublement (62)

AMEUBLEMENT COMPLET: salon, cuisine, chambre, appareils ménagers, toiles verticales, toiles avec franges. Tél.:549-3139 matin et soir, 548-6837 soir.

ANTIQUITES: set de salle à dîner, 7 morceaux; commode, bahut; divers. Tél.:547-0252.

VENITIENNES HORIZONTALES ET VERTICALES

INSTALLATION ET ESTIMATION GRATUITES

Livraison rapide

Tél.: 543-0524

810, Chemin de la Réserve

Chicoutimi

FLORENT TREMBLAY
MANUFACTURIER

DISTRIBUTIONS

DISTRIBUTEUR D'APPAREILS ELECTRIQUES

GENERAL ELECTRIC

AU PRIX DU GROSSISTE

IDEAL POUR LES CONTRACTEURS

1710, ave du Pont sud Alma

Tel.: 668-3314

ANTIQUITES: très beau lit en cuivre 54", laissé à seulement $375.00, aussi: de très beaux meubles en pin, plus de 100 ans, armoires, buffets, coffres, tables et chaises, etc... Prix très raisonnable. Tél.:543-6346.

Deux demi-lits tibulaires, 2 mois d'usure, cause: déménagement, $80.00 chacun, tél.:545-4993.

LAVEUSES et sécheuses, jaunes et blanches. Tél.:543-1167, 549-6594.

LAVEUSE, sécheuse, poêle, frigidaire, toiles vénitiennes, bibliothèque 3 sections, table avec 4 chaises, télévision couleurs 14", prix à discuter. Tél.:545-4818.

LAVE-VAISSELLE encastrable, minuterie électronique, $175.0. Tél.:545-1785.

MOBILIER de salon, 3 pièces, plus deux tables, une lampe, style colonial velours, le tout $275.00. Tél.:547-8425.

MOBILIER de cuisine, style moderne. Tél.:543-9797.

Mobilier de salon, mobilier de cuisine, laveuse, sécheuse, bibliothèque, lampe de salon, micro-onde, 3 tables mélamine de salon, bureau 60 pouces, tél.:548-1222.

Mobilier de cuisine, 4 chaises, table, en orme, canadien, vaisselier, bahut; 3 étagères modernes vitrées, en mélamine; gramophone antique; mobilier de chambre canadien complet avec lampes; lampe canadienne pour salle à manger, tél.:678-2272.

POELE électrique, table 6 chaises, dessus comptoir cuisine, lustres. Tél.:543-7568.

REFRIGERATEUR, poêle, lave-vaisselle, très bon état. Tél.:543-3942.

REMBOURRAGE: Gérard Tremblay, 16 ans d'expérience, estimation gratuite, tél.:542-2880.

TELEVISION couleurs 20", $150.00; télévision couleur avec meuble $150.00, laveuse $150.00, sécheuse $100.00, poêle 220v. $100.00, 2 pneus d'hiver conventionnels E78-14, $50.00; tél.:547-2313.

$14.95 DE L'APPEL. Réparation à domicile d'appareils ménagers. Spécial sur compresseur, garantie 2 ans. Tél.:696-1718.

545-2473



Mini Colley - Caniche - Labrador - Berger Allemand - Bouvier, etc.

Aussi dressage

COURS PRIVE OU EN GROUPE

Animaux à vendre (63)

A LOUER: Emplacement pour chevaux situé au Rang St-Pierre, nourriture et entretien compris, tél.:543-9641.

CHATONS persans à vendre, 6 semaines, enregistrés. Tél.:547-9982.

COURS DE DRESSAGE DE CHIENS DEBUTANT BIENTOT. INF.: ANDRE BRASSARD, 547-8025, ALMA: 343-2120.

TAURES saillies croisées Limousin-Hereford. Deux taures pur-sang Limousin; taureau 6 mois, pur-sang Limousin domestique. Tél.:(418)675-2289.

5,000 balles de foin, première qualité, prix à discuter. Tél.: 543-2468 soir.

Bois de chauffage (64)

BOULEAU, merisier. Venez le couper et le chercher pour seulement $13.00 la corde, coupé en 16 pouces rond $17.00, fendu $21.00. Tél.:542-4218.

BOIS DE CHAUFFAGE frais coupé, première qualité, bouleau, merisier, tél.:542-4218.

BOIS sec à vendre, merisier, érable. Tél.:675-2295.

BOULEAU (attention pour grosse quantité, prix spécial), livraison gratuite. Tél.:543-5039.

BOULEAU fendu et livré, vert: $33.00, semi-sec: $35.00, sec: $40.00. Eric Gagnon, tél.:549-1616.

Camping (65)

A LOUER POUR VOS vacances dans le sud, campeur motorisé Corsair 23', fonctionne au propane, libre, sauf décembre. Tél.:548-8112.

CAMPEUR MOTORISE: autobus Ford 1967, très bonne mécanique, intérieur fini style canadien, équipement complet, 8 places, prix à discuter. Tél.:545-1944 entre 18h00 et 20h00.

Demandés (67)

A acheter: abri d'auto pour l'hiver, en toile, en bonne condition, tél.:543-9641.

ACHETERAIS autos et camions usagés (rebuts), aussi: toutes sortes de métaux, etc...3357, boulevard St-François, Jonquière, tél.:542-6938.

ACHETERAIS souffleur à neige pour tracteur. Tél.:672-2526.

DEMANDE poêles, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, mobiliers de cuisine, bureaux, commodes. Tél.:542-3196.

Jeunes filles intéressées au Gala Miss Mannequin no.1, Saguenay Lac St-Jean, bourses, trophées, cours de mannequin, communiquez avec Mme Bélanger ou Louisette, tél.:544-1332.

A VOIR DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER

Salle de démonstration
1442, Cyrille-Vaillancourt
Chicoutimi

Stores vénitiens minis, horizontaux et verticaux

Pour estimations,
Fernand Tremblay,
543-0432 ou 549-5732

Divers (68)

CENTRE BONNE TERRE. 549-4245. TERRE SPECIALEMENT PREPAREE POUR VOS JARDINS, FLEURS, ARBRES, SERRE. CHARGEMENT SUR PLACE DES REMORQUES (TRAILERS) ET CAMION. SAC 20 KILOS DISPONIBLE AU CENTRE. AUSSI: PLANTS DE FRAMBOISES. LIVRAISON, TRANSPORT EN PLUS.

Deux manteaux de fourrure pour dame, 2 valises 40 pouces pour étudiant, à bas prix, tél.:549-6459.

Equipement d'hockey pour adolescent ou adulte, ameublement de coiffeuse, 2 séchoirs, chaise pivotante, lampe infra-rouge, tél.:542-8550.

GRAVIER, sable, concassé, terre jaune, aussi: remplissage et terrassement et travail avec bull-dozer. Prix compétitif. Estimation gratuite. Tél.:543-9641.

DEUX MOTEURS électriques, un G.E. et l'autre WESTINGHOUSE, 40 forces chacun, 1,750 tours minute, fonctionnement sur 600 volts DC, incluant également deux redresseurs de courant pour alimenter ces moteurs. TEL.: 545-4474, extension 241.

F-00000-48-2

FAIRE-PART POUR MARIAGE

Plus de 175 modèles différents, au choix des futurs mariés.
Prix très compétitifs.
Aussi cartes de remerciements et d'invitation variées et personnalisées avec enveloppes assorties.

S'ADRESSER A:

IMPRIMERIE SAGUENAY LTEE

(Maison de la Presse)
1051, boul. Talbot
Chicoutimi - G7H 4S5

545-4474

F-000000-48-3

CARTES DE REMERCIEMENTS (Sympathie lors d'un décès

Un choix de modèles exclusifs pour tous les goûts.
Prix très compétitifs.
S'ADRESSER A:

IMPRIMERIE SAGUENAY LTEE

(Maison de la Presse)
1051, boul. Talbot
Chicoutimi - G7H 4S5

545-4474

000000-48-3

ATTENTION: SPECIAL: ANTI-ROUILLE AUTOMOBILE A L'HUILE POUR $25.00. TEL.:549-2187.

LIQUIDATION DE FERMETURE: équipement, ameublement et produits de coiffure. Acheteur sérieux. Prix à discuter. Tél.:549-3139 matin et soir, 548-6837 soir.

LIT de bronzage, rayons UVA, 20 tubes, marque: JK-Sunday, parfaite condition, moitié prix. Tél.:544-5753.

Lit capitaine avec matelas, état neuf, prix à discuter, tél.:549-3810.

MACHINE à boules électronique Evel, Kenivel, $350.00. Tél.:548-5103 après 18h00.

MAGNETOSCOPE Beta avec contrôle à distance, 5 cassettes, 10 mois d'usage. Balayeuse Hoover avec balai et laveuse à tapis Electrolux. Le tout excellente condition. Prix à discuter. Tél.:544-4233.

MARCHE AUX PUCES: antiquités, objets divers; 2764, de la Salle, Arvida (sous-sol du Club Grenada). Ouvert les jeudis, vendredis de 10h00 à 20h00 et samedis, dimanches de 10h00 à 17h00.

MATERIAUX ELECTRIQUES NEUFS AU PRIX COUTANT: panneaux électriques de 100 et 200 ampères avec breakers, plinthes de chauffage de toutes les grandeurs, fils loomex de toutes les grosseurs, tél.:548-7966.

MULTI-METRES, $60.00, Scope, 5MHZ, une trace, Heatkit, $150.00. Tél.:549-6380.

POUR CHALET: Fournaise au bois et charbon, table de cuisine, tapis laine 20x20, couleur or, chaise berçante, support à linge fer forgé, 5 pieds, tablette pour foyer 3 pieds, en marbre, tél.:545-4322.

PLAQUES D'ALUMINIUM: 23 pouces x 36 pouces. épaisseur: 8 millièmes de pouce. PRIX: $0.40 la plaque en paquet de 25 seulement. S'adresser à la MAISON DE LA PRESSE. 1051, boulevard Talbot, Chicoutimi. Tél.: 545-4474.

F-00000-48-2

PROGRAMME DE SANTE MIRACULEUX. PRODUIT NATUREL. COMMENT PERDRE DU POIDS. COMMENT GAGNER DU POIDS OU PURIFIER L'ORGANISME. BON POUR TOUTES LES MALADIES. GARANTI 100%. POUR PLUS D'INFORMATIONS, TEL.:548-8445, 2633, DUBOSE, ARVIDA.

RAMASSE tout genre de métal sur les lieux. Tél.:696-3582.

REMEDE PUISSANT: $10.50 LE 100 CAPSULES. PLANTE AFRICAINE. DISSOUT PIERRES. FOIE, ESTOMAC, INTESTINS, LAXATIF. PREVIENT OPERATIONS. TEL.:542-6402, 549-8139, 662-6108.

REMISE isolée, chauffée, finie en tôle, $2,800.00. Tél.:543-1035, 543-4501.

REPONDEUR AUTOMATIQUE, TRÈS BON ETAT. TEL.:548-8445.

SCANNER modèle Pro 2,001 Realistic; C.B. 40 canaux Général Electric; stéréo-cassettes d'auto, 8 et 4 pistes combinés avec haut-parleurs. Tél.:entre 17h00 et 19h00, 542-8727.

SKIS ALPIN Techno-Pro, pour débutant, 170cm, bâtons compris, fixations salomon 437, $150.00. Tél.:549-4763.

Sommier, mobilier de cuisine, fournaise à l'huile, prix de débarras, tél.:543-0943.

TELEPHONE D'AUTO MOTOROLA 1983 MSR-16, CAUSE: DEMÉNAGEMENT, $1,800.00. TEL.:679-2255.

VISON brun pour femme, grandeur: 20 ans. Sciot, sac à dos, bâtons métal, pupitre, porte-bagages, antiquités, mobilier chambre, secrétaire, lampe torchaire, vieilles bouteilles, planche à laver. Tél.:542-8875, après 18h00.

VITRINES 76 (large) X 66 (haut), prix à discuter. Tél.:543-3225.

Equipement commerces et rest. (70)

EQUIPEMENT DE COIFFURE: ameublement, marchandises, pour une personne dynamique ou deux personnes qui veulent s'associer en coiffure. Personne sérieuse, position avantageuse, profits intéressants. Tél.:549-3139 matin et soir, 548-6837 soir.

Inventaire complet pour accommodation comprenant enseigne lumineuse, compresseur Técumseh 2 forces, refroidi à l'eau, caisse-enregistreuse Tec MA-132, ainsi que l'épicerie, tout à l'état de neuf, prix à discuter, tél.:544-2673, Sylvain.

Musiques et accessoires (71)

AMPLIFICATEUR Marshall, guitare Vantage, avec 4 pédales Boss, prix à discuter. Tél.:542-9106 jour.

COLONNES de son pour orchestre, Yamaha, avec moniteurs. Tél.:668-4803.

GROUPE HEAVY recherche chanteur, interprétation et composition, but sérieux, équipement fourni. Tél.:543-8732, Eric, 543-1802, Yann.

Mixeur Télec MX-3-A; tape à bobine Akaï; équalizer ADC; tél.:542-9888, après 18h00 sur semaine.

ORGUE Génie de Lowrey, électronique, deux claviers, état de neuf. Tél.:674-2669, 543-3878.

ORGUE Hammond Aurora classique, 1984, système de lesile, batterie électronique, synthétiseur et ordinateur inclus. Tél.:548-4071.

Orgue Lowrey marque Jambory avec Génie magique plus 13 effets spéciaux, prix à discuter, tél.:548-3852.

PIANO, bonne condition, prix à discuter. Tél.: heures de repas, 548-7792.

Synthétiseur DX-7, YAMAHA, String Yamaha, piano C.P. 30 YAMAHA, laissé à bon prix, tél.:549-0360.

Ordinateurs et jeux (72)

CENTRE DE REPARATIONS d'ordinateurs de toutes marques. Maintenant service autorisé COMMODORE, fabrication de câbles, vente de disquettes, spécial: alignement, lecteur de disques COMMODORE 1541 $39.95. ORDINA-CHIC Inc., 162, Bossé-Ouest, Chicoutimi, tél.:696-4280.

COLECOVISION avec manette super action, plus cassettes, $225.00. Tél.:542-7600.

Perdu ou retrouvés (73)

PERDU chat noir, pattes blanches, museau blanc, dans Quartier des Oiseaux. Tél.:696-1334, 549-1321.

Photos et vidéo (74)

DESIREZ-VOUS faire transférer vos photos, films, super huit, sur cassette vidéo. Filmer pour occasion spéciale, tél.:673-4004.

OFFREZ VOUS un cadeau pour les Fêtes, caméra beta movie BMC-220, 5 mois d'usage, AUBAINE. Tél.:544-6500.

Sports, chasse et pêche (76)

CARABINE calibre 7mm Rem.Mag., 7x57, .308w et .22. Tél.:543-7089.

Vêtements (78)

MANTEAU et chapeau en rat musqué, avec col de renard blanc, grandeur: 48. Tél.:545-6411.

Superbe manteau de vison, grandeur 8 dame, mode 85, tél.:543-3564.

TROIS ROBES pour mère de mariée ou pour soirée ou mariage civil, très propres, portées 1 fois, 7-8 ans. Tél.:549-6958.

la Baie

CORRECTIONS

Veuillez prendre note des corrections suivantes, à apporter au supplément publicitaire Prix budget jour de La Baie, publié par La Baie, le samedi 9 novembre 1985.

Les articles suivants ne seront pas offerts avant le 12 novembre 1985. Cependant, nous prenons les commandes dès maintenant.

PAGE 8, LES PYJAMAS POLO, LES CHAUSSETTES DE VILLE a 3/4.99, les **CHAUSSETTES TUBES** à 3/4.49 et les **CHAUSSETTES DE TRAVAIL** à 3/5.49.

PAGE 10, LES COLS ROULES: à 6.99 ch.

PAGE 14, DRAPS DOUILLETS EN FLANELLE: les modèles jumeau en ton chameau et queen en bleu ne seront pas offerts avant le 9 décembre 1985. Cependant, nous prenons les commandes dès maintenant.

LES JEUX DE NAPPERONS CAMERIDGE: ne seront pas offerts avant le 22 novembre 1985. Cependant, nous prenons les commandes dès maintenant.

PAGE 15, LA VENTE DE PORCELAINE A 60% DE RABAIS: modèles Noritake et Mikasa, on aurait dû lire: pas tous les ensembles dans tous les magasins.

LE MAGNETOPHONE A CASSETTE PORTATIF V719 LLOYD'S: ne sera pas offert avant le 13 novembre 1985. Cependant, nous prenons les commandes dès maintenant.

Nous regrettons ce contretemps.

la Baie

CORRECTIONS

Veuillez prendre note des corrections suivantes, à apporter au supplément publicitaire Avant-première de Noël du jour de La Baie... publié par La Baie, le 6 novembre 1985.

PAGE 7, GANTS EN CUIR: on aurait dû lire: pas toutes les couleurs dans tous les magasins.

PAGE 16, BLOUSONS AVIATEUR DE SKI: le nom de la marque aurait dû se lire: Colins.

MOUFLES SOFT TOUCH POUR ELLE ET LUI: la couleur argent est remplacée par un choix de couleurs.

COLS ROULES BAYSPORT: les mentions «ord. 12.99» et «rabais de 23%» sont erronées. Le prix de 9.99 est le prix ordinaire de La Baie.

PAGE 20, LE FOUR A MICRO-ONDES 02266-67 BEAUMARK: ne sera pas offert avant le 23 novembre 1985.

PAGE 21, LE MAGNETOSCOPE VT-71 HITACHI: ne sera pas offert avant le 25 novembre 1985.

L'ETAGERE STD303 SANYO POUR CHAINE STEREO: ne sera pas offerte avant le 11 novembre 1985.

PAGE 22, MEUBLE AUDIO-VIDEO PALLISER: ce modèle ne sera pas offert avant le 16 décembre 1985.

Nous prenons cependant les commandes dès maintenant pour tous les articles souffrant de délais de livraison.

Décès d'un malade du SIDA

La ciclosporine a été sans effet

PARIS (AFP) — Un malade, atteint du SIDA et traité à la ciclosporine à l'hôpital Laennec à Paris, est décédé samedi, a indiqué lundi matin le Pr Philippe Even, un des trois chercheurs français ayant fait état lors d'une conférence de presse le 29 octobre dernier, de résultats biologiques spectaculaires obtenus avec ce produit.

Ce décès ne remet toutefois pas en cause l'expérimentation du médicament, qui continue et s'étend à plusieurs autres centres médicaux français, a précisé hier à l'AFP le Pr Even.

La ciclosporine est un médicament mondialement utilisé pour éviter les rejets d'organes greffés. Elle a été proposée dans la lutte contre le SIDA par trois médecins de l'hôpital Laennec à Paris, les Prs Jean-Marie Andrieu et Philippe Even et le Dr Alain Venet, chercheur à l'Institut national de la santé et de la recherche médicale (INSERM).

Après la mort du malade samedi, dix patients sont actuellement soumis au traitement à Laennec, a précisé hier le professeur Even. Deux atteints de SIDA et huit souffrant d'une sorte de para-SIDA (ARC ou AIDS Related Complex des Américains) de moindre gravité. A la fin de cette semaine, une trentaine de malades seront concernés par cet essai thérapeutique, a-t-il ajouté.

Proposée dans le traitement du SIDA par trois médecins chercheurs français de l'hôpital Laennec (Paris), la ciclosporine constitue un espoir de progrès indéniable, annoncait le 29 octobre le ministère français des Affaires sociales.

Le décès du patient rendu public hier n'a pas surpris les milieux médicaux ni l'équipe de Laennec.

ville de la Baie

200 RUE VICTORIA - G7B 3M4

VILLE DE LA BAIE
COMTE DUBUC
PROVINCE DE QUEBEC

APPEL D'OFFRES

ASSURANCES DE DOMMAGES

Ville de La Baie demande des soumissions pour ses assurances de dommages.

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues au cahier des charges qui peut être obtenu à compter de 10h00 jeudi, le 14 novembre 1985 à l'endroit suivant:

Bureau du greffier
Monsieur Rosaire Poitras
Hôtel de ville
200, rue Victoria
Ville de La Baie, QC.
G7B 3M4

Sont admis à soumissionner les courtiers d'assurances, les agents d'assurances et les compagnies d'assurances qui sont dûment autorisés à faire affaires au Québec.

Un versement de 50$ (chèque ou mandat-poste), à l'ordre de Conatec Inc. est requis pour obtenir un exemplaire du cahier des charges. Ce montant n'est pas remboursable.

Un chèque visé au montant de 250$ à l'ordre de Ville de La Baie est également requis de chaque soumissionnaire, à l'occasion de la remise de sa soumission. Un seul chèque est requis, même si le soumissionnaire remet plus qu'une soumission. Ce montant sera remis à chaque soumissionnaire dont la proposition n'aura pas été retenue. Quant au soumissionnaire dont la proposition aura été retenue, il aura droit à ce remboursement uniquement lorsque les contrats d'assurances auront été émis conformément à sa soumission.

L'heure, la date et l'endroit pour la remise des soumissions sont fixés à 14h00 le 6 décembre 1985, au bureau du greffier. Celles-ci seront ouvertes publiquement le même jour à 14h00.

Ville de La Baie ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions qui seront présentées et n'encourt aucune obligation envers les soumissionnaires.

ROSAIRE POITRAS,
greffier.

Patrons...



NO 4655
TABLIER BRODÉ — Réalisez ce charmant tablier brodé avec broderie à motifs floraux. Patron-mode no 4655. Tailles jeunes filles S (8-10); M (12-14); L (16-18).

NO 614
GILET PRATIQUE — Tricotez ce pratique gilet en utilisant deux laines: une en worsted et une en mohair, de couleurs différentes. Travail à l'aiguille no 614. Tailles 36, 38 et 40 incluses.

Prix: 2.75$ plus 50¢ pour frais de manutention pour chaque patron commandé
Les prix sont sujets à changement sans préavis

Ecrire vos nom, adresse, code postal, le no du patron et la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles indiquées. Seuls les mandats-poste et les chèques sont acceptés. Ces patrons ne sont pas remboursables et ne sont pas en vente aux bureaux du Quotidien. Ils sont disponibles en ANGLAIS accompagnés d'un lexique FRANCAIS. Délai de 20 à 30 jours pour la livraison.

Poster à: Service des patrons
LE QUOTIDIEN
109, Crockford Blvd
Scarborough, Ont.
M1R 5B4

VOUS ETES A LA RECHERCHE D'UN EMPLOI?

le QUOTIDIEN

vous présente les emplois disponibles au

Centre d'Emploi du Canada

Représentant(e)

No offre: 1002 (5131-118)
Lieu: Chicoutimi
Traitement: Salaire de base + commission
Conditions: Perm. plein temps
Exigences: Doit posséder son auto, expérience nécessaire, curriculum vitae requis.
Fonctions: Vente de dactylos électroniques
Demander: C. Côté, 549-2912

Dactylographe sur traitement de texte

No offre: 1012 (4113-118)
Lieu: Chicoutimi
Traitement: A la page
Conditions: Doit faire le travail chez elle, doit posséder un ordinateur avec traitement de texte
Exigences: Bilingue = compréhension orale et écrite. Qualité français grammatical = excellent. Travail à contrat
Demander: L.R. Maltais, 549-2912

Représentant(e)

No offre: 1011 (5199-134)
Lieu: Chicoutimi
Traitement: Commission 15%.
Conditions: Perm. plein temps.
Exigences: Avoir aptitude nécessaire et expérience dans la vente.
Fonctions: Vente de garantie prolongée sur systèmes de chauffage.
Demander: C. Côté, 549-2912.

Vendeur(euse)

No offre: 865 (5141-110)
Lieu: Chicoutimi
Traitement: A commission
Conditions: Perm. plein temps
Exigences: Avoir son auto et posséder expérience dans la vente
Fonctions: Faire la vente d'extincteurs résidentiels et commercial
Demander: C. Côté, 549-2912

Couturier(ère) (gérant-gérante)

No offre: 980
Lieu: Chicoutimi
Traitement: $210.00/sem.
Conditions: Perm. plein temps.
Exigences: Posséder 10 ans d'expérience en couture, avoir exp. sur machine industrielle.
Fonctions: Connaître gradation des vêtements (domaine haute couture), surveillance d'employés.
Demander: A. Larouche, 549-2912.

Une session intensive de recherche d'emploi à l'intention des femmes qui réintègrent le marché du travail aura lieu les 20 et 21 novembre 1985 au Centre préparatoire à l'emploi pour les femmes, 222, Racine est, Chicoutimi, **Pour inscriptions et informations: 549-0724.**

Avons un très grand besoin d'aides familiales et gardiennes d'enfants. Les personnes demeurant à Chicoutimi et qui sont intéressées doivent communiquer avec le CEC de Chicoutimi, au numéro de téléphone suivant: **549-2912, W. Houle.**

Collision aérienne

Au moins quatre morts

FAIRVIEW, New Jersey (AFP) — Deux petits avions privés sont entrés en collision dimanche au-dessus de la ville de Fairview, située en banlieue de New York, pour ensuite s'écraser contre des immeubles d'habitation, faisant au moins quatre morts, selon un bilan provisoire, et provoquant des incendies.

Les sauveteurs, qui continuaient en fin de soirée à fouiller les décombres des immeubles incendiés, ont affirmé que le bilan des morts pourrait être beaucoup plus lourd. Plusieurs personnes ont également été blessées dans l'accident, qui s'est produit en fin d'après-midi vers 17H00 locales.

L'un des deux appareils, un Piper Cherokee, s'est écrasé contre un immeuble de deux étages de Fairview, quartier à forte densité de population situé en face de l'île de Manhattan, de l'autre côté de la rivière Hudson.

Les sauveteurs ont retrouvé les corps de deux personnes qui se trouvaient dans cet avion, dont les débris ont été éparpillés sur plusieurs centaines de mètres, a indiqué la police. Un incendie qui s'était déclaré dans l'immeuble a rapidement été circonscrit.

L'autre appareil, un petit avion Falcon 50, capable de transporter 12 passagers, s'est écrasé contre un immeuble de deux étages d'un quartier proche, Cliffside Park, provoquant un incendie qui s'est propagé à quatre immeubles voisins, ont expliqué les pompiers. Ces cinq immeubles abritaient environ 90 familles.

Dans la confusion qui a suivi l'accident, certaines informations avaient fait état de l'atterrissage de l'avion ou encore de sa chute dans l'Hudson. Les deux pilotes du Falcon ont été tués, a confirmé la police en soirée.

Selon le capitaine Tom Pierson, responsable de la police de Fort Lee, proche du quartier de Cliffside Park, au moins 20 personnes pourraient avoir trouvé la mort dans l'incendie.

Des témoins ont déclaré qu'ils avaient entendu une forte explosion et avaient vu des gerbes de flammes. Les avions sont tombés comme des étoiles filantes, a raconté l'un d'entre eux.

Les causes de l'accident demeuraient inconnues dimanche soir.



UN COUP DE TELEPHONE... LES PETITES ANNONCES DU QUOTIDIEN

CHICOUTIMI	545-4474
ALMA (ENVIRONS)	668-4506
ST-FELICIEN (ENVIRONS)	679-3832

Rendez-vous...

Assemblée mensuelle Cercle des Fermières de Chicoutimi mardi le 12 novembre à 19h30 au local habituel. Bienvenue à tous.

L'Association des femmes de carrière de Chicoutimi tiendra son souper mensuel mardi 12 novembre à 18h30 à l'Hôtel Chicoutimi. Conférencier invité: Gérard Bouchard (Université du Québec à Chicoutimi), thème: Recherche sur les maladies génétiques au Saguenay Lac-St-Jean.

Décès...



GILBERT (M. Paul) — Est décédé à Chicoutimi le 11 novembre 1985 à l'âge de 65 ans et 3 mois, M. Paul Gilbert époux de dame Gemma Grenon, demeurant au 373, Champs-Elysées, Chicoutimi. La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Gravel et Fils, 825, Avenue Bégin, coin des Champs-Elysées, Chicoutimi. Les funérailles auront lieu jeudi le 14 novembre 1985 à 11h00 en la Cathédrale de Chicoutimi et les cendres seront déposées au Columbarium Gravel & Fils. Il était Chevalier de Colomb. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Michel (Monique Dufour), Roger (Monique Bergeron), Cécile (Camil Guimond), Louise (Réjean Lépine), Jean (Diane Gauthier), ses petits-enfants: Johanne, Dany, Marie-Josée, Julie, Elisa, Frédéric, Carl et Véronique, ainsi que ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs. Direction funéraire: Maison Gravel et Fils Ltée.



SAVARD (Mme Gabrielle) — Est décédée à Chicoutimi le 11 novembre 1985 à l'âge de 59 ans, Mme Gabrielle Savard épouse de M. Charles-Henri Bergeron, demeurant au 2011, rue Roussel, Chicoutimi-Nord. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Emery Gravel, 2075, boul. Tadoussac, Chicoutimi-Nord (St-Luc). Les funérailles auront lieu mercredi le 13 novembre 1985 à 11h00 en l'église St-Luc et la dépouille mortelle sera incinérée et les cendres seront déposées au Columbarium Emery Gravel Inc. Elle était la mère de Rosella (Victor Desbiens), Françoise (Léonard Bouchard), Christian (Nicole Potvin), Sylvie (Laval Tremblay), Yves (Linda Néron), André (Francine Roberge), Martine (André Dion) et Lina, elle laisse également plusieurs petits-enfants et un arrière-petit-enfant. On demande aux personnes désireuses de faire des dons, les offrir en faveur de la Fondation régionale de l'Hôpital de Chicoutimi. Direction funéraire: Emery Gravel Inc., Chicoutimi-Nord.

POSITION PERMANENTE

Une compagnie cherche des représentants(es) aptes à suivre un cours intensif d'initiation à la gérance. Si vous avez 20 ans et plus, détenez un certificat de secondaire V, une automobile et avez de bons antécédents, une occasion favorable vous est offerte.

NOUS OFFRONS:

Cours de deux semaines, régime d'épargne retraite, travail près de clientèle établie seulement, possibilité de revenu de $25,000 à 35,000 dès la première année, un revenu de départ garantie (de $1,000 à $1,500 par mois selon qualifications).

Si vous êtes ambitieux(ses) appelez aujourd'hui ou demain pour rendez-vous:

JOCELYN BLACKBURN, 548-8265
ou faire parvenir votre curriculum vitae à:

JOCELYN BLACKBURN,
Compagnie d'Assurances Combined,
1570, boul. Provencher, bureau 200,
Brossard, Québec. J4W 2T8.

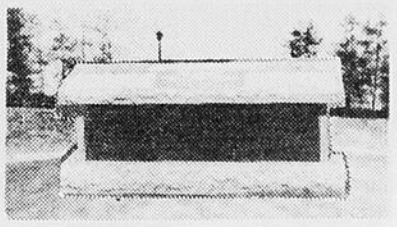
MISE AU POINT

Veuillez noter les corrections suivantes dans la circulaire «Incroyables soldes Sears» insérée dans Le Quotidien du 12 novembre.

A LA PAGE 3, le rabais de **40%** sur les bijoux en argent s'applique **seulement** à la collection «**Continental**»; **A LA PAGE 12,** on aurait dû indiquer: «Prix de cette page en vigueur jusqu'au 23 novembre 1985»; **A LA PAGE 13,** la chemise en flanelle à 9,99$ et le haut molletonné à 7,99$ ne sont pas disponibles; **A LA PAGE 15,** l'illustration du no 51599 est inexacte; il s'agit en fait de deux éléments modulaires; **A LA PAGE 16,** le téléphone/répondeur no 16055 n'est pas offert dans tous les magasins; **A LA PAGE 17,** le rabais annoncé pour le «duo Kenmore» pour la lessive aurait dû se lire 160$ au lieu de 120$, et les prix de vente auraient dû se lire 599,99$ (laveuse) et 399,99$ (sécheuse); **A LA PAGE 22,** le texte de l'article B aurait dû se lire «tronçonneuse 14''», moteur 2 po³; no 41514 Sears ord., $132.99, $19.99 ch.; A LA PAGE 23, les illustrations des scies à ruban no 28307 et 27912 ont été inversées; **A LA PAGE 24,** le pneu P185/70R14 no 54736 est disponible sur commande seulement.

Nous nous excusons de ce contretemps.

Sears Canada Inc.



LA CORPORATION DES CIMETIERES CATHOLIQUES DE CHICOUTIMI (1976)

VOUS OFFRE LES SERVICES SUIVANTS:

Vente de lots pour l'inhumation des dépouilles mortelles et des cendres.

Disponibilité de nombreux lots, de dimensions variées, à des prix plus que raisonnables.

Entretien perpétuel des lots.

Mise en niche des cendres dans un columbarium avec identification.

N.B. — Aujourd'hui s'ajoute la possibilité de la crémation (incinération). Nos évêques ont tenu compte du changement des mentalités. Ils permettent la crémation, pourvu que les cendres soient déposées dans la terre au cimetière ou tout au moins dans un columbarium situé dans un cimetière. (Nouveau Code de Droit Canonique - 16 octobre 1984 - Article 40.30.2e).

Pré-arrangement dans le but:
— de favoriser l'exécution fidèle de vos volontés
— d'éviter aux proches des décisions difficiles
— de procurer une tranquillité d'esprit
— d'épargner des discussions au sein de la famille qui engendrent souvent des désaccords à un moment où l'on doit être uni.

INFORMATIONS:
TEL.: 545-1900

SOYONS GENEREUX

La Guignolée des commerces de la St-Vincent-de-Paul

LE 4 décembre

la Baie

CORRECTIONS

Veuillez prendre note des corrections suivantes à apporter aux cahiers publicitaires suivants de la Baie.

Cahier des jouets, paru le 30 octobre 1985 (corrections sur errata déjà parus).
Page 4. Article M. Le sac à bandoulière des cousins calinours à 6.99 ch. ne sera pas offert, il sera remplacé par un modèle semblable à motif légèrement différent et de format plus petit, à **5.99** ch.
Page 5. Articles M et N. La brosse à dent et le téléphone azurine ne pourront être offerts, le fabricant étant dans l'impossibilité de nous fournir la marchandise.
Page 15. Article V. Le cochonnet-tirelire en peluche ne sera pas offert, le fabricant étant dans l'impossibilité de nous fournir la marchandise.
Cahier prix budget du jour la Baie
Page 15. Pour l'article suivant, on aurait dû lire: **radio-réveil numérique AM-FM Lloyd's** (modèle J369).

Nous regrettons ces inconvénients

CORRECTION

POUR PASSER UN BON HIVER
UNE BONNE MISE AU POINT A PRIX D'AMI.
POUR UN 4 CYLINDRES

$38.88

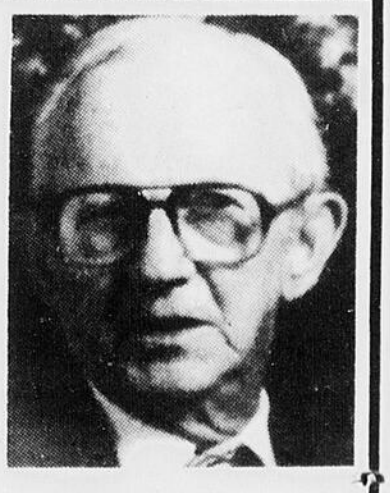
ET NON $34.88 TEL QU'ANNONCE DIMANCHE

AUTOMOBILES SAGUENAY INC.

PONTIAC-BUICK-CADILLAC-G.M.C.
2253, St-Dominique, C.P. 873, Jonquière, QC

LORS DU DECES DE

Monsieur Adrien Cyr
de Chicoutimi-Nord



Ses parents et amis ont voulu perpétuer son nom en faisant des dons à la Fondation Régionale de l'Hôpital de Chicoutimi.
Ces dons aideront l'achat d'équipements destinés aux spécialités et aux ultra-spécialités à vocation régionale.
La population du Saguenay-Lac-Saint-Jean dit MERCI aux généreux donateurs.

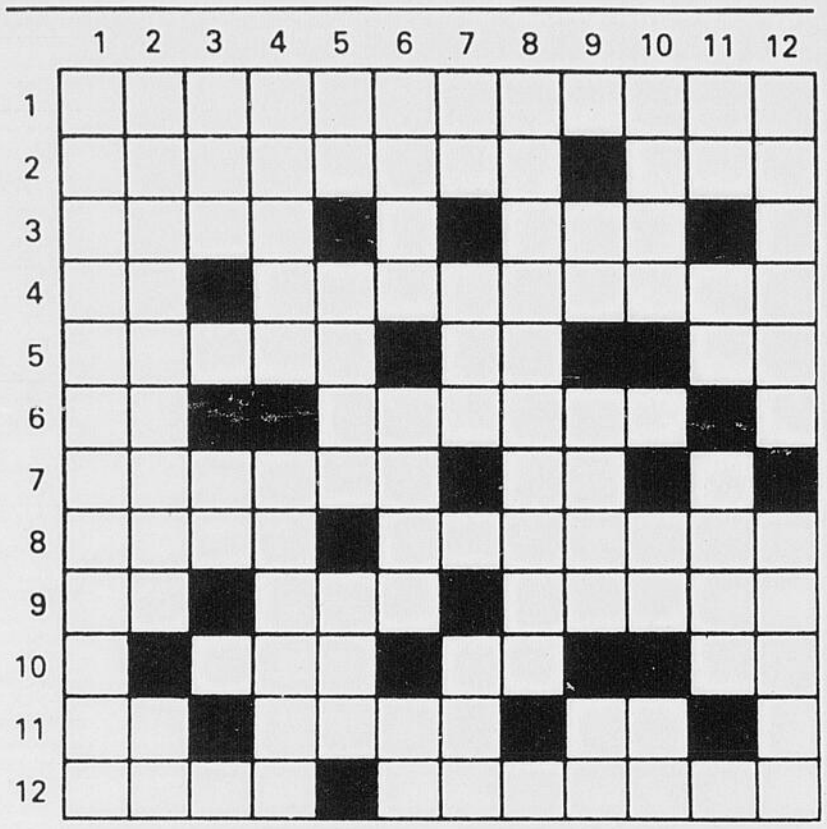
«LA FONDATION DE MA VIE»

La Fondation Régionale de l'Hopital de Chicoutimi
TEL. (418) 549-2195, poste 22-568
305, Avenue St-Vallier, Chicoutimi, Qué. G7H 5H6

Détente...

Mots croisés

NO 82



HORIZONTALEMENT

1—Bagatelle.
2—Renseigné. — Une des Cyclades.
3—Groupe de médicaments psychotropes employés contre les dépressions. — Textile.
4—Note de musique. — Classification des maladies.
5—Grosse pluie subite et passagère. — Trompé. — Docteur.
6—Mot d'enfant. — Port de l'URSS.
7—Ecrivain français, né à Chartres. — A la mode.
8—Etat de l'Asie occidentale. — Vitesse dont un corps est animé à un moment donné.
9—Voyelles jumelles. — Ceinture des Japonais. — Qui rend service.
10—Ciment utilisé pour faire des joints. — Double règle. — Sièges.
11—Edouard. — Nom donné aux neuf divinités gréco-romaines des arts et des lettres. — Saint.
12—Groupe de sporanges chez les fougères. — Qui agit sans réflexion.

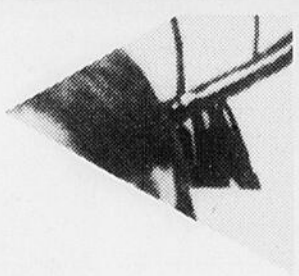
VERTICALEMENT

1—Personnes privées de liberté.
2—Algue brune des côtes rocheuses. — Dans la gamme.
3—Recueil de bons mots. — Pron. démonstratif.
4—Image sainte. — Arbre de l'Afrique équatoriale.
5—Possessif. — Organe de la vue. — Ancienne unité de mesure calorifique.
6—Dieu grec de la Guerre. — Oiseau passereau de la famille des corvidés. — Pron. pers.
7—Notre-Dame. — Organisation des Etats Américains. — Récipient en terre réfractaire.
8—Qui concerne la terre.
9—Prêtresse d'Héra. — Nom de plusieurs souverains scandinaves. — Connu.
10—Estrade entourée de cordes pour des combats de boxe. — Chiffres romains. — Tour.
11—Fut changée en génisse. — Idem. — Affluent de la Dordogne.
12—Met sa confiance en. — Estonie.

SOLUTION DU PROBLEME NO 81

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	P	L	E	U	R	N	I	C	H	A	R	D
2	I	A	M	B	E	■	R	O	U	L	E	R
3	S	I	M	U	L	T	A	N	E	I	T	E
4	S	S	E	■	U	R	■	C	R	■	I	V
5	A	■	N	A	■	E	P	I	■	A	R	E
6	L	L	A	N	O	S	■	S	A	R	A	■
7	A	U	G	E	R	O	N	■	O	■	T	A
8	D	I	E	■	P	R	E	M	U	N	I	R
9	I	■	M	A	I	■	R	A	T	■	O	S
10	E	G	E	E	N	N	E	■	A	G	N	I
11	R	■	N	D	■	T	I	N	T	E	■	N
12	E	N	T	E	T	E	S	■	S	O	R	E

Qui suis-je?



INDICE NO 2

Il a commencé la saison en... tigre!

Semaine du _____

L'invité mystère est _____

_____

Nom: _____

_____

Adresse: _____

_____

Envoyez le tout à:
QUI SUIS-JE?
Le Quotidien, 1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1

Bridge...

2121
COMME DANS LE LIVRE

La donne d'aujourd'hui a été jouée lors des championnats d'Europe, à l'occasion d'un match entre les Pays-Bas et l'Allemagne.

Donneur: Ouest
Vulnérables: Est-Ouest

Nord
♠ 9 8 4
♥ A D V 6
♦ D 10 9
♣ 10 8 7

Ouest
♠ D V 10 7 5
♥ 10 7 5 4 3
♦ R 4
♣ R

Est
♠ A 6 3
♥ 9 8 2
♦ 8 6 3
♣ V 6 5 4

Sud
♠ R 2
♥ R
♦ A V 7 5 2
♣ A D 9 3 2

Les enchères

Ouest	Nord	Est	Sud
P	P	P	1-♦
1-♠	Ctre	P	3-♣
P	3-♠	Ctre	3 SA
Fin			

Explication des enchères

"PA son deuxième tour d'enchères, Nord fit un contre négatif, c'est-à-dire un contre d'appel pour les suites non gagées, promettant en principe au moins huit points et une suite au moins quatrième à coeur. Il fit ensuite un cue-bid à pique demandant à son vis-à-vis de gager 3 SA avec un arrêt à cette suite. Le joueur en Est en profita pour contrer afin de diriger éventuellement l'entame, après quoi Sud conclut à 3 SA.

A l'autre table, Nord se contenta de 3 carreaux à son troisème tour d'enchères, mais Sud poussa tout de même à 3 SA.

Entame: dame de pique

Au premier de ces messieurs

Le flanc droit gagna le premier pique de l'as et retourna un pique pour le roi.

A première vue, le meilleur plan de jeu semble être de miser sur le roi de carreau à droite.

Il s'agit de couvrir le roi de coeur de l'as et d'appeler un carreau. Si le roi est bien placé, le déclarant fera son contrat à partir d'un pique, trois coeurs, cinq carreaux, sans compter un pli additionnel à trèfle.

Ce plan de jeu fut adopté par le premier déclarant. Moins un.

Au deuxième

Le deuxième déclarant avait à peu près les mêmes ambitions. Auparavant toutefois il n'y avait rien à perdre d'encaisser l'as de trèfle, au cas où le roi serait sec à gauche.

Voyant avec plaisir le roi de trèfle tomber sur l'as, le déclarant traversa au mort à coeur, prit l'impasse indiquée au valet de trèfle, encaissa D-V de coeur sur la table, puis fit trois autres trèfles et l'as de carreau. Plus un.

Vous connaissez les probabilités de trouver le roi de trèfle sec à gauche? Environ 3 pour 100. Mais quand il s'agit d'inflation, du prix de l'essence, de retenue sur le salaire et de bridge, 3 pour 100 c'est beaucoup.

Maurice LAROCHELLE

Mot mystère...

10 Lettres	Le mot clef — Le cyclisme

Lisez attentivement la liste des mots. Lorsqu'ils auront tous été utilisés horizontalement, verticalement, obliquement, et, en plus, de droite à gauche et de bas en haut, il ne restera que les lettres formant le mot-mystère.

Bicycle	Démarrer	Frein	Mode	Pont	Route	Veine
Bosse	Départ		Mollet		Rude	Vélo
		Halte		Rayon	Ruer	Vent
Chute	Echappée		Orage	Relais		Virer
Cité	Ecrou	Jante		Relevé	Tandem	Vite
Côte	Epreuve		Papillon	Ressort	Temps	
Course	Etape	Lent	Pavé	Retard	Terre	
Cran	Etrier		Pédaler	Rivet	Tours	
		Mètre	Peloton	Roue	Trou	
Déjanter	Forêt	Minute	Pneu	Rouleur	Type	

Solution du problème précédent: Canotier

R	D	E	L	C	Y	C	I	B	S	D	T	N	E	L
E	S	R	U	O	C	I	T	E	E	I	E	N	R	M
R	E	T	L	A	H	P	R	J	F	A	A	O	O	I
R	U	E	L	U	O	R	A	N	O	T	O	L	E	P
A	V	M	T	L	O	N	P	V	R	T	L	L	E	O
M	E	P	L	U	T	E	E	I	E	E	Y	I	N	R
E	R	S	T	E	N	T	D	R	T	N	O	P	I	A
D	T	E	R	V	E	I	N	E	T	B	E	A	E	G
U	E	E	L	R	T	V	M	R	R	T	O	P	R	E
O	M	D	R	A	T	E	R	T	O	U	R	S	F	V
R	O	E	N	Y	D	E	U	C	S	E	O	U	S	U
C	D	D	P	O	T	E	D	H	S	N	P	R	E	E
E	E	E	T	N	A	J	P	U	E	R	A	A	T	R
M	E	V	E	L	E	R	E	T	R	I	E	R	T	P
T	E	V	I	R	O	U	E	E	P	P	A	H	C	E

Question de joueurs bantam surclassés

Gervais en a marre des bureaucrates

JONQUIERE (DB) - Le gérant des Ambassadeurs de Jonquière, du circuit de développement midget Ultramar, Jeannot Gervais, est furieux. Il accuse l'Association du hockey mineur locale de mettre des bâtons dans les roues de son équipe et par conséquent, il réclame illico sa démission.

Gervais a été piqué au vif, hier soir, alors que pour une autre fois, l'Association du hockey mineur de Jonquière lui a refusé de surclasser des joueurs bantam. «Pourtant, dit-il, le règlement de la Fédération québécoise de hockey sur glace nous permet d'aligner trois joueurs d'âge bantam à titre de réguliers, plus trois autres pour un essai de cinq matchs.»



Denis Bouchard

«J'en ai réellement marre de cette bande de bureaucrates et d'incompétents, a clamé Gervais. Il est est bien évident que nous avons un besoin urgent de renfort et c'est inadmissible que l'association s'acharne à nous le refuser. Pour cette raison, je réclame et j'exige sa démission.»

Gervais va beaucoup plus loin dans sa formulation de griefs. «Le président de l'association, M. Jacques Vézina, est en situation de conflit d'intérêt. Il est le directeur-général du cégep de Jonquière qui a un club qui évolue dans un circuit non-affilié et qui s'abreuve dans notre équipe», a-t-il vociféré.

Gervais a ajouté: «Il faut comprendre la situation du midget développement. La Ligue junior AA, la Ligue collégiale, le midget AAA et même la Ligue junior majeur du Québec recrutent de nos joueurs. Notre marge de manoeuvre est déjà mince. Nous n'aurions pas besoin que cette association viennent nous ôter nos outils.»

«Nous faisons du hockey de développement. Notre optique est de faire avancer le jeune le plus possible et l'association nous en empêche. C'est frustrant quand nous voyons chez nos voisins de Chicoutimi qu'il y a une merveilleuse collaboration», donne à entendre Gervais.

«Ce qui est difficile à digérer, continue-t-il, c'est que nous avons essayé de convaincre l'association par des méthodes civilisées. Nous lui avons présenté notre problème clairement en croyant qu'elle accepterait de nous aider.»

«Tout le monde semble fier de notre drapeau, emblème du championnat provincial, qui flotte au Palais des Sports. Cependant, personne ne veut nous apporter de l'aide», renchérie-t-il.

Les Ambassadeurs occupent le deuxième rang du circuit Ultramar, derrière les Traversiers de Chicoutimi qu'ils rencontrent ce soir, au Palais des Sports. Les Jonquiérois désiraient emprunter les bantam Michel Jomphe et Régis Munger parce qu'ils ont un régulier de blessé.

«Pour montrer notre bonne volonté, avait encore à dire Gervais, nous avons accepté de retarder d'une heure notre match de ce soir afin de donner du temps de plus au hockey mineur.»

Enfin, Gervais a promis que l'affaire n'en resterait pas là et qu'il se débattra pour obtenir la démission de l'association.

le QUOTIDIEN SPORTS

Mérite sportif québécois

La région sera bien représentée

CHICOUTIMI (SE) - Trois athletes ou groupements ayant réalisé des exploits dignes de mention au Saguenay-Lac-Saint-Jean en 1985 figurent parmi les finalistes aux principaux titres en jeu du prochain Mérite sportif québécois.

Les responsables de cette rencontre annuelle de l'élite sportive québécoise ont effectué une brève visite à Chicoutimi, hier, dans le but d'expliquer la fête qui sera présentée le 1er décembre prochain.

Le concours compte six catégories: athlète, coéquipier (s), équipe, administrateur, entraîneur et officiel de l'année. En ce moment, le groupe de finalistes par division a été réduit à six. Le 20 novembre, le comité de sélection retiendra trois choix dans chaque classe en prévision du Mérite sportif.

Le Saguenay-Lac-Saint-Jean sera fort bien représenté en cette première journée de décembre.

Ainsi, Jean-Marie Banos fait partie des finalistes de la catégorie «coéquipier». L'escrimeur de Chibougamau s'est classé 8e aux Jeux mondiaux universitaires et 9e au championnat du monde senior.

Le hockeyeur Stéphane Richer, pour sa participation au championnat mondial de hockey junior, est également sur les rangs au même titre que Claude Lemieux. Richer a évolué pour les Saguenéens de Chicoutimi, l'an passé.

La sélection québécoise de handball olympique conserve pour sa part une chance d'être nommée l'équipe de l'année. Cette formation, qui a obtenu une médaille d'or au tournoi international «Coppa Interamnia», comptait dans ses rangs cinq représentantes de Dolbeau.

Marylou Gauthier, Isabelle Juneau, Nathalie Gagnon, Erica Leroux et l'entraîneur Michèle Brassard ont toutes fait leur part pour le succès de leur club.

Oublions un instant l'aspect régional et traçons maintenant un tableau de tous les finalistes. Au chapitre de l'athlète par excellence, la lutte se fera entre Nathalie Sasseville (patinage artistique), Nathalie Lambert (patinage de vitesse), Alison Traynor (plongeon), Marie-Andrée Masson (ski nordique), Bertrand Fabi (course automobile) et André Viger (sports pour handicapés).

Chez les coéquipiers, Banos et Richer ont comme rivaux des membres de l'équipe canadienne de nage synchronisée, Alex Bunbury (soccer), Mariann Domonkos (tennis de table), de même que Nathalie Lambert, Marie-Josée Martin et Maryse Perreault, trois adeptes du patinage de vitesse.

La sélection québécoise de handball a les Titans de Limoilou, en volleyball, et les Hydres de Sainte-Foy, en water-polo, dans les pattes.

Le titre d'administrateur de l'année sera décerné à Pierre Blouin (badminton), Diane Vilagos (nage synchronisée), Gérard Pinsonnault (natation), Jean Grenier (patinage de vitesse), Guy Burelle (soccer) ou Jean Duquette (tennis de table).

L'entraîneur par excellence sera choisi entre Varouj Gurunlian (basketball), Victor Zilberman (lutte), Julie Dupuis (nage synchronisée), Donald Webb (plongeon), Gaétan Morin (volleyball) et Daniel Berthelette (water-polo).

Enfin, Gérard Agouès (escrime), Ginette Bernier (gymnastique artistique), Mme Gerry Dubrule (nage synchronisée), Gilles Brunet (natation), Michel Verreault (patinage de vitesse) et André Binet (tennis) sont sur les rangs pour le titre d'officiel de l'année.

D'autres régionaux honorés

Par ailleurs, le Saguenay-Lac-Saint-Jean comptent huit représentants parmi les représentants de l'année des fédérations sportives.

Ainsi, Langis Côté (haltérophilie), Jean-Paul Banos (escrime) , Jean-Pierre Cantin (judo) et Stéphane Bonneau (tennis) ont été retenus par leur fédération respective pour le titre d'athlète de l'année. Au niveau des «coéquipiers», il y a bien sûr Banos et Richer.

Enfin, l'équipe de curling junior du club Kénogami a été choisie par sa fédération pour le titre d'équipe de l'année. Même chose pour la formation québécoise de handball olympique dont on vous a parlé plus tôt.



MERITE SPORTIF — Jean Pagé, Dany Normandeau, Serge Houde, Frédéric Potvin et Steve Gagnon ont participé à une conférence d'information sur le Mérite sportif québécois. Normandeau, Potvin et Gagnon font partie de l'équipe de curling junior du club Kénogami. Avec André Boudreault, ils ont été choisis l'équipe par excellence en curling pour 1985.

(Photo Réal Tremblay)

Il oublie la présidence du baseball québécois

Girard demeure avec les Voyageurs

par Serge Emond

JONQUIERE (SE) - Alain Girard a finalement décidé d'oublier la présidence de la Ligue de baseball junior majeur élite du Québec. Il a du moins posé une croix sur ce poste pour l'an prochain.

Girard a décidé de poursuivre son travail avec les Voyageurs de Jonquière et de demeurer président de cette équipe pour encore une année.

Sa décision a été officialisée en fin de semaine, au cours d'une réunion des dirigeants des Voyageurs. Il a été dans l'obligation d'oublier une place à la Ligue en raison de l'absence de relève avec la formation de Jonquière.

«Je vais demeurer président des Voyageurs pour une autre année, a confié le président des Voyageurs. Avec la Ligue ou les Voyageurs, c'est du bénévolat pareil. On ne gagne rien. Avant de penser à la Ligue, on va penser à notre place.»

«Parmi la direction des Voyageurs de l'an dernier, il y avait six nouveaux venus. Je pensais trouver un remplacant mais trois d'entre eux ont ouvert des commerces au cours des derniers mois. Ils ont donc moins de disponibilité. En plus de ne pouvoir prendre la présidence, ils ne pourront même pas rester dans la direction.»

«J'avais pensé à Daniel Giguère, a encore indiqué Alain Girard. Mais lui aussi manque de disponibilité.»

Les Voyageurs tiendront leur assemblée des actionnaires le 1er décembre prochain. Le nouveau bureau de direction sera alors présenté. Le bilan financier de la saison 1985 sera aussi étudié.

Alain Girard présidera la réunion.

Le président des Voyageurs, un peu déçu de ne pouvoir tenter sa chance au niveau du circuit de baseball junior majeur québécois, espère que son successeur en vue de la saison 1987 sera connu dans les plus brefs délais.

«Quand nous allons présenter notre nouvelle équipe, celui qui me remplacera l'année suivante sera déjà déterminé, a poursuivi Girard. Il profitera de la saison 1986 pour se familiariser avec le poste.»

«Nous avions beaucoup de travail de fait au niveau de la Ligue. Nous avions pris de l'avance. Je voulais vivre une autre expérience. On fera ça une autre année...»

La Ligue de baseball junior majeur du Québec tiendra son congrès annuel, en fin de semaine prochaine. Son nouveau président sera connu vendredi. Avec le retrait de Girard, la lutte devrait se résumer entre Guy Lahaie et Louis-François Morel.

Le règlement touchant le frappeur désigné et les joueurs de 22 ans seront les principaux points discutés au cours de cette rencontre.

Au niveau des joueurs de 22 ans, il faut s'attendre à un retour en arrière de la LBJMQ. Celle-ci devrait se soumettre à la volonté de Baseball-Québec et oublier les 22 ans.



GRANDS GAGNANTS — Jean-Guy Tremblay reçoit les félicitations du représentant Labatt, Sylvain Gagnon (à gauche), après avoir remporté les grands honneurs du premier bonspiel régional masculin, qui a pris fin dimanche à Alma. Michel Tremblay, Serge Gaudreault et Jean Emond complétaient le quatuor vainqueur.

(Photo: Karl Tremblay)

Les marqueurs

LES SAGUENEENS DE CHICOUTIMI

	PJ	BAss.	Tot.
Patrick Emond	24	23	42	65
Luc Duval	24	21	22	43
J.-Marc Richard	24	9	26	35
Marc Fortier	23	15	21	36
Steven Latour	23	19	13	32
Daniel Shank	22	12	14	26
Greg Choules	21	11	15	26
Daniel Maurice	23	3	18	21
Eric Pinard	23	6	9	15
Tommy Paradis	23	8	6	14
Pierre Millier	23	9	4	13
Christian Duperron	24	0	11	11
Mario Barbe	22	0	10	10
Carl Cleary	24	1	11	12
Carl Larouche	23	2	5	7
Patrice Tremblay	22	1	4	5
Serge Lauzon	24	0	4	4
Serge Lanthier	24	1	0	1
Evans Larouche	8	0	0	0

CH

	B	P	Pts	Pén
Naslund	11	12	23	2
Richer	8	9	17	4
B. Smith	2	12	14	13
Dahlin	7	6	13	0
Chelios	3	8	11	20
Robinson	2	9	11	10
Gainey	4	6	10	0
Walter	4	5	9	6
Momesso	4	5	9	35
Carbonneau	3	6	9	14
Kurvers	3	2	5	8
McPhee	3	2	5	18
Boisvert	2	2	4	2
DeBlois	1	2	3	4
Skrudland	1	2	3	10
Rooney	1	2	3	30
Svoboda	0	3	3	8
Green	1	0	1	2
Ludwig	0	1	1	14
Lalor	0	1	1	20
Roy	0	1	1	2
Nilan	0	1	1	31
Lemieux	0	0	0	14

NORDIQUES QUÉBEC

	B	P	Pts	Pén
P. Stastny	5	12	17	15
D. Hunter	4	11	15	41
Goulet	9	4	13	10
Anderson	5	8	13	10
A. Stastny	5	5	10	0
Gillis	5	5	10	50
Marois	1	9	10	29
Kumpel	5	4	9	2
Ashton	2	5	7	12
Price	1	6	7	24
Babych	4	2	6	9
Delorme	2	4	6	15
Eagles	3	2	5	18
Rochefort	2	3	5	6
Sauvé	2	3	5	2
Côté	2	3	5	0
Shaw	1	3	4	20
Paiement	1	3	4	15
Moller	1	1	2	23
M. Gosselin	0	2	2	2
Finn	0	1	1	20
Mann	0	1	1	22
Sévigny	0	0	0	4
Lemieux	0	0	0	2

Rapido

Le Mérite à la télé

Comme l'an dernier, le Mérite sportif québécois sera diffusé dans le cadre de l'émission «Les Beaux Dimanches», le 1er décembre prochain. Le Mérite comportera trois volets. Le premier sera une présentation «en privé, pas à la télé», des représentants de l'année de chacune des fédérations. Le second, une émission télévisée d'une heure, permettra de connaitre les gagnants des catégories «athlète», «coéquipier» et «équipe» de l'année. Enfin, un banquet terminera la fête.

L'accent sur l'athlète

L'an dernier, après avoir diffusé le Mérite sportif québécois, les animateurs impliqués de Radio-Canada avaient essuyé quelques critiques. On leur avait reproché d'avoir «volé le show» et d'avoir oublié les athlètes. La situation sera corrigée cette année, promet Jean Pagé. «Nous mettrons surtout l'accent sur les athlètes et le sport, a expliqué Pagé, hier. Le thème de cette année est: «Un peu plus haut, un peu plus loin». Sylvie Bernier participera à l'émission et nous rendrons hommage à Jean-Maurice Bailly. L'an dernier, nous nous étions rendus compte de ce qui a fait l'objet de critiques.»

Tournoi à La Bulle

Un tournoi régional de tennis en double sera présenté au club La Bulle de Chicoutimi, du 6 au 7 décembre. Cette rencontre masculine et féminine regroupera des formations de classes A, B et C. Les intéressés ont jusqu'au 2 décembre pour s'inscrire en appelant au club La Bulle, au 543-1540. Le coût de l'inscription est de $15 par personne. 24 formations masculines et autant chez les femmes participeront à cette compétition régionale de tennis.

Avis aux organisateurs

Le club d'attelage de chiens du Saguenay est à la recherche d'endroit pour tenir quelques compétitions, cet hiver. Les dates disponibles sont les 4 et 5 janvier et le 9 février. Si vous croyez avoir un terrain adéquat pour accueillir une course de chiens à l'une de ces dates, veuillez communiquer avec le président du club, Jean-Marc Gagnon, à 543-9322.

Club de basketball

C'est dans deux jours, le 14, que le club de basketball de Chicoutimi tiendra son activité annuelle de financement, un cocktail-bénéfice. Ca se déroulera à la Grosse Machine de Chicoutimi, à partir de 19h. Pour le prix de $20 du billet, bon pour un couple, vous aurez droit au goûter et pourrez participer à la soirée dansante. Le club de basketball de Chicoutimi compte plusieurs équipes de différents niveaux, dont les Feux-Follets de la Ligue Métropolitaine cadette. Les personnes à rejoindre pour la réservation de billets sont: Benoit Dolbec, à 549-2821, Jean-Jacques Hudon, à 549-8210 et Laura Duchesne, à 696-0505.

Stage de perfectionnement en badminton

Les sportifs qui ont une base en badminton et qui désirent s'améliorer sont invités par le pavillon sportif de l'UQAC à participer à un stage de six heures, le 16 novembre. Encadrer par deux experts en la matière, les participants travailleront la technique et les stratégies de jeu. Le cours a lieu de 9h30 à 12 et de 13 à 16h.

La date limite d'inscription est demain et considérant que le nombre de joueurs est limité, hâtez-vous. Des informations sont disponibles à 545-5503.

Hydra-Gym et Nautilus

Le pavillon sportif de l'UQAC informe ses usagers qu'un tarif mi-session est maintenant disponible pour le programme de conditionnement hydra-gym-nautilus. En vigueur à partir de cette semaine, le programme se termine le sept janvier. Pour s'inscrire, il suffit de se présenter au pavillon sportif, de 9h à 22h. Vous pouvez également composer 545-5503.

Nouveau contrat

L'ancien lanceur des Expos, Scott Sanderson, a accepté hier de signer un nouveau contrat de trois ans avec les Cubs de Chicago.

Sanderson, qui a joué son option la saison dernière, devient le troisième joueur autonome des Cubs à accepter les offres de l'équipe en vue des prochaines saisons. Les Cubs ont également renouvelé les contrats du voltigeur Gary Matthews et de l'arrêt-court Chris Speier.

Sanderson est passé aux Cubs pendant les assises du baseball, en 1983. Agé de 29 ans, il a conservé une fiche de 13 victoires et 11 défaites au cours des deux dernières saisons.

Sanderson a effectué 43 départs et son équipe avait l'avance ou le compte était égal lorsqu'il a été retiré du monticule dans 28 de ces 43 départs. Il a également donné deux points ou moins dans 25 départs et l'adversaire a marqué trois points et moins à 36 reprises.

Les chiffres...

Hockey...

LIGUE NATIONALE

CLASSEMENT

Conférence Prince-de-Galles
Section Adams

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Boston	15	10	4	1	66	44	21
Québec	14	9	4	1	60	45	19
Buffalo	15	9	5	1	60	43	19
Hartford	14	7	7	0	53	64	14
Montréal	14	6	6	2	60	61	14

Section Patrick

Philadelphie	14	12	2	0	69	39	24
NY Islanders	13	7	4	2	51	48	16
Washington	15	7	6	2	60	54	16
NY Rangers	15	7	8	0	56	52	14
New Jersey	14	6	7	1	50	52	13
Pittsburgh	15	4	8	3	50	60	11

Conférence Clarence-Campbell
Section Norris

Minnesota	14	4	7	3	55	56	11
St. Louis	13	4	6	3	43	52	11
Chicago	15	5	9	1	58	70	11
Detroit	14	2	8	4	42	73	8
Toronto	14	1	11	2	42	62	4

Section Smythe

Edmonton	14	11	2	1	78	47	23
Calgary	15	8	6	1	67	57	17
Vancouver	15	7	6	2	61	62	16
Winnipeg	15	6	8	1	62	74	13
Los Angeles	15	3	11	1	51	78	7

Dimanche
Boston 2 Minnesota 1
Buffalo 5 Calgary 1

Lundi
Chicago 5 NY Rangers 4 (prol.)
Detroit à Vancouver S

Mardi
Montréal à NY Islanders S
Edmonton à Washington S
Toronto à St. Louis S

LES MARQUEURS

(Match de lundi non compris)

		B	P	Pts
Gretzky,	Edm	11	25	36
Propp,	Phi	12	12	24
Lemieux,	Pit	10	14	24
Linseman,	Bos	4	20	24
Anderson,	Edm	13	10	23
Naslund,	**Mon**	**11**	**12**	**23**
Simmer,	Bos	14	8	22
Kerr,	Phi	16	5	21
Hawerchuk,	Win	9	12	21

CLASSEMENT GENERAL

	Mj	Pts
Philadelphie	14	24
Edmonton	14	23
Boston	15	21
Québec	14	19
Buffalo	15	19
Calgary	15	17
NY Islanders	13	16
Washington	15	16
Vancouver	15	16
Hartford	14	14
Montréal	14	14
NY Rangers	15	14
New Jersey	14	13
Winnipeg	15	13
St. Louis	13	11
Minnesota	14	11
Pittsburgh	15	11
Chicago	15	11
Detroit	14	8
Los Angeles	15	7
Toronto	14	4

LIGUE AMERICAINE

CLASSEMENT

Section Nord

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Adirondack	14	9	4	1	60	44	21
Sherbrooke	14	8	6	0	65	58	16
Moncton	15	7	7	1	51	56	15
Maine	14	6	6	2	60	69	14
Fredericton	16	6	9	1	58	55	13
Nova Scotia	13	5	6	2	48	55	12

Section Sud

Rochester	16	9	4	2	74	56	20
Hershey	13	9	3	1	65	50	19
Baltimore	14	7	7	0	61	58	14
St. Catharines	16	7	9	0	79	88	14
Springfield	14	5	7	2	54	66	12
New Haven	12	4	8	0	44	61	8
Binghamton	14	3	9	2	52	60	8

Mardi
Hershey à St. Catharines S

Mercredi
Springfield à Adirondack S
St. Catharines à Baltimore S
Binghamton en Nouvelle-Ecosse S
Maine à Rochester S

LIGUE UNIVERSITAIRE

CLASSEMENT

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Ottawa	3	2	1	0	23	14	4
UQTR	3	2	1	0	21	13	4
McGill	3	2	1	0	16	16	4
UQAC	3	1	2	0	24	21	2
Concordia	4	1	3	0	19	39	2

Samedi
Concordia 8 UQAC 6

Mardi
UQTR vs Ottawa

Vendredi
McGill vs UQTR

JUNIOR MAJEUR

CLASSEMENT

Section Frank Dilio

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
Drummondville	26	14	10	2	121	114	30
Chicoutimi	24	11	10	3	139	114	25
Shawinigan	25	11	12	2	115	116	24
Trois-Rivières	24	10	12	2	119	132	22
Granby	23	5	17	1	105	140	11

Section Robert Lebel

Hull	24	17	7	0	119	88	34
Verdun	23	16	6	1	120	105	33
St-Jean	24	12	12	0	117	123	24
Laval	23	11	12	0	127	134	22
Longueuil	24	7	16	1	104	120	15

Dimanche
Chicoutimi 10 Granby 5
Hull 7 Trois-Rivières 3
Shawinigan 8 Longueuil 3
Verdun 7 Drummondville 3

Lundi
Shawinigan 3 Laval 5

Mardi
Hull à St-Jean
Chicoutimi à Trois-Rivières

Mercredi
St-Jean à Granby
Verdun à Laval

LES MARQUEURS

			B	P	Pts
P.	Emond,	Chi.	23	40	63
M.	Mongeau,	Lav.	20	39	59
P.	Lefebvre,	Shaw.	16	39	55
J.	Carson,	Ver.	21	30	51
S.	Lebeau,	Shaw.	19	32	51
V.	Damphousse,	Ver.	14	36	50
S.	Pépin,	Dru.	26	22	48
D.	Paul,	Shaw.	25	21	46
L.	Duval,	Chi.	21	22	43
P.	Bozon,	StJ.	16	22	38

JUNIOR REGIONAL

Lundi, 11 novembre
Saguenéens (Chic) 8 Marquis (Jon) 4

Vendredi, 15 novembre
Marquis (Jon) vs Métabetchouan 21h00
Citadins (Jon) vs Dolbeau 21h00

Dimanche, 17 novembre
Dolbeau vs Marquis (Jon) 19h30
Saguenéens (Chic) vs Citadins (Jon) 19h30

CLASSEMENT

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Dolbeau	11	7	2	2	83	55	16
Métabetchouan	13	7	5	1	78	68	15
Citadins (Jon)	10	6	4	0	70	49	12
Saguenéens (Chic)	14	6	8	0	81	87	12
Marquis (Jonq)	12	2	9	1	55	106	5

LES MARQUEURS

	B	A	Pts
Pierre Lavoie, Méta.	17	18	35
Gilles Larouche, Sags	11	16	27
Yves Nadeau, Dolbeau	15	11	26
Dany Doré, Métabet.	10	16	26
Eric Tremblay, Citad.	13	12	25

COLLEGIALE "AAA"

CLASSEMENT

	Mj	G	P	N	Bp	Bc	Pts
St-Laurent	16	12	3	1	100	48	25
Victoriaville	16	11	4	1	96	63	23
Thetford Mines	16	7	9	0	80	91	14
Lévis-Lauzon	16	6	10	0	75	93	12
St-Jérôme	16	6	10	0	76	109	12
St-Hyacinthe	16	5	11	0	82	105	10

Dimanche
St-Laurent 8 St-Jérôme 3
Victoriaville 4 Lévis-Lauzon 3
St-Hyacinthe 7 Thetford Mines 5

Vendredi
Lévis-Lauzon à St-Laurent
Victoriaville à Thetford Mines
St-Jérôme à St-Hyacinthe

Dimanche
Thetford Mines à St-Jérôme
St-Laurent à Victoriaville
Lévis-Lauzon à St-Hyacinthe

LES MARQUEURS

			B	P	Pts
M.	Dupéré,	Thet.	11	29	40
F.	Lapointe,	Vic.	14	25	39
M.	Richer,	Vic.	18	20	38
E.	Galarneau,	St-Lau.	13	21	34
G.	Perron,	St-Jér.	11	23	34
J.-F.	Vézina,	St-Lau.	12	21	33
S.	Pelletier,	Lév.-Lau.	15	17	32
A.	Bisson,	Thet.	15	16	31
M.	Lachance,	St-Lau.	14	13	27
D.	Dessureault,	The.	8	19	27

COLLEGIALE "AA"

Dimanche, 10 novembre
Jonquière 10 (11) Sept-Iles (2)
Hauterive 12 (10) Chicoutimi 4 (3)

Vendredi, 15 novembre
Alma à Jonquière 20h 00

MIDGET "AAA"

CLASSEMENT

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Ste-Foy	18	13	5	0	118	84	26
Cantons Est	18	11	6	1	107	89	23
Lac St-Louis	17	10	7	0	121	99	20
Montréal-Bourassa	18	9	9	0	107	109	18
Lav.-Laur.-Lanau.	18	7	10	1	97	116	15
Richelieu	18	6	11	1	105	118	13
Outaouais	17	4	12	1	72	112	9

Dimanche
Lav.-Laur.-Lanau. 10 Ste-Foy 7
Richelieu 7 Lac St-Louis 6 (P)
Cantons Est 6 Montréal-Bourassa 2

Vendredi
Lav.-Laur.-Lanau. vs Lac St-Louis
Outaouais vs Montréal-Bourassa

Samedi
Ste-Foy vs Richelieu

Dimanche
Lac St-Louis vs Lav.-Laur.-Lanau.
Cantons Est vs Richelieu
Ste-Foy vs Outaouais

MIDGET "AA"

Mardi, 11 novembre
Chicoutimi à Jonquière 20h 00

CLASSEMENT

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Chicoutimi	9	8	1	0	66	25	16
Jonquière	9	7	2	0	47	33	14
La Baie	8	4	4	0	47	32	8
Roberval	9	2	7	0	33	46	4
Alma	7	0	7	0	12	65	0

LES MARQUEURS

	B	P	Pts
J.-F. Tremblay, Chicoutimi	14	12	26
P. Cliche, La Baie	11	15	26
R. Boutin, Roberval	10	12	22
E. Gagné, Chicoutimi	10	9	19
A. Tremblay, Chicoutimi	3	12	15

MIDGET "CC"

Lundi, 11 novembre
Flammes (Jon) 10 Indiens (Jon) 1

Les buts: Flammes: Rémi Audet (3), Gilles Simard (2), Stéphane Fortin (2), Patrice Simard, Alain Boudreault et Sylvain Dufour. Indiens: Frédéric Jomphe.

Vendredi, 15 novembre
Saguenéens (Chic) vs Indiens (Jon) 20h00

Samedi, 16 novembre
La Baie vs Dynamos (Chic) 15h45

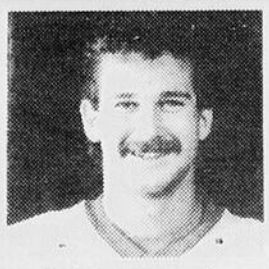
Dimanche, 17 novembre
Indiens (Jon) vs Saguenéens (Chic) 19h15

COURSE AU RECORD



Mario Lemieux
315 PASSES

DIFFERENCE
25



Patrick Emond
290 PASSES

Football...

LIGUE CANADIENNE

CLASSEMENT

	G	P	N	Pp	Pc	Pts.
Section Est						
Nouvelle-Angleterre	7	3	0	207	171	.700
NY Jets	7	3	0	225	156	.700
Miami	6	4	0	241	211	.600
Indianapolis	3	7	0	187	238	.300
Buffalo	2	8	0	141	216	.200
Section Centrale						
Cincinnati	5	5	0	287	288	.500
Pittsburgh	5	5	0	219	181	.500
Cleveland	4	6	0	160	159	.400
Houston	4	6	0	162	205	.400
Section Ouest						
Denver	6	3	0	219	181	.667
Seattle	6	4	0	248	205	.600
LA Raiders	6	4	0	230	227	.600
San Diego	5	5	0	260	265	.500
Kansas City	3	7	0	199	240	.300
Washington	5	5	0	165	181	.500
St Louis	4	6	0	186	232	.400
Section Centrale						
Chicago	10	0	0	279	127	1.000
Minnesota	5	5	0	200	207	.500
Detroit	5	5	0	173	220	.500
Green Bay	4	6	0	191	233	.400
Tampa Bay	1	9	0	200	272	.100
Section Ouest						
LA Rams	8	2	0	210	151	.800
San Francisco	5	4	0	228	167	.556
Nouvelle-Orléans	3	7	0	176	262	.300
Atlanta	1	9	0	188	307	.100

Dimanche, 10 novembre
Section Est
Demi-finale
Montréal 30 Ottawa 20
Section Ouest
Demi-finale
Winnipeg 22 Edmonton 15

Dimanche, 17 novembre
Section Est
Finale
Montréal à Hamilton, CTV, CBC français, 13h30
Section Ouest
Finale
Winnipeg en Colombie-Britannique, CBC, CBC français, 17h

Dimanche, 24 novembre
Coupe Grey à Montréal
Ouest vs Est, CTV, CBC, CBC français, 14h

Dimanche
Philadelphie 23 Atlanta 17 (P)
Cincinnati 27 Cleveland 10
Chicago 24 Detroit 3
Green Bay 27 Minnesota 17
Buffalo 20 Houston 0
Nouvelle-Angleterre 34 Indianapolis 15
NY Giants 24 LA Rams 19
Pittsburgh 36 Kansas City 28
Tampa Bay 16 St. Louis 0
Seattle 27 Nouvelle-Orléans 3
Dallas 13 Washington 7
San Diego 40 LA Raiders 34 (P)
Miami 21 New York Jets 17

Lundi
San Francisco à Denver

Dimanche
Buffalo à Cleveland
Chicago à Dallas
Tampa Bay à NY Jets
LA Rams à Atlanta
Miami à Indianapolis
Nouvelle-Orléans vs Green Bay à Milwaukee
Pittsburgh à Houston
Philadelphie à St. Louis
San Diego à Denver
Minnesota à Detroit
Nouvelle-Angleterre à Seattle
Cincinnati à LA Raiders
Kansas City à San Francisco

Lundi, 18 novembre
NY Giants à Washington S

LIGUE NATIONALE

CLASSEMENT

Conférence nationale
Section Est

	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Dallas	7	3	0	220	153	.700
NY Giants	7	3	0	227	170	.700
Philadelphie	5	5	0	159	162	.500

CLASSEMENT

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Saguenéens (Chic)	5	3	1	1	17	15	7
Flammes (Jonq)	7	3	3	1	38	27	7
La Baie	7	3	4	0	23	26	6
Dynamos (Chic)	5	2	2	1	23	20	5
Indiens (Jonq)	6	2	3	1	22	35	5

LES MARQUEURS

(Match d'hier non inclus)

	B	A	Pts
Gilles Simard, Flammes	8	6	14
Sylvain Dufour, Flammes	8	4	12
Bruno Maltais, Dynamos	7	4	11
Stéphane Boudreault, Dyn.	4	6	10
Rémi Audet, Flammes	2	8	10
Stéphane Boulianne, Dyn.	5	4	9
J-Fr. St-Gelais, LB	5	4	9
Frédéric Jomphe, Indiens	4	5	9
Marc Gravel, Indiens	4	5	9
Stéphane Lapointe, Ind.	3	6	9
Richard Duchesne, Ind.	2	7	9

BANTAM REGIONAL

Samedi, 9 novembre
La Baie 5 Alma 3
Jonquière («74») 7 Chicoutimi (Dynamos) 2

Dimanche, 10 novembre
Chicoutimi (Solaris) 9 La Baie 3
(Mario Nepton (2), Luc Boucher (2), Carl Provencher, Dany Truchon, Stéphane Robin, Steve Lamontagne, Eric Rhéaume)
(Carl Bergeron (2), Dany Milliard)
Jonquière (Marquis) 7 Chicoutimi (Dynamos) 2
(Joé Lessard (3), Stéphane Boucher (3), Jean-Pierre Emhoff)
(Martin Laberge, Dario Potvin)

Vendredi, 15 novembre
Chicoutimi (Dynamos) à Chicoutimi (Saguenéens) 19h 15

CLASSEMENT

	PJ	G	P	N	PP	PC	PTS
Jonquière (Marquis)	11	8	1	2	75	37	18
Jonquière («74»)	9	6	1	2	55	26	14
Chicoutimi (Solaris)	9	4	3	2	47	30	10
Alma	9	2	4	3	33	41	7
Chicoutimi (Dynamos)	11	2	8	1	36	60	5
La Baie	9	2	7	0	20	72	4

LES MARQUEURS

	P	P	PTS
M. Jomphe, Jonquière (Marquis)	14	15	29
S. Parent, Jonquière («74»)	11	13	24
J. Lessard, Jonquière (Marquis)	11	10	21
S. Lavallière, Jonquière («74»)	9	11	20
C. Provencher, Chicoutimi (Solaris)	8	12	20

PEE WEE REGIONAL

Dimanche, 10 novembre
Jonquière (Orioles) 2 Alma 2
(Eric Paquet, Joel Fillion)
(Pierre Girard, Stéphane Ouellet)
Chicoutimi (Dynamos) 2 Chicoutimi (Saguenéens) 1
(Eric Vézina, Dany Tremblay)
(Jean-Daniel Bédard)
Jonquière (Marquis) 3 La Baie 1
(Manuel Thibeault (2), Patrice Tremblay)
(Steve Milliard)

Samedi, 16 novembre
Alma à Jonquière (Orioles) 15h 00

Dimanche, 17 novembre
Jonquière (Marquis) à La Baie 19h 30
Chicoutimi (Saguenéens) à Chicoutimi (Dynamos) 16h 15

Le classement

	PJ	G	P	N	PP	PC	PTS
Jonquière (Orioles)	10	6	1	3	28	12	15
Jonquière (Marquis)	10	6	4	0	24	23	12
Alma	10	4	4	2	28	29	10
La Baie	10	4	5	1	21	24	9
Chicoutimi (Saguenéens)	10	2	4	4	27	29	8
Chicoutimi (Dynamos)	10	3	7	0	20	30	6

Les compteurs

	B	P	PTS
J. Imbeault, Jonquière (Orioles)	6	12	24
S. Ouellet, Alma	11	5	18,50
M. Turgeon, Jonquière (Orioles)	6	6	15
D. Paradis, Jonquière (Marquis)	3	7	13,50
R. Boivin, La Baie	7	4	13

Basketball

Conférence de l'Est
Section de l'Atlantique

	G	P	Moy	Diff
Boston	6	1	.857	—
New Jersey	6	4	.600	1 1-2
Philadelphie	4	4	.500	2 1-2
Washington	2	5	.286	4
New York	0	8	.000	6 1-2
Section Centrale				
Detroit	6	3	.667	—
Milwaukee	6	4	.600	1-2
Chicago	4	4	.500	1 1-2
Atlanta	4	5	.444	2
Indiana	2	4	.333	2 1-2
Cleveland	3	9	.333	3
Conférence de l'Ouest				
Section Mid-ouest				
Denver	6	1	.857	—
Houston	6	2	.750	1-2
San Antonio	5	4	.556	2
Utah	4	4	.500	2 1-2
Sacramento	2	5	.286	4
Dallas	2	5	.286	4
Section Pacifique				
LA Lakers	6	1	.857	—
Portland	7	2	.778	—
LA Clippers	5	2	.714	1
Golden State	4	5	.444	3
Seattle	2	6	.333	4 1-2
Phoenix	0	7	.000	6

Dimanche
Philadelphie 105 Milwaukee 97
Portland 110 Cleveland 107
Golden State 117 Sacramento 111

Lundi
New Jersey 104 San Antonio 111

Mardi
Washington à Detroit S
Phoenix à New York S
Milwaukee à Chicago S
Denver à Houston S
Utah à L.A. Lakers S
LA Clippers à Golden State S
Sacramento à Portland S
Dallas à Seattle S

Une défensive qui prend du mieux

Barbe n'essaie plus d'imiter Richard



Serge Emond

CHICOUTIMI (SE) - La défensive des Saguenéens de Chicoutimi, critiquée à juste titre au cours des premières semaines de la saison, a pris du mieux depuis quelques rencontres.

Mario Barbe, l'une des principales cibles en début de calendrier, a notamment retrouvé un peu d'aplomb. Il est encore bien loin de la perfection. Mais, au moins, son jeu s'améliore.

En gros, Mario Barbe a arrêté de chercher à imiter Jean-Marc Richard.

«J'ai fait une prise de conscience, explique le défenseur. Ca n'avait pas d'allure de jouer de même. Probablement que tous les défenseurs ont fait la même chose. Nous accordons moins de lancers et donc moins de buts, depuis quelques parties. Cela permet à Daniel (Berthiaume) de se reposer un peu. C'est pas drôle tous les jours des matches de 50 lancers.»

«J'ai arrêté de faire le défenseur offensif. Je suis un joueur surtout défensif et j'essayais de monter la rondelle. J'essayais de jouer comme Jean-Marc (Richard). Pourtant, nous n'avons pas le même style. Je m'en suis rendu compte. Mario (Bazinet) me l'a dit et il l'a fait savoir par les journaux. J'en ai aussi parlé avec Pierre (Sévigny). Maintenant, quand j'ai la rondelle, je la donne aux attaquants. Si personne n'est libre, je ne tente pas de partir avec.»

«Ca va mieux mais il y a encore de la place pour de l'amélioration», poursuit Mario Barbe.

Les problèmes de Barbe ont commencé à son retour du camp d'entraînement des Oilers d'Edmonton. Dès son arrivée à Chicoutimi, il a éprouvé des difficultés à offrir une qualité de jeu similaire à l'an dernier.

«J'étais peut-être trop confiant, explique-t-il. J'embarque dans un match quand je me sers de mon physique. Je tente de déconcentrer les joueurs de l'autre club. Je leur parle beaucoup. Si je réussis, ces joueurs s'occupent de moi et ils oublient des gars comme Jean-Marc (Richard) et Patrick (Emond).»

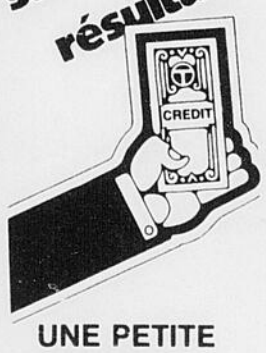
Les Saguenéens aussi vont mieux depuis quelques semaines. Eux qui rendent visite aux Draveurs de Trois-Rivières, ce soir, n'accusent que cinq points de retard sur les Voltigeurs de Drummondville, les détenteurs du premier rang de la division Dilio.

«Dans le fond, nous avons été chanceux, indique encore Mario Barbe. Même si nous avons mal joué, aucun club n'est parvenu à se sauver comme Shawinigan l'avait fait l'an passé. Je me rappelle que Shawinigan avait une avance de 21 points à un certain moment, l'an passé. Nous avons failli les rattraper.»

«Si on peut aller chercher le match de mardi à Trois-Rivières, ça va aider. Je suis dans cette ligue depuis deux ans et à chaque fois que nous allons à Trois-Rivières, c'est la même chose. Nous entendons bien des cancans. On se fait dire qu'on va se faire casser les jambes, qu'on ne finira pas le match. Il ne se passe jamais rien. Ce sont des matches robustes, pas plus. Ils parlent plus qu'ils agissent».

Pointes de plume-- Coup de fil de Marc Delisle, hier. Le responsable de officiels pour la section Saguenay-Lac-Saint-Jean de la Fédération provinciale de hockey sur glace a pris ses renseignements et Denis Levasseur n'aurait pas été suspendu pour un mois. Selon Marc Delisle, l'information sortie de la réunion de la LHJMQ de samedi n'est pas exacte. De plus, c'est un manque de disponibilité qui empêche Michel Lemieux d'oeuvrer régulièrement...

surveillez les résultats!



UNE PETITE ANNONCE DANS LE QUOTIDIEN
CHICOUTIMI 545-4474

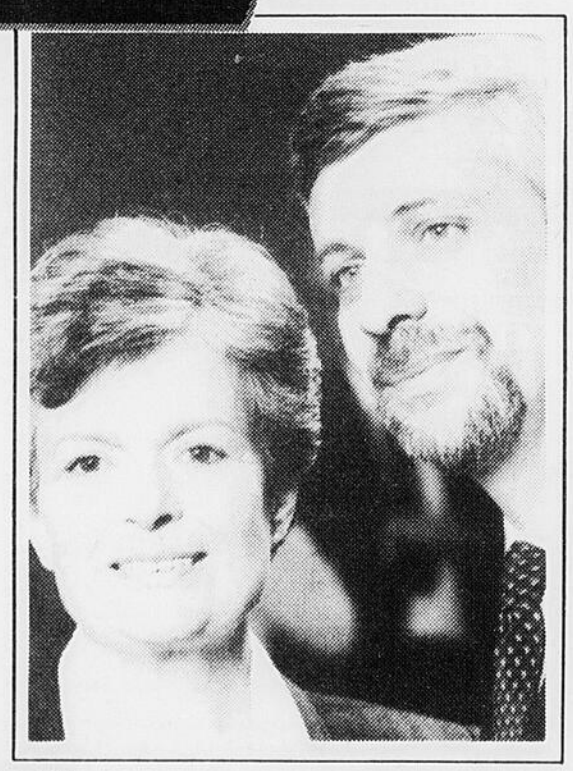
NOTRE PASSE EST GARANT DE VOTRE AVENIR



Charles Tremblay
C.D.A.A.
vice-président
Directeur des ventes
La CONTINUITE depuis 3 générations
Votre satisfaction est notre préoccupation
LES ASS. TREMBLAY & LEVESQUE INC.
110, Racine est
Chicoutimi, P.Q.
Tél.: 543-1511

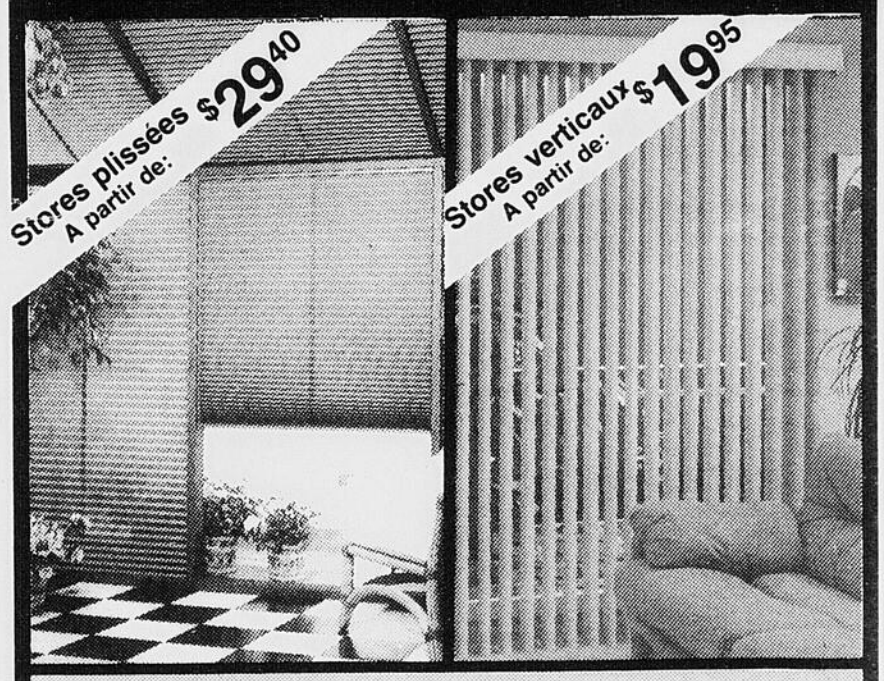
CHICOUTIMI
AVEC JOHNSON
C'est avec Energie que nous continuerons à construire Chicoutimi et la région.

Jeanne Blackburn



CHICOUTIMI
AVEC JOHNSON une force nouvelle
Parti Québécois
Payé par: Gisèle Jacques, agent officiel du candidat du Parti québécois, comté Chicoutimi.

DECOREZ ET ECONOMISEZ



SERVICE GRATUIT D'ESTIMATION
RESIDENTIELLE ET COMMERCIALE

NOS PRODUITS:
DVI, DRACO, LEVELOR, VERTICAN ET STORATEC DEFIENT LES PLUS HAUTS STANDARDS DE QUALITE



STORE MAG INC.
Le spécialiste en décoration de fenêtres
150, Racine est, Chicoutimi (A l'Atrium)
543-1112

Victoire de 8-4 des Saguenéens

Langevin se plaît contre les Marquis



Daniel Côté

CHICOUTIMI (DC) — Carol Langevin aime bien jouer contre les Marquis de Jonquière et l'a prouvé hier, une fois de plus. L'attaquant des Saguenéens de Chicoutimi a produit trois buts et mené son club à une victoire de 8-4, devant 140 spectateurs réunis au centre sportif du Plateau.

Si Langevin se plaît face aux Marquis, c'est qu'il connaît une bonne partie des joueurs, avec lesquels il a évolué au junior CC. Il a même débuté la saison avec la formation jonquiéroise, avant de prendre sa retraite et d'être réactivé par les Saguenéens.

«C'est toujours un challenge, contre les Marquis. Je connais leur système de jeu et j'ai du succès contre eux, à l'attaque. En plus, les dirigeants n'arrêtent pas de crier après moi et ça me motive», souligne le robuste hockeyeur.

Le plus curieux est qu'il jouait sur un trio défensif, hier, en compagnie de Guy Larouche et André Ouellet. Cette ligne a obtenu quatre des huit filets des Saguenéens et réussi à percer le mystère Michel Vigneault. En effet, le gardien des Marquis a toujours du succès, contre Chicoutimi.

«J'ai joué avec lui pendant deux ans, dans le junior CC. Il est petit et rapide et ça le rend difficile à déjouer. Nous sommes toujours en compétition amicale et après deux buts, il m'a dit que c'était assez pour la soirée», mentionne Carol Langevin.

Un spécialiste des Saguenéens

Parlant de Vigneault, il n'en était qu'à son second match complet et à sa troisième présence officielle, dans la Ligue junior régionale. Adjoint de Robin Lapointe, il n'a affronté qu'un seul club jusqu'à maintenant, soit les Saguenéens de Chicoutimi.

Encore hier, il a résisté pendant trois périodes, avec des arrêts spectaculaires et souvent inattendus. En plus de céder trois fois devant Carol Langevin, il a été déjoué par Jean-François Furlotte, André Ouellet, François Fillion et Pierre Bouchard.

«Les Saguenéens sont difficiles à contenir. Ils effectuent plusieurs lancers voilés et sont très solides à la pointe. Quant à Langevin, il est très opportuniste. Avec sa grande taille, il peut viser les coins plus facilement», décrit le cerbère de 19 ans.

Il a vu ses coéquipiers résister jusqu'en troisième période, alors que les Marquis talonnaient les Saguenéens 5-4. Ces derniers ont ensuite filé avec la victoire, en inscrivant trois buts sans réplique. En ce qui regarde les Jonquiérois, ils ont compté grâce à Carol Venick, Dany Tremblay, Marc Sénéchal et Carol Bourgeois.

«Il nous manquait un gros ailier, en Steve Bouchard. Malgré tout, le compte était encore serré, en troisième, et nous les avons laissé se sauver. Notre force est dans les buts et il reste à polir le reste du jeu», fait remarquer l'entraîneur-chef des Marquis, Martin Voyer.



MICHEL VIGNEAULT... résiste aux assauts des Saguenéens, alors que ses coéquipiers des Marquis sont débordés. Il a bien joué, malgré une défaite de 8-4 des Jonquiérois.

(Photo: Réal Tremblay)

Sommaires...

Ligue Junior majeur

Shawinigan 3
Laval 5

Première période

1. Shawinigan, Robert Page (Lefebvre) 1:31

Pénalités — Difiore Sha 3:37, Fecteau Sha 15:50.

Deuxième période

2. Laval, François Guay (Damphousse, Lemieux) 2:06
3. Shawinigan, Miguel Baldris (Martin, Fecteau) 3:47
4. Laval, Vincent Damphousse (Mongeau, Caron) 6:50
5. Shawinigan, Dany Gauvin (Fecteau) 9:57
6. Laval, Luc Beausoleil (Mongeau) 17:22

Pénalités — Pagé Sha, Therrien Lav 2:27, Massé Sha (min, maj, inc), Lemieux Lav (min, maj, inc) 2:47, Guérard Sha 4:31, Difiore Sha, Varennes Lav 4:53, Vespa Lav 12:49, Difiore Sha 17:58.

Troisième période

7. Laval, Francois Guay (Séguin, Damphousse) 1:25
8. Laval, Michel Mongeau (Varennes, Chelios) 8:12

Pénalités — Latreille Sha 3:20, Guérard Sha, Caron Lav 6:33, Carrier Sha (min, maj), Couturier Lav (min, maj) 7:31, Gagné Sha 7:47.

Tirs au but par Shawinigan !13 11 2—26 Laval !6 9 16—31

Gardiens — Shawinigan, Bruno Guillemette; Laval, Mario Brunetta.

Arbitre — Luc Lachapelle.

A. — 1,374

Ligue nationale

Chicago 5
Rangers 4

Première période

1. Chicago, Olczyk 4 (Fraser) 6:04 (an)
2. NY Rangers, Pavelich 11 (Helminen, Sandstrom) 8:39 (an)
3. NY Rangers, Sandstrom 6 (Pavelich, J.Patrick) 17:18

Pénalités — Laidlaw NYR 5:09, Savard Chi 8:08, Brooke NYR 9:47, Miller NYR 19:00.

Deuxième période

4. NY Rangers, Miller 3 (Ridley) 17:05
5. Chicago, Fraser 10 (T.Murray, D.Wilson) 18:35

Pénalités — T.Murray Chi 6:39, Secord Chi (double min), Allison NYR 13:32.

Troisième période

6. NY Rangers, Miller 4 0:47
7. Chicago, B.Wilson 3 5:06 (an)
8. Chicago, Sutter 4 (Savard, Watson) 8:44

Pénalités — Brooke NYR 4:44, Greschner NYR 19:14.

Prolongation

9. Chicago, B. Murray 2 (Savard, D. Wilson) 0:53 (an)

Pénalité — Aucune.

Tirs au but par
Chicago !7 15 10 2—34 NY Rangers !14 12 6 0—32 **Gardiens** — Chicago: Bannerman; NY Rangers: Vanbiesbrouck.

Arbitre — Fournier.
A. — 17,382.

Hockey

Simmer blessé

BOSTON (AP) — L'ailier gauche Charlie Simmer, des Bruins de Boston, qui est le meilleur compteur de son équipe, sera tenu à l'écart du jeu pendant environ huit semaines après avoir subi aux opérations visant à réparer des ligaments au genou droit.

Simmer a compté son 14e but de la saison lors de la première période du match que les Bruins ont remporté 2-1 contre les North Stars du Minnesota, dimanche. Il a été blessé pendant la deuxième période à la suite d'une mise en échec le long de la rampe.

Liquidation sans précédent des véhicules usagées
60 voitures d'occasions à liquider



J. RAYMOND MUNGER
président-directeur des ventes



PAUL MUNGER



JACQUES BOUCHARD



MARCEL LEPAGE



MAURICE SIMARD

PLUSIEURS OCCASIONS... POUR UNE BONNE OCCASION!

8460 **Dodge Aries 1984**
4 portes, automatique.
$6,250

8475 **Newyorker Fifth avenue 1982**
4 portes, automatique.
$9,250

8569 **Chevrolet Citation 1980**
4 portes, automatique.
$1,950

8929 **Honda Accord 1980**
4 portes, automatique.
$2,995

8521 **Dodge Van 1980**
V-8, automatique.
$3,995

8607 **Pick-up Dodge D50, 1982**
4 cylindres automatique.
$4,500

SERVICE COMPLET VENTE • LOCATION RÉPARATIONS • PIÈCES

notre seule ambition, c'est d'être les meilleurs!

Dodge Plymouth
Camions Dodge Camions Dodge
CHRYSLER CHRYSLER

Tél.: 548-9167
GARAGE MUNGER LTÉE
3227, boul. Saint-François Jonquière

Lemay et Lacombe blessés gravement

Ménard: «le talent ne suffit pas»

par Denis Bouchard

CHICOUTIMI (DB) - Deux jours après la fin de semaine désastreuse des Inuk, l'entraîneur Laval Ménard était moins émotif. Il revoyait la contre-performance sous un aspect plus cérébral.

Il a répertorié les lacunes et les a divisées en deux grands thèmes: défensive et attitude. Chacune des divisions comportent des sous-divisions.

En défensive, il a noté que ses joueurs manquent de robustesse, ne gagnent pas assez de confrontations un contre un. Les arrières ne complètent pas leurs mises en échec et ne retournent pas assez rapidement devant le filet, ils accordent trop d'espace à l'adversaire à l'entrée de leur territoire et en zone offensive, le troisième homme n'exerce pas une pression constante sur l'adversaire.

Au chapitre de l'attitude, ses hommes manquent d'intensité et de conviction, ne sont pas assez agressifs en début de match et font preuve d'indiscipline lors des fins de matchs.

Pour Ménard, la phase d'échanges et de consultations est terminée. «Mon bureau est toujours ouvert, dit-il, mais il faut que les décisions se prennent. J'exigerai plus fermement certaines choses.»

«Je suis bien conscient que nous avons une équipe explosive, c'est-à-dire qui peut gagner des parties rien que par son talent, en donnant une bourrée. Mais ce n'est pas ce genre de club que je veux. Je ne suis pas intéressé à coacher une équipe qui joue sur son talent, ce n'est pas assez fiable. Je désire une équipe robuste et intense», fait-il savoir.

«De voir les gars jouer avec indiscipline c'est très décevant, renchérie-t-il. Contre McGill, nous menions par trois points et il ne restait que quatre minutes à faire. Au lieu le lancer la rondelle dans le fond et exercer une pression, ils s'acharnaient à vouloir jouer de finesse.»

Les Inuk travailleront ces points que Ménard a relevés. Il est bien décidé à prendre les moyens pour replacer l'équipe et lui donner la confiance qui la caractérisait.

Blessés majeurs

Les Inuk sont revenus de la région de Montréal avec deux autres blessés. L'infatigable Claude Lacombe a subi une séparation de l'épaule. Son retour ne devrait pas se faire avant janvier. Daniel Lemay a pour sa part été blessé à une cheville. Résultat: fracture. Lui aussi en aurait jusqu'en janvier. De plus, Paul Gagné a un oeil infecté, mais celà ne devrait pas l'écarter des matchs. Jean-Pierre Allard est toujours inactif en raison d'une fracture à un poignet. Sa guérison complète approche, mais les Inuk ne veulent pas précipiter les choses.

Les patineurs canadiens à l'entraînement

La formule sanguine est analysée

INZELL, Allemagne de l'Ouest (PC) — L'équipe masculine de patinage de vitesse du Canada espère que des analyses sophistiquées de la formule sanguine de ses membres contribueront à améliorer leurs performances lorsque le circuit de la Coupe du monde se mettra en branle dans deux semaines.

L'entraîneur Jack Walters, d'Ottawa, prépare actuellement son équipe de 10 patineurs sur l'anneau de glace Eisstadion, à Inzell en Allemagne de l'Ouest. La saison commence le 23 novembre à Trondheim, en Norvège.

"Nous prélevons des échantillons de sang des patineurs une fois par trois semaines," a expliqué Walters. On analyse le sang pour voir sa teneur en potassium et sept autres éléments qui nous révèlent les effets de l'entraînement sur chaque patineur.

"Personne ne réagit de la même façon à l'entraînement et cette analyse sanguine nous permet d'établir un programme d'entraînement pour chaque athlète."

Le sang est gardé au froid dans de la glace sèche et expédié à Calgary le jour même, par avion. Dave Smith, de l'université de Calgary, qui possède un doctorat en physiologie, analyse les échantillons et appele Walters le lendemain pour lui donner les résultats.

"D'autres pays utilisent cette méthode de travail, mais je ne sais pas si elle aussi avancée que la nôtre, a indiqué Walters, à qui Smith a demandé de ne pas en dévoiler davantage sur sa technique. Il n'a pas encore publié sa thèse, mais je peux vous dire que nous avons découvert trois caractéristiques qui semblent être intimement liées à la performance des patineurs."

Boucher confiant

Après un mois d'entraînement en Alllemagne, le médaillé d'or des Jeux de Sarajevo et plus célèbre membre de cette équipe, le Montréalais Gaétan Boucher, est satisfait de ses progrès.

Vendredi soir, sur une glace amolie par la pluie et la neige, Boucher a pris part à sa première course depuis les derniers championnats du monde. Il a remporté le 1,500 mètres dans un temps respectable d'une minute 59.5 secondes. La recrue Guy Thibault, de Québec, a terminé plus de quatre secondes derrière Boucher, en 2:03.6, suivi de Daniel Turcotte, de Lachine, en 2:06.3.

"Un 1,500 mètres est toujours une épreuve douloureuse, mais à la fin de cette course, je me sentais bien, a dit Boucher, qui n'a jamais été aussi en forme, ont révélé les examens qu'il a subis cet automne. C'est bon signe."

Une analyse du sang de Boucher effectuée en février dernier aurait sans doute révélé qu'il avait dépassé son sommet lorsqu'il s'est présenté aux championnats du monde de sprint, à Heerenveen, en Hollande.

Boucher a remporté la première de deux courses de 500 mètres à ces championnats, mais est tombé lors de la deuxième et n'a pas bien fait lors des deux courses de 1,000 mètres.

"Ce fut de ma faute, a admis Walters. Nous n'avions pas fait suivre à Gaétan le bon programme d'entraînement."

Boucher avait participé à un épuisant 5,000 mètres, une semaine avant les championnats du monde, dans le cadre des championnats toutes distances de Norvège.

Cette saison, les championnats toutes distances seront disputés à Inzell et les championnats du monde de sprint auront lieu au Japon. Comme il sera pratiquement impossible de prendre part aux deux, Boucher ne participera qu'aux championnats de sprint, les 22 et 23 février à Kanizawah.

Hockey midget «AA»

Autre duel de titans

CHICOUTIMI(DC) — La Ligue midget AA vivra un autre duel de titans, ce soir, alors que les Traversiers de Chicoutimi affronteront les Ambassadeurs de Jonquière, au Palais des Sports.

Premiers au classement avec 16 points, les troupiers de Gilles Rochon viseront un neuvième gain consécutif, devant la formation jonquiéroise. Du même coup, ils porteraient à quatre points leur avance sur les Ambassadeurs, avec le même nombre de matches disputés.

«La pression sera sur Jonquière, en raison de notre priorité. Les deux clubs sont à peu près équivalents, côté talent, et c'est le travail qui fera la différence», explique l'entraîneur-chef des Traversiers.

Toujours selon Rochon, le fait d'évoluer sur la patinoire adverse n'aura pas d'incidence sur le résultat. Pourtant, les siens ont perdu leur seul match 6-5, à Jonquière, et ont battu les Ambassadeurs au centre Georges-Vézina, samedi dernier, par une marque de 2-1.

«Tout ce que je souhaite, c'est que notre gardien soit aussi solide que dans le dernier affrontement. Si Marc Brassard donne le même rendement, nos chances de victoire sont bonnes. En plus, il faudra que la défensive reste aussi efficace. Samedi, elle a accordé seulement 17 lancers aux Ambassadeurs», souligne Rochon.

Entre les lignes...

—Les huit victoires des Traversiers sont encore loin du record de la ligue, établi en 1983-84 par le Harvey Transport d'Alma. Cette équipe avait triomphé à 16 reprises, du début de la saison jusqu'au 22 janvier.

—Gilles Rochon aligne seulement 16 joueurs, présentement. Il a donc deux postes disponibles et espère que certains vétérans du club —présentement à la retraite— donneront signe de vie prochainement.

—Président de la ligue midget ainsi que du comité de discipline, Marcel Maltais souligne que les suspensions sont moins nombreuses, cette année. Ainsi, seulement cinq joueurs ont raté des matches pour indiscipline, soit un dans la division AA et quatre au niveau CC.

—Par ailleurs, le comité de discipline entendra sous peu l'entraîneur des Elites de Roberval, Michel Maltais. Les officiels l'ont cité deux fois dans leurs rapports et il devra donner sa version des faits, devant les dirigeants.

—Evoluant dans la section midget CC, les deux clubs de Chicoutimi semblent destinés à connaître une bonne saison, malgré les problèmes vécus cet automne. A eux deux, les Dynamos et les Saguenéens ont amassé 11 points, sur une possibilité de 18.

Tennis

Tête de série

LONDRES (AFP) — Le Tchécoslovaque Ivan Lendl, no 1 mondial, et le jeune Allemand de l'Ouest Boris Becker, vainqueur du tournoi de Wimbledon, seront les deux premières têtes de série du tournoi de Wembley (banlieue de Londres), comptant pour le Grand Prix et doté de $300,000.

Et ils ont hérité hier, à l'issue d'un tirage au sort, d'un tableau relativement facile.

Après s'être rencontrés trois fois la semaine dernière lors de matches-exhibitions, Lendl et Becker semblent donc en mesure de se retrouver en finale, dimanche.

Opposé à l'Américain Larry Stefanki au premier tour, Lendl devrait ensuite trouver sur son chemin son compatriote Tomas Smid puis l'Equatorien Andres Gomez, les autres joueurs dangereux de sa moitié de tableau étant les Suédois Stefan Edberg, battu dimanche en demi-finale du tournoi de Stockholm par l'Américain John McEnroe, et Joachim Nystroem.

Sans Connors ni Curren

Dans la seconde partie du tableau, Boris Becker, dont ce sera la première apparition en Grande-Bretagne depuis sa victoire à Wimbledon, en juillet dernier, affrontera l'Israélien Shlomo Glickstein, l'un des quatre rescapés des qualifications, puis le vainqueur du match entre l'Américain Ben Testerman et le Britannique Jeremy Bates.

En bref

Trophée Cy Young

NEW YORK (AP) — Bret Saberhagen est devenu hier le premier lanceur de l'histoire des Royals de Kansas City à mériter le trophée Cy Young dans la Ligue américaine de baseball, recevant 23 des 28 votes de première place du scrutin organisé auprès des membres de l'Association de chroniqueurs de baseball.

Saberhagen, qui n'a que 21 ans, a conservé une fiche de 20-6 avec une moyenne de points mérités de 2.87 à sa deuxième saison dans les ligues majeures. Il a complété 10 matches, réussi un blanchissage et retiré 158 frappeurs en 235 manches.

Le droitier a facilement devancé au scrutin l'artilleur gaucher Ron Guidry, des Yankees de New York. Saberhagen, qui a également reçu quatre votes de deuxième place, a totalisé 127 points. Guidry a récolté quatre votes de première place, 22 de deuxième place et a été nommé deux fois à la troisième place pour un total de 88 points.

Beck blessé

NEW YORK (AP) — Le défenseur Barry Beck, des Rangers de New York, sera tenu à l'écart du jeu pendant deux semaines à la suite d'une blessure à l'épaule gauche qu'il a subie dans la défaite (4-3) de son équipe contre les North Stars du Minnesota, samedi.

Beck a subi des meurtrissures et il est ennuyé par des spasmes à l'épaule. Le capitaine des Rangers a déjà subi une séparation de l'épaule, en 1984, lors d'un match des séries éliminatoires contre les Islanders de New York. Il a également manqué 24 matchs, la saison dernière, à la suite d'une nouvelle blessure à l'épaule.

Retour en tête

NEW YORK (AFP) — L'Américain John McEnroe a repris la tête du classement aux points du Nabisco Grand Prix de tennis, grâce à sa victoire de dimanche en finale du tournoi de Stockholm, aux dépens du Suédois Anders Jarryd.

McEnroe, qui doit disputer cette semaine aux Etats-Unis une série de matches-exhibition contre le Suédois Bjorn Borg, l'ex-numéro un mondial, devance maintenant de 94 points le Tchécoslovaque Ivan Lendl.

Joueurs de la semaine

MONTREAL (PC) - Le centre Tim Kerr, dont les huit buts ont permis aux Flyers de Philadelphie de signer quatre victoires au cours de la semaine qui a pris fin samedi soir, a été proclamé joueur de la semaine dans la Ligue nationale.

Kerr, qui a devancé Wayne Gretzky à ce titre, a entrepris la semaine avec un truc du chapeau dans la victoire de 7-4 des Flyers contre les Kings de Los Angeles le 3 novembre. Il a enchaîné avec deux buts le 7 dans la victoire de 7-3 contre les Black Hawks de Chicago. Puis il a obtenu une deuxième performance de trois buts samedi dans le gain de 5-3 face aux Bruins de Boston.

Kerr, qui risquait d'entreprendre la saison avec du retard en raison d'une méningite, domine la Ligue nationale pour les buts avec 16, un sommet également dans les jeux de puissance, avec sept.

Gretzky, pour sa part, a mené les Oilers d'Edmonton à une fiche de 3-0-1 au fil de la dernière semaine, au cours de laquelle il a amassé six buts et autant de mentions d'assistance. Gretzky domine largement les pointeurs dans la ligue avec 11 buts et 25 passes pour 36 points.

Vrai test

HAMILTON (PC) — L'équipe olympique de hockey du Canada subira un véritable test lorsqu'elle affrontera les Selects de Moscou dans le cadre d'une série de quatre matchs hors concours, le mois prochain.

Jusqu'à maintenant, la formation olympique représente presqu'un mystère aux yeux des amateurs de hockey.

Cet automne, l'équipe olympique a en effet joué huit de ses 25 matchs en Finlande tandis que la plupart des autres rencontres ont été disputées dans de petites villes universitaires peu connues dans le nord des Etats-Unis.

L'équipe canadienne amorcera la série de quatre rencontres en affrontant les Selects à Calgary, le 3 décembre. Les deux équipes se mesureront ensuite à Hamilton, au nouveau Victor K. Copps Coliseum, les 5 et 7 décembre. Le dernier match aura lieu à Montréal, le 8 décembre. Les quatre rencontres seront présentées à la télévision payante.

"Je pense que nous avons une bonne équipe, jeune, enthousiaste et intéressante à regarder", a révélé l'entraîneur Dave King.

"Comme vous le voyez, ils m'ont donné des cheveux blancs", a-t-il ajouté.

VOYEZ LES NORDIQUES DE QUEBEC CONTRE LES OILERS D'EDMONTON AU COLISEE DE QUEBEC LE MARDI, 19 NOVEMBRE

comprenant:
— Transport
— Billet d'entrée au Colisée
— Rafraîchissement à bord de l'autobus

$45.00 par personne

A VENIR
Jeudi, 19 décembre LES CANADIENS DE MONTREAL
$45.00 par personne
SAMEDI, 28 DECEMBRE: Les Reds Wings de Detroit
$25.00 par personne ou 2 / $45.00

RESERVEZ DES MAINTENANT A:
545-0235 Jean-Yves Girard

UNE COLLABORATION DE:
Le QUOTIDIEN
autocars Jasmin inc. UNICARS
AGENCE DE VOYAGES GILBERT ET EPICERIE JEAN-YVES GIRARD



XA4
Le fameux pneu 4-saisons Michelin XA4. L'imbattable. Un vrai 4-saisons offrant traction soutenue dans la neige, adhérence élevée sur chaussée mouillée, conduite douce et silencieuse même sur pavé sec. S'il vous faut un 4-saisons, le XA4 est celui qu'il vous faut. C'est un gagnant.

XM-S1
Dans les pires conditions hivernales, si un pneu peut vous tirer d'affaire, c'est bien le Michelin XM-S1. Il a du mordant, et il en a beaucoup. En choisissant le XM-S1, vous êtes dans le mille! Plus dur est votre hiver, plus vous avez besoin du XM-S1.

Pneu 4-saisons ou pneu d'hiver, avec Michelin vous visez juste.

MICHELIN
Parce que les pneus, c'est important.

LES PNEUS R. GUAY LTÉE
2560, Dubose, Route 170, Jonquière
548-8253 SANS FRAIS 1-800-463-9136
• Equilibrage électronique • Installation • Parallélisme

Lundi-vendredi	8h00-12h00 13h00-17h00	VISA
Samedi	9h00-12h00	MASTER CARD

Accident à Pelle Lindbergh

Les Suédois sont en état de choc

PHILADELPHIE (AP) — On a réagi très vivement hier en Suède en apprenant que le gardien Pelle Lindbergh, des Flyers de Philadelphie, avait subi un très grave accident d'auto et qu'il était toujours branché à un respirateur qui le maintenait en vie.

Les Suédois ont dit qu'ils étaient en état de choc et qu'ils ne pouvaient croire ce qui était arrivé au gardien qui est un héros national dans son pays natal.

Les journaux suédois ont "joué" la nouvelle de l'accident en première page. Un quotidien de Stockholm a même consacré 13 pages de son édition d'hier à l'incident.

"Il était au hockey ce qu'était Bjorn Borg au tennis", a dit le journaliste Torbjorn Petersson, en parlant du grand du tennis.

"Depuis qu'il a endossé l'uniforme de l'équipe nationale pour la première fois aux championnats du monde en 1979, il est devenu un héros national, a écrit Petersson, qui est attaché au Dagens Nyheter de Stockholm. Il a été adulé ici après la médaille de bronze de l'équipe nationale aux Jeux olympiques de Lake Placid en 1980."

"J'ai terriblement mal", a pour sa part confié le gardien Rolf Ridderwall, qui était le coéquipier de Lindbergh avec l'équipe nationale. Il a appris la nouvelle quelques minutes seulement avant de sauter sur la patinoire pour défendre les couleurs du club Djurgarden. "Quand une telle chose se produit, le fait de jouer un match de hockey a très peu d'importance. Le fait de gagner ou de perdre ne fait aucune différence."

L'entraîneur de l'équipe nationale, Curt Lindstrom avait peine à le croire. "Je connais Pelle depuis qu'il a l'âge de huit ans. Je ne peux croire ce qui s'est produit. Je lui ai parlé il y a à peine deux semaines. Il me disait qu'il connaissait un très bon début de saison et et qu'il pensait que les Flyers allaient remporter la coupe Stanley."

Thomas Jonsson, des Islanders de New York, a déclaré: "Je me souviendrai toujours de lui. Il était un gars fantastique. Il aimait tout le monde et tout le monde l'aimait. Pelle et moi n'avions que 18 ans quand nous avons rejoint les rangs de l'équipe nationale et nous étions ensemble à Lake Placid. Nous avons eu du bon temps ensemble et Pelle a été exceptionnel lors du tournoi olympique.

"C'est à lui que revient tout le crédit de notre médaille de bronze. L'an dernier, il a été le meilleur gardien de la Ligue nationale et il venait de signer un important contrat."

Leif Boork, son ancien entraîneur junior se souvenait d'une conversation qui avait eu lieu il y a 10 ans.

"Il avait un talent exceptionnel, a dit Boork. Mais c'était difficile d'être son entraîneur parce qu'il faisait souvent à sa tête. Je lui avais déjà dit qu'il n'atteindrait jamais la Ligue nationale s'il continuait à être indiscipliné. Il m'avait répondu qu'il fallait le prendre comme il était.

"Je lui avais répondu alors qu'il ne jouerait jamais dans la LNH. Nous nous sommes revus l'an dernier au Canada et il m'a dit: 'Vous vous souvenez de cet entretien d'il y a 10 ans. Et bien, je crois que j'ai réussi malgré tout.'"

Chez les Islanders

Petit à petit, Lafontaine fait sa niche

UNIONDALE (PC) - Petit à petit, Pat LaFontaine fait sa niche au sein des Islanders de New York.

Depuis quelques matches, il a la chance de jouer souvent en compagnie de Michael Bossy, au sein d'un trio complété par Duane Sutter.

"C'est une grande sensation de jouer avec Bossy, dit-il. Chaque fois qu'on lui remet la rondelle, il se passe quelque chose. Nous ne jouons pas toujours ensemble, mais jusqu'ici, nous nous sommes bien entendus, de même qu'avec Sutter".

Superstar junior dans l'uniforme du Junior de Verdun, LaFontaine n'a rien brisé à sa première saison complète dans la Ligue nationale (19-35-54 en 67 rencontres), après avoir réussi 13 buts en 15 matches à la fin de la saison 1983-84.

Cette saison, il présente une fiche de six buts et quatre passes, en 13 rencontres.

"Je savais à quoi m'attendre quand je suis arrivé ici, soutient l'athlète âgé de seulement 20 ans. Ce n'est pas comme dans le hockey junior, où je pouvais dominer le jeu. D'autant plus que j'ai eu la chance d'évoluer pour un excellent instructeur, Pierre Creamer, qui dirigeait une forte équipe à Verdun.

"Les Islanders ont comme philosophie de développer les jeunes à leur rythme, continue LaFontaine; ils ne vous lancent pas comme ça, sans préparation, dans le feu de l'action. A chaque année, mon rôle devient plus important et en autant que je m'améliore, je suis satisfait.

"La saison dernière, continue le joueur américain, j'ai été blessé au genou et j'ai été atteint de mononucléose: ce sont des expériences qui m'ont aidé; cette année, j'étais mieux préparé encore".

Pas comme Lemieux

Sans déprécier Mario Lemieux, LaFontaine estime que son cas est différent puisqu'à Pittsburgh, le grand joueur de centre obtient beaucoup de glace, joue sur tous les jeux de puissance et peut se concentrer sur son offensive. Il n'a pas vraiment eu à s'impliquer dans un système de jeu.

LaFontaine, hier, a eu droit aux éloges de son capitaine Denis Potvin, puis de son entraîneur, Alger Arbour.

De son côté, il croit que les Islanders ont le talent, un heureux mélange de jeunes et de vétérans, pour se rendre jusqu'à la coupe Stanley.

Entre-temps, il tente de satisfaire son fan club, dont une dizaine de membres, des jeunes filles de 15-17 ans, l'attendaient à la sortie du vestiaire, revêtues de son chandail numéro 16.

Hockey...

Imlach aux soins intensifs

TORONTO (PC) — George "Punch" Imlach, ancien directeur-gérant et instructeur des Maple Leafs de Toronto et des Sabres de Buffalo, repose à l'unité des soins intensifs d'un hôpital de Las Vegas, après avoir perdu connaissance dans un casino, samedi soir.

Imlach, qui est âgé de 67 ans, a un dossier médical chargé, ayant subi plusieurs attaques cardiaques depuis 1972. Il a également subi une intervention chirurgicale majeure au coeur, il y a quatre ans.

Un porte-parole du Desert Springs Hospital a toutefois déclaré que le Tvrontois n'avait apparemment pas subi une nouvelle crise cardiaque.

Le porte-parole a précisé que le patient reposait dans un état stable.

Imlach et son épouse Dobo avaient quitté Toronto jeudi dernier pour aller passer quelques jours de vacances dans le sud.

9'Nous nous sommes quittés quelques minutes dans le casino et lorsque je l'ai retrouvé, il était étendu au sol, a expliqué son épouse. Les employés de l'hôtel lui ont donné la respiration artifielle et lui ont massé le coeur, puôs les ambulanciers l'ont ranimé avec des électrochocs.

Des études universitaires et une carrière d'avenir

Voilà ce que vous offrent les Forces armées canadiennes.

Le programme de formation d'officiers de la Force régulière offre, aux étudiants possédant la formation requise, les avantages suivants:

- La gratuité des études à l'un de ses Collèges militaires.
- Un salaire garanti pendant la durée du cours.
- L'accès à un vaste choix de programmes universitaires accrédités du 1er cycle.
- La possibilité de pratiquer de nombreuses activités sportives et culturelles.
- Un emploi assuré après l'obtention d'un diplôme.

Pour plus de renseignements concernant les exigences et les avantages des divers programmes de formation d'officiers, visitez le Centre de recrutement le plus rapproché ou appelez-nous à frais virés — consultez les pages jaunes sous la rubrique « Recrutement ».

Imbattable... la vie dans les Forces.

LES FORCES ARMÉES CANADIENNES

Canada

Commission canadienne des transports

Dossier no 2-N341-1(OPLD)
Rôle no 8184

AVIS PUBLIC MODIFIÉ

NATIONAL EXPRESS AVIATION LTD./LTÉE REQUÊTE EN VUE D'EXPLOITER UN SERVICE AÉRIEN COMMERCIAL

National Express Aviation Ltd./Ltée a demandé l'autorisation d'exploiter un service aérien commercial régulier entre points déterminés (classe 2), au moyen d'aéronefs à voilure fixe du groupe G, pour le transport de personnes, de marchandises et de courrier, afin de desservir les points Montréal (Mirabel), Québec, Saguenay/Bagotville, Mont-Joli et Baie-Comeau (Québec).

Tout intéressé peut intervenir pour appuyer ladite requête, s'y opposer ou en réclamer la modification conformément aux règles générales de la Commission canadienne des transports.

Les interventions doivent être déposées au plus tard le **13 décembre 1985**, avec une preuve de leur signification à la partie requérante.

Le Comité fera parvenir, sur demande, plus de détails sur la requête et les modalités de dépôt des interventions conformément aux règles susmentionnées.

Toute demande doit être postée ou remise au Secrétaire du Comité des transports aériens à Ottawa, K1A 0N9.

G.N. Rodgers
Division des permis intérieurs
pour le directeur suppléant
Direction des Permis
Comité des transports aériens

Canada

Au moment de l'accident mortel

Lindbergh était légalement ivre

STRATFORD, New Jersey (AP) — Le gardien de but étoile des Flyers de Philadelphie, Pelle Lindbergh, était légalement ivre lorsque sa voiture sport a heurté un mur de ciment, a déclaré hier le médecin de cette équipe de la Ligue nationale de hockey.

Lindbergh a été déclaré cliniquement mort dimanche et il survit à l'aide d'un appareil respiratoire.

Lindbergh, âgé de 26 ans, avait un taux d'alcool dans le sang de .24 lorsque sa Porsche a quitté une route du comté de Camden, tôt dimanche matin, a indiqué le docteur Edward Viner.

Au New Jersey, un automobiliste dépasse la limite permise pour conduire lorsque le taux d'alcool dans son sang s'élève à .10.

"Il avait beaucoup bu, a dit le docteur Viner. Mais Pelle Lindbergh n'était pas un alcoolique.

"Il avait trop bu (hier soir). Depuis des années, les jeunes font cela après un match. J'espère que les athlètes, surtout les athlètes-étudiants, comprendront le message."

Viner a ajouté que d'autres examens effectués hier matin confirmaient le premier diagnostique de l'état de santé de Lindbergh: "il demeure cliniquement mort, comme nous l'avons constaté hier, et dans un état incompatible avec celui de la vie."

Lindbergh, le joueur par excellence des Flyers et le meilleur gardien de la ligue, la saison dernière, n'a pas respiré pendant 10 à 15 minutes avant l'intervention des secouristes, a précisé Viner.

On attend son père

Le médecin a ajouté, lors d'une conférence de presse, qu'aucune décision concernant le maintien en vie de Lindbergh ne serait prise avant que son père, Sigge, arrive de Suède. Il devait arriver au New Jersey hier.

"J'ai averti la famille qu'elle pourrait avoir à prendre cette décision. Mais peut-être que la providence en décidera autrement. Parce que, outre sa blessure au cerveau, il est fort et en santé, ce pourrait être une décision très difficile à prendre, mais elle n'aura pas à être prise avant au moins 48 heures," a mentionné Viner.

La fiancée de Lindbergh, Kerstin Pietzsch, sa mère, Anna Lisa Lindbergh, et un beau-frère se sont rendus à son chevet, au John F. Kennedy Memorial Hospital, dès qu'ils ont été mis au courant de l'accident.

Pietzsch, qui est également d'origine suédoise, a précisé que Lindbergh s'était rendu au restaurant "The Coliseum", dans le complexe sportif où s'entraîne l'équipe, à Vorhees au New Jersey, pour rencontrer quelques coéquipiers, à environ 1 heure du matin.

"Je veux qu'il vive, mais je veux aussi qu'il puisse fonctionner comme un être humain," a dit Pietzsch en pleurant. Elle et Lindbergh étaient fiancés depuis l'automne dernier et devaient se marier au cours de la prochaine année.

"Il ne devait même pas sortir. Nous sommes rentrés à la maison après le match (samedi soir), puis il a décidé d'aller rejoindre les gars, a souligné sa fiancée. Il était environ une heure quand il a quitté la maison. J'ai toujours craint les accidents de voiture et je lui ai dit d'être prudent. Il a ri et m'a dit de ne pas m'inquiéter."



PELLE LINDBERGH... avait beaucoup bu, mais il n'est pas un alcoolique, a affirmé le docteur Viner.

(Laserphoto AP)

Son match le plus difficile

A environ 5 heures 40, la voiture sport de Lindbergh, conduite à haute vitesse, a raté une courbe sur Somerdale Road et frappé le mur de ciment d'une école primaire, ont révélé les autorités policières.

Deux autres passagers se trouvaient à bord du véhicule au moment de l'accident: Edward T. Parvin, qui a subi une fracture du crâne et dont l'état de santé est considéré critique, et Kathyleen McNeal, qui a subi des blessures au foie et à la rate.

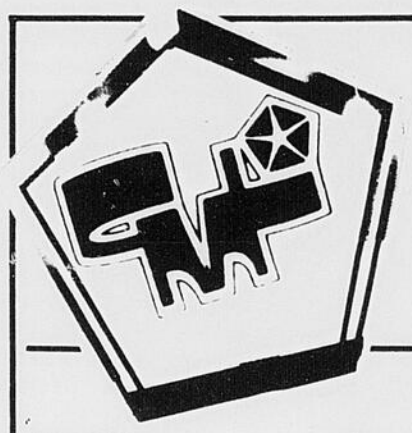
Les membres des Flyers se sont dits consternés lorsqu'ils ont appris la nouvelle.

"Je n'ai pas les mots pour exprimer ce que je ressens présentement. C'est une terrible tragédie," a déclaré le directeur-gérant Bobby Clarke.

"Il ne gardera plus jamais le but, nous espérons seulement qu'il vive, a dit le pilote Mike Keenan. Il joue actuellement le match le plus difficile de sa vie."

En dernier lieu, soulignons que Lindbergh et son agent, Frank Milne, devait signer cette semaine un contrat de longue haleine faisant de lui le gardien le mieux payé de l'histoire de la LNH.





LE GRAND LUXE EUROPÉEN

POUR AUSSI PEU QUE $336.00 PAR MOIS* TERME DE 60 MOIS



PEUGEOT 505 1985

GARANTIE 5/80 SUR LE ROUAGE D'ENTRAÎNEMENT INCLUSE!

Offrez-vous le grand luxe européen. Peugeot 505, synonyme de grande valeur. Reconnue partout au monde pour son confort et sa douceur de roulement. Plus un équipement standard de luxe incomparable.

- **Garantie 5 ans/80 000 km sur le moteur et le rouage d'entraînement.** Détails chez le concessionnaire.
- **Le choix est plus grand maintenant. Hâtez-vous!** Certains concessionnaires ne sont pas assurés d'avoir assez de voitures pour la durée de cette promotion.
- **Des plans de location différents sont possibles. Les nouvelles Peugeot STI et turbo sont également disponibles.**

Hâtez-vous! Pour un temps limité!

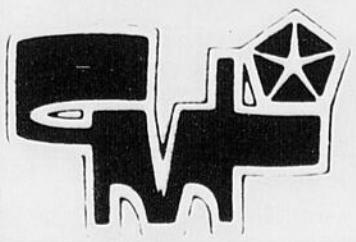
*Taxes, transport, préparation, assurances et permis en sus. Sujet à un contrôle de crédit.

PEUGEOT 505

PEUGEOT CHRYSLER C'EST NOUS:

SERVICE COMPLET
VENTE • LOCATION
RÉPARATIONS • PIÈCES

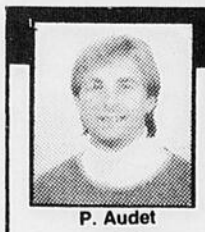
Dodge Plymouth Camions Dodge Camions Dodge CHRYSLER CHRYSLER



GARAGE MUNGER LTÉE

3227, boul. St-François, Jonquière 548-9167

ACTIVITE PHYSIQUE ET MIEUX-ETRE



P. Audet

Les Consultants Olympe inc.

523 Chemin St-Thomas, Chicoutimi

545-7260

• qu'un disque sur la danse exercice
• qu'un livre sur la bonne forme physique
• personnalisé

ON VOUS OFFRE
- une consultation professionnelle
- une progression selon vos capacités
- un suivi de votre entraînement

LE CONDITIONNEMENT PHYSIQUE plus

• A FAIRE CHEZ SOI

Meilleur compteur chez les défenseurs

Potvin ne se prend pas pour Orr



DENIS POTVIN... avance que si Bobby Orr avait pu jouer pendant 13 ans, il aurait probablement atteint des sommets inaccessibles.

(Laserphoto AP)

UNIONDALE (PC) - Denis Potvin s'apprête à dépasser Bobby Orr au premier rang des compteurs des défenseurs de la Ligue nationale, mais il ne se prend pas pour Bobby Orr.

"Je serai bien fier de dépasser cette marque; elle veut dire beaucoup, admet Potvin. Mais il faut reconnaître que j'ai eu la chance de demeurer en bonne santé. Si Bobby Orr avait pu jouer pendant 13 ans, il aurait probablement atteint des sommets inaccessibles".

Le défenseur des Islanders totalise 910 points en 868 rencontres (3-7-10 en 1984-85), cinq de moins que le total record de Bobby Orr établi en seulement 657 matches. De 1975-76 à 1978-79, à sa sa retraite, Orr n'a disputé que 36 matches.

Auteur de 261 buts et 649 passes, Potvin devrait battre plus tard cette saison le record de buts de Orr (270) et le record d'assistances de Brad Park (683). Il dominera ainsi les défenseurs dans tous les départements offensifs.

"J'ai eu la chance de venir juste après Bobby Orr, soutient-il. C'est lui qui a popularisé le style offensif chez les défenseurs".

Conscient d'être un cran au-dessous de Orr en attaque, Potvin estime qu'il laissera à l'histoire le souvenir d'un défenseur complet, capable d'obtenir beaucoup de points, mais aussi de frapper et de tenir son bout en zone défensive.

Une vie mouvementée

Potvin n'a pas toujours connu une vie facile à l'extérieur de la patinoire.

Dès l'âge de 14 ans, à son premier match avec les 67s d'Ottawa, dans sa ville natale, il a été comparé à Bobby Orr.

Toujours fructueux sur la glace, on l'a accusé à New York d'avoir un ego aussi impressionnant que ses statistiques.

"Quand Al (Arbour) a insisté sur une philosophie d'esprit d'équipe, j'étais probablement le premier joueur visé à cause de ma propension à tout vouloir faire seul", a lui-même admis Potvin récemment.

Celui-ci a longtemps préféré le jet set de Manhattan, dans le territoire ennemi des Rangers, à la vie tranquille de Long Island, que partageaient la majorité de ses coéquipiers pères de famille. Aujourd'hui, les vétérans sourient de le voir mener une vie rangée avec sa deuxième épouse, Mélanie, un ancien mannequin, et son premier enfant, une fille de trois mois, Madeleine.

Potvin n'a jamais renié ses origines francophones. A Long Island, il n'a pas toujours passé pour un athlète de commerce facile. Mais même à cette époque, il était un bijou pour la presse du Québec.

A 32 ans, il semble avoir trouvé la paix du coeur et de l'esprit, après un divorce difficile, ponctué d'accusations d'abus de drogue et d'alcool, et même de voies de faits à l'égard de sa première épouse, une amie d'enfance.

"Cela aurait pu me détruire, mais c'était totalement faux et le juge l'a bien vu", raconte aujourd'hui Potvin, qui a apprécié l'appui de ses coéquipier au cours de cette difficile saison 1983-84, qui devait s'achever par la mort de son père.

Carrière

On a pu le croire fini au début de la saison suivante, quand il n'a pas réussi un seul but à ses 15 premiers matches. Il a néanmoins complété la dernière campagne avec une fiche de 17 buts et 68 points, au quatrième rang des compteurs d'une équipe qu'il avait dominée quatre fois de suite avant l'arrivée de Michael Bossy et Bryan Trottier.

Au cours de sa carrière dans la Ligue nationale, Potvin a gagné les trophées Calder (recrue de l'année) et Norris (meilleur défenseur) à trois reprises. En 1978-79, il a totalisé 31 buts et 101 points.

Il a été choisi cinq fois sur la première équipe d'étoiles, et deux fois au sein de la seconde.

Beaucoup de blessés chez le Canadien?

Les Islanders ont vu encore pire

UNIONDALE (PC) - "Nommez-moi une équipe qui aurait pu se débrouiller avec neuf recrues", a répété Jean Perron au cours de la dernière semaine.

Bien les Islanders (7-4-2) sont peut-être la réponse...

Le Canadien n'a quand même pas été la seule équipe affligée par les blessures (ainsi que la suspension à Chris Nilan). Chez les Islanders, on a même vu pire.

"C'est incroyable, soutient l'entraineur Al Arbour: huit de nos joueurs sont encore blessés".

Clark Gillies, Greg Gilbert, Brent Sutter, Bob Nystrom, Mikko Makela, Randy Boyd et Ari Haanpaa sont tous absents du jeu pour une période indéfinie.

Bob Bourne a aussi raté plusieurs matches et vient d'être foudroyé par la grippe à son retour au jeu.

C'est au point que Glenn Johannesen, un défenseur-ailier gauche, est devenu la semaine dernière le 30e joueur à porter l'uniforme des Islanders depuis le début de la campagne.

Comme le Canadien donc, les Islanders ont dû faire appel à un nombre inhabituel de recrues, jusqu'à six ou sept par match, et parfois trois au sein d'un même trio. Mais quitte à contredire la théorie de Jean Perron, cela ne les a pas empêchés de connaitre un bon départ.

"Voyez où les Flyers se sont rendus la saison dernière avec toutes leurs recrues", rappelle Denis Potvin.

Même sans blessure, Arbour compte aligner environ quatre recrues par match en 1985-86.

Si le jeu de puissance peut sortir de sa torpeur et si les Islanders peuvent tenir le coup jusqu'au retour de quelques vétérans, Arbour et ses hommes estiment compter sur le bon mélange de jeunes (comme Pat LaFontaine et Pat Flatley), de recrues et de vétérans pour se rendre jusqu'à la coupe Stanley.

En bref

Il n'y a pas que les Islanders. Les blessures sévissent de plus en plus dans la Ligue nationale. La grande vitesse du jeu et l'équipement plus léger sont des explications. A Uniondale, Arbour ajoute des baies vitrées rigides qui n'absorbent pas les chocs.

Les Rangers, qui recevront le Canadien demain, ont écopé à leur tour quand leur capitaine et meilleur défenseur, Barry Beck, a subi une nouvelle blessure à l'épaule gauche à la fin du match contre les North Stars du Minnesota, samedi.

Alger Arbour est bien fier de voir deux de ses anciens joueurs devenus instructeurs dans la Ligue nationale.

Lorne Henning (Minnesota) et Butch Goring (Boston) se sont affrontés la semaine dernière.

"Ils ne croient pas aux vieilles formules; ils apportent des idées fraiches", apprécie Arbour.

Déjeuner à $12

Les joueurs font la grimace

UNIONDALE (PC) - Le beau voyage du Canadien se poursuit dans un chic hôtel d'une banlieue cossue de Long Island.

La vie est chère cependant: une chambre coûte $90, mais deux bouteilles de Montclair, eh oui, sont fournies gracieusement. Les joueurs, grassement payés, font la grimace davant des déjeûners à $12, des clubs sandwiches à plus de $7 et des coca cola à $2.75.

Le Canadien a déserté l'hôtel situé en face du Colisée Nassau, jugé trop bruyant.

Du chic hôtel Garden City, il a fallu hier une vingtaine de minutes aux joueurs pour aller revêtir leurs uniformes au colisée Nassau, puis un autre vingt minutes pour aller s'entrainer sur une autre patinoire. Même chose au retour.

C'était congé férié aux Etats-Unis (Veteran's Day) et il aurait fallu payer des employés à temps triple pour faire la glace au home des Islanders...

Au milieu d'un long voyage qui les a menés "d'un Atlantique à l'autre", aurait dit Claude Ruel, le Canadien a donc passé une bonne partie de l'après-midi d'hier à se balader en autobus dans Long Island.

Roy devant le filet

L'entraineur Jean Perron, qui envisageait de changer d'hôtel au prochain voyage ici, a confirmé la présence de Patrick Roy devant le filet contre les Islanders ce soir.

Steve Penney devrait affronter les Rangers demain, mais Perron a déclaré qu'il ne prenait pas de décision un match à l'avance.

Interrogé pour la centième fois sur le changement pour le mieux au sein du Canadien, Perron a dit cette fois que ses joueurs ne prenaient plus de risques.

"Déjà contre les Flyers, nous avions bien joué mais nous avions perdu le match à cause de trop de "gambling", prétend-il.

Pour Larry Robinson, le Canadien "ne panique plus". Perron relie les deux explications.

C'est un fait qu'au cours du voyage, le Tricolore a limité au minimum les erreurs mentales et techniques et n'a presque pas accordé d'échappées à deux contre un ou trois contre deux. L'adversaire a été limité à moins de 25 tirs au but lors des trois derniers matches sur la route.

La présence de Rick Green y est pour beaucoup.

Autre nette amélioration: le Canadien n'a pas accordé de but en désavantage numérique au cours des sept dernières périodes.

Les Nordiques reprennent le collier

Bergeron a surveillé ses troupes

QUEBEC (PC) - Après une journée de ralaxation dimanche, les Fleurdelisés ont repris le collier hier matin au Colisée.

Un bon exercice en préparation des deux prochains matches à l'étranger.

Et sous l'oeil intéressé de Michel Bergeron assis discrètement dans les gradins.

Même si l'équipe connaît des ratés depuis une couple de semaines, la direction garde la tête froide.

"Dimanche, après la défaite amère aux mains des Whalers, on a prévu un exercice facultatif. Quinze ou seize joueurs ont patiné, a expliqué Simon Nolet.

"Ce matin, l'esprit était excellent, la bonne humeur régnait.

"A quoi aurait-il servi de sortir le fouet après le match de samedi? Les joueurs étaient frais et dispos ce matin après une journée de congé.

"Il s'agit de repartir à zéro, de nous retrousser les manches".

Pas de rappel

Avec l'absence d'Anton Stastny et de Normand Rochefort, qui a été opéré à la cheville hier, Nolet a remanié ses lignes d'attaques et ses paires de défenseurs lors de cet exercice.

Jean-François Sauvé et Jimmy Mann assurant la relève, on ne songe pas pour l'instant à faire appel à l'Express de Fredericton pour du renfort.

"A moins qu'un autre soit victime d'une malchance mercredi à Chicago, nous ne rappellerons personne", a assuré l'entraîneur par interim.

Nolet compte encore sur six défenseurs en bonne santé et peut former quatre lignes d'attaque.

Hier matin, John Anderson et Wilfrid Paiement se sont joints à Peter Stastny. Ils ont de fortes chances de constituer le premier trio.

Un voyage salutaire

On peut s'attendre aussi de revoir à Chicago la ligne défensive qui a brillé au cours des premiers matches, celle de Eagles-Gillis-Côté.

Ce périple de deux matches est le bienvenu par Nolet.

Les Nordiques viennent de passer deux semaines à domicile, sauf un saut à Hartford.

Ils ont gagné et perdu deux fois mais sans beaucoup d'éclat.

Les entraîneurs aiment à l'occasion s'éloigner de la maison quand l'équipe éprouve un peu de misère à se retrouver.

"Ca fait du bien parfois de partir; un voyage, un changement de décor peuvent replacer bien des choses", a admis Nolet.

On verra bien à Chicago mercredi et Saint-Louis le lendemain.

En bref...

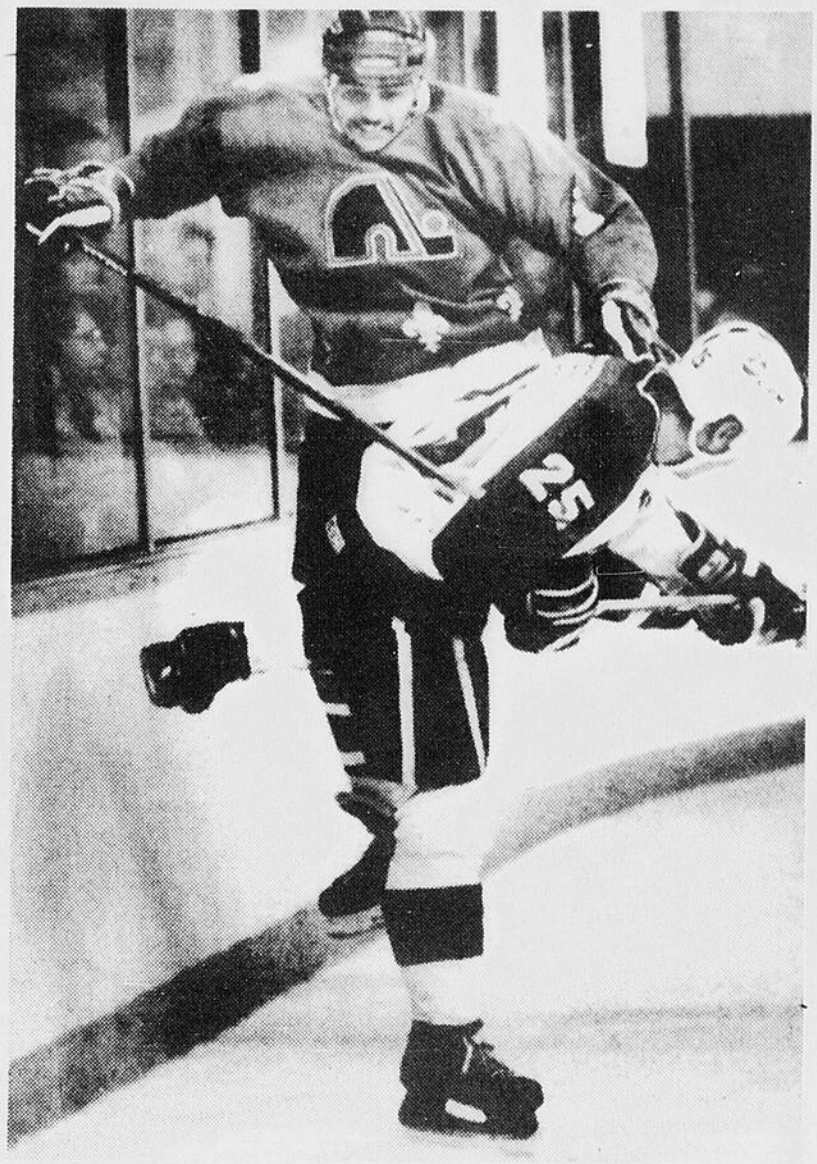
Michel Bergeron n'a pas respecté longtemps sa promesse de demeurer éloigné du Colisée 'pour ne pas déranger'. Il a suivi hier une bonne partie de l'exercice du haut des gradins. "Ma femme m'a dit 'va donc au Colisée", a-t-il raconté en riant. Un homme aussi énergique que lui ne peut tourner en rond longtemps dans une maison.

• • •

L'entraîneur en convalescence ne tenait plus en place quand il a entendu à la radio les Whalers remonter la pente pour finalement battre les Nordiques. "Regardez mes ongles; ils sont rongés. Je n'ai pas cette habitude. Vous comprenez alors", a-t-il dit.

• • •

Bergeron doit voir de nouveau le médecin aujourd'hui. Il a confié qu'il se sentait mieux, sauf la vision qui met toujours du temps à se rétablir normalement.



NORMAND ROCHEFORT... ne chaussera pas les patins au cours des prochaines semaines, et c'est le jeune Steve Finn qui en profitera.

(Photo Le Quotidien)

Mort de Pelle Lindbergh

Consternation des Nordiques

QUEBEC (PC) - La consternation se lisait sur les visages des porte-couleurs des Nordiques hier par suite du tragique accident dont a été victime le gardien Pelle Lindbergh, des Flyers de Philadelphie.

Ce dernier avait amorcé sa cinquième campagne le mois dernier dans la LNH.

L'entraîneur par interim Simon Nolet a dit que 'c'est épouvantable pour un athlète de 26 ans de mourir ainsi'.

"Des accidents de la route, ça arrive tous les jours mais ça donne un plus grand choc quand un joueur de notre confrérie est impliqué".

Voici les commentaires d'autres membres des Nordiques:

Gilbert Delorme: ce n'est pas la première fois qu'un athlète subit un tel accident mais on ne s'y attend jamais.

Lindbergh était en voie de connaître une autre excellente saison. Sûrement un dur coup pour les Flyers.

Pat Price: je ne sais trop que dire... un jour bien triste pour le monde du hockey. Les joueurs de toutes les équipes se respectent beaucoup les uns les autres...on forme une grande famille après tout.

Mario Gosselin: le hockey perd un très grand gardien. Tout un choc. Pelle avait un immense talent. Il n'y a pas de consolation pour ses proches et le monde du hockey en général.

Brent Ashton: j'ai communiqué tout de suite avec mon ami Lindsay Carson (un coéquipier de Lindbergh) quand j'ai appris la nouvelle. Je lui ai transmis mes sentiments de tristesse.

Alain Côté: Pelle se dirigeait vers une carrière étincelante. C'est bien dommage. C'est là qu'on voit qu'on pèse bien peu sur cette terre.

Absence de Rochefort

Finn aura sa chance

QUEBEC (PC) - L'absence prolongée de Normand Rochefort donnera au défenseur recrue Steven Finn l'occasion de donner sa pleine mesure.

L'entraîneur Simon Nolet compte maintenant trois paires d'arrières, pas plus.

Employé de façon plutôt prudente jusqu'à ce jour, question de ne pas le brûler, le jeune arrière de 19 ans estime qu'il est capable de relever le défi.

"J'ai connu un bon camp d'entraînement et les leçons que j'ai apprises tant au cours des 10 matches auxquels j'ai participé qu'en regardant mes coéquipiers me donnent confiance, a-t-il confié après l'exercice d'hier.

"Je me sens bien préparé à répondre à l'appel".

Encore d'âge junior, Finn a suffisamment épaté ses supérieurs en tout cas pour demeurer avec le grand club.

Il a su tirer son épingle du jeu par un style robuste et son sens du hockey.

A ses premières armes dans le hockey majeur, l'ex-porte-couleurs des Voisins de Laval a déjà distribué de bons coups d'épaule.

Il s'est cependant rendu compte qu'il n'avait plus affaires à des 'enfants'.

"Ici, les joueurs sont plus forts en général que chez les juniors, a-t-il expliqué.

"C'est plus difficile de neutraliser un adversaire le long de la rampe. Il faut deux ou trois enjambées de plus pour arriver à les arrêter.

"Au point de vue robustesse, les joueurs de la LNH montrent plus de 'fair play'; il y a moins de bâtons élevés que dans le junior", a ajouté celui qui a passé trois ans dans la ligue junior majeure du Québec.

Un joueur de défense prend plus de temps qu'un attaquant pour atteindre la maturité, dit-on.

"Dans mon cas, je n'ai que 19 ans et jr suis bien conscient que j'en ai encore beaucoup à apprendre, poursuit-il.

Index Sport...

- ☐ **Lindbergh était ivre** — Pages 44-45
- ☐ **Mérite sportif québécois** — Page 37
- ☐ **Alain Girard demeure** — Page 38

PROGRAMME DE BOXE
12 combats
Hôtel Motel Le Montagnais
Dimanche, 17 novembre
13h30
3ième anniversaire
Bar le Clic Chicoutimi-Nord
Mercredi, 13 novembre

MOLSON
Une commandite de vos amis Jean-Hugues et Laval Tremblay

Notre plus grande vente
aux plus bas prix de la saison

Le Jour de la Baie



NOS CHEMISES DE LA BOUTIQUE 317... SONT LES CHAMPIONNES TOUTES CATÉGORIES

19.99 ch.

Chemises amples à la mode du jour.
Pur coton ou 100% rayonne aux motifs cachemire, rayures verticales ou carreaux. Certaines ont de larges poches appliquées. Bleu roi, rouge, indigo, mûre ou argent. P.M.G. Le choix varie selon les magasins.
Pantalons Panchetti à prix imbattable.
Pantalon en sergé de coton. Indigo, gris, blanc hiver ou jasper. Tailles paires 28 à 36. **29.99 ch.**

Boutique 317
En vigueur jusqu'au 23 novembre.

Nous attribuerons deux billets d'avion aller-retour de Montréal vers la Floride le 24 décembre prochain (valeur de $600).

Demandez votre coupon de participation à la caissière. Aucun achat requis. Une promotion du magasin La Baie avec la participation des Voyages La Baie et Treasures Tours.

Voyages la Baie

AVEC DES VOLS QUOTIDIENS DEPUIS DORVAL A COMPTER DU 12 DECEMBRE PROCHAIN, ON SAIT MAINTENANT QUI CHOISIR POUR LA

Les spécialistes en voyages à la Baie.

FLORIDE

Voyages la Baie 545-7671

Les Voyages **Treasure Tours**
VOUS LES OFFRENT A partir de **249$**

Fait maintenant partie des Services Voyages-Tourisme American Express®